1A SECCION 1

El DIARIO DE LA MARINA es el periódico más antiguo de Cuba. Fué fundado en el año mil ochocientos treinta y dos

Servicios especiales de España

DIARIO DE LA MARINA

MIEMBRO de The Associated Press. Esta queda autorizada para usar nuestros servicios y noticias de información.

Hilo directo con New York

1A SECCION 1

AÑO XCIX: NUMERO 236: ACOGIDO A LA FRANQUICIA POSTAL — LA HABANA, JUEVES, 17 DE SEPTIEMBRE DE 1931.—SANTOS PEDRO DE ARBUES Y TEODORA — TIEMPO PARA HOY: BUENO — EJEMPLAR: 5 CENTAVOS

HASTA ALTAS HORAS DE LA MADRUGADA ESTUVO LA CAMARA DISCUTIENDO Y APROBANDO LA REFORMA CONSTITUCIONAL

POR 170 CONTRA 152 VOTOS, ESPANA QUEDO CONVERTIDA EN REPUBLICA LIBERAL DEMOCRATICA DE OBREROS

La oposición de elementos conservadores, incluso la de Alcalá Zamora fué derrotada

MADRID, septiembre 16. (AP.)—El bloque socialista de la Asamblea se anotó esta noche una importante victoria haciendo prevalecer la enmienda que presentó al artículo primero del proyecto de Constitución declarando que «España es una república liberal y democrática de obreros, cuyos poderes emanan del pueblo.»

Alcalá Zamora

El artículo en cuestión definía la república solamente como «democrática», sin hacer referencia a los obreros.

La victoria de los socialistas se registró a pesar de la oposición de los elementos conservadores, incluso el presidente provisional don Niceto Alcalá Zamora.

Miguel Maura

Los socialistas, ayudados por los radicales socialistas y otros diputados extremistas, lograron sacar triunfante la enmienda por 170 votos contra 152 votos.

El primer capítulo de la proyectada Constitución, incluso la enmienda de hoy, se someterá a votación definitiva y final el 27 de este mes.

Santiago Alba

La cuestión relativa a declarar a España una república de obreros, ha sido objeto de un largo debate. Los conservadores protestaron de tal definición, diciendo que colocaría al país al lado de Rusia y de otras «naciones radicales.»

Continúa en la página SIETE

LA VENUS DE 1931

Coney Island, el gran centro de diversiones de Nueva York, celebró su concurso de belleza, última gran fiesta de su anual temporada veraniega, y con la cual pretende superar la ya mundialmente famosa de Galveston. La triunfadora en Coney Island es proclamada oficialmente la Venus del año.—En 1931 obtuvo el lauro de la victoria, frente a 40 concursantes, la señorita Dorothy De Mar, que aparece en esta foto del DIARIO. Los miembros del Jurado seleccionador se muestran orgullosos de su fallo y aseguran que es difícil encontrar en Coney Island una mujer que merezca con más razones de belleza que Dorothy el título de Venus.

TENTATIVA DE ASALTO DE UN CUARTEL EN OLIVARES, SEVILLA

SEVILLA, septiembre 16. (AP.)—Hay noticias de que en el pueblo de Olivares tres paisanos resultaron heridos, uno de ellos gravemente, cuando un grupo de obreros intentó asaltar el cuartel de la Guardia Civil. Esta disparó contra los asaltantes.

JUICIO POR EL DESFALCO EN EL CITY BANK

Se anuló el juicio y se casó la sentencia y ahora se tiene que efectuar todo de nuevo

Por haber sido anulado por el Tribunal Supremo el juicio oral de la causa seguida al ex-Cajero de la Sucursal del National City Bank of New York, en Caibarién, José Ferrer López, se celebrará mañana, 18, a la una de la tarde, ante la Audiencia de Santa Clara, nuevo juicio en el sensacional proceso que se sigue a Ferrer López, por el desfalco de $23.000.00, a la citada entidad en la Villa Blanca. Y a fin de concurrir al acto, embarcará el citado día, para la capital villareña, el Dr. Carlos M. Palma, defensor del encausado, le que fué condenado ya a siete años, 4 meses, un día de presidio mayor, sentencia que, como es consiguiente el Tribunal Supremo casó, aceptando la tesis del Dr. Palma, sobre la indefensión de su patrocinado.

Tanto el fiscal como el acusador Dr. Jorge Besada, que actúa a nombre del National City, interesan para Ferrer, la pena antes expresada, y por su parte el Dr. Palma sostendrá una vez más, la inocencia de su patrocinado.

La Herencia Moral

No se hereda sólo dinero, que puede esfumarse pronto, sino prestigio y credito, que son bienes más duraderos y estimables.

De los hombres que fundaron su Casa, si no los conoció personalmente, habrá oído usted hablar con la emoción de quien evoca tradiciones familiares.

Rindales un homenaje de recuerdo, en pago de la herencia moral que le dejaron, haciendo pública su obra de fundadores, de paso que realiza el buen negocio de difundir la antigüedad de su Casa.

Mandenos la breve historia de su Firma al:

DIARIO DE LA MARINA, Oficinas del Número-Centenario.

HOY CONTESTARAN LOS TORCEDORES CONTRA EL REAJUSTE DE JORNALES

Las despalilladoras del taller de Tamargos aceptaron la rebaja por entender era justificada

El Comité Central de la Federación de Torcedores, dará hoy contestación a la Unión de Fabricantes, al informe remitido por esa entidad sobre el reajuste.

También se remitirá a los talleres y sociedades federadas, un amplio informe, dando cuenta del problema desde su inicio, de las diferentes comunicaciones recibidas y cursadas y de las entrevistas celebradas, entre obreros y fabricantes.

Finaliza el informe con la contestación sobre el reajuste haciendo las consideraciones el Comité Central que estima oportunas a las expues-

(Continúa en la página SIETE)

UNA REUNION DE PINAREÑOS EN EL SENADO

Se considerará el artículo de Wifredo Fernández, aconsejando medidas de fraternidad y amor

En el Senado tampoco nubo sesión ayer, por falta de quorum.

Para hoy está señalada una reunión de carácter extraoficial, cuyo asunto queda bien explicado en la siguiente convocatoria:

INVITACION A LOS VUELTABAJEROS

Me permito invitar por este medio, a los vueltabajeros residentes en la ciudad de la Habana, sin distinción de matices políticos, para que concurran a una reunión que se celebrará el día 17 de los corrientes.

(Continúa en la página DOCE)

No se ha registrado nueva perturbación en el Caribe, y el barómetro está normal

Persiste el buen tiempo, con algunas turbonadas propias de esta época

Efectivamente, tal como habíamos anunciado, se ha desenvuelto el tiempo. No se comprobó la existencia de la perturbación del Caribe, de la cual siempre dudamos por falta de datos. El barómetro se ha mantenido normal en el Mar Caribe, con buen tiempo. Solamente algunos aguaceros ayer tarde y hoy se sentirán en la porción occidental del Mar Caribe, con cielo parcialmente cubierto.

(Cont. en la última de esta Sección)

Junta de Médicos para tratar a la Reina María, muy enferma, en Bucarest

BUCAREST, Rumania, septiembre 16.—(AP.)—Los médicos que asisten a la Reina Viuda María, quien se encuentra enferma desde hace algún tiempo, celebraron hoy una consulta para determinar si conviene someterla a un tratamiento por medio del radium, o si lo que procede es practicar una operación quirúrgica.

Dícese que la Reina ha recuperado algunas fuerzas durante su estancia en el castillo de Bran, donde se encuentra actualmente.

PRINCIPIO EL DEBATE APROBANDO LAS ENMIENDAS DE LA COMISION CONJUNTA, SIN LA ASISTENCIA DE LOS ORTODOXOS

Se cree que en la mañana de hoy pasará al Senado aprobada ya totalmente

La reunión del Comité Parlamentario de la Mayoría, donde se acordó aprobar la Reforma, aceptando todas las enmiendas propuestas por el Comité Bicameral y rechazando las demás presentadas fuera del Comité Bicameral, demoró el comienzo de la sesión extraordinaria mas de cincuenta minutos.

El acto se abrió cerca de las seis con bastante quórum. No asistieron los ortodoxos.

Se dió lectura al Mensaje del Ejecutivo proponiendo algunas modificaciones al Proyecto de Reforma.

(Continúa en la página SIETE)

ORGANIZACION Y REQUISITOS PARA EL CENSO

Ordenes sobre la enumeración y entrega de las cédulas que habilitan a cada ciudadano

El ingeniero Octavio Masses Valera, director general del Censo por s. l., nos dirige una comunicación relacionada con la labor de enumeración y la entrega de cédulas electorales que habilitan a todo ciudadano que llene los requisitos que la Constitución exige para ejercer el derecho del sufragio. A continuación recogemos una breve relación de los deberes de los enumeradores, instructores y enumeradores, que son los llamados a tomar los datos para la elaboración del Censo.

(Cont. en la última de esta Sección)

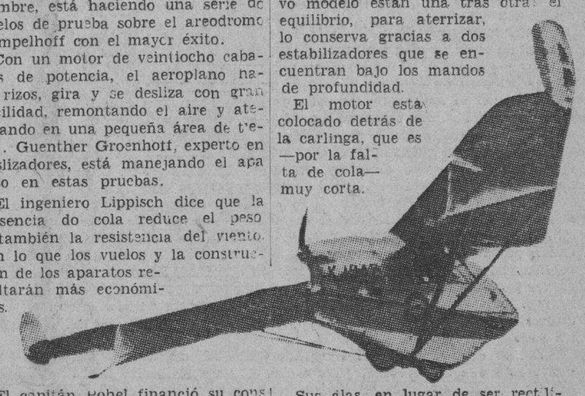
Han Sido un Exito las Pruebas del Avión sin Cola, que Evoluciona con Mayor Rapidez que los Anteriores

Las ruedas de aterrizaje están una detrás de la otra, en vez de estar paralelas. Las alas se encurvan hacia atrás, semejando un ave. El timón demando en las alas

BERLIN, septiembre 16. (AP.)—Un nuevo aeroplano sin cola, llamado «Hermann Kohel, en honor del aviador trasatlántico de ese nombre, está haciendo una serie de vuelos de prueba sobre el aeródromo Tempelhoff con el mayor éxito.

Con un motor de veintiocho caballos de potencia, el aeroplano hace rizos, gira y se desliza con gran facilidad, remontando el aire y aterrizando en una pequeña área de tierra. Guenther Groenhoff, experto en deslizadores, está manejando el aparato en estas pruebas.

El ingeniero Lippisch dice que la ausencia do cola reduce el peso y también la resistencia del viento, con lo que los vuelos y la construcción de los aparatos resultarán más económicos.



El capitán Pohel financió su construcción bajo la dirección de Alexander Lippisch, ingeniero que ha estado haciendo experimentos con aeroplanos de esta clase desde hace varios años. El nuevo aparato ha llamado poderosamente la atención entre los aviadores y el Gobierno parece interesarse profundamente por la invención.

Por otra parte, las ruedas o tren de aterrizaje presenta otra rara particularidad, pues hasta hoy—en todos los aviones conocidos—las ruedas del tren eran paralelas y en el nuevo modelo están una tras otra: el equilibrio, para aterrizar, lo conserva gracias a dos estabilizadores que se encuentran bajo los mandos de profundidad.

El motor está colocado detrás de la carlinga, que es —por la falta de cola— muy corta.

Sus alas, en lugar de ser rectilíneas, se encurvan por atrás y ofrecen así una notable semejanza con las de las aves.

Por este hecho, tal aparato puede sostenerse en el aire dado que es en los ex remos de las alas donde han sido fijados los gobiernos de profundidad y de dirección, haciendo así oficio de cola.

AL PEDIR APOYO A LOS LABORISTAS INGLESES, GANDHI DICE QUE QUIERE PARA LA INDIA LA MISMA INDEPENDENCIA QUE TIENE INGLATERRA

Acompañado por Miss Slade y cubierto con una tela, fué a la Cámara de los Comunes

El Mahatma Gandhi estuvo esta noche en la «Madre de los Parlamentos» y pidió el apoyo de los laboristas para la lucha que sostiene la India a favor de su independencia.

Dijo que pedía para la India la misma independencia de que disfruta la Gran Bretaña y que no aceptaría ningún compromiso.

Después respondió a las preguntas que formularon distintos representantes laboristas.

Con anterioridad se había pedido a la Comisión de Estructura Federal de la segunda conferencia de la Mesa Redonda que concediera representación en la Legislatura de la proyectada Federación Indostánica hasta a las clases más pobres de la India.

A. Rangaswami Iyengar, amigo de Gandhi y ex secretario del Congreso nacionalista de la India, abogo porque ningún contribuyente, por pequeño que fuera, careciera de representación en la Legislatura.

(Continúa en la página SIETE)

EL IMPERATIVO ECONOMICO

El renacimiento de la confianza general es de impostergable necesidad, porque evidentemente produciría un gran alivio en la situación económica; y si la posibilidad de lograrlo tan pronto como es menester, depende de que se solucione la cuestión política, a ésto deben encaminarse los esfuerzos de todos los ciudadanos.

La prolongación del actual estado de cosas está arruinando al país, que pierde por días la relativa vitalidad que readquirió tras la crisis del año 1920. Agotadas las escasas reservas con que contábamos sólo merced al crédito que recobremos nos será dable salir de penurias; pero como para obtener crédito es requisito primordial merecer confianza, la lógica nos dice que no debemos omitir esfuerzos por hacer que resurja rápidamente, mirando cada cual al bien propio, y todos al de la Nación y el Estado.

Nada indica tan claramente la miseria de un pueblo, como el índice de precios de lo que produce para su alimentación y que procede del agro, si en él están, y ese es nuestro caso, las verdaderas fuentes de su riqueza. La potencialidad económica de nuestro país, radica en el campo, y para que pueda apreciarse su estado de depauperación, aunque bien se refleja en todos los centros urbanos, vamos a exponer algunos datos bien dolorosos, que parecen desconocerse cuando no han hecho reaccionar a los políticos.

Las zonas de Güines y los Quemados son, desde tiempos remotos, por la exuberancia de la tierra, por la variedad de sus cultivos, por la proximidad al mercado de la Habana y por otras causas que no hace falta referir, de las más prósperas que hay en el país. Pues bien; en esas zonas se está pagando a los trabajadores entre treinta y cuarenta centavos, sin manutención. Pero esos jornales de hambre, no peores que los que rigen en otros lugares, no se deben a la explotación que permitiría la extraordinaria abundancia de brazos desocupados, sino a la desvalorización espantosa de los productos agrícolas.

En dichas zonas, que escogemos precisamente por ser de las que mejor pueden defender su vida, la leche se vende a dos y medio centavos el litro; los huevos a sesenta por un peso, los pollos grandes y gordos, a cuarenta centavos; los cerdos de cincuenta libras, poco más o menos, a dos pesos; la docena de calabazas grandes y de buena calidad, a veinte centavos, el boniato y la yuca, a diez centavos la arroba; el maíz, traído de Gibara, porque no queda del de la pasada cosecha y probablemente escasee en la próxima por la falta de lluvia oportuna que han tenido las siembras, a un peso el quintal; y así, en proporción análoga, lo demás.

Como se ve, estos precios no difieren mucho de los que rigen en el mercado de la Habana, después de haber pasado los productos por las manos de intermediarios y de oca-

(Cont. en la última de esta Sección)

«Caballeros de la Noche» de Puerto Rico, contra los fabricantes de tabacos

SAN JUAN DE PUERTO RICO septiembre 16.—(AP).—Los fabricantes norteamericanos de tabacos han recibido cartas en que, al amenazárseles de muerte e informarseles de que sus propiedades pueden ser destruidas con dinamita, se les notifica la campaña que está haciendo en los distritos tabacaleros de la isla la asociación secreta llamada Caballeros de la Noche.

La carta más reciente dice que los

Continúa en la última de ésta sección

"El Convenio de Washington Sobre las Marcas y Patentes, Firmado por Cuba, es un Arma Contra los Industriales"

El Dr. Carlos Gárate Bru, a quien consultó la Asociación de Industriales, ha emitido su dictamen contrario al referido convenio, que sólo protege a las marcas y patentes de E. U.

Desde que se empezó a aplicar en Cuba los preceptos del nuevo Convenio Interamericano sobre Marcas de Fábrica, concluido en Washington en febrero de 1929, se produjo gran malestar entre los propietarios de marcas cubanas, por la facilidad con que la Administración declara la caducidad de marcas nacionales, antiguas y acreditadas, debido a la amplísima protección que ese convenio ofrece a las marcas extranjeras.

El expresado Convenio fué acordado entre los delegados de todas las naciones de América, pero parece que debido a la gran superioridad en que el mismo coloca, prácticamente, a las marcas de los manufactureros norteamericanos sobre los pueblos a que exportan sus productos, sólo cuatro naciones lo han ratificado: Estados Unidos, Guatemala, Haití y Cuba.

Por estas circunstancias y el creciente disgusto que la aplicación de dicho Convenio ha creado entre nuestras clases industriales, la Asociación Nacional de Industriales de Cuba sometió el asunto, en consulta, a su abogado en materia de Marcas y Patentes, doctor Carlos Gárate Bru, quien ha rendido un interesante informe, que la expresada Asociación ha hecho suyo elevándolo a la consideración del Jefe del Estado, por conducto del Secretario de Agricultura, interesando que en la Cuarta Conferencia Comer-

(Cont. en la última de esta Sección)

EL SINDICATO TRANVIARIO CONTINUA GESTIONANDO LA LIBERTAD DE LOS PRESOS

Las gestiones realizadas anteayer por el ejecutivo del Sindicato de Motoristas y Conductores ante el Secretario de Gobernación, Dr. Zubizarreta tratando de lograr que sean puestos en libertad los elementos obreros que se encuentran presos, han continuado. Anoche hablamos con algunos de los comisionados quienes se encontraban muy optimistas de las gestiones realizadas.

HA FALLECIDO EL PERIODISTA MASTRAPA, QUE FUE HERIDO ANOCHE EN SANTIAGO DE CUBA

Varias embarcaciones han sido hundidas anoche por un huracán, en Veracruz

Ha nueve días que la misma perturbación se desplaza en línea recta al Oeste

El día 8 del actual se notó en el grupo norte de las Islas de Barlovento un desequilibrio atmosférico, que tomó caracteres de perturbación y pasó el día 10 por el norte de St. Thomas (Islas Vírgenes) y San Juan (Puerto Rico). El día 11 cruzaba sobre Haití y el 12 por el norte de Jamaica, siguiendo siempre una línea recta hacia el Oeste. El día 13 se movió por el Caribe al Sur de Cuba, pasando cerca de la isla Swan rumbo a Cayo Obispo, al sur de Quintana Roo, en la Península de Yucatán. Atravesó esta península, siguiendo la misma ruta, salió por Frontera al Golfo de Campeche y anoche cruzó

Continúa en la última de ésta sección

No quiso hacer declaraciones antes de morir. Su esposa dice que vió huir a los agresores

SANTIAGO DE CUBA(septiembre 16.—(Por telégrafo).—Transitando esta noche por el reparto «Sueño», Waldo Mastrapa Pupo, fué misteriosamente agredido a tiros. Conducido al Hospital de Emergencias, donde se halla en estos momentos fué intervenido por los médicos de guardia siendo su estado gravísimo. Desconócese hasta ahora el agresor ya que el herido se niega a declarar.

SANTIAGO DE CUBA, septiembre 16.—DIARIO, Habana. (Por telégrafo).—A las once de la noche de hoy falleció en el Hospital de Emergencia el periodista de esta ciudad señor Mastrapa, que fué gravemente lesionado. La agresión se efectuó en los momentos en que transitaba por

(Continúa en la página DOCE)

Por $1.60 al mes, dos grandes periódicos: DIARIO DE LA MARINA e «Información».

SE CELEBRARA HOY LA FIESTA DEL COMITE DE DAMAS PRO PAZ MUNDIAL

La conocida novelista española Isabel G. de la Solana, ha tenido la gentileza de invitarnos a la velada literario-musical organizada por la Comisión de Damas Pro Paz Mundial, que tendrá efecto en la noche de hoy, jueves 17, en el roof garden del Hotel Alcázar.

La fiesta promete resultar brillantísima. Con la cooperación del Conservatorio Iranzo, se desenvolverá el programa, integrado por una conferencia de la señora Solana, bajo el tema: «Cuba en brazos de la cruz, o el feminismo en su primitivo origen». Además, números de piano, violín, mandolina, etcetera, y para finalizar un gran baile.

La Comisión ha laborado activamente por el mayor brillo de la fiesta, que culminará en un gran éxito.

LOS BUQUES QUE SON ORGULLO DE LA MARINA BRITANICA QUEDARON INUTILES AL NEGARSE LOS MARINOS A OBEDECER ORDENES SUPERIORES

¿REVOLUCION O REPUBLICA?

por Raúl Maestri

Se suele hablar indistintamente de revolución y de república española. Indudablemente ello responde a la creencia profunda de la identidad de ambos conceptos, mejor, de ambas realidades. Pero, no es, de seguro, ocioso detenerse un momento en la consideración de este extremo y tratar de desentrañar lo que en él pueda haber de cierto y de ilusorio.

Como en todas las opiniones generales aquí las palabras no se corresponden justamente con los hechos. La opinión pública se polariza en torno a dos puntos radicales: una intuición, que le garantiza certidumbre, y una esquematización, que le garantiza vaguedad. Entre uno y otro núcleo existen los matices que son patrimonio de la mentalidad crítica y por lo mismo riqueaz vedada para la opinión pública. El caso presente de España comprueba cabalmente esta teoría: la República española es el desenlace de un largo y profundo proceso revolucionario, es, en sí misma y de momento, un suceso de relieves revolucionarios; pero, al propio tiempo, la República ha surgido en un momento tan pleno de madurez que ha podido desde sus inicios, sin arrostrar grandes peligros, asumir la más amplia actitud democrática. Pero la República española y la revolución española son dimensiones que no se cubren entre sí íntegramente. Y seguramente el precisar sus mútuas relaciones fuera hoy un empeño de la más noble actualidad. Fuera plantearse el problema de la coexistencia de la nueva sociedad española con el nuevo Estado español.

España —la vida, el pensamiento, el genio de España— cumple ahora la Revolución que en ella germinaba desde hace luengos años. Muchos no la quisieron ver cuando era todavía cosa subterránea, subrepcicia; necesitaban la nueva bandera de hoy para convencerse de que en Cavite y en Santiago había muerto todo un mundo y una época españoles. Y bien muertos por cierto, ya que se erguía, henchida de dolorosa ex-

Continúa en la Ultima de esta sección

A NUESTROS SUSCRIPTORES Y AGENTES

Vencidas las dificultades por virtud de las cuales tuvimos que suspender, provisionalmente, nuestro servicio de transporte de los ejemplares del DIARIO por carretera, nos es grato anunciar a nuestros suscriptores y Agentes en el interior, que en el curso de la presente semana quedará reanudado tan importante servicio desde esta capital hasta la ciudad de Camagüey.

En carta al Almirantazgo, dicen que se niegan a servir los buques con la nueva paga

LONDRES, septiembre 17.—(Jueves).—Un despacho recibido por el «Daily Herald» órgano de los laboristas, dice que los jefes de la marinería, han enviado la siguiente carta al Almirantazgo:

«Nosotros, leales súbditos de Su Majestad el Rey, hacemos llegar con la presente, a los Comisionados del Almirantazgo, nuestra queja, e imploramos que modifiquen las severas reducciones en los haberes que se han aplicado a los hombres que menores sueldos perciben.

(Continúa en la página DOCE)

BALTIMORE ES BUEN MERCADO PARA FRUTOS

Es mejor enviarlos directamente y no por mediación de New York donde son siempre deteriorados

El Jefe de la Sección de Fomento y Expansión Comercial, de la Secretaría de Agricultura, Comercio y Trabajo, ha recibido del Jefe de la Oficina Agrícola-Mercantil de New York, adjunto a dicha Sección, la carta que a continuación publicamos por estimar que su conocimiento, para nuestros agricultores y exportadores de frutas y hortalizas, puede facilitar el desenvolvimiento de éste comercio, por sí muy delicado, por tratarse de frutos perecederos, dice así la citada carta:

(Continúa en la página SIETE)

SE INDULTARA A LA SEÑORA RUTH KINSEY

Dió muerte a su esposo para defender a su hija. El Supremo había confirmado la sentencia

Mrs. Ruth Kinsey, dama norteamericana condenada por parricidio, que será indultada antes del próximo 10 de Octubre

Se trató ayer en el Consejo de Secretarios celebrado en Palacio de la solicitud de indulto hecha por la dama norteamericana, residente en Camagüey, Mrs. Ruht Kinsey, condenada por la Audiencia de aquella ciudad, por parricidio.

Como recordarán nuestros lectores se trata de aquella mujer que en defensa de su hija, ante la amenaza

(Continúa en la página SIETE)

UN TENEDOR DE LIBROS PUSO FIN A SU VIDA EN UNA CASA DESHABITADA, EN LA VIBORA

Dos inspectores de Sanidad, apócrifos, trataban de estafar a comerciantes. Fueron presos

En el marco de la puerta correspondiente a la segunda habitación de la casa Flores número 10, puso fin a su existencia el señor Narciso Giroldo e Igualada, natural de España, de 57 años de edad y vecino de Flores 6, casa contigua a la en que ocurrió el suceso.

Para llevar a cabo sus propósitos suicidas, el señor Giroldo aprovechó las circunstancias de que la casa en cuestión se encuentra deshabitada, por lo que penetró en ella y después de clavar unos maderos en la puerta de la habitación, a guisa de escalera, subió por ella y amarró en el marco de la luceta una soga, ahorcándose.

Giroldo fué hallado cadáver por su hijo Miguel Giroldo Bermejo, de 21 años de edad, quien acudió a aquel lugar para ir con su padre al cine, pues así lo habían convenido.

Acto seguido, el joven Giroldo, dió aviso a la octava Estación de Po-

Continúa en la página SIETE

UNA DIFICIL OPERACION SE PRACTICARA ESTA MAÑANA A UN PERIODISTA DE CAMAGUEY

En horas de la mañana de hoy, en la casa de salud de la Asociación Canaria se le practicara una difícil intervención quirúrgica al señor Juan Antonio Gonzalez Barrueto, director del periódico El Legendario, de Morón, Camagüey, operación que realizará el doctor Ricardo Núñez Portuondo con la colaboración del doctor Gustavo G. Duplessis y del Secretario de Sanidad y Beneficencia.

El joven Gonzalez Barrueto, ha varios días, fué herido mortalmente de un disparo de arma de fuego por su futuro cuñado señor Centeno, tras haber tenido, horas antes, una cuestión personal en los salones del Unión Club, de Morón.

La bala penetro por la espalda y después de lesionarle la columna vertebral, se alojo a pocos centímetros de la misma, siendo muy grave el estado del lesionado.

M.E.C.D. 2016

DIARIO DE LA MARINA

FUNDADO EN 1832

Dirigido hasta 1919 por D. Nicolás Rivero y Muñiz.

OFICINAS: HABANA, PRADO 103.—NEW YORK: 516 FIFTH AVE.

Editado por la Cía. DIARIO DE LA MARINA (S. A.) cuyo programa consiste en la defensa de los intereses generales y permanentes de la Nación cubana, de los especiales de la Colonia española establecida en la misma y de la unión y armonía entre los diversos elementos que conviven en el país».—Art. 1o. de los Estatutos.

TELEFONOS DEL DIARIO

Dirección	A-4151
Administración	M-7911
Auditoría	
Compras	
Secretaría. Administración	M-2522
Anuncios	A-2425
Clasificados y Talleres	A-3333
Quejas y Suscripciones	A-3785
Distribución y Máquinas	A-3785
Redacción	M-7913
Jefe Información	A-3205
Sports	M-7912

PRECIOS DE SUSCRIPCION AL «DIARIO DE LA MARINA»

Habana y Provincias

Mes	$ 1.50
Trimestre	$ 4.20
Semestre	$ 8.00
Año	$ 15.00

Extranjero

Trimestre	$ 5.00
Semestre	$ 9.50
Año	$ 18.00

Edición Dominical (Para el extranjero solamente)

Semestre	$ 3.00
Año	$ 5.00

Un Culliver de Cartón

(Por QUERIDO MOHENO)

SI en la historia del mundo se ha registrado la existencia de una asamblea inútil, anodina, absolutamente inerte para el bien, semejante Asamblea no puede ser otra que la aparatosa Liga de las Naciones.

Si la obra de un Congreso se aprecia por la energía dispersa, por el dinero estérilmente gastado y por los lagos de tinta y las montañas de papel emborronado, de fijo que la labor de la Liga habría bastado para reducir no a una sino a diez humanidades juntas, por muy hundidas que se encontraran en los pantanos del pecado; pero si fuéramos a practicar el balance de su cuenta, tomando en consideración únicamente los valores positivos, que ejerzan alguna influencia en la pacificación de las almas y el bienestar de los hombres, seguramente que para fijar ese balance habría de sobra con un cero.

Está muy reciente todavía la intensísima crísis alemana. Para llegar a algo de significación práctica, a prestarle a los alemanes unas cuantas pesetas —problema que un vulgar prestamista habría resuelto en un rincón de su casa de empeño y en solo unos cuantos minutos— hubo necesidad de sacar el asunto de las oficinas de la Liga para ir a discutirlo primero en París y más tarde en Londres, en un ambiente menos viciado por el hábito del «papeleo», que en Ginebra ha alcanzado proporciones de pesadilla; pero nos quedaríamos aterrados si se sumaran las cantidades gastadas tan solo en viajes inútiles, en lamentables viajes de ardilla, efectuados por los representantes de las diversas naciones ante la Liga.

Cuando se quiere precisar en la mente la actuación de la Liga, no se nos presenta sino una nebulosa, sin puntos casi de referencia. Dentro de ella no se destaca con perfiles definidos más que la obra de Briand, su tentativa generosa pero romántica e irrealizable de una gran comunidad internacional que, conciliando los intereses opuestos, logre al fin cumplir la divina promesa de una paz suprema y final para los hombres de buena voluntad. En resumen, ese ha sido el papel dominante de la Liga: el de auditorio internacional y dramático para los bellos discursos del estadista francés.

Por lo demás, la Liga ha tratado todas las cuestiones que afectan al Universo y sus alrededores; pero nunca como a propósito de sus discusiones ha podido repetirse con mayor dosis de verdad, la exclamación de un ilustre pensador europeo: ¡cuánta afirmación sobre tanta incertidumbre!

Con excepción de Francia y de Inglaterra que en la Asamblea de Ginebra encuentran escenario propicio para presentar ante el mundo el aspecto o los puntos de vista que a ellas interesa en determinados asuntos, la Liga no presta ningún servicio positivo a los pueblos. Algunos de ellos se dan ya cuenta de ello, y convencidos de que su inercia no compensa los gastos que a cada nación impone, se van retirando de la Asamblea, con la reserva de retornar más tarde. Pero acaso ese retorno sea el de las melancólicas golondrinas del poeta. Guatemala es de este número. Ante la depreciación de su principal producto, el café, que determina la crísis económica de todo el país, no tan intensa sin embargo como la nuestra, según pude comprobar en mi reciente vuelo al bello país de los quetzaels —y esto no es solamente una frase, porque allá el peso se denomina «quetzal» y corre a la par con el dolar, realizando la belleza suprema en esta tristísima hora de escaseces— Guatemala, repito, procediendo con la prudencia de una cuidadosa ama de llaves que ve disminuir su despensa, acaba de retirarse de la Liga para no seguir haciendo ese gasto inútil, en un momento en que toda economía es acto de verdadero patriotismo.

Y en ese mismo momento se invita a México para ingresar a la Asamblea de Ginebra.

Es difícil juzgar fuera del Gobierno de estos asuntos; pero hasta donde se percibe desde afuera, yo no veo qué fuéramos a buscar allá, como no sea gastar un poco de dinero, que buena falta nos hace. No se percibe en el campo de la vida nacional ningún problema que la Liga pueda ayudarnos a resolver, ni en el campo vastísimo e intrincado de la política internacional se percibe tampoco ninguno en que nuestra modesta aportación pudiera influir de algún modo. De manera que nuestro ingreso, ninguna utilidad tendrá ni para nosotros ni para la Liga.

Bien o mal, sin ella hemos vivido desde 1918 para acá; pero, ¿habríamos vivido mejor por el hecho de haber participado en sus estériles discusiones?

Puede uno sin temor de equivocarse afirmar que no, dada la ineficacia de la Liga en todas las cuestiones de su resorte y la indiferencia conque siempre ha visto los asuntos de nuestra América, que son los que nos tocan más de cerca.

Si la Liga de las Naciones tuviera eficacia para coronar empresas prácticas, nunca hubiera encontrado mejor ocasión de actuar que este hervidero de revoluciones a que hemos asistido durante los últimos meses en nuestra América. En Argentina, en Chile, en Perú, en Brasil y en el Ecuador la casta de los «salvadores de patrias» ha operado con frenesí, ensangrentando la tierra y afligiendo un poco más el corazón de los humanos, ya tan atribulados y afligidos; pero la Liga ha asistido sonriente a esas luchas crueles y destructoras, como un Gulliver de cartón presenciara una lucha entre los diminutos habitantes del país de Liliput, sin tomarse el trabajo de derramar piadosamente sobre los enconados adversarios una jofaina de agua fría que pusiera fin a la contienda.

Agentes para Anuncios en EUROPA:

E. BOURDET & Cie

antes DAVIGNON, BOURDET & Cie

9, Rue Tronchet, PARIS

19, 21, 23, Ludgate Hill, LONDRES

CONCEDIDO UN DIVORCIO POR EL JUEZ DEL NORTE

El Juez de Primera Instancia del Norte en fallo dictado ha concedido el divorcio a Amparo Fernández León contra Manuel P. Larrea y Piña, disolviendo en vínculo matrimonial y dejando a los conyuges en disposición de contraer nuevas nupcias.

Para permanecer

Joven, Activo, Sano y Robusto,

Tómense los Comprimidos de

PANGLANDINE

Porque contienen los principios naturales de los órganos que dan LA SALUD á los Niños atrasados, á los Adolescentes enfermizos, á las Mujeres, en los desarreglos de sus edades críticas, á los Obesos, á los Neurasténicos y evita la Vejez prematura. Laboratorios COUTURIEUX

18, Avenue Hoche, PARIS

N. GELATS & Co

Habana BANQUEROS Aguiar 106-108

Vendemos cheques de Viajeros Pagaderos en todas partes del mundo y Cartas de Crédito Circulares en las mejores condiciones.

"SECCION DE CAJA DE AHORROS"

Recibimos Depósitos en esta Sección Pagando de 3 por 100 Anual. Todas estas operaciones pueden efectuarse también por correo.

¡Goce De La Vida Sea Vigoroso y Fuerte!

Las mujeres y los hombres débiles y cansados no son felices. Ellos necesitan alimento.

La OZOMULSION provee las vitaminas.

La OZOMULSION es una Emulsión deliciosa de Aceite de Hígado de Bacalao Noruego, con Hipofosfitos de Cal y Sodio. Es agradable al paladar y da nuevas fuerzas y vigor.

La OZOMULSION es envasada en frascos grandes de 16 y 7 onzas. La venden en todas las farmacias.

No gaste sus energías tosiendo.

Materias inflamables ocupadas en 2 farmacias de J. del Monte

A un vecino del barrio del Vedado le han sustraído un cofre conteniendo cincuenta pesos y 500 más en prendas

El sargento Graña y los expertos Gutiérrez, Sobrado y Codina, se personaron ayer tarde en las farmacias situadas en Jesús del Monte 130 y 143, propiedad de las doctoras Margarita Dauden y María Teresa Mena Gutiérrez, respectivamente, procediendo a ocupar una gran cantidad de materias con las cuales se pueden fabricar petardos, infringiendo con ello el decreto 289, que prohibe terminantemente la tenencia de tales materias inflamables.

Con todo lo actuado, se dió cuenta a la Comandancia militar.

El último caso.—Posiblemente la Comandancia se inhibirá a favor de la autoridad judicial correspondiente, como lo verificó en el caso de la droguería San José situada en Teniente Rey 11, en la que el capitán Calvo, ocupó gran cantidad de materias explosivas y por cuyo hecho el juez de instrucción de la primera, dictó auto de procesamiento contra el dueño del establecimiento, doctor Ramiro Seigle, quien se encuentra en libertad bajo fianza de $10.000.

BANQUERO DETENIDO

Los expertos detuvieron a Enrique Carrillo Valdés y a Luis Finlay Ibáñez, vecinos de Someruelos 19, por haber comprobado que en su domicilio habían establecido un banco de rifas para los terminales.

ESTAFA DE DIEZ PESOS

La doctora Zoila Mazorra García, vecina de Aguila 51, acusó a Domingo Pérez, de Pasaje 2, de haberse apropiado de diez pesos, que le entregó para que le compara cierta cantidad de materiales.

HURTO DE PRENDAS

En la policía denunció Carlos María Sánchez Loret, vecino de 19 y 2, Vedado, que de su domicilio le habían sustraído un cofre conteniendo 50 pesos y varias prendas de oro y brillantes, valoradas en 500 pesos, sin que tuviera sospecha de persona alguna.

ASIATICO DETENIDO

Los subinspectores de la Policía Secreta procedieron ayer a la detención del asiático Antonio Chang, más conocido por «Apou», vecino de Rayo 7, porque lo sorprendieron en una casa de préstamos de la calle de Corrales, cuando trataba de vender ropas sustraídas a Antonio Cardio, vecino de Habana 206.

UN HERIDO GRAVE

En la casa de salud «Covadonga», ingresó ayer Vicente Villaverde Mallero, vecino de Benítez 12, en Cabaiguán, quien presentaba múltiples traumatismos en todo el cuerpo. Sufrió esas lesiones viajando en el camión 61299, que por la carretera de San José de las Lajas, conducía José Lamelas, cuyo vehículo chocó con un ómnibus que en dirección contraria marchaba con excesiva velocidad.

UN PROCESADO

Por el juez de instrucción de la Sección Segunda, fué procesado ayer Manuel Vázquez Rivero, con fianza de 500 pesos, por un delito privado.

ESTAFA

Eugenio González Pelayo, de 32 años, vecino de Neptuno, 11 dió cuenta en los Expertos, que le entregó cien pesos a Oscar Fernández, de Gloria 14, para que le pusiera una fianza al detenido Salvador de la Vega. Después del juicio, que se celebró en el juzgado correccional de la Segunda, el Fernández recogió el dinero de la fianza, apropiándoselo.

DOS AUTOPSIAS

En la mañana de ayer se llevaron a cabo las autopsias de los cadáveres de Severino Brito Toro y Francisco Orihuela, comprobándose que presentaban destrozadas completamente todas las vísceras, así como intensas quemaduras en sus cuerpos.

Brito y Orihuela dejaron de existir en el Hospital Calixto García, a consecuencia de las heridas que recibieron en el tremendo choque que ocurrió en la carretera de San José de las Lajas.

DESCUENTO EN LAS PENSIONES DEL P. JUDICIAL

Las compañías de fianzas tienen deudas ascendentes a tres millones 463.759

Ante la triste situación que afronta la Caja de la Comisión de Jubilaciones y Pensiones del Poder Judicial, el Presidente de la misma doctor Francisco Llaca Argudín, ha dirigido a los interesados, a su petición, la alocución que textualmente reproducimos:

A LOS JUBILADOS Y PENSIONISTAS JUDICIALES

Hago saber a los jubilados y pensionistas del Poder Judicial que su retiro y pensión de Agosto lo cobrarán íntegramente; pero que se les abonará el de Septiembre y meses sucesivos con una rebaja que fluctuará por lo menos del 30 al 40 por ciento. Ello se debrá a que la recaudación sigue disminuyendo pues los Juzgados Correccionales que antes ingresaban $12,000 mensuales, ahora envían menos de la mitad; las Compañías de Fianzas, a las que se les ha admitido garantía hipotecaría, adeudan 6,137 fianzas descendentes a $3,463,759, pués solo pagan todas las fianzas incautadas las Compañías que tienen prestada su garantía en la forma que dispone el artículo 418 de la Ley Orgánica del Poder Ejecutivo, es decir, en valores cotizables; y los $220,000 que logró acumular esta Comisión; se han consumido en enjugar los déficits que desde Septiembre de 1929 comenzó a experimentar éste fondo.

Y lo hago público por este medio, porque varios jubilados me pidieron que llegada esta triste realidad, se lo hiciese sáber con anticipación para adoptar sus medidas y creo deben saberlo ellos y todos los demás.

Habana, 15 de Septiembre de 1931

Francisco Llaca y Argudín

Presidente de la Comisión de Jubilaciones.

¿Va su hija a la escuela con regularidad?

Muchas muchachas faltan a la escuela algunos días de cada mes por enfermedad, lo que, en la mayoría de los casos, es innecesario porque tanto las jóvenes como las mujeres de edad, pueden fortalecerse con el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham.

Exija este empaque.

Los muchachas que sufren de agotamiento, insomnio, nerviosidad y falta de apetito, recobrarán nueva fuerza y vigor con el

Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham

Su hija merece lo mejor en la vida.

De venta en todas las farmacias.

¿Le Pica la Piel o Siente Quemazón?

El Ungüento Cadum hace cesar la quemazón y picazón y proporciona alivio al instante. Produce un efecto calmante y cicatrizante asombroso cuando se aplica sobre la piel irritada o inflamada. Ha probado ser un gran alivio para millares de personas que durante años han estado sufriendo de eczema, acne (barros), granos, furúnculos, úlceras, erupciones, urticarias, ronchas, almorranas, comezón, sarna, heridas, arañazos, cortaduras, lastimaduras, ásperos, postemillas, escaldadura, sarpullido, quemaduras, costra, margulladuras.

DIABETES

y sus complicaciones se curan radicalmente con el

VINO URANADO PESQUI

que elimina el azúcar a razón de un gramo por día; fortifica, calma la sed y evita las complicaciones diabéticas.

De venta en las farmacias y droguerías

Laboratorio PESQUI Alameda, 17. San Sebastián.-España

CASOS Y COSAS

SINCERAMENTE

Alejandro Garrido, el talentoso.
y veterano actor
que en "Albisu" encarnara el Eleuterio
de "La Cara de Dios"
y otros tantos papeles que le hicieron
ganar dinero y fama, ocupa hoy
un puesto que le ha dado el Secretario
de la Gobernación.
Mucha gente dirá: '¡Pobre Garrido!";
pero "¡quiá!", digo yo...
Con todo lo que piensen y que digan
los que así se conduelan del actor,
hoy en día un artista de teatro,
aunque encanten su mímica y su voz,
prefiere hacer de simple mayordomo
sin que sea ficción,
que de conde, o marqués, o de Eleuterio
en "La Cara de Dios."
Un aplauso al Maestro. Un buen aplauso
quiero otorgarle en estas líneas yo,
tan sincero y tan justo como aquellos
que escuchara en Albisu el gran actor.

Sergio ACEBAL

VIBOREÑAS

¿TENDREMOS REINA?

Al referirme al gran baile que en el Hotel Nacional celebrará el día 10 de Octubre la prestigiosa Asociación de la Prensa, con el propósito de aumentar los fondos de su Sección de Beneficencia, al dar pormenores de esa que a no dudarlo será brillante fiesta social, dije lo que era más interesante, y que ahora repito:

En medio del baile se hará un paréntesis para la elección de la Reina de la Raza, entre más de cincuenta señoritas que llevarán las representaciones de otras tantas industrias y casas comerciales.

Luciendo preciosos pijamas de playa, harán un maravilloso desfile alrededor de la piscina.

Será el público quien eligirá la más bella, la más escultural, para proclamarla Reina.

Pues bien, he sido visitado por algunas personas, y por otras he recibido infinitas preguntas telefónicas, y a todos he dicho que se dirijan al A-1519, en dicha Asociación, para que les informen los requisitos que se exigen en la presentación de las señoritas concursantes que desean los representen en tan incomparable justa de bellezas.

Así lo hago público, para que también lo sepan aquellos que deseen estar representados por algunas de las muchísimas preciosas figulinas que contamos en la Ciudad Nueva y en la populosa barriada de Santos Suárez.

Y de nuevo pregunto: «Tendremos Reina?

TODAVIA NO!...

Así contesto a todas las que constantemente insisten en que les dé a conocer los nombres de los novios cuyo compromiso amoroso dije veladamente hace pocos días.

Tengo formal compromiso de no decirlo hasta el día 6 del próximo mes de octubre, que es la fecha elegida por Zeta y Ese para comenzar oficialmente sus relaciones amorosa y tengo que respetar sus deseos.

Por eso a todas digo, ¡todavia no!, pero sí lo haré el día que dejo dicho.

EN SUS DIAS

Los celebra hoy la linda figulina Columba Núñez e Ibarra, hija de los apreciable esposos elegante dama Leonor Ibarra y el buen amigo señor León Núñez, que en obsequio a su gentil heredera ofrecen un recibo a sus amistades, en horas de la tarde.

Hasta el dichoso hogar de tan admirada amiguita hago llegar mi más expresivo mensaje con mis fervientes votos por su inquebrantable felicidad.

DR. ROGELIO TOLEDO OSES

Este cumplido amigo afamado oculista de la Purísima Concepción celebró ayer sus días, y con tal motivo recibió incontables demostraciones de afecto y respeto de sus compañeros, amigos y subordinados, que le profesan la mayor estimación y reconocimiento a sus muchos méritos.

Así me complazco en hacerlo constar, reiterándole mi más cumplido saludo.

RAMON GARATE

¡No existe ya el infortunado y excelente compañero!

Cruel e incurable dolencia lo ha arrebatado, injustamente, al cariño de sus familiares y de sus amigos y compañeros, que sentían por el pobre Ramón gran afecto.

Fueron muchos los años que lo traté y siempre fué invariable en su caballerosidad, cumpliendo siempre los mandatos que impone el compañerismo.

Duerme ya su último sueño, y pido a Dios el eterno descanso de su alma.

SRTA. ROSARIO FERNANDEZ DE LA MONEDA

Aunque felizmente no de cuidado, se encuentra desde hace unos días padeciendo una molesta dolencia tan graciosa señorita.

Un ataque de grippe la retiene en sus habitaciones, el que esperamos desaparecerá en breve, pues es eficazmente asistida.

Mucho lamento la dolencia de tan bello Rosario, apropiado nombre de la señorita Fernández de la Moneda, por su elegancia, gentileza y delicada belleza, deseándole el más pronto restablecimiento.

RAMON GONZALEZ

Este estimado amigo, entusiasta presidente de la Sección de Propaganda del Víbora Tennis Club, por conducto de mi querido Attaché René Ojeda, me asegura que no fué por olvido la causa de no haberme participado la reanudación de los partidos de «basket-ball» que fueron iniciados por varios equipos femeninos.

Fué tomado el acuerdo muy rápidamente y le faltó tiempo para hacerlo.

Dichos interesantes partidos, que de nuevo llevan numerosísimo público a ese Club, serán las noches de los martes y viernes, en opción a la hermosa Copa Tonilo.

Le prometo al amigo Ramón asistir una noche, para ver a esas aguerridas jugadoras, entre las que tengo muy admirables amiguitas.

ENRIQUE RODRIGUEZ FAURA

El excelente «confrere», al que tanto afecto profeso, en breve tendrá conmigo una entrevista para tratar de un asunto social, puramente social.

Y pudiera ser, curiosas amiguitas, que de ese cambio de impresiones que vamos a tener, surgiera una fiesta...

A su debido tiempo les informaremos...

SEÑORITA ADELPHA

¡Pero qué vivísima es su imaginación!...

Nada puedo decirle a no ser que...

Una lejana visión
Conservo tan solamente.
Ya refrescada mi mente
Y tranquilo el corazón...

Urbano DEL CASTILLO.

MAL DE ORINA PIEDRA

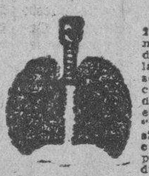
Contra las piedras en la vejiga, hígado y riñones, irregularidades de los riñones y vejiga, reumatismo, incontinencia de orina, arenilla, cólicos nefríticos y hepáticos, artritismo, sangre, moco y pus en la orina, litiasis, vejez prematura, los médicos recomiendan la

Anticalculina EBREY

De eficacia comprobada para la próstata, dilata las estrecheces, elimina las piedras, disuelve el ácido úrico. Es un gran diurético, antiséptico, curativo, desinflamante. En miles de casos, tanto hombres como mujeres, jóvenes y ancianos informan del alivio rápido y maravilloso que han obtenido aún en los casos más graves. «Anticalculina Ebrey», se vende en todas las boticas, en forma líquida y en pastillas.

Altamente recomendada por los médicos.

UN REMEDIO QUE CURA



Cada año más de 100.000 personas mueren de enfermedades de pecho por la sola razón que se han siempre descuidado o tratado demasiado tarde. Si en lugar de decir "no seré nada", o si, en vez de haber chupado algunas pastillas de virtud dudosa, o probado productos más o menos charlatanescos ofrecidos por amigos interesados, si hubiesen leído, SI leído solamente el tratado sobre las ENFERMEDADES del PECHO publicado por el Sr. RAVENET, habrían visto y entendido cómo habían cogido el daño y cómo podían curarse, pues la explicación de las enfermedades es tan inteligible, la teoría nueva en que está establecido todo el tratamiento indicado por la BACILLINE es tan científica, las curaciones expuestas en el texto son tan comprobadas que no podemos dejar de repetir que las personas padeciendo de Asma, Opresión con expectoración, Laringitis, Bronquitis crónica, Catarro, Enfermedades del Pecho y toda afección de las vías respiratorias, deben leer este precioso libro y seguir el tratamiento en la BACILLINE contenido en cada cajita. Se instruirán cuidándose.

Laboratorio de la BACILLINE RAVENET

21, Rue Vangelas, París.

De venta en Habana:

Farmacias Ernesto Sarrá, Manuel JOHNSON

Y todas buenas farmacias y droguerías.

40 AÑOS DE ÉXITO

VINO-LEGITIMO-

PEPTONA-BARNET

FERROFOSFATADO

3 Copitas alimentan más que 100 gramos

CARNE FRESCA

Todo se asimila pronto sin digerir, descansa el estómago y el hígado

PREPARADO POR:

Droguería "Sarrá" - La Mayo

DR. P. M. SOUZA

Garganta, Nariz y Oídos, Hospitales de New York, Viena, Budapest, Habana. San Lázaro 226, de 3 a 4.

METODO DE Mecanografía

POR EL PROF. ALBERTO NUÑEZ RIVAS

Obra de texto en la Academia de la Asociación de Dependientes y recomendada para todas las escuelas y academias comerciales de la República. Este libro, basado en la técnica de la escuela alemana, es un tanto diferente de sus similares, puesto que presta especial atención a los ejercicios para adquirir seguridad y velocidad en la escritura ,ofreciendo además modelos de correspondencia y una síntesis o manual de ortografía.

La impresión es esmerada y está encuadernado en forma de libreta, para mayor comodidad del estudiante.

Precio del ejemplar, encuadernado en tela.. .. .. .. $ 1.25

TEMAS PARA EL INGRESO EN LAS ESCUELAS DE COMERCIO

POR EL DR. ISIDRO PEREZ MARTINEZ

Una obra sencilla y concisa, que contiene los programas y las contestaciones a cada una de las preguntas en ellas contenidas. Los temas están desarrollados magistralmente, con abundancia de datos, a la par que están eliminados aquellos que son superfluos. Los estudiantes hallarán en este libro un verdadero auxilio y una verdadera guía, para hacer la preparación de modo fácil y seguro.

Precio del ejemplar en cuarto encuadernado .. .. $ 2.50

ALTA CONTABILIDAD

Redactada por un cuerpo de profesores de la North Western University de Chicago

Una obra de contabilidad superior, que resuelve todos los problemas que en contabilidad puedan presentarse, ya sean comerciales, industriales o de carácter especial. Además, sus reglas capacitan al estudiante para la aplicación de los modernísimos métodos americanos a todos los problemas ordinarios de teneduría de libros. La versión castellana es debida al señor Oliverio López Hidalgo.

Precio del ejemplar en cuarto encuadernado en tela... $ 3.50

LECCIONES DE MECANOGRAFIA

Por la señorita ESTELA ROBERT Y LEFEBRE, Profesora titular de la Escuela de Comercio de la Habana.

Un texto perfecto, completo y acabado, redactado especialmente para uso de los alumnos de las Escuelas de Comercio de la República y Academias de Mecanografía. Contiene descripción y manejo de las principales máquinas de escribir en uso, lecciones para la técnica del aprendizaje, ejercicios graduados de velocidad y modelos de redacción de cartas comerciales, documentos, escritos, informes, estados, balances, etc., etc.

Precio del ejemplar en cuarto mayor encuadernado en tela: $1.30

MANUAL O GUIA DE INSTRUCCION MORAL Y CIVICA PARA EL CUERPO DE POLICIA

Por G. S. COS Y ACEVEDO

Este Manual, comprende la organización del Cuerpo de Policía, sus deberes y derechos, como individuos, ciudadanos y representantes de las Autoridades y de la Ley, ofreciendo informes, sugestiones y consejos de importancia extraordinaria para la educación de los miembros del Cuerpo de Policía, y guiarlos recta, correcta y cívicamente en el cumplimiento de sus deberes. Es una obra única en su clase y está recomendada por el Jefe de Policía, Cte. Carrerá.

Precio del ejemplar en cuarto a la rústica $1.00

LA ENSEÑANZA DE LA LECTURA

Por el Dr. MIGUEL A. CANO

Una obra que tiende a la difusión de la Metodología de la Lectura y a facilitar su aplicación práctica en los Cursos de Estudios sobre esta materia. En este libro se ofrecen datos de experiencias prácticas y métodos nuevos en armonía con la moderna enseñanza, que serán de inapreciable utilidad para los maestros de la República.

Precio del ejemplar en cuarto a la rústica $1.00

LA MODERNA POESIA

Obispo 135.— Apartado 605.— Teléfono A-1171.— Habana

CERVANTES

Galiano 62. Apartado 1115. Teléfono A-1171. — Habana.

MARCAS Y PATENTES

LORENZO S. RUIZ

— En práctica desde 1912—

Edificio Casteleiro, Departamento 401

Oficios 18. Cable y Telégrafo: «TRADEMARK»

Teléfonos: L-4341 y A-9746

HABANA

Esta oficina cuenta con archivo clasificado para la investigación de las marcas.

EL ARRESTO DE 4 RECLAMADOS

A un procurador le robaron $140 en ropas y alhajas

Los agentes Galgueras y Herrera, detuvieron a los hermanos Matías y Bartolomé Barceló Gomilas, por estar reclamados por el juez militar, siendo remitidos al vivac.

POR LESIONES

Teófilo Alfaro Blanco, de Damas 57, altos, fué detenido por el agente Mudarra. Estaba reclamado en la causa que se instruye por haber agredido, hiriendo de gravedad, a Teodoro Cuni.

DISPUSO DE LOS MUEBLES

Armando Lezcano, vecino de Lagunas 71, bajos, fué acusado por el comerciante Antonio Díaz Tardiño, establecido en Neptuno 199, de haber dispuesto de los muebles, que le vendió a plazos.

UNA DENUNCIA

Denunció a la policía Francisco López Castillo, procurador y vecino de Infanta 20, que de su domicilio le habían robado ropas y prendas por valor de 140 pesos, sin que tuviera sospecha de persona alguna.

UNA CARRETILLA

Catalino Montalvo y González, vendedor ambulante y vecino de Carlos III número 8, denunció que le habían hurtado una carretilla que estimaba en 16 pesos, que dejó estacionada por breves momentos, frente al Mercado Unico, sin que tenga sospecha de persona alguna.

POR ESTAFA

El agente Iglesias detuvo a Aurelio Iraedo Moré, vecino de Suárez 12, altos, por reclamarlo el juez correccional de la Sección Segunda, en el juicio que le sigue por delito de estafa. Quedó en libertad, mediante fianza, que prestó.

TELEGRAMA DEL PRESIDENTE DE COSTA RICA AL DE CUBA

En Palacio se recibió ayer el siguiente cablegrama, que envía al general Machado, el Presidente de Costa Rica:

Septiembre 15 de 1931.—Excelentísimo señor Presidente de Cuba, Habana.

Agradezco vivamente a usted y al noble pueblo de esa hermana Nación los votos que se sirve formular por la felicidad de Costa Rica en este día aniversario de nuestra independencia. Deseo a V. E. completa dicha **Cleto González Víquez**, Presidente de Costa Rica.

FARMACIA DROGUERIA DE "JOHNSON" DE TURNO LOS LUNES

Obispo Nº 30 TELEFONO-A-2129.

LA MAYOR

35 EDIFICIOS 700 EMPLEADOS

SARRÁ

DROGUERIA

ABIERTA TODOS LOS DIAS - TODA LA NOCHE LOS MARTES

A-8026 A-3641

FARMACIAS DE TURNO

JUEVES

HABANA

Calle y número	Teléfonos
Avenida de Bélgica 8	M-4426
Avenida Menocal 6	M-4660
Avenida de la República número 357	U-4190
M. Gorgas y Oquendo	U-6772
Colón 40	M-4528
Padre Varela y Zenea	U-5402
Salud 173	U-8895
A. Arias y Crespo	M-5533
Avenida Menocal y Príncipe	U-6878
Romay 55 esquina a San Ramón	M-4470
Marta Abreu 44	M-4749
Cuba y Acosta	M-9552
Avenida de Bélgica y R. del Brasil	M-4418
Avenida de Italia 41	M-5706
Martín Morúa Delgado 43	M-9255
General Carrillo 62 esquina a Campanario	M-2941
San Nicolás 229	M-5222
General Carrillo y General F. Andrade	U-6829
Máximo Gómez 181	M-5030
Máximo Gómez 347	M-4490
Someruelos 26	M-5003
Desagüe 69	U-6767
Avesterán y Desagüe	U-6966
Oficios 35	M-4255
Víctor Muñoz 92	A-8201
Aguiar y Chacón	A-0177
San Rafael 12	A-5495
Reina 93 esq. Escobar	A-8201
Simón Bolívar 92	A-8201

VEDADO

Calle 17 entre E y F	F-6110
Avenida Wilson 131 entre 16 y 18	F-6160
Calzada entre Paseo y 2.	F-6174
Calle 23 número 458 entre 8 y 10	F-6132

VIBORA

y	X-2651
O-Farrill y José Antonio Saco	I-7730
10 de Octubre y Josefina	I-7702
General Lee y Pasaje Este.	I-4462
y	I-7240
10 de Octubre 5573½	I-7660
Concepción y Porvenir	X-3030
Santa Catalina y Cortina.	I-7786

JESUS DEL MONTE y SANTOS SUAREZ

Zapotes 22, esq. Flores	I-2252
Quiroga y Delicias	I-7772
10 de Octubre 280	I-7878
10 de Octubre 204	X-3032

LUYANO

Calzada de Concha 4	X-2225
Calzada de Luyanó 101 letra A	X-3068
Calzada de Luyanó 211	X-2276

CERRO

San Pablo 36	U-7025
Calzada del Cerro 568	I-7202

Nota.—Este grupo deberá prestar el servicio público todo el día y la noche de los domingos siguientes: Enero 18; Marzo 1; Abril 12; Mayo 24; Julio 5; Agosto 16; Septiembre 27; Noviembre 8 y Diciembre 20.

M.E.C.D. 2016

SOCIEDADES ESPANOLAS

DE LAS CLASES EN EL CENTRO CASTELLANO

En la noche del pasado día 15, fué abierta la inscripción de matrículas, habiéndose inscrito 54 alumnos de ambos sexos.

La Sección de Instrucción labora intensamente por adquirir un considerable número de alumnos, y a cuyo efecto ha cursado una circular entre los asociados jóvenes, haciéndoles ver la necesidad que hoy en día constituye la debida preparación, que podrán adqurr en el plantel de su Centro.

Una de las grandes ventajas que reune el plantel «Cervantes», es el derecho qu se da a las asocadas e hijas de asociados, para asistir a sus aulas. De los alumnos inscritos hasta la fecha, gran parte está integrado por señoritas que han sabido comprender las ventajas que las ha de proporcionar concurrir a las clases del Centro Castellano.

Varias comisiones han sido nombradas por la Sección de Instrucción que están visitando a los asociados a fin de que envíen a sus hijos al plantel diurno que tiene el horario de 9 a 11 de la mañana y de 2 a 4 de la tarde.

Las clases darán comienzo el primer lunes del próximo mes de Octubre, hasta cuyo día estará abierta la matrícula, pudiendo inscribirse aquellos asociados que lo deseen todos los días laborables de 8 a 10 de la noche en la Secretaría de la Sección, y para los alumnos de las clases diurnas, en la Secretaría General en horas de oficina.

AMNISTIA SOCIAL EN EL CENTRO GALLEGO

El Sr. Antonio Ginzo, distinguido Presidente de la Sección de Propaganda, se muestra muy justamente complacido del resonante triunfo alcanzado por la «amnistía» que permite a todos los ex-asociados del Centro volver a él con derecho a disfrutar de todos sus beneficios y ventajas.

El éxito de ese acuerdo de la Comisión Ejecutiva ha superado, según el Sr. Ginzo nos asegura, a todas las esperanzas que se habian concebido y ésto, con ser muy halagador para el Centro Gallego, constituye un magnífico e irrecusable testimonio del cariño que todos los hijos de Suevia sienten por el Pazo querido que es en Cuba, la genuina representación de la «terriña» lejana «e meiga».

EL SEÑOR ADOLFO UCHA

Se encuentra restablecido y muy pronto volverá a ocupar su puesto el Sr. Adolfo Ucha, competente Cajero del Muy Ilustre Centro Gallego y muy querido amigo nuestro.

Con motivo de la pertinaz dolencia que padecia el Sr. Ucha tuvo necesidad de permanecer recluido en su residencia particular por espacio de varios días.

Celebramos muy de veras el restablecimiento del excelente amigo.

LOS ENFERMOS EN LA QUINTA «LA BALEAR»

ENTRADAS: Rita Martínez Fernández, Loreto Monagas de Alvarez, Avelina Hernández de Rocabert, Vicente Segura Saul, Carmen Blanco Vivián, Rafaela Alvarez Fernández, María Alvarez Rubio, Obdulia Collado, Eloísa Díaz de Ojeda, María Antonia Pilanez, Delfina Miguez Iglesias, Flora Suárez López, Jesusa Marqués Sampol, Matilde Fernández Zapico, Teresa Zapico Martínez, Manuel Guillén Sánchez, América Molina Quiñones, Julio Martello Fernández, Silia Pérez Arias, María Díaz de Viego, Segunda González Albeja, Alberto Barcia Mijon, Manuela Cano Cano, Caridad Arracaeta Nisa, José P. Pérez Alvarez y Pedro Andrés Alvarez.

SALIDAS: Augenia González García, Ermersinda Sueiro Escariz, Dorinda Suárez García, Carmen Sanabria Martí, Genoveva Vigc Rodríguez, María López Pérez, Carmen Rodríguez López, Irene González Sosa, Carmen Saavedra, Jose Cristóbal, Evangelina González Gutiérrez, Manuela Castaño Fernández, Antonio Márquez Calafat, Simón Amengal Oliver, Rolando García Barrios, Baltasal Enseñat Palmar, Ana Garbuz, Rosa Fernández López y Balbina Goubost Roig.

LOS R. DEL COMERCIO EN EL CAMPO-ARMADA

Desaparecidas las causas que habían motivado la suspensión de la gran fiesta de los Representantes del Comercio al renacer la calma y la normalidad en el terrotorio de la República, la Comisión Organizadora de este Festival se ha reunido adoptando el acuerdo de señalar con carácter definitivo para la celebración del mismo las fechas del 3 y 4 del próximo mes de Octubre.

Al dar esta grata noticia a nuestros lectores queremos avisar al mismo tiempo a los que posean entradas para la fiesta, que éstas tendrán la misma validez para las nuevas fechas que se han señalado.

Y como nota final por hoy, otra buena noticia: El día 20 del corriente mes se celebrará un grandioso baile en los regios salones de la sociedad de Representantes del Comercio, al que podrán asistir sin hacer desembolso de ningún género todos los tenedores de entradas para la fiesta que se celebrará en el Campo Armada. El que quiera más por un peso que levante el dedo... ¡para cortárselo!

Próximamente daremos más detalles.

LA VERBENA DE LOS CAMPEONES GALLEGOS

A medida que se acerca el día en que dicha hermosa fiesta ha de celebrarse aumenta considerablemente el pedido de invitaciones, haciendo suponer que el próximo sábado los salones del Palacio de Galicia han de mostrarse de bote en bote.

La Sección de Fomento, el Club Deportivo Centro Gallego y la gentil Comisión Femenina no descansan dando los últimos toques al magno programa de la magnífica Verbena de los Campeones que ha de culminar—puede asegurarse— en un resonante triunfo para todos.

Las distintas orquestas contratadas preparan numerosos estrenos de bailables que han de conquistar, seguramente, los laureles de la popularidad.

El señor García Tenreiro y sus «muchachos» se muestran entusiasmadísimos con la organización de la Verbena y confiados en que la victoria será la justa recompensa de todos sus afanes.

LAS FIESTAS EN EL GRAN FOMENT CATALA

Para hoy jueves anuncia el Gran Foment Catalá una reunión bailable que quedará tan lucida como las últimas que han organizado la sección de fiestas y el Comité de Damas que no desmayan en cuanto a la organización y me ruegan invite por este medio a todos los simpatizadores de esta Sociedad.

Para esta fiesta tienen los servicios de la orquesta Quinta Melody Boys.

Entusiasmo inusitado reina entre los fomentistas para el gran baile que esta sociedad celebrará el sábado próximo día 19 en sus salones sociales.

Tres grandes conjuntos musicales amenizarán dicho baile que ha de constituir un éxito sin precedentes El renombrado Jazz Band de Los Embajadores del Jazz ha sido ya contratado para ese día así como dos afamados sextetos.

Los socios y simpatizadores de esta simpática Sociedad Catalana están de plácemes ya que con esta gran fiesta se reanudará la cadena de triunfo que esta Sociedad tiene conquistados en buena lid.

JUNTAS DIRECTIVAS

Club Soto del Barco: celebrará Junta Directiva Ordinaria mañana viernes día 18 del actual a las 8 y media de la noche en el Centro Asturiano.

Centro Asturiano: celebrará sesión su Junta Directiva, hoy jueves, a las 8 y media de la noche.

Naturales del Concejo de Villaviciosa: celebrarán Junta Directiva ordinaria, hoy jueves día 17 del actual, a las ocho y media de la noche, en el Centro Asturiano.

«UNA NOCHE DE ESTIO»

Interesantes detalles.

Relacionados con las innumerables preguntas que a diario se reciben respecto a los lugares donde pueden ser adquiridos los tickets de entrada para el grandioso baile que con el título de «Una Noche de Estío» se celebrará en el Roof-Garden del Hotel Plaza, la noche del sábado 26.

Ya se encuentran a la venta

En los siguientes lugares:

El Encanto, San Rafael y Galiano; Joyería de Cuervo y Sobrinos, San Rafael yAguila; Casa Alvarez y Cia. Reina 6; Hotel Plaza, Parque Central, DIARIO DE LA MARINA, Prado y Teniente Rey; Club Fortuna; Club San Miguel; Cuban Telephone Club; Centro Mexicano; Vivora Social Club; Club Juvenil, Casino Mexicano; Club Cultural señor Alonso en la Moderna Poesia; y en las delegaciones del Comité de Damas en Concepción 14 en la Víbora, Línea y 4 en el Vedado, Lealtad 95 en la Habana así como por mediación de las damitas del Comité que residen el Estrada Palma 83, en la Víbora Estrada Palma 43 Cárdenas 62, Prado 105, Consulado 69 y por los teléfonos A-2425 y M-7911.

NUEVO TRIUNFO DEL DR. BLANCO HERRERA EN LA A. CUBANA DE BENEFICENCIA

La señora María Luisa Galbán de Rodríguez, esposa de nuestro buen amigo Aristides Rodríguez Ferrer, ha dado a luz un varón en el día 14 del corriente mes.

Fué asistida en la «Asociación Cubana de Beneficencia» por el doctor Blanco Herrera, quien se ha anotado un nuevo triunfo en su carrera al someter a la paciente, con resultados positivos, a una difícil y arriesgada operación. La señora Galbán de Rodríguez está siendo solicitamente atendida en dicho centro benéfico, encontrándose en franca mejoría, así como el primogénito.

LAS INSTRUCCIONES SOBRE LAS LABORES DEL CENSO

Se ha firmado un decreto a propuesta de la Junta Nacional del Censo fijando el día 21 del corriente para el comienzo de las labores de enumeración.

En el propio decreto se establece que el período de enumeración durará cuarenta y cinco días, autorizándose a la Junta Nacional del Censo y al director para que se dicten las disposiciones necesarias a fin de que los trabajos del Censo queden terminados antes del día primero de enero del año 1932, debiendo ser entregados los registros electorales a la Junta Central antes del día 15 de Febrero del próximo año

Como consecuencia de este decreto, por el director general del Censo se ha librado la oportuna orden a los jefes provinciales a fin de que el próximo lunes comiencen conjuntamente en toda la República los trabajos de enumeración.

EN EL SANATORIO HIJAS DE GALICIA

INGRESOS.—Mercedes Pérez, María Scaje, Agapita Piñeiro, Eugenia Fernández, Carmen Castro y Esperanza Peláez.

ALTAS.—Francisca Chao Paz, Concepción Andrade y Mercedes García.

Dr. BARALT-MEDINA
ESPECIALISTA DE LA «ASOCIACION DE DEPENDIENTES»
Vias Urinarias y Enfermedades Venéreas.
Consultas y Tratamientos:
De 11 a 1 a. m. De 6 a 8 p. m.
Consulado. 7. Edificio «Maria».
Teléfono M-1095.

IMPRESORES
Teniendo necesidad de ausentarse el dueño se vende un negocio de papelería e Imprenta en la Habana, con buena clientela e importante venta mensual. Hace falta un capital aproximado de 30 a 40 mil pesos para esta operación. Con menos capital unicamente como socio, conociendo el negocio lo suficiente para quedar al frente temporalmente. Dirigirse al Sr. Ricardo López Apartado 2549.

UNA SOLA PRUEBA GRATIS
¡¡ ASMÁTICOS !!
LOFAOL
Solo una muestra a cada persona mediante la presentación de TRES PERIODICOS COMPLETOS en la Droguería Sarrá.

Pan American Airways, Inc.

REBAJA GENERAL DE LAS TARIFAS
HAVANA-MIAMI $28.00
Dos Horas de Delicioso Viaje. Servicio Diario en combinación con los más rápidos trenes de los E. U. A.
Cómodos y Lujosos Aeroplanos Tri-Motores Equipados con Radio
Servicio de Pasajeros y Correo Internacional
a las
ANTILLAS-CENTRAL Y SUR AMERICAS
Pida informes en nuestra oficina
Telf: M-2222. PRADO No. 13. Telf: A-2222

Ese poquito más de energía . . . .
que lleva al corredor vencedor a la meta que permite a los amantes del placer bailar toda la noche sin fatigarse, que permite a uno hacer todo el trabajo doméstico, atender a los negocios y obligaciones sociales sin cansarse, ese poquito más de energía obedece más a los alimentos adecuados que se comen que a ninguna otra causa.
Maizena Duryea es el alimento por excelencia para fortalecer y es de un sabor delicioso. Ud. puede usar Maizena Duryea para preparar centenares de platos apetitosos incluyendo sopas, ensaladas, pudines, salsas y repostería.
Quisiéramos enviarle un ejemplar GRATIS de nuestro famoso libro de cocina que contiene numerosas recetas para preparar este alimento que nutre y fortifica. Es bueno para niños o adultos, atletas o inválidos.
MAIZENA DURYEA

GRATIS
28
F. A. LAY, Agente
Apartado 695.— Habana.

DON MARCELINO DIAZ DE VILLEGAS NO HA PEDIDO A NADIE AYUDA MATERIAL

El señor Marcelino Diaz de Villegas nos ruega hagamos constar que un grupo de individuos con cartas falsas, que llevan su nombre solicitan préstamos de dinero o ayuda monetaria, para lo cuál no ha autorizado a persona alguna.

EL VAPOR SANTA MARIA LLEGA EL 17 A LA HABANA

El próximo día 17 arribara al puerto de la Habana, con carga y pasajeros el vapor Santa María de la Grace Line Inc. procedente de puertos de Chile y Perú vía Canal de Panamá.

Dicho buque, del que son agentes la Nitrate Agencies Co. saldrá para el puerto de New York al día siguiente, a las seis de la mañana.

NO DEBEN SUBASTARSE LAS MERCANCIAS EMBARGADAS

El sub secretario de Hacienda, doctor R. Rodríguez Altunaga ha dirigido una circular a los señores administradores de Aduana, aclaratoria de la número 55 de agosto próximo pasado, relativa al decomiso de mercancías, a fin de que no se proceda a la subasta de las mismas, sino después que el Tribunal o juez a quien se le hubiere dado conocimiento del hecho, en los casos en que así proceda, haya fallado, pues podría suceder que esas mercancías, sujetas, además, al procedimiento administrativo, fueran necesarias como instrumentos de pruebas a la jurisdicción ordinaria.

ALMUERZO ROTARIO EN EL CAMPAMENTO DE TISCORNIA

Hoy, a las doce y media del día, celebrarán los rotarios habaneros su habitual almuerzo semanal, en el Campamento de Tiscornia, en compañía de sus hijos y los niños de la Colonia Infantil de Verano.

Después del almuerzo se entregará a los coloniados una bandera cubana y los hijos de rotarios los obsequiarán con un par de zapatos, juguetes, etc.

Como final del programa se celebrarán dos matches de boxeo entre Kid Jején contra Knouck Mosquito y Bola de Nieve, contra Kid Chocolate.

LA COMISION ECONOMICA ESTUDIA LOS TRATADOS CONTRAIDOS POR CUBA

La Comisión Económica se reunió ayer bajo la presidencia del doctor Rafael Montoro, con asistencia de los vocales doctores García Montes, Wolter del Río y el jefe del despacho, señor Juan Maspons.

Abierta la sesión y después de ser aprobada el acta de la sesión anterior, el doctor Montoro hizo uso de la palabra para informar a la Comisión sobre los distintos cambios de impresiones que ha tenido con personas interesadas en el cultivo y explotación de la planta conocida por «sensiviera» y acerca de la cual ya se había rendido, por los técnicos de la Secretaría de Agricultura, un informe sobre ella, informe que ha sido impugnado por el señor Manuel Gasset. Dió amplios datos sobre el particular y la Comisión acordó recomendar a la secretaría de Agricultura que establezca en las Estaciones Agronómicas campos de cultivo de dicha planta.

Se trató ampliamente sobre el estudio de las modificaciones que deben introducirse en el tratado comercial entre nuestra República y España y también sobre otros tratados existentes entre nuestro país y naciones amigas.

PAGO A LA COMPAÑIA DE AVIACION «CURTIS»

Por decreto presidencial, a propuesta del secretario de Hacienda, ha sido apropiada la suma de pesos 19.679.64, para ser aplicada—precisamente—al pago a la Compañía Nacional Cubana de Aviación Curtis, a cuenta de la liquidación practicada en 30 de junio próximo pasado, de acuerdo con el contrato firmado y las disposiciones del decreto número 752 de 2 junio de 1931.

Qué leen sus hijos?
No mire con indiferencia sus lecturas.
Cuide la imaginación de su muchacho, y el corazón de su niña.
Ofrezcales *Alegre*, la novela que Hugo Wast ha escrito para ellos.
Su autor es un maestro en la novela, único que ha ganado los dos mayores premios en español: Premio argentino de Letras ($ 30.000) y Gran Medalla de oro de la Real Academia Española.
Alegre es un libro delicioso, escrito con conciencia de padre y arte de verdadero escritor.
En todas las librerías.

BURLA BURLANDO

TIEMPOS CICLONICOS

Todos los años por estos meses de Septiembre y Octubre nos llegan a los habitantes de Cuba las preocupaciones y alarmas de los ciclones. Entonces es cuando se nos ocurre buscar a toda prisa cerrojos y trancas que no podemos encontrar, y es porque no hemos pensado en esos medios de defensa en todo el resto del año.

La cosa tiene su explicación en nuestra proverbial apatia aunque también pudiera consistir en nuestro disculpable excepticismo. Muchas veces se nos anuncian tormentas y «revoluciones» atmosféricas de «empuje arrollador», y luego resulta que todo queda reducido a un «viento plantanero».

Con todo, nuestras alarmas no dejan de tener su justificación. El que más y el que menos recuerda con espanto el ciclón del 20 de Octubre de 1926 y recuerda que por no haber atrancado a tiempo sus puertas y ventanas le cayó la casa encima.

Por cierto que al ver que aquella tormenta se habia ensanado principalmente con los «bajareques» y construcciones de pacotilla, dejando casi inmunes las construcciones sólidas nos habíamos echado a pensar que la lección nos serviría de escarmiento para no fabricar en lo futuro más que viviendas a prueba de ciclones, pero nos hemos equivocado. Si hoy nos visitase otro ciclón como el del 26 no encontraría mayor resistencia en techos, tabiques y paredes que el de aquella fecha.....No podemos contar la previsión en el número de nuestras virtudes.

Otra cosa que nos sorprende más que nada es que siendo tan frecuentes aquí las tempestades ciclónicas nuestro pueblo revela una ignorancia tan perfecta en lo que atañe a esos fenómenos atmosféricos. Y no es solamente el vulgo sino que infinidad de personas que se tienen por ilustradas desconocen por completo las leyes que rigen a esos meteoros.

Por eso muchas veces se alarman sin motivo y por eso otras veces no se alarman teniendo motivos para ello. En vano los observatorios Nacional y de Belén anuncian que ha «pasado todo peligro»: sobreviene un nublado, alguna lluvia, alguna ráfaga de viento, y ya tiene usted a «media Habana» pidiendo urgentemente, por teléfono, noticias del ciclón a los Observatorios y a todas las redacciones de los periódicos.

En cambio a menudo sucede que cuando el Dr. Millás o el P. Gutiérrez Lanüa anuncian verdadero peligro, se recibe la advertencia con su correspondiente **choteito**, como sucedió el año 26.

Para saber uno a qué atenerse en esto de los ciclones, no es menester ser un Padre Gutiérrez Lanza o un Millás. Basta tener un ligero conocimiento de la posición geográfica de Cuba, del Mar Caribe y de las Islas de Barlovento. Con esto y con saber dónde ha «nacido» el ciclón y su marcha inicial, ya se puede saber, mejor dicho, sospechar, si nos afectará a no, porque los ciclones corren por lo regular del este al oeste-noroeste, salvo en casos excepcionales, como acaba de suceder con los dos ciclones que pasaron al sur de Cuba.

Como se ve, a un ciclón le pueden ocurrir en su marcha ciertos «accidentes» que le obligan a desviarse algo más al norte o más al sur, pero siempre su tendencia es dirigirse al oeste o noroeste en el primer «tramo» de su camino. Luego «recurva» y emprende otra marcha, generalmente del suroeste al noroeste. Si al tomar este nuevo rumbo no nos ha «cogido», podemos estar completamente seguros de que se ha alejado de nosotros todo peligro. Esto no lo entienden muchas personas puesto que ya el ciclón va de retirada en pleno Atlántico y todavía siguen preguntando a los Observatorios si «habrá peligro».

No ha sido mi ánimo al escribir lo que antecede, poner cátedra de **meteorología ciclónica** sino el ayudar a mis lectores a prevenirse contra dos extremos que son el exceso de confianza y el exceso de temor. Lo mejor es permanecer tranquilo y.. con la tranca a mano por lo que pueda tronar.

M. Alvarez MARRON

PRIMERA PIEDRA DEL MONUMENTO A M. GRAJALES

Ayer tuvo lugar este solemne acto en el parque de Medina. Nutrida y selecta concurrencia

En un acto sencillo, pero de intensa devoción patriótica, fué depositada ayer por el Comité Pro-Monumento a Mariana Grajales, la primera piedra de dicha obra. Convocado por el doctor Gabriel García Galán, alma del propósito, se reunieron en el parque de Medina, 23 y D, en el Vedado, distinguidas representaciones de sociedades, corporaciones y otros elementos de arraigo nacional, levantando el acta correspondiente el notario de esta ciudad y notable his oriador doctor Emeterio S. Santovenia, el cual hizo una breve síntesis de aquella incomparable mujer.

Colocada la urna en el centro del lugar donde se erigirá el monumento—obra de nuestro compatriota Ramos Blanco—se procedió a firmar el acta.

Por la ausencia del eximio prócer y maestro señor Juan Gualberto Gómez, presidente que fue de todas las juntas efectuadas, a la muerte del general José Alemán, fué suscrita por el general Miguel Llaneras, comisionado del Distrito Central y en representación de los Veteranos de la Independencia; el doctor Juan Ramón O-Farrill, por los Emigrados Revolucionarios; el doctor Gabriel García Galán, director, a quien se debe la culminación hermosa de este tributo nacional.

Siguiéronles el doctor Miguel Angel Céspedes, que lanzó la idea de que ya era tiempo de que Mariana Grajales tuviera su estatua; Teodoro Ramos Blanco, el escultor feliz; Alberto Coffigny Ortiz, nuestro compañero, en representación de la señora Dominga Maceo y Grajales viuda del teniente coronel Romero, escribió con ese objeto desde Santiago de Cuba, por serle imposible asistir; Tomás Maceo Núñez, sobrino de la esclarecida insurrecta; doctor Rufino Pérez Landa, Pablo Herrera, expresidente del Club Atenas; Ramón O-Reilly, presidente de la Sociedad Unión Fraternal; Juan González, Desiderio Cárdenas, Ignacio Piñar y Pascual C. Hernández, de los Emigrados; la maestra de la Escuela Modelo, cuyos jardines cuidará con sus alumnos, señora María Josefa Michelena de Torres; doctor Antonio Iraizoz, miembro del Cuerpo Diplomático; doctor Rafael Boza Mesa, segundo jefe del Sanatorio La Esperanza; Alberto Scull Montalvo y Regino Campos, vicepresidente de la Unión Fraternal; el afamado pintor Pastor Argudín, exrepresentante Saturnino Escoto y Carrión, el señor Cornelio Elzarde, expresidente del Club Atenas; Antonio Navarrete de Córdova, presidente de Columna de Defensa Nacional, institución de cuya tribuna levantada el siete de diciembre en el parque del Titán Maceo, se lanzó el llamamiento que ahora llega a la cima; Ramón María Valdés, presidente de la Sección de Prensa, y Conrado Tondike, presidente del Club Atenas; Francisco Camaño de Cárdenas, Delfín Valdés, ingeniero que supervisa la obra, que construye el señor José Pennino Barbato, de acuerdo con la dirección del artista Ramos Blanco; Raúl Suárez Mendoza, periodista de «El Mundo»; Ricardo Villares, jefe de información del DIARIO DE LA MARINA; Ernesto Fernández Arrondo, poeta que cantó e incluye sus versos en el folleto de propaganda que escribiera el ilustre Juan Gualberto Gómez, cuando la recolecta pública el 12 de junio de 1927; Ricardo Vidal, el notabilísimo pintor señor Esteban Valderrama, Juan Canales, doc or Ramiro N. Cuesta, el teniente Miranda, Antonio Samá, presidente de la Sociedad Maceo; Luis Valdés, presidente de la Legión Cubana; Mario Bombalier, el hijo del generalísimo, señor Urbano Gómez; Néstor Nodarse de Armas, presidente de la Asociación Patriótica; general Manuel de J. Delgado, secretario de Comunicaciones; señor Lizardo Muñoz Sañudo, primer tesorero del Comité al iniciarse; Eligio Madan y general Generoso Campos Marquetti.

Entre otros muchos señores, los sargentos de la Policía Nacional González y Ramos.

ENVIADOS POR LA CASA DE «BACARDI» A MEJICO

Hemos tenido el gusto de recibir en esta redacción la visita del señor Wilfrido Martínez Chapie distinguido hombre de letras y del doctor Andrés del Portillo, los cuales se disponen a embarcar para los Estados Unidos Mexicanos con objeto de posesionarse de importantes cargos en la Fábrica que la Casa Bacardí ha establecido en el país azteca.

Dichos señores fueron recibidos por nuestro Director, doctor José I. Rivero, con quien departieron durante breves momentos.

Una feliz travesía deseamos a los distinguidos viajeros.

EL ÚNICO
EL MUNDO MARCHA
Ya no se usa eso de pasarse la vida tosiendo y achacoso. Ya nadie se deja enflaquecer hasta enseñar los 240 huesos del esqueleto. Ya las jóvenes no se destiñen hasta parecer de cera. Hay que convenir en que el mundo marcha. Y lo mejor es que hoy todas estas cosas se remedian sin tomar pócimas nauseabundas ni descomponerle el estómago al paciente. Los medicamentos más eficaces se toman como alimentos, sin necesidad de apretarles la nariz a los niños. Ahí tiene usted la PREPARACION DE WAMPOLE.
Es de indiscutible eficacia para las toses,—nada reconstituye mejor el organismo—nada fortalece tanto . . . y, sin embargo, es un medicamento *agradable, se digiere fácilmente, estimula el apetito.* Vamos, los niños piden más . . . ¿Piden más los niños? . . . ¡Pues no hay más que decir!
Para la tos, los catarros y la bronquitis crónica . . . para fortalecer el organismo, enriquecer la sangre y aumentar la resistencia contra las enfermedades consuntivas . . . para la debilidad, la anemia y el cansancio.
¡HAGA USTED LA PRUEBA—TOME UN FRASCO!
Tan Buena Durante el Verano como en Invierno
WAMPOLE

PUERTO

LA RUTA DE LA FLORIDA. —Por la Ruta de la Florida y en el vapor americano de ese nombre embarcaron ayer para los Estados Unidos Alberto Avila, Juan Sabates y señora e hijos; Graciano García y señora e hijos; Graciano García Goar Mestre, Francisco J. Pons, Mercedes Pires de Rionda e hija, Cecilia Portuondo, Iluminada Camejo, Víctor M. González, María L. Milagros, José Rogelio, Santos Ortega Humberto González, Fernando Chirino, Salomón Maduro y familia, María del Carmen y María Dolores Menéndez Valdés, Pedro C. Fiol, María A., Héctor Pino, Marcelino García Bertrán, Enrique Quian, Fernando Cancio, Catalina Ontes y familia.

DOS HIJOS DEL PRESIDENTE DE PANAMA. — Procedente de P. Limón y Cristóbal llegó ayer el vapor americano Calamares de la Flota Blanca, que trajo carga general y 59 pasajeros en tránsito y 10 pasajeros con destino a la Habana, y entre éstos los señores Jose de Zarate artista español y senora; Carl Leyrly y señora, Casimiro Amores, Rosendo García, Ricardo Medina, José Hernández.

Entre los de transito viajan los jóvenes Iván y Rogelio Alfaro, hijos del actual Presidente de Panama, y a quienes acudió a saludar el Ministro de su Nación en Cuba, senor Andreve.

Estos jóvenes, que ya residieron por 9 años en los Estados Unidos, toda vez que su padre fue el Ministro de Panama en Washington y ahora ellos van a ingresar en colegios americanos.

También va en tránsito el doctor Ralph Nauss, miembro de la Universidad de Connell, y quien se ha especializado en estudios sobre malaria y otras enfermedades intertropicales, habiendo realizado diversos trabajos y experiencias sobre una colección de monos que ha destinado a estos trabajos de investigaciones científicas.

EL NOSA PRINCE. — El vapor americano Nosa Prince llegó ayer de Chile, vía Panamá, conduciendo 200 toneladas de avena para la Habana, siguiendo ayer tarde para Tampa.

EL MUNARGO. — A las 8 de la mañana de hoy llegara de Nueva York y Miami el vapor americano Munargo, que trae carga y 155 turistas.

EL SANTA MARIA. — El vapor Santa María, de la Grace Line, llegará al mediodía de hoy procedente de Cristóbal, con carga y pasajeros para la Habana y en tránsito para Nueva York.

EL ORCOMA. — El trasatlántico inglés Orcoma llegara esta noche o mañana al amanecer, procedente de Valparaíso y escalas y seguirá viaje a España el día 19 al medio día, llevando numerosos pasajeros.

CASOS DE POLICIA. — La Policía del Puerto conoció ayer de los siguientes casos:

—José Pedra Martínez, vecino de Coloma número 16 sufrió lesiones leves en el pie derecho, que sufrió al pasarle por dicho miembro la rueda de un automóvil.

—Humbert Man, vecino de Mercaderes número 11, fue arrestado a bordo del vapor americano Morro Castle, por haber tratado de ir como polizón en dicho barco.

—El vigilante número 15, arresto a Juan Ojeda, de Paula 2, porque había amenazado con un cuchillo a un tripulante del vapor Manati, acuchillándole el cuchillo, que es nuevo.

CINCO OBREROS PROCESADOS POR EL ASESINATO DEL SR. A. NAYA

Se funda el auto en los informes de la policía solamente, toda vez que las pruebas, hasta ahora, les son favorables

El juez de Instrucción de la Sección Primera dictó ayer auto de procesamiento contra Jesús Blanco País (a) «El Gallego; Eulalio Kesser López; Emilio Junco o Rodríguez Aleo; Teodoro Villa Sotolongo (a) «Lolo»; Santos Rubio Caraballo y Rómulo Becerra, acusados por la policía de ser los que intervinieron en el crimen perpetrado en la persona del señor Angel Naya.

El auto en cuestión, que es una copia fiel de lo que ya hemos publicado sobre el crimen, consta de un solo resultando.

Por el referido auto de procesamiento se excluye de toda fianza a los cinco primeros, dejando en libertad a Rómulo Becerra.

Hace constar el juez instructor que Jesús Blanco País, es el autor material del hecho, habiendo bastantes indicios racionales para seguir procedimiento y los otros cuatro, como cómplices del asesinato.

Defensor

El doctor Garcilaso de la Vega, se ha hecho cargo de la defensa del procesado Santos Rubio. Estima dicho letrado que su defendido no es culpable del delito que se le imputa, por lo que en breve interpondrá un recurso a su favor a fin de que se le reforme el auto por el que ha sido procesado como cómplice, dejándosele en libertad.

Con motivo de haberse dictado procesamiento, en el día de ayer no se trabajó en la causa hasta que no transcurran las veinticuatro horas de Ley, en la que seguramente se personarán distintos abogados para dirigir las defensas de los encartados.

Continúan en la Judicial

Anoche continuaban detenidos en el calabozo de la policía Judicial los líderes del Sindicato de Estibadores de la Habana, nombrados Margarito Iglesias y Carmelo García, los cuales—según el jefe de la Judicial—son inductores del crimen cometido en la persona del señor Naya.

El arresto de estos individuos se efectuó el mismo día del crimen, o sea hace unos tres días, sin que durante ese tiempo, hayan sido puestos a disposición de la autoridad Judicial que conoce del suceso.

EN PALACIO AYER

Hasta poco después de las dos de la tarde laboró ayer el Presidente, recibiendo multitud de visitas. Entre éstas contamos a secretarios de despacho y numerosos elementos políticos, especialmente congresistas.

EL GOBERNADOR BARCELO

Según nos declaró el gobernador de Oriente, el Presidente tiene gran interés en que las reformas se aprueben cuanto antes y que él (Barcelo) entendía que ello beneficiaria al país. En igual forma se pronunció el representante Núñez Portuondo.

EL DR. VIVANCO

Según nos informó el secretario de Estado, en breve embarcarán los miembros de la carrera diplomática que han sido enviados a Paris y otros lugares.

EL ENCARGADO DE NEGOCIOS DE ESTADOS UNIDOS

Mr. Edwards L. Red, encargado de Negocios de los Estados Unidos, presentó ayer al Jefe del Estado a Mr. Wilson, jefe del Departamento Latinoamericano de Washington, quien se encuentra de visita en la Habana.

EL MINISTRO DE CHILE

Su Excelencia Sr. Edwards Bello, ministro de Chile, visitó ayer al Presidente.

Dr. J. A. Hernández Ibañez
Cirujano Urólogo de la Asociación de Dependientes
Neptuno 111, frente a Perseverancia
De 11 a 1 a. m. y de 4 a 6.
Telf. A-5459
Domicilio: 23, No. 397
Esquina a 4 Telf. F-5716

La Picazón del sarpullido desaparece instantaneamente
Chicago, Ill.—"Siempre tuve un cutis claro y limpio y he quedado sorprendido cuando he visto que comenzaba a ponerse seco y escamoso. Me picaba tanto que era imposible prescindir de rascarme. Vi su aviso y envié por muestras de Jabón Resinol y de Ungüento. Inútil buscar más lejos, había encontrado lo que necesitaba pues la mejora llegó inmediatamente." Resinol, procura inmediato alivio. Porque no lo tantea. De venta en todas las droguerías.

Resinol

E. P. D.
LA SEÑORA
DOLORES VENTURA DE BUSTILLO
(Que falleció en esta ciudad el 18 de Agosto de 1931)
Debiendo celebrarse solemnes honras fúnebres por el eterno descanso de su alma, el Viernes 18, en la Iglesia del Corazon de Jesús a las 9 de la mañana, su viudo, que suscribe en su nombre y en el de sus hijos y demás familiares, ruegan a sus amistades se sirvan asistir a tan piadoso acto, cuyo favor agradecerán.
Habana, Septiembre 17 1931.
CORSINO BUSTILLO.

FUNERARIA DE PRIMERA CLASE
ALFREDO FERNANDEZ
SAN MIGUEL 63 TELF A-4348

M.E.C.D. 2016

BOLSA DE NEW YORK

Recibido por el hilo directo de Mendoza y Compañía.

Septiembre 16 de 1931

A	
Adams Express	10¾
Advance Rumely	3⅞
Air Reduction	72½
Alaska Juneau	18½
Alleghany Corporation	3⅜
Allied Chemical	96⅛
American Bank Note	25
American Beet Sugar	—
American Can	85¼
American Car Foundry	13
American For Pow	19¼
American Ice	15½
American Inter	10
American Locomotive	13
American Metal	7⅞
American Power Light	28⅝
American Roll Mills	17⅞
American Safety Razor	35
American Smel. Ref	25¼
American Steel Foundry	11
American Sugar Ref	43
American Tel and Tel	152½
American Tobacco B	102⅝
American Water Works	38¾
American Radiator	9¾
American Tobacco A	100
American Woolen	6¼
Anaconda Copper Minnin	18⅞
Andes Copper Min	—
Assd Dry Goods	17
Atch. Top. Sta. Fe	115½
Atl. Coast Line	—
Atlantic Ref	13⅛
Auburn Auto	117¾
Aviation Corp. Dela	3½
B	
Baldwin Locomotive	9
Baltimore Ohio	34¾
Barnsdall A	6⅞
Bendix Aviation	19½
Best Co	35
Bethlehem Steel	35
Bohn Alum	28½
Borden Co	52⅝
Briggs Mfg Co	9¾
Brook. Man. Tran	48
Byers (A. M.) Co	23¾
C	
Calif Packing	20
Calumet Arizona	—
Calumet Hecla	5½
Canada Dry	24½
Canadian Pacific	16⅞
Case (J. I.) Co	44⅝
Cerro de Pasco	13
Chesapeake Ohio	28
Chic. N. W	17¾
Childs	1¼
Chi. Gt. West com	4½
Chi. Gt. West pref	18¾
Chi. Mil. San Paul com	3⅝
Chi. Mil. San Paul pref	5
Chic. Rock I. Pac	26
Chrysler Motors	16⅞
Coca Cola	133⅝
Colorado Fuel	11¼
Columbia Gas	21¾
Columbia Grapophone	5⅜
Commercial Solvents	13¾
Congoleum Nairn	11⅞
Congress Cigar	—
Consolidated R. R. of Cuba	24
Consolidated Gas	81¼
Continental Baking A	9⅜
Continental Motors	1½
Continental Oil	7⅝
Continental Can	44¼
Corn Products	53¼
Crucible Steel	37
Cuba Company	3¼
Cuban Amer. Sugar	2½
Cuban Cane Sugar	7⅛
Curtiss Wright	2½
Columbian Carbon	54
Coty Inc	4⅞
Commonwealth Southern	6⅝
D	
Davison Chemical	7¼
Delaware Hudson	105
Delaware Lackawanna	32¼
Drug Inc	68¼
Du Pont	72¼
Eastman Kodak	124
Eaton Axle S	10⅛
Electric Auto Lite	35¾
Electric Power Light	30¾
Electric Bond Share	25⅝
Erie	14
F	
Foster Wheeler	18
Fox Film	10½
Fisk Tire	½
Freeport Texas	19½
G	
General Amer. Tank	51
General Asphalt	16
General Cigar	32¾
General Electric	33½
General Food	45¾
General Motor	31
General Ry Signal	38
Gillette Safety Razor	14
Gimbel Bros	—
Gold Dust	22½
Goodyear	34¾
Goodrich	9
Graham Paige	2½
Gt. West Sugar	—
Granby Copper	10
Great Northern	28
H	
Hershey Chocolate	87½
Houston Oil	32
Houston Oil New	7
Hudson Motor Co	12
Huppmobile	5⅝
I	
Illinois Central	28¾
Interborough R. T	11½
Int. Cement	27¼
Inter. Combustion	1½
Int. Harvester	30
International Nickel	9⅞
Inter. Tel and Tel	20½
J	
Johns Manville	42¾
J. Kayser Co	—
K	
Kansas City South	16⅞
Kelvinator Corp	8⅜
Kelly Spring. Tire	13⅜
Kennecott Copper	14½
Kreuger Toll	11⅜
Kroger Grocery	27½
L	
Lambert	68½
Lehigh Valley	24
Liggett Myers	60¾
Lima Loco	17⅝
Loews Inc	44⅝
Lorillard	14½
Louisville Nashville	—
M	
Mack Trucks	22¼
Magma Copper	11
Marmon Motors	2½
Mexican Seboard Oil	10½
Mo. Pac. com	13¼
Mid. Cont. Pet	7
Mo. Pac. pref	35
Montgomery Ward	15½
Mo. Kan. Tex. com	8
Murray Corp of America	7⅝
N	
Nash Motors Co	20¾
National Cash Reg	22½
National Dairy Prod	28¼
National Biscuit	45½
National Power Light	19⅛
Nevada Consol. Cop	6¾
N Y Central	60
N Y New Haven H	44½
North American	57
Northern Pacific	27¼
O	
Ohio Oil	8⅞
Otis Elevator	28⅝
Otis Steel	6¾
P	
Pac Gas Elec	39⅜
Packard Motors	5½
Paramount Publix	19
Pathé Exchange	4⅜
Penn. R. R. Co	32½
Phillips Petrol	6
Pub. Ser. N. J.	70
Pullman Company	26½
Puerto Rico Sugar	10
Pure Oil	6⅝
Radio Corporation	16
Radio Keith Orph	12½
Reading Co	49
Remington Rand	5¾
Reo Motors	5⅞
Republic Iron Steel	9⅞
Reynolds Tob. B	45⅝
Royal Ducht	17⅝
S	
Safeway Stores	54
Schulte Retail	5
Sears Roebuck	48⅜
Shell Union Oil	4⅝
Skelly Oil	5½
Simmons Company	12½
Sinclair Oil Corp	7¾
Southern Pacific	62
Southern Railway	19
St. Joseph Lead	14
St Louis San Francisco	9⅞
Standard Brands	17
Standard Gas Elec	51
Standard Oil of Calif	35⅛
Standard Oil New Jersey	34⅞
Socony Vacuum Corp	16¾
Stewart Warner	8⅝
Studebaker Corp	12½
Superior Oil	24
T	
Texas Co	30⅞
Texas Gulf	30⅝
Texas Pac Land	8¼
Timken Roller	28⅛
Tob. Prods A	8½
Toh. Prods	2
U	
United Carbon Co	11
Union Carbide	43⅝
Union Pacific	121½
United Aircraft	20⅞
United Fruit	48½
United Gas Imp	25
United Corporation	17⅜
Union Oil Cal	14⅝
Union Cigar Stores	3⅛
U S Industrial Alcohol	31½
U S Realty Imp	12¼
U S Rubber	10
U S Steel	78½
Utilities Power and Light	18
V	
Vanadium	22¼
W	
Wabash comunes	6½
Warner Bros Pic	8¾
Warren Bros	9⅞
Warner Quinlan	2⅜
Ward Baking B	3
Western Maryland com	6
Western Union	96
West Airbrake	20
West Elec	47¾
White Motors	12⅝
Willys Overland	3
Woolworth	62
Y	
Yellow Truck	—

BOLSA DE LA HABANA

Septiembre 16 de 1931

BONOS Y OBLIGACIONES

	Comp.	Vend.
Cuba 1904 (Speyer)	87	93
Cuba 1905 (Deuda Int.)	55	66
Cuba 1908 (4½)	70	77¾
Cuba 1914 (Morgan)	88	98
Cuba 1917 (Puertos)	92	102
Cuba 1923 (5½) Morgan	86	96
Cuba 1945 (5½) O. P. $40.000.000	45¾	48¾
Obligaciones oro del Tesoro República de Cuba	32	38
Bonos seriados República de Cuba.—Morgan 5½ por 100 1927.		
E. Vence 1 julio 1932	—	—
F. Vence 1 julio 1933	—	—
G. Vence 1 julio 1934	—	—
H. Vence 1 julio 1935	—	—
I. Vence 1 julio 1936	—	—
J. Vence 1 julio 1937	—	—
Certificados serie 5½ % Obras Públicas:		
Vence Diciembre 31 de 1931	97	—
Vence Junio 30 de 1932	—	—
Vence Diciembre 31 de 1932	—	—
Vence Junio 30 de 1933	—	—
Ayuntamiento de la Habana 1a hip	94	103
Ayuntamiento de la Habana 2a hip	93	103
Bonos del Centro Asturiano	55	100
Territorial serie B	—	—
Cervecera	68	90
Cervecera (Obligaciones no hip.)	36	46
Ciego de Avila	—	—
Curtidora	—	—
Gas	101½	108
Hav. Electric (Consolidados)	31	41
Hav. Electric (Obligaciones no hip.)	13	18
Iron Beer (Obligaciones no hip.)	—	—
Jarcia Matanzas	73	100
Edificio La Metropolitana (S. A.)	—	—
Ladrillos	—	—
Matadero	—	—
Nueva Fábrica de Hielo	100	—
Papelera serie A	93	—
Papelera serie B	60	—
Teléfono	74	—
Unidos	18	—

ACCIONES

	Comp.	Vend.
Banco Agrícola	—	—
Banco Territorial	—	—
Banco Territorial; beneficiarias	—	—
Banco de Préstamos sobre Joyería	—	—
Cervecera	60	120
Ferrocarriles Consolidados de Cuba: preferidas	20	—
Cuba Cane prefs	—	—
Cuba Cane com	—	—
Kokofat prefs	—	—
Kokofat com	—	—
Cuba R R	—	—
Curtidora	—	—
Fibras y Jarcia	20	—
H. Electric Utilities Co prefs. del 6 por 100.	61½	63¾
H. Electric Utilities Co prefs. del 5 por 100.	50	—
H. Electric Railway Co preferidas	7	—
H. Electric Railway Co comunes	1⅛	1½
Jarcia prefs	20	—
Jarcia prefs ex dividendo en acciones)	18	—
Jarcia comunes	3	—
Licorera comunes	2¾	—
Lonja prefs	—	—
Lonja comunes	—	—
Matadero	—	—
Seguros La Mercantil	—	90
Metropolitan Auto	100	—
Naviera prefs	24	40
Naviera com	2½	—
Nueva Fábrica de Hielo	125	—
Nueva Fábrica de Hielo beneficiarias	16	—
Perfumería prefs	25	—
Perfumería com	2	—
Pesca prefs	60	—
Pesca comunes	10	—
Teléfono prefs	74	84
Teléfono com	110	—
Unidos	3⅞	5⅞
Union Oil	4	6

MERCADO DE METALES

Septiembre 16 de 1931

Plata en New York 27¾.
Niquel 35.
Cobre 7½.
Plomo 4.22½.
Zinc 3.75.

RETIRO DEL PERMISO A UNA COMPAÑIA DE FIANZAS

Hemos recibido una atenta comunicación por la cual se nos ruega hagamos constar que la Compañía de Fianzas «La Mercantil», para la cual ha solicitado le sea retirado el permiso el presidente de la Comisión de Jubilaciones y Pensiones del Poder Judicial, nada tiene que ver con la Compañía Nacional de Seguros contra Incendios y Marítimos «La Mercantil S. A.», que fundada en el año de 1908, tiene su domicilio en Aguiar 126, en esta ciudad.

sTUDIo
WARNER
3 RETRATOS de 8 x 10. Presentando este anuncio y $5.00
Oferta de Propaganda Tiempo limitado
Obispo 121 (altos)

¡¡BORRACHOS!!
POLVOS LOZA
(LOZA POWDER Co LONDON)

curan radicalmente el vicio de emborracharse. Son inofensivos. De resultado garantizado. Pueden administrarse sin que el interesado se dé cuenta. UNICO REMEDIO CONTRA LA EMBRIAGUEZ
DEPOSITARIOS EN CUBA
Droguería de Johnson
Farmacia Dr. Suárez - HABANA

CIERRE DE VALORES

DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, N. Y., septiembre 16. (Luis Mendoza y Compañía.)—El mercado de valores se caracterizó hoy por su excepcional nerviosismo. Las acciones, y sobre todo Westingouse, se movieron sin rumbo fijo, tanto antes de anunciarse la rebaja del dividendo como despues Los cortos, hasta cierto punto sorprendidos de que la reducción de fuera tan radical como generalmente se esperaba, se apresuraron a cubrirse, pero solo para reanudar la presión en otras direcciones especialmente en los servicios públicos. En algunos casos este movimiento de ventas vino acompañado de liquidación, aunque en menor escala que recientemente.

Estando el mercado dominado casi por completo por la influencia de los dividendos, poca atención se prestó a las noticias en general. Apenas se paró mientes en la perspectiva de una creciente actividad siderúrgica. Tampoco se concedió trascendencia al hecho de que Wall Street haya reanudado los financiamientos municipales y corporativos; pero así y todo señales de que los inversionistas no se han alejado por completo del mercado de valores. Claro está que esto no tiene influencia inmediata en la reavivación del comercio, pero sí puede ser síntoma del renacimiento de la confianza.

No obstante negar Wáshington que se piense de momento en prorrogar la moratoria de las deudas internacionales existe la impresión de que a su debido tiempo se tomarán medidas con ese fin. La restauración de la confianza depende, desde luego, de multitud de cosas, y, sin embargo, vemos que uno por uno van remediándose nuestros males económicos. El proceso tiene que ser, naturalmente, lento y a veces la tarea puede parecer desesperada. Pero conforme vayamos discurriendo han de aumentar el valor y la determinación y la confianza ha de volver al lugar que le corresponde.

CONTROVERSIA SOBRE ENVASES

Resolución dictada por el Tribunal Supremo en el asunto

A principios del corriente mes dimos a conocer a nuestros lectores una carta enviada por la Cámara de Comercio Cubana, en la cual se solicitaba del secretario de Hacienda resolviera el problema creado por la Aduana de la Habana al aforar el cartón corrugado, que viene importado como envases de mercancías, como «manufactura de cartón.» La mayoría de las veces los derechos de dichos envases eran superiores a la mercancía que contenían.

Ahora podemos informar que el Tribunal Supremo ha fallado en un caso relacionado con el aforo de los envases citados, en una causa defendida ante los Tribunales por la cooperativa de Representantes de Fábricas extranjeras, por medio de su secretario el doctor Salvador Juncadella, en sentido absolutamente favorable a los importadores.

En dicha sentencia se resuelve como ha de hacerse el aforo, ya se trate de mercancías que adeudan por peso bruto, sin tara o con ella.

Sostiene el Tribunal Supremo que tanto la primera como la segunda de las reglas de la disposición tercera del Arancel de Aduanas, que se refieren a los envases, se contraen a los envases que puedan ser utilizados o que constituyan artículos de comercio, refiriéndose la primera a los comunes y la segunda a los demás, esto es, a los que no merezcan ese calificativo, por lo que no es aplicable la citada regla segunda invocada por el recurrente (el fiscal de la Audiencia de la Habana) ya que en la sentencia declara la Audiencia que la mercancía importada consiste en artículos de vidrio ordinario contenidos en envases interiores de cartón, cuyo aforo ha de hacerse por la partida aplicada a los primeros (la referente al vidrio ordinario) con la tara oficial de acuerdo con la regla quinta de la disposición tercera. Es claro, concluye la sentencia, que, bien interpretada por la Audiencia la regla quinta de la disposición tercera del Arancel, y no siendo aplicables la primera y segunda de dicha disposición, que no ha podido infringirse la partida 162-F, invocada por el recurrente, pues el aforo por la misma de los envases de cartón, de que se trata, sólo sería procedente a virtud de la dispuesto en alguna de aquellas dos primeras reglas.

CIERRE DE BANCOS

LUIS MENDOZA y Co.

	Comp.	Vend.
Nat. City Bank	66	66¾
Chase Nat. Bank	43	43⅛
Guaranty Trust Co.	397	399
Bankers Trust	73	74
Irving Trust Co.	25	25½
First Nat. Bnk	3100	3150

CLEARING HOUSE

SEPTIEMBRE 16.

Las compensaciones efectuadas hoy entre los Bancos asociados a Habana Clearing House ascienden a:

$ 1.252,523.46.

PROBLEMAS TRIBUTARIOS

Seccion a cargo de la oficina de Tecnica Fiscal
Manzana de Gomez 315-Tel.M.6336

GRATIFICACIONES A EMPLEADOS

Con motivo de pretender la secretaría de Hacienda liquidar el impuesto del ocho por ciento sobre utilidades, por las gratificaciones que una sociedad anónima concedió a sus empleados, en virtud de estimación especial de los servicios prestados, la Oficina de Técnica Fiscal, que tuvo a su cargo la preparación del recurso correspondiente, ha sostenido las conclusiones que seguidamente se exponen:

Que en el único caso de recompensas pecuniarias concedidas a empleados, que puede exigirse el impuesto, es cuando se trate de un contingente o tanto por ciento de las utilidades o beneficios sociales destinado a los empleados. Pero cuando no hay una participacion en utilidades ya alcanzadas, que se concediera a título de gratificación y que representara una aplicación posterior de parte de ellas, las cuales por lo tanto, no pudieran estimarse disminuídas en contemplación a tal circunstancia; sino que se trate de cantidades destinadas a retribuir a los que prestan su trabajo personal y sus aptitudes en la explotación del negocio del contribuyente se caracterizan verdaderos gastos que son deducibles de los ingresos para fijar el saldo sometido al impuesto.

No es necesario que los haberes percibidos por los empleados, para que constituyan gastos deducibles, sean fijos en su cuantía y periódicos en su vencimiento. Hay que sumar al sueldo las utilidades eventuales que el empleado disfrute, por a estimación especial que de sus servicios se hiciere. Y esta interpretación la abona, tanto el Reglamento de 1928, como el de 1929, que dan por supuesto que los empleados de las sociedades anónimas son pagados o remunerados, no sólo con sueldo, sino también en cualquiera de las formas indicadas en el inciso i) del artículo 76 y en el inciso n) del artículo 12.

No es necesario que esos emolumentos, gajes, propinas u obvenciones, constituyan la retribución de trabajos aislados. Puede ser la recompensa pecuniaria de un mérito extraordinario, de un aumento de trabajo, de una especialización, de una mayor responsabilidad u otras circunstancias especiales análogas.

La prueba más decisiva, la cifrée la reciente Ley de Emergencia Económica, que al establecer el impuesto general de utilidades, lo divide en las clasificaciones tradicionales que estableció el Income Tax inglés, o sean, beneficios procedentes del trabajo (Tarifa 1a.), beneficios procedentes del capital (Tarifa 2a.) y beneficios procedentes juntamente del trabajo y del capital (Tarifas 3a. y 4a.) En la Tarifa primera, cuando se gravan los beneficios procedentes del trabajo, el epígrafe (6) comprende la comisión, sueldo, jornales o retribución de cualquier clase en recompensa de servicios personales. De modo que si esa Tarifa tuviera aplicación, las pagas extraordinarias percibidas por los empleados estarían sujetas al impuesto, no en lo que respecta a la sociedad, sino en cuanto a los perceptores, y exigirla también a la primera determinación una duplicidad de tributación. Y hay que tener en cuenta que la Ley de Emergencia Económica no altera, en lo que se refiere a las sociedades anónimas, el mecanismo de la liquidación de utilidades, respetando y reproduciendo las mismas normas fiscales establecidas en la Orden 463 de 1900 y en la Ley de 6 de julio de 1928.

LAS ACTAS DE INSPECCION DEL TIMBRE

El Negociado de Impuestos Diversos de la Sección de Rentas interiores viene observando una lenidad indisculpable, por la forma defectuosa y despreocupada que emplean los inspectores del impuesto del Timbre, para extender las actas de las visitas que realizan.

En dichas actas sencillamente se relaciona un número determinado de documentos, consignándose el importe de los sellos por tal o cual cantidad. Pero no se expresan las distintas clases de documentos examinados, y menos se dice en que consisten las infracciones imputadas.

Esto no es suficiente para formar elementos de juicio, porque faltan los datos más primordiales. Pero lo que es más asombroso todavía es que las oficinas fiscales, sin haberse podido enterar de los hechos determinantes de la infracción, acuerden reclamar cuotas complementarias de tributación e impongan penalidades.

El impuesto del Timbre suscitó las odiosidades del contribuyente, cuando el doctor Cancio lo restableció en 1917, porque más que un instrumento de recaudación lo era de tortura. Las persistentes protestas que se originaron determinaron una reforma del impuesto; pero ahora, no solamente la Ley de Emergencia Económica ha reproducido servilmente la ley primitiva de 1917, sino que, además, los agentes del fisco han repetido por su parte la gestión abusiva, desconsiderada e ilegítima que en 1917 desplegaron, aún más, la agravan y exageran hasta el extremo de que las actas de inspección están redactadas en estilo sibilino, sin que pueda inferirse en qué consisten las infracciones, porque solamente se expresan los datos necesarios a los efectos de la operación aritmética para determinar la cuota que tiene que pagar el contribuyente.

El Negociado de Impuestos Diversos, que ha estado examinando esas actas, que ha podido comprobar que son defectuosas y baldías, no ha tenido, sin embargo, el propósito de que esas anormalidades desaparezcan, a fin de que las actuaciones gubernativas ofrezcan las debidas garantías para la depuración y rectificación de los juicios formulados por los inspectores.

Por grande que sea el desdén con que se pretenda tratar al contribuyente, es preciso convenir que le asiste el derecho, tanto más indiscutible cuanto insignificante, de conocer las razones o motivos en que la Administración se funde para exigirle el pago de cualquier cantidad.

MERCADO DE TABACO

La lluvia de ayer acaso entorpeciera algunas de las operaciones en el mercado local. Acaso imposibilitara el registro de los tercios que han entrado en algunas de las operaciones concertadas, queremos decir.

A nuestro reportero también le entorpeció en su labor la lluvia que se produjo durante las horas más propicias.

Sin embargo, nuestro reportero supo y logró confirmar, que el fabricante de cigarrillos Ramón Rodríguez, registró y cargó quinientos cuarenta y siete tercios de puntillas, broncos y colas de Vuelta Abajo, en los almacenes de Manuel A. Suárez y Compañía.

También confirmó nuestro reportero, que Julio Comas compró a Pérez y Capín, antes de que la lluvia se produjera, veinticinco tercios para la especulación.

Ochenta y dos de capadura de Vuelta Abajo, registró Ramón Rodríguez en sus almacenes. Este tabaco lo mandó de Consolación Jesús García, quien días antes, si mal no recordamos, había mandado otro lote.

Entradas por camiones

Durante el día entraron en camiones en la plaza, procedentes de Vuelta Abajo y Vuelta Arriba, las partidas de tercios y pacas que siguen:

De Fomento, para Menéndez y Compañía: 122.

De Sancti Spíritus, para S. Ruppin Havana Tobacco Co.: 64.

De Consolación del Sur, para Ramón Rodríguez, S. en C.: 82.

De Zaza del Medio, para Abelardo Cuervo y Ca.: 56.

De Cabaiguán, para Menéndez y Ca.: 136.

De Placetas, para S. Ruppin Havana Tobacco Co.: 50.

Recibos por ferrocarril

A los patios de los ferrocarriles habían llegado hasta las cinco y media de la tarde de ayer, las partidas de tercios y pacas de tabaco nuevo que relacionamos a continuación:

De Camajuaní, para Constantino González y Ca.: 104.

De Placetas, para Echevarría y Pérez: 109.

De Iguará, para la Henry Clay and Bock Co.: 10.

De Falla, para Lobeto y Compañía: 22.

De Camajuaní, para Sobrinos de Antero González: 100.

De Placetas, para Echevarría y Pérez: 150.

Del mismo lugar, para los mismos señores de Echevarría: 80.

También de Placetas, para las siguientes firmas:

H. Duys y Ca.: 110.

Sobrinos de Antero González: 125

Sidney Rothschild: 139.

De Camajuaní, para Constantino González y Ca.: 81.

De Vega Alta, para Puente y Compañía: 34.

ACTIVE LAS SECRECIONES BILIARES DE SU HÍGADO
SIN EL USO DE CALOMEL
y cada día al despertar se sentirá Ud. sano y lleno de vida.

Si está Ud. triste y deprimido y sin alientos ni para vivir, no ofenda su sistema con cantidades de sales, aguas minerales, aceites o dulces laxantes y espere Ud. un alivio milagroso.

Eso es imposible. Tales remedios no corrigen el mal. Su único efecto es evacuar el intestino sin tocar la causa de su malestar, o sea el hígado. Este debe arrojar diariamente casi un kilo de jugo biliar a los intestinos.

Si ese jugo no fluye ampliamente y sin interrupción, los alimentos no se digieren y procede su putrefaccion, dando lugar a gases que distienden el estomago, mal sabor, aliento ofensivo, cutis demacrado, etc. Con frecuencia se padece de dolor de cabeza y el cuerpo deseanado y sin ánimo. El sistema se está envenando.

Las PILDORITAS DE CARTER son infalibles para activar el funcionamiento del hígado, produciendo un derrame profuso de sus secreciones y por consecuencia una constante mejora en el estado físico y moral. Estas píldoritas contienen propiedades vegetales maravillosas a la vez que inofensivas, pero notables en sus efectos para activar el derrame de las secreciones del hígado.

No pida Ud. solamente píldoras para el hígado. Insista Ud. en PILDORITAS DE CARTER. Exija el nombre en el envase y rehuse un sustituto.

De venta en todas las Droguerías y Farmacias o diríjase a Ignacio Sánchez Leal, Aparatado 2211, Habana.

COTIZACIONES

SEPTIEMBRE 16

LA PESETA	EL FRANCO
española se cotizó hoy al CIERRE del mercado a razón de	francés se cotizó hoy al CIERRE del mercado a razón de
11 PESETAS	25 FRANCOS
12,34 POR DOLLAR	POR DOLLAR 57

FRUTOS CUBANOS EN NEW YORK

La Sección de Fomento y Expansión Comercial de la Secretaría de Agricultura, Comercio y Trabajo, ha recibido con fecha 16 del corriente, del Jefe de su Oficina Agrícola Mercantil, establecida en New York, el siguiente cable:

«Subastáronse piñas llegadas vapor «Oriente» marca «V. P.» «G.P», «A.P.» y «C. H.», huacales de 24 a tres pesos sesenticinco a tres pesos setencicinco; huacalecs de 30 de un peso sesenticinco a tres pesos setenticinco; huacales de 36 a un peso cuarenta; las marcas «O.[illegible]», «R.R» y «O.C.», huacales de 24 a dos pesos sesenticinco; huacales de 30 a un peso sesenticinco; huacales de 36 a un peso cincuenta. Hoy subastáronse también 716 huacales procedentes de Puerto Rico. Toronjas llegadas vapor «Oriente», marca «Circle H», fancy, cajas de 46, a tres pesos ochenticinco; lajas de 54 y 64 a tres pesos setenticinco; cajas de 70 y 80 a tres pesos cincuenta; cajas de 96 a tres pesos treinta «Circle H» brights, cajas doe 56 y 64 a tres pesos sesenta, cajas de 70 y 80 a tres pesos treinta; «Cihcle H» goldens cajas de 46, 54 y 64 a tres pesos treintcinco. Otras marcas vendiéndose desde tres pesos treinticinco. Otras marcas vendiéndose desde tres pesos cincuenta y cinco a cuatro pesos cero ciento. Hoy subastáronse un total de 1,110 cajas hoy se subastaron también 17,110 cajas de Puerto Rico».

Los precios de las piñas sostenidos y aceptables, en cuanto a las de alta graduación, la piña chica no cubre gastos; las toronjas siguen a buen precio, a pesar de los fuertes arribos de Puerto Rico. La cosecha de frutas en Estados Unidos es abundantísima, factpr que debe tenerse presente para no forzar las exportaciones, hay que mandar fruto bueno y en cantidad moderada, no debemos pretender competir con la fruta del país y si la importación es excesiva, se congestionará el mercado americano y caerán los precios con gran perjuicio para los frutos importados.

Habana, Septiembre 16 de 1931.

Mercado Ganadero

LOS PRECIOS EN PIE

Precios pagados por compradores en los mercados de origen:

En Oriente, a tres centavos con el 5 por 100 de descuento.

En Camagüey, a tres centavos con el 5 por 100 de descuento en la finca y sin descuento en la ciudad.

En Las Villas, a tres centavos con el 10 por 100 de descuento.

En Pinr del Río, a tres centavos, pero pesado y entregado en los mataderos de esta capital.

El lanar

El lanar, de tres y medio a cinco centavos.

De cerda

Del país, de siete a siete y medio centavos libra.

MATADERO DE LUYANO

En el Matadero de Luyanó se sacrificaron los siguientes reses:

De vacuno	97
De cerda	43
De lanar	27

Los precios que rigieron en el Matadero de Luyanó fueron:

Vacuno: de 13 a 15 centavos el kilogramo.

Cerda: de 24 a 36.

Lanar: de 25 a 40

MATADERO INDUSTRIAL

En el Matadero Industrial se sacrificaron las siguientes reses:

De vacuno	209
De cerda	95
De lanar	29

Los precios que rigieron en el Matadero Industrial fueron:

Vacuno: de 13 a 15 centavos el kilogramo.

Cerda: de 24 a 36.

Lanar: de 25 a 40.

MERCADO DE CAMBIOS

SEPTIEMBRE 16.

Floja la peseta española.

Firme el cambio sobre New York

Se operó entre Bancos y Banqueros en 100,000 pesetas, cheque, a 839 y 100,000 dollars por cable sobre New York a 5.64 de premio.

Estados Unidos cable	3.32 P
Estados Unidos vista	5.64 P.
Londres cable	4.86½
Londres vista	4.86
Madrid, cable	9.03
Madrid, vista	8.99
Paris cable	3.93
Paris vista	3.92
Bélgica cable	13.94
Bélgica vista	13.93
Franco suizo cable	19.54
Franco suizo vista	19.53
Italia cable	5.25
Italia vista	5.24
Alemania vista	23.66
Alemania cable	26.65
Hong Kong cable	24.20
Hong Kong vista	24.15
Canada cable	—
Canadá cheque	5.16 Dto
Amsterdam vista	40.40
Amsterdam cable	40.38
Alemania cable	28.75

MERCADO DE GRANOS

LUIS MENDOZA CIA.

SEPTIEMBRE 16.

TRIGO

Mayo	55¾
Septiembre	49¾
Diciembre	51½

AVENA

Mayo	42⅜
Septiembre	44⅜
Diciembre	38⅞

MAIZ

Mayo	26¾
Septiembre	22⅝
Diciembre	24¼

MERCADO DE MIELES

LUIS MENDOZA y Co.

SEPTIEMBRE 16.

Enero	3.45
Marzo	3.35
Mayo	3.40
Julio	3.40
Septiembre	3.35
Diciembre	3.45

MERCADO DE ALGODON

LUIS MENDOZA y Co.

SEPTIEMBRE 16.

Enero	6.36
Marzo	7.03
Mayo	7.20
Julio	7.39
Octubre	6.53
Diciembre	6.75

Las afecciones de la sangre ceden más a su tratamiento si con toda regularidad se mantiene limpio el sistema digestivo con este laxante suave, seguro y refrescante.
"SAL DE FRUTA" ENO
Marca de ENO'S "FRUIT SALT" Fábrica

RADIO Y ELECTRICIDAD

A CARGO DE ALBERTO GIRO

EL CONCIERTO DEL «DIARIO» ESTA NOCHE DESDE LA EMISORA C. M. W.

Organizado por el Conservatorio Granados, ofrecerá esta noche el «Diario de la Marina», desde la emisora C.M.W., un magnífico concierto artístico para el que se ha combinado un programa muy ameno.

Tomaran parte en el mismo, las señoritas Ruth Labrit y Luisa Sánchez, pianistas, alumnas muy aventajadas del citado centro de enseñanza. Además, la niña Manon Tonarely acompañada a la guitarra por el niño Oscar Espinosa, tocará en mandolina preciosas obras.

Como la finalidad de estos conciertos es de vulgarización musical al igual que en los anteriores se harán breves comentarios sobre las obras del programa.

TRASMISIONES PARA HOY

C M W

588 Kc. 510 m

7.00 a. m. Primera edición hablada del DIARIO DE LA MARINA.

8.00 a. m. Segunda edición hablada del DIARIO DE LA MARINA.

9.00 a. m. Tercera edición hablada del DIARIO DE LA MARINA.

10.00 a. m. Sección de Arte Culinario y asuntos domesticos.

11.00 a. m. Programa Vermouth por la soprano señorita Nena Cuenco

11:30 a. m. Cronica Radio Social.

1.00 p. m. Musica Selecta El Aguila.

1.40 p. m. Hora Margot Alvariño.

2:40 p. m. Programa Fama y Fortuna.

5:45 p. m. SERVICIO DEL DIARIO DE LA MARINA, trasmision juegos Base Ball de las Grandes Ligas.

8:00 p. m. Hora bailable Orquesta de Corman.

8.30 p. m. Cuarta edición hablada del DIARIO DE LA MARINA.

8:35 p. m. Concierto por el Grupo de Arte Elegante.

7:00 p. m. Musica Selecta Southern Dairies.

8.00 p. m. Programa de música variada.

9.00 p. m. CONCIERTO DEL DIARIO DE LA MARINA, ofrecido por el Conservatorio Granados que dirige la culta pianista señora Flora Mora de Grio.

Programa

Del noveno concierto de divulgación musical de esta serie.

1 a.—Serenata vocal, Mozart.

2—Intermezzo; Brahms.

3—Vals brillante, Durand.

Trazo por la señorita Luisa Sanchez.

4—Lamento Gitano; Grevel.

Armonina por la niña Manon Tonarely y Espinosa acompañada en la guitarra por el niño Oscar Espinosa y Varona.

5—Danza Española; Moskowsky.

6—Danza de la Vida Breve, Falla.

Trazo por la señorita, Luisa Sanchez.

C M B Z

1010 Kc—296 m

A las 9 a. m. Hora social y teatral. Música selecta, noticias sociales y teatrales.

A las 12 p. m. Hora Oficial

INFORMACION CATOLICA

UNA VIGILIA EN HONOR AL SANTISIMO SACRAMENTO

En la Parroquia del Santo Cristo, celebrará Vigilia de Adoración al Santísimo Sacramento el Cuarto Turno de la Sección Adoradora Nocturna de la Habana, en la noche del sábado 19 al domingo 20.

El Jefe del Turno, don Fernando Guerrero Recio, suplica la asistencia a los adoradores activos y ruega a los honorarios envíen su hoja de intenciones y limosnas, al local social de la Sección, Villegas número 72 al lado de la Iglesia del Cristo.

FIESTA A SAN JOSE EN LA IGLESIA DE REINA

El sábado 19 del actual la Pía Unión de San José, celebra Misa cantada con sermón por el R. P. Maurilio Pinacho, S. J., su director.

El Santísimo Sacramento estará de manifiesto durante todo el día por hallarse el Jubileo Circular en esta Iglesia.

Después de la función, se tendrá la junta en el lugar señalado.

Se ruega la asistencia a las asociadas.

Faja Esbelta Llorens
MODELO PATENTADO
MARCA REGISTRADA
TALLE ALTO
Unico Modelo en Cuba Modelado a su Cuerpo
Unico corsé-Faja que recoge el estómago, vientre y caderas. Esta acreditada faja es ideal. Precios desde $4.00
UNICO FABRICANTE
Obispo 97 Frente a «La Francia» A-9460

Malt-Oleol
Glicerofosfatado
de M. Bouvet - París
Providencia
de los niños débiles
de los adultos fatigados
de los ancianos deprimidos
y de los convalecientes
De Venta en todas las Farmacias

Día 17 de Septiembre

Este mes está consagrado a San Miguel Arcángel.

JUBILEO CIRCULAR

Su Divina Majestad está de Manifiesto en la Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús. (Reina).

La Impresión de las Llagas de San Francisco de Asís. Santos Pedro de Arbués, Lamberto y Sócrates, mártires; Santas Columba (o Coloma), virgen, mártir; Teodora, matrona, e Hildegarda, virgen.

Santa Columba (o Coloma), virgen y mártir. Fué natural de Córdoba, hija de padres nobles y ricos. Mostróse siempre grande en la humildad, perfecta en caridad, loable en la conversación, constante en la oración, firme en la paciencia, incansable en la misericordia, agradable, suavísima; su vida inocente tenía embelesadas y edificadas a las demás almas. Cuando Columba brillaba en el resplandor de tantas virtudes reinaba en Córdoba el cruelísimo Mahomed de quien tantas veces hemos hablado.

Tenía la santa grandes deseos de unir a su corona de virgen, la palma de mártir, así es que un día salió secretamente de su casa y se presentó al juez, manifestándole que era cristiana.

El juez, lleno de cólera, dispuso fuese decapitada delante del palacio.

Fué este martirio tal día como hoy del año 853.

VARIOS CULTOS QUE SE ANUNCIAN PARA MAÑANA

En el Oratorio del Dispensario del Obispado, a las cuatro de la tarde, solemnes cultos a Cristo Pobre, con sermón por el R. P. Nicanor Suárez Cortina.

Se invita a las asociadas y fieles.

En Reina, el Jubileo Circular.

La Misa del Sacramento a las ocho de la mañana.

La reserva a las cinco y media de la tarde.

En la Merced, solemne Novenario a Nuestra Señora de la Merced.

A las ocho y media a. m. Misa cantada, ejercicio de la Novena, Gozos cantados y despedida.

A las cinco y media p. m. Santo Rosario, Letanías cantadas, ejercicio de la Novena, Gozos cantados, sermón, Salve cantada y despedida.

En la Iglesia de Jesús, María y José, el Octavo Viernes en honor a Jesús Nazareno.

A las nueve a. m. Misa solemne con orquesta y sermón. Después de Misa, exposición y bendición con el Santísimo.

En el Carmen, Misa cantada a Jesús Nazareno.

En los Carmelitas del Vedado, sitos en Línea y 16, a las ocho y media a. m. Misa cantada a Jesús Nazareno.

En San Francisco, a las nueve de la mañana Misa solemne a San Francisco. Después de la Misa exposición del Santísimo.

A las cinco p. m. Corona Franciscana, Ejercicio del Triduo de las Llagas, sermón por el R. P. Pablo Lete, bendición y reserva.

Patrocina estos cultos la Excma. señora Condesa de Buenavista, Terciaria franciscana y Camarera de San Francisco en su advocación de las Llagas.

Se invita a los Terciarios Franciscanos y demás Asociaciones de la Iglesia de San Francisco de la Habana.

ACTOS CATOLICOS QUE SE ANUNCIAN PARA HOY

En San Francisco se conmemora hoy la Impresión de las Llagas de San Francisco de Asís con los siguientes cultos:

A las siete y media de la mañana Misa de Comunión general, en la cual oficiará Monseñor Pedro González Estrada, Arzobispo de Atalia.

A las nueve a. m. Misa solemne, que celebrará Monseñor Alberto Méndez, Dean de la Santa Metropolitana Iglesia Catedral.

Predicará Monseñor Santiago G. Amigo, Canónigo Maestre Escuela de esta misma Catedral.

Será presidida la solemne función por Monseñor Pedro González Estrada.

Después de la Misa exposición del Santísimo. A las cinco de la tarde dice el programa: «último de los Quince, a intención de la Excma. señora Condesa de Buenavista, sermón por el R. P. Pedro Aranguren, ejercicio de las Llagas, procesión del Santísimo, reserva y veneración de la Reliquia de San Francisco.

En la Merced, a las ocho y media a. m. novena a Nuestra Señora de las Mercedes.

A las cinco de la tarde la Novena y el Décimo Jueves eucarístico por el Consejo San Agustín número 1390, el cual se complace en invitar a los Consejos Hermanos, a los Caballeros Católicos y a los fieles en general.

Es fiesta oficial del Consejo y se ruega a los miembros del mismo la asistencia.

En la Iglesia de Reina, los Jueves del Circular.

La Misa del Sacramento a las ocho.

A las cinco de la tarde, solemnes cultos con sermón, bendición y reserva.

En San Nicolás de Bari, los Jueves eucarísticos, con solemnísimos cultos, a las ocho de la mañana y a las cinco de la tarde.

En Jesús María y José, Nuestra Señora de la Caridad y Sagrado Corazón de Jesús del Vedado, Misa cantada a Santa Eduvigis.

En la parroquia de Bauta (Hoyo Colorado), solemnes cultos a San Judas Tadeo.

Las puertas del templo permanecerán abiertas de siete a ocho p. m.

LA EXALTACION DE LA STA. CRUZ DE LOS PASIONISTAS

La Archicofradía y los Caballeros de la Pasión de Nuestro Señor Jesucristo, conmemorarán la Exaltación de la Santa Cruz, con los siguientes cultos el domingo 20 del actual.

A las siete de la mañana, Misa de Comunión general. A las cinco de la tarde, exposición del Santísimo; estación, Santo Rosario con Misterios cantados, bendición y Reserva; Vía Crucis, plática y adoración del Lignum Crucis.

El Hermano Ambrosio, Sacristán del templo pasionista de San Mariano y San Buenaventura en la Víbora, prepara un artístico adorno alusivo al acto.

Esta fiesta recuerda el triunfo del emperador Heraclio, quien, habiendo recobrado el santo madero de la verdadera Cruz, que había arrebatado Cosroes, emperador de los persas, la llevó triunfante a Jerusalén.

Esta fiesta la señala la Liturgia para el día 14 del actual, pero habiendo correspondido a día suelto, a los hombres por sus ocupaciones cotidianas, se les dificulta el celebrarlo, y así lo harán el tercer domingo de mes, en el cual los Caballeros de la Pasión, celebran su fiesta mensual, y nada más justo, que dedicarla a la Exaltación de la Santa Cruz, que encierra muy grandes enseñanzas, pues Heraclio, declara la guerra a Cosroes, pero éste reúne poderoso ejército. Heraclio pide la paz, pero Cosroes la quiere a costa de su apostasía, en vista de lo cual Heraclio, confiando en Dios y puesta su vista y corazón en la Cruz de Cristo, rechaza la paz y avanza con su pequeño ejército y el Lábaro divino le da el triunfo.

Cosroes se había llevado la Santa Cruz de Cristo con una anterior excursión a Jerusalén. Heraclio ahora la recobró y devolvió a su lugar. Al llegar a Jerusalén, el mismo pretende llevarla al Calvario, pero no lo alcanza hasta que deja el manto imperial y se viste de penitente.

De modo que como Heraclio, debemos preferir la muerte a dejar de amar la Cruz, pues humanamente ese era el camino que esperaba a su pobre ejército ante el formidable de los persas; que debemos pelear en nombre de Cristo sin fijarnos en el número de nuestros enemigos, pues poderoso es Cristo, para derrotarlos.

Además, que venciendo o siendo vencidos defendiendo su ley santa, seremos coronados.

Por último, nos enseña, que si no queremos nos abrume la Cruz de Cristo con su peso, debemos llevarla con paciente humildad y penitente vida.

Un CATOLICO.

A LAS LLAGAS DE SAN FRANCISCO

EN S. FRANCISCO

Días 17, 18 y 19, tres días de Santísimo, expuesto desde la misa de 9 hasta las 6. Ejercicio a las 9 (con misa cantada), y a las 5 (con sermón).

Día 17, fiesta principal, a las 7 y 30, misa de comunión por Mons. Estrada; a las 9, misa solemne, oficiando Mons. A. Méndez y predicando Mons. Amigó y con asistencia del Excmo. Sr. Arzobispo de Atalia.

Además, el 16, a las 5, Salve solemne.

Y el 19, a las 5, procesión del Santísimo.

I C 38237 15 sp 17

HABANERAS

EN LA CAPILLA DE SANTA EMILIA

BODA DEL GRAN MUNDO

Noche desapacible.

Con amagos de lluvia.

Fué la de ayer en esta ciudad con manifiesto perjuicio de los espectadores anunciados.

No fué esto obstáculo para el lucimiento de la gran boda que se celebraba en la Capilla del Asilo, Creche del Vedado.

Capilla Santa Emilia.

Severa y elegante.

Boda de Luisita Plá y Martín, lindísima señorita de esta sociedad, y el doctor Charlie de Cárdenas y Culmell, abogado, joven, estudioso e inteligente.

Quiero referirme, antes de entrar en la reseña de la ceremonia, al regio adorno floral que lucía la Capilla.

Obra era de Trías, esto es de la **Casa Trías**, el renombrado jardín del Vedado, al que hay que anotarle un nuevo y magnífico triunfo.

En efecto, se lucieron anoche aquellos floristas privilegiados en un adorno que llamaba la atención por su magnificencia, belleza y originalidad.

A la entrada, desde la verja a la puerta de la Capilla, las palmas arecas formaban un tupido túnel que llevaba a ambos lados un canterío sembrado de albas azucenas.

Un primor el altar.

Precioso.

Tapizado todo de gladiolos blancos, como si un gran **panneaux** lo cubriera, parecía surgir de un bosque de plantas.

Dalias y gladiolos blancos se veían también sobre la baranda del presbiterio.

Las flores, colocadas con arte y con maestría, formaban como un pasamanos del que se desprendían guirnaldas de espárragos salpicadas de gardenias blancas y fragantes.

La novia, bellamente ataviada, hizo su aparición a las nueve y media en punto.

En sus manos sostenía un ramo primoroso que procedía del jardín **El Clavel**, modelo diseñado especialmente para la adorable Luisita, que pasará al catálogo de los Armand.

Era todo de **sweet peas**, con el nombre de **Source d'illusion**, confeccionado exquisitamente.

El hermano del novio, el joven y conocido ingeniero Rafael de Cárdenas, fué el padrino de la boda.

Y la madrina, la interesante madre de la novia, dama tan amable y tan distinguida como María Martín viuda de Plá.

Testigos.

Cuatro por la novia.

El licenciado Jesús María Barraque, Senador de la República, el doctor Gerardo Gutiérrez Valladon, distinguido oculista, que disfruta de tan grande como bien ganado renombre, y los señores Heriberto Lomo y Estebán Juncadella.

A su vez actuaron como testigos por parte del novio el comandante Augusto Díaz Brito y los doctores Luis Machado, Enrique Culmell y Mario Núñez Mesa.

Durante la ceremonia llenó un bonito y apropiado programa de concierto el joven y admirable violinista José Valls acompañado en el **harmonium** del maestro Sauri.

Las dulces notas de la Meditación de **Thais** resonaron deliciosamente en el sagrado recinto.

Selecta la concurrencia.

Una página del gran mundo.

En el hotel Nacional, en lujosa **suite** que aparecía anoche adornada con profusión de flores por la **Casa Trías**, se proponen pasar los novios, los primeros días de su luna de miel.

Sea ésta de felicidad.

Grande, inextinguible...

GRAN BAILE DE GALA

Nuevos detalles.

De interés singular.

Relacionados todos con el gran baile de gala del sábado diez de octubre en el hotel Nacional.

Fiesta de grandes y poderosos alicientes que viene organizando la Asociación de la Prensa de Cuba para dedicar sus productos a su Fondo de Beneficencia, tan necesitado de este refuerzo ahora que por las circunstancias anormales por que atraviesa el país son tantos los compañeros sin trabajo.

En este baile se hará la elección de la Reina de la Raza entre más de cincuenta bellísimas señoritas que representarán a nuestras primeras industrias y casas comerciales.

El público la elegirá.

Libremente.

Y la proclamación se hará en otra fiesta dispuesta para el domingo 11 en todos los salones del Centro de Dependientes y organizada también por la decana de nuestras instituciones periodísticas como parte del programa de brillantes festejos que prepara para el mes de octubre.

Para amenizar estas fiestas del Hotel Nacional y Centro de Dependientes serán contratados nueve magníficos conjuntos musicales.

Entre los ya contratados se cuentan la orquesta de «Los Diplomáticos del maestro Pego; la Orquesta Ensueño, tan afamada, integrada por once señoritas bajo la dirección de la encantadora Guillermina Foyo; el Sexteto 1927; la orquesta de Corbacho, que disfruta de tan gran renombre, y otros conjuntos, a los que me referiré oportunamente.

Ha comenzado la demanda de entradas, las cuales pueden adquirirse en las oficinas de la Asociación de la Prensa, Malecón 11, esquina a Cárcel, teléfono A.-1519.

Cuestan dos pesos.

Exclusivas para caballeros.

EL CONCIERTO DE MAÑANA

GONZALO ROIG

Un gran concierto.

Verdadera récita de ópera.

Celébrase mañana para presentación del joven y notable barítono Rafael Alfonso en el teatro de Payret.

Señalado para las nueve de la noche con arreglo a un magnífico programa.

Dividido en tres partes.

A cuál más interesante.

Toma parte principalísima la Orquesta de Gonzalo Roig, conjunto brillante, de gran lucimiento, compuesto de treinta y dos profesores bajo la inteligente dirección del popular compositor.

Regirán precios reducidos a base de peso y medio la luneta con su entrada correspondiente.

Son muchos los pedidos.

De palcos especialmente.

EN SANS SOUCI HOY

La comida de esta noche.

En Sans Souci.

Para despedida de una ilustre dama del mundo diplomático, Rebeca Sanfuentes de Edwards Bello, distinguida esposa del caballeroso Ministro de Chile.

La señora de Edwards Bello, como es sabido, embarcará el próximo sábado en el **Orcoma** para Europa con el propósito de dejar a sus hijos en un colegio de Bruselas.

Al homenaje de esta noche, homenaje de simpatía, de afecto, asistirá el cuerpo diplomático en pleno y la más numerosa y selecta representación del gran mundo habanero, en el que la interesante dama cuenta con tantas relaciones.

La gran **table** lucirá una decoración floral preciosa, obra de Trías, de la **Casa Trías**, el gran jardín del aristocrático **quartier** del Vedado.

Habrá un **show** magnífico y tocarán dos orquestas.

Además Pinelli.

Con sus tangos y canciones.

(Continúa en la Pág. SIETE)

"LE TRIANON"
JOYAS Y REGALOS ARTISTICOS
REGALOS PARA BODAS
Nuevas remesas están llegando con las últimas novedades en artículos propios para regalos, tanto objetos de uso personal como para decoración y adorno del hogar: vajillas de porcelana y cristal, cubiertos, lámparas, joyería fina, relojes, etc.
PRECIOS MUY REDUCIDOS
SALVADOR FONDÓN
GALIANO, 91 CASI ESQ. A SAN RAFAEL

Suscríbase al DIARIO DE LA MARINA

SU FAJA...

Está incluida en nuestra

Venta Pre-Balance

Todos los estilos y calidades de fajas, han sido muy rebajados de precios, ya que, insistimos en eliminar la mayor cantidad de ellas, con motivo del Balance anual que estamos practicando.

Breve reseña:

Fajas tubulares de elástico color salmón de 14 pulgadas. Tallas 24 al 34, a **1.25**

Fajas de cutí brocado y elástico enterizo en las caderas. De 15 pulgadas y en las tallas 26 al 36, a **1.25**

Un grupo de fajas, en diferentes estilos y largos. Todas de magnífica calidad, a **1.75**

Fajas tubulares y fajas abiertas al lado. Muy finas, rebajadas a **2.40**

Ajustadores

—de tul, adornados con encajes "valencien" ocre. Tallas 32 al 42, a **0.40**

Ajustadores de encaje de fantasía, en crema, crudo y ocre. Tallas 32 al 42, a **0.65**

—todos de encaje, y otros de seda y encaje. Nuevos estilos, a **1.25**

Ajustadores especiales para personas gruesas. Varios estilos y calidades, desde **0.50**

la Casa Grande

3,600 JUBILADOS PIDEN AUDIENCIA AL PRESIDENTE

El doctor Juan Ramón O-Farrill, después de celebrarse una Asamblea General de empleados jubilados en el salón del Consejo Provincial de la Habana en la tarde del día 14, envió al señor Presidente de la República el siguiente telégrama:

«Sin recibir pago mes de agosto, creando situación insostenible tres mil seiscientas familias cubanas, reiteramos telegrama anterior que apruebe urgentemente Congreso Ley Retiro Civil, rogándoles nos conceda audiencia Comisión Jubilados tratar directamente con usted».

666
LIQUIDO O EN TABLETAS
Alivia el dolor de cabeza o neuralgia en 30 minutos. Detiene el catarro el primer día y la Malaria en 3 días. Pómada 666 para el catarro del bebé.

Una evolución en *THE FAIR*
la importante casa de las Modas Adelantadas de
SAN RAFAEL 11

FORZADO por las grandes existencias que se nos acumularon y no hemos llegado a liquidar en los últimos meses de nuestra gran liquidación aunque hemos ofrecido artículos finos a un precio insignificante por habernos afectado grandemente los últimos acontecimientos. A la vez nos llegan diariamente nuevas mercancías que nos envía del extranjero la señora Lina Jurick para la próxima temporada de otoño e invierno, y como no nos cabe dentro de la casa los nuevos materiales y Modelos, hemos resuelto en abrir otra casa y trasladar en la misma toda la existencia de nuestra liquidación para poder terminar con todo finalmente.

LA casa que hemos tomado para una sucursal de nuestra casa principal en el nuevo barrio comercial moderno MONTE No. 49 frente al parque

La Fraternidad ofreceremos diariamente buenos **Vestidos, Abrigos, Pijamas, Medias y toda clase de ropa interior** a precios muy económicos. Mientras tanto organizaremos en la casa principal una exposición de Modelos de **Vestidos, Abrigos, Pijamas y otras Prendas** para la próxima **Temporada**, pudiendo en esta forma aprovechar de todo el local para nuestra existencia de mayor categoría; dando más comodidad y atención a nuestra distinguida clientela en la próxima temporada.

LAS DOS CASAS OFRECERAN DISTINTAS VENTAJAS AL PUBLICO

MRS. Lina Jurick regresa el día 26 y se hará cargo de la casa principal junto con su hija Rosita la conocida estilista artística, para presentar los nuevos modelos como es conocido en esta localidad que THE FAIR en todas las temporadas presenta lo mejor aunque los precios son en proporción. Aunque sabemos también que hay casas que se consideran de más importancia y cobran cantidades fabulosas, pero nunca han sido los estilos tan regios como los presentó THE FAIR en las últimas TEMPORADAS.

MR. Jurick se hará cargo en dirigir la nueva sucursal, organizando la Venta de Vestidos Abrigos, de estilo y calidad a precios económicos. Todos que aprecian el vestir bien deben estar al tanto de las dos casas de lo que ofrece cada una para resolver muchos problemas de vestir elegante en la situación actual.

THE FAIR, *San Rafael No. 11*

LA SENSACION COMERCIAL DEL MES DE SEPTIEMBRE

La constituyen las extraordinarias ofertas que hacemos en este anuncio

NUNCA SE HA BRINDADO TANTO POR TAN POCO DINERO

Refajos combinación de seda a	$0.50
Camisas dormir bordadas a	$0.90
Bloomer Jersey de seda a	$0.30
Pijamas Jersey de seda a	$1.00
Juegos opal bordado Bloomer-Camisa a	$1.00
Kimonas Japonesas bordadas para Señora a	$0.80
Traje de Dril blanco para niños de 4 a 16 años	$1.00
Mamelucos poplín finísimos bordados a	$1.00
Fajas para Señoras, Cutí brocado a	$1.00
Sostenedores finísimos a	$0.25

ADEMAS

Por cada peso que usted invierta en nuestra casa tiene derecho a uno de los muchos regalos que ofrecemos. Dulces, Chocolate, Jabones, Artículos varios.

En nuestra Sucursal «EL AS», Neptuno 170, encontrará usted un encantador surtido de Vestidos y Sombreros a mitad de precio.

"LOS PRECIOS FIJOS"
REINA, AGUILA Y ESTRELLA

NOTA.—No servimos pedidos al Interior de la Isla.

M.E.C.D. 2016

ESCENARIO Y PANTALLA

EL CONCIERTO DE MAÑANA EN PAYRET

Isabelita Elías, la bella y aplaudida soprano que toma parte en el concierto que dará mañana el barítono Cav. Rafael Alfonso en el teatro «Payret».

Estamos en vísperas de un acontecimiento músico-vocal que ha tenido la virtud de remover un poco la curiosidad, larga y forzosamente adormecida de nuestros «dilettanti». Nos referimos al concierto que, con el concurso de valiosos artistas cubanos, dará mañana en el teatro «Payret», el gran barítono español Cav. Rafael Alfonso, procedente de los más importantes coliseos.

Posee el Cav. Alfonso un órgano vocal privilegiado. Voz potente y bien timbrada, igual en todos sus registros; acento cálido y expresión temperamental de artista avezado al dramatismo de la ópera italiana. Desde hace mucho tiempo—es decir, desde que falta la ópera de nuestro panorama teatral—no escucha la Habana a un cantante de sus condiciones.

El programa, que publicaremos mañana íntegramente, es muy interesante. En la primera parte, que se abre con la «obertura» de «El Barbero de Sevilla», por la orquesta «Gonzalo Roig», bajo la batuta del maestro que le da nombre, Rafael Alfonso cantará el «Prólogo» de «I Pagliacci», la romanza «Pari siamo» de «Rigoletto» y la «Canción del Torcador», de «Carmen». Todos ellos números de prueba para un barítono, como podrá verse.

La segunda parte terminará con el bravo dúo conocido por «La vendetta», uno de los números más gustados de «Rigoletto». Lo cantarán el Cav. Alfonso y la notable soprano cubana Rosario García Orellana.

La tercera parte la dedicará Alfonso a diversas canciones criollas y de su tierra, en las que le acompañará al piano la distinguida pianista y compositora Carmelina Delfín.

En la primera y en la segunda actuará la orquesta del maestro Roig y además de los citados números a cargo del Cav. Alfonso, oiremos a Isabelita Elías la romanza del segundo acto de «Un ballo in maschera» y una canción de Carnevali; a Margarita Barroso una romanza de «I Pagliacci» y otra de «Il Trovatore» y a Rosario García Orellana la barcarola «Triste añoranza» de Delfín, que tiene el carácter de estreno.

Aun cuando, dada la calidad de esta fiesta musical, se había señalado en un principio el precio de $2.00 la luneta, éste ha sido rebajado a $1.50 en atención a las circunstancias económicas que atraviesa el país. La butaca costará $1 y en proporción, escalonadamente, las demás localidades del teatro.

Oiremos, pues, a un gran cantante por precios al alcance de todos los bolsillos.

MARIA TUBAU Y PIERRE CLAREL

María Tubau, la fina actriz y tonadillera que dará el jueves 24 un «recital» en el «Principal de la Comedia», con el concurso del brillante artista francés Pierre Clarel.

Aquí está otra vez entre nosotros, entre sus amigos de Cuba que aman la delicadeza de matices de su arte, María Tubau, una artista que es casi cubana ya por derecho de ciudadanía espiritual.

«¿Trabajará la Tubau en La Habana?», fué la pregunta unánime a su llegada. Desde luego. La espera el «Principal de la Comedia», el coliseo donde ha triunfado temporada tras temporada y el que hace mejor marco al juego de «nuances» que es siempre su labor histriónica, lo mismo cuando interpreta una comedia o un drama, que cuando dice y mima la anécdota más o menos cargada de sentido de un «couplet».

María Tubau dará el jueves 24 un único «recital» en el Principal de la Comedia». Es su deseo dar a conocer al público las últimas creaciones que ha incorporado a su repertorio de tonadillera. Dirá gran número de ellas en carácter, bajo la dirección del maestro Severo Muguerza.

Con María Tubau actuará esa noche un artista que conjuga admirablemente con su arte finísimo: Pierre Clarel, aquel francés danzador y cantante, devoto del ritmo y de la frivolidad de buen gusto, que nos trajo como número principal el suntuoso espectáculo de Sugráñez.

Sugráñez no supo ostentar el arte fino, sugestivo de Clarel. Hay en Clarel, un hombre de teatro de inagotables recursos. Uno de los números que le veremos el jueves es una imitación graciosísima de Chevalier, el ídolo de la pantalla.

Para Clarel habrá en el escenario una orquesta «jazz». El «jazz» es el clima ideal para este artista modernísimo.

Tubau-Clarel. Puras esencias de latinidad. Feliz enlace para un programa selecto, digno de la sala dilecta del «Principal».

LA NUEVA TEMPORADA DEL NACIONAL

Se han verificado en estos días en el teatro «Nacional» los trabajos de acondicionamiento a que ya hemos hecho referencia y que tienen por objeto mejorar los sistemas de ventilación y de sonido para la temporada de cine a precios populares que se inaugura mañana.

En cuanto a la ventilación, se ha logrado darle una uniformidad absoluta, a fin de que el ambiente resulte agradable, suprimiendo las corrientes de aire, tan molestas como perjudiciales a la salud.

En cuanto al sonido, todo el teatro ha sido alfombrado para que la sonoridad no se quiebre y llegue pura y diáfana al oído de cada espectador.

La empresa ha realizado, pues, un verdadero esfuerzo para que el público pueda disfrutar de las mejores películas que pasan por La Habana en un coliseo elegante y confortable.

Para la inauguración se ha elegido la «foto-opereta» «El príncipe del amor», con José Mojica en el reparto y «Pecadora una vez», por la sugestiva Dorothy Mackaill.

ESCENA

EL ESTRENO DE MAÑANA EN «MARTI»

En su afán de renovar el cartel, la dirección de Martí no se duerme en sus laureles. Fresco aun el exitazo de la revista «Es ampas Habaneras», nos ofrece mañana el estreno de la comedia lírica de Sánchez Arcilla y de Rodrigo Prats «Alma de mujer». El título sugiere un conflicto sentimental muy dentro de la técnica teatral del joven y ya famoso autor, y ha despertado gran interés entre el elemento femenino. Hoy a las 8.45 «Los madrugadores» y a las 10.20 «Estampas habaneras». El martes próximo tendrá efecto el homenaje al sainete, con el estreno de «El hombre de la bulla» y otras novedades. Luneta 30 cts. Butaca 20. Tertulia 10.

NUEVA TEMPORADA DE CINE Y VARIETE EN «PAYRET»

La empresa Palmer-Cardona va a hacer las cosas con todo rumbo y promete ser esta temporada una de las más brillantes. Como primer programa, se presentará el Trío «Yoyo», interesante número de sones y canciones criollas. Paquita García, verdadera maga del baile español y los siempre aplaudidos Pirano-Parodi con números de gran atracción. Las nuevas y simpáticas chicas del Payret, bajo la dirección de Luis Ibérico, presentarán bailes nuevos y vistosos. Se ha instalado un nuevo aparato último modelo, Vitaphone, por un experto americano y las producciones serán de primer orden, inaugurándose con «La canción de la llama», por Bernice Claire. Precio de siempre: 20 centavos luneta.

MAÑANA se inaugura la nueva temporada del «NACIONAL»

Con grandes entusiasmos dará comienzo mañana la nueva temporada de cine en el Nacional, máximo coliseo de nuestra República. Se ha seleccionado un programa que habrá de complacer hasta a los más exigentes, exhibiéndose: Noticiario Fox, con el viaje del Graff Zeppelin al Polo Norte, la preciosa cinta «Príncipe de amor» por José Mojica, hablada y cantada en español, secundado por Conchita Montenegro, y «Pecadora una vez», por Dorothy Mackaill. Los precios para hoy son: de 3 a 8.30, luneta 20 cts. Localidades altas 10. Después de esta hora, luneta 30, localidades altas 10 y 15.

PANTALLA

FAUSTO: Noticiario Liberty 56. DIARIO DE LA MARINA. «Orbe»

Este elegante Noticiario el único que se edita en Cuba de asuntos Nacionales, se exhibirá en este teatro del 10 al 17 inclusive del presente mes. Y contiene los siguientes asuntos: Vistas tomadas en el balneario La Playa. Exhibición de «diving» por el campeón del mundo Johny Weismuller y Strubby Krueger así como Castillito campeón de Cuba. Vistas en alta mar de la botadura de la basura de la ciudad de la Habana. llegada a esta ciudad del famoso pelotari cubano Joaquín Esquivel. Pesca de una enorme caguama en la playa de Jaimanitas. 10 al 17 septiembre.

CAMPOAMOR: A-7054. «ENFERMERAS DE GUERRA»

Ninguna mujer ama más intensamente que la que conoce el peligro de la vida y las asechanzas de la muerte... Por eso las enfermeras de guerra sentían en lo profundo de sus corazones tan irresistible impulso de dar hasta su vida por aquellos a quienes prodigaban sus cuidados. Vea ENFERMERAS DE GUERRA, el gran drama Metro con Robert Montgomery, Robert Ames, Anita Page, Marie Prevost y Zasu Pitts.

El domingo gran matinee con CREPUSCULOS NEWYORKINOS, de Norma Talmadge y Gilbert Roland y «Un artista en Hollywood», por Alice Whi e.

El lunes PAPA SOLTERON, una comedia en que se descubren los dramáticos secretos de la vida de un hombre que supo defenderse de la esclavitud matrimonial, pero cayó en la red de que le convirtieran en padre de familia. MARION DAVIES, la elegante artista, y Ralph Forbes, son los principales protagonistas de esta comedia Metro.

RIALTO: M-1830. «ULTIMA HORA» ESTRENO

Un nuevo estreno presenta hoy el Rialto en todos sus turnos: ULTIMA HORA, in erpretada por Genevieve Tobin y Lew Ayres, film que gustará mucho por lo interesante de su argumento. El domingo gran matinee.

NEPTUNO: M-2785. «UN VIEJO AMOR» «DIRIGIBLE»

Una nueva producción Columbia se estrena hoy en matinee continua de 2 a 7 p. m. en Neptuno; se titula «Un viejo amor» e interpretada por Jack Mulhall, Dorothy Cunmings y Betty Bronson, ademas y a petición, «Dirigible», por Jack Holt, y Revista Paramount con sonido. Luneta 20 cts. Por la noche, a las ocho p. m., «Dirigible», y a las 9.30 «Un viejo amor» y revista Paramount. 20 y 30 cts. toda la función. El estreno de la gran película «Gente Alegre» se adelanta para mañana viernes y también se exhibe «El jorobado de Nuestra Señora de París» por Lon Chaney. Neptuno celebra la «Semana Chevalier» con «El teniente sonriente», comenzando el lunes 23 hasta el domingo 4 de octubre.

RIVIERA: F-2040. «LA INDISCRETA» Gloria Swanson

En tandas de 5.15, 8.15 y 9.45 se estrena la gran producción interpretada por Gloria Swanson «La indiscreta», revista y una variedad vitaphone. Mañana «Carne de fuego», por George O-Brien. Sábado y domingo «Un viejo amor», por Jack Mulhall. En matinee el domingo, «Armas prohibidas», «Inspiración» y «Héroes de fuego».

OLIMPIC: F-5501 «EL CIELO POR LIMITE» Clara Bow

Muy atractivo programa exhibe hoy el Olimpic en sus funciones tarde y noche: «El cielo por límite», por Clara Bow, y «La legión frontera», por Richard Harlen. Mañana «Esposas descarriadas», por Laura La Plan e, y «Los azares del juego».

VERDUN: A-9206. «SANTA O PECADORA»

Deplácemes están los asiduos al Verdún, pues hoy ofrece un excelente programa a precios sumamente populares: «Mujeres por doquier», por Fifi D-Orsay», «El invencible», por Milton Sills y «Santa o pecadora», por Mary Adtor.

Mañana «El puente de San Luis Rey» y «La divorciada».

WILSON: U-5863. «ALAS QUEMADAS» 10 cts.

Muy atrayente es el programa combinado hoy en el Wilson, pues exhibe «El precio de un beso» en español por José Mojica y «Alas quemadas», por Lois Moran, revistas y comedias. Precio: 10 cts. Caballeros 20 por la noche. Mañana: «Bajo sospecha» y «El impostor».

INGLATERRA: M-7069. «ALAS QUEMADAS» El Impostor

Magnífico programa ofrece el Inglaterra en sus funciones de hoy, exhibiendo «Alas quemadas», por Lois Moran, y «El impostor», en español, por Juan Torena, revistas y comedias. Precio: 10 cts. 20 los caballeros por la noche. Mañana «El precio de un beso» y «Bajo sospecha».

MODERNO: X-3306. «DE BOTE EN BOTE» En español

A las 5.30 y 8.30 exhibe hoy el Moderno «De bote en bote» en español por Stan Laurel y Olive Hardy y «La casa de la Troya», por Ramón Novarro. 20 cts. Niños 10. Mañana: «Príncipe de amor», por José Mojica, obsequiándose a las damas con fotografías de este actor.

TOSCA: I-3099. «RAFFLES» «LUCES DE LA CIUDAD»

Doble programa ofrece hoy el Tosca; en sus tandas de 5.15 y 8.30 LUCES DE LA CIUDAD, por Charles Chaplin, y «Raffles» por Ronald Colman. 20 cts. Damas y niños 10. El sábado «Príncipe de amor», por Mojica.

REGINA: A-1407. «LA VIDA EN BROMA» ESTRENO

Dos estrenos exhibe hoy el Regina en sus funciones de tarde y noche. «El harem maldito», por Otis Kinner y «La vida en broma», por Joe E. Brown, revistas y variedades. Mañana «La rival de las esposas». El sábado «Carne de fuego».

CUBA: M-8970. «CARNE DE FUEGO» «ENSUEÑOS»

Muy interesante programa ha seleccionado el Cuba para sus funciones de hoy: «Carne de fuego», por George O-Brien y «Ensueños», por Janet Gaynor. Mañana «Oh madre mía». El domingo «Príncipe de amor».

IMPERIO: A-5440. «TODO POR UN HOMBRE» Lun. 10 cts.

Hoy es rena el Imperio la producción «Todo por un hombre», por la bella Jeanette MacDonald y también «Amanecer», por Ganet Gaynor y «El intrépido», por Edmund Love. Mañana «La canción de la llama».

LIRA: M-1867. «CLARO DE LUNA» «REDENCION»

El ventilado cine Lira ofrece hoy un magnífico programa tarde y noche: «Claro de luna», por Lawrence Tibet y «Redención», por John Gilbert. Luneta 10 cts. de 2 a 7, y a las 8.30. Mañana: «Tres francesitas».

LARA: A-1542. «AVENTURAS CORTESANAS» Lun. 10 cts

En matinee y noche exhibe hoy el Lara «Aventuras cortesanas», por Bert Lytella y la producción explicada en español «Africa habla», revista y comedia. Mañana «Alas quemadas» y «El mundo al revés».

UNIVERSAL: «MUY INTERESANTE PROGRAMA» Lun. 10 cte

Por sólo 10 cts. pasará el lector un rato agradable con el soberbio programa que exhibe el Universal: «Esposas descarriadas», por Laura La Plante; «El pecado se divierte», por Constance Bennet y «Los azares del fuego», por Eddie Quillan.

MAXIM: U 5666.—«DOÑA MENTIRAS»

Tarde y noche se exhibirán hoy en el concurrido cine Maxim las interesantes cintas tituladas DOÑA MENTIRAS, por Carmen Larrabeiti, y EL COLIBRI. Además, cintas cómicas.

MUSICA Y MUSICOS

RAFAEL ALFONSO

Se anuncia la presentación de este barítono español para el viernes próximo en el Teatro Payret. Dícese que es un espléndido cantante que ha actuado con éxito en los principales teatros de Italia. Con Alfonso participarán en este concierto nuestros artistas Isabelita Elías, Margarita Barroso, Rosario García Orellana y Carmelina Delfín. Así mismo participará la Orquesta del Maestro Gonzalo Roig.

El programa, variado y atractivo, lo daremos a conocer mañana.

SARA ESTRADA

y Sánchez nos participa la apertura de su Academia de Música establecida en la calle de San Rafael número 124, altos. En esta academia se enseña piano, solfeo, violín, mandolina, canto, armonía, etc. En el prospecto que se nos envía se hace presente que la enseñanza que se imparte en dicha academia es de fácil comprensión, desde la elemental a la superior, con métodos modernísimos, contando con experto profesorado y dando oportunidad a los alumnos, desde los primeros grados a ser presentados en trasmisiones por radio.

Además ofrece un nuevo curso especial colectivo a precios muy reducidos.

Deseamos éxito a su directora Sarita Estrada, graduada de los Conservatorios Orbón y Carnicer, Secretaría de la Academia Cubana de Bellas Artes y Subdirectora de la Hora Católica.

El acontecimiento artístico del mes actual lo será, sin duda, la primera presentación en nuestro país del gran pianista Hans Barth, contratado especialmente por la Orquesta Filarmónica para sus conciertos del 27 y 28 de este mes.

Hans Barth presenta a su auditorio unos programas sumamente curiosos y artísticos a la vez. La curiosidad estriba en la exhibición del clavicordio y el piano de cuartos de tonos junto con el piano de cola actual.

Interesantes obras musicales interpreta en cada uno de estos instrumentos, ofreciendo al auditorio las posibilidades ofrecidas por el piano de ayer, el de hoy así como las del futuro.

Estos conciertos han de resultar sumamente interesantes, habiendo despertado inmenso interés entre nuestros aficionados y profesionales.

N. B.

CARTEL DEL DIA

(POR LOS TEATROS)

MARTI.—Cía. Cubana de Zarzuela. A las 8.45: Los Madrugadores. A las 10 y 30: Estampas Habaneras.

ALHAMBRA. — Cía. Cubana de Regino López. A las 8 y 15: Caras Alegres, Matones y Guapos, Kaleidoscopio Humano, y Gamiani.

POR LOS CINES

CAMPOAMOR. — A todas horas: Comedias y Enfermeras de Guerra por Anita Page y Robert Montgomery.

ENCANTO. — A todas horas: Comedias y Gente Alegre, por Roberto Rey y Rosita Moreno.

FAUSTO. — A todas horas: Comedias y Bésame otra Vez, por Bernice Claire.

RIALTO. — A todas horas: Comedias y estreno de Ultima Hora por Genevive Tobin.

PRADO. — A todas horas: Comedia y Ultima Hora, estreno.

NEPTUNO. — Comedias, Un Viejo Amor y Dirigible.

REGINA. — Comedias, El Harem Maldito y La Vida en Broma.

RIVIERA. — Tandas elegantes: Comedias y La Indiscreta.

TRIANON. — Tandas elegantes: Comedias y Todo por el Aire.

OLIMPIC. — El Cielo por Limite y La Legión Fronteriza.

INGLATERRA. — Comedias, Alas Quemadas y El Valiente.

WILSON. — Comedias, Alas Quemadas y El Precio de un Beso.

VERDUN. — Comedias, El Invencible, Mujeres por Doquier.

LIRA. — Claro de Luna y Redención.

IMPERIO. — Comedias, El Intrepido y Amanecer.

MODERNO. — Comedias y De Bote en Bote.

TOSCA. — Comedias, Luces de la Ciudad y Raffles.

LARA. — Comedias, Aventuras Cortesanas y Africa Habla.

VIOLETA. — Comedias, El Bote del Volga, Titanes del Aire y Esposas Descarriadas.

FLORENCIA. — Romance y Todo por el Aire.

UNIVERSAL. — Comedias, El Pecado se Divierte y Esposas Descarriadas.

ROJO. — Mujeres por Doquier. Carne de Fuego.

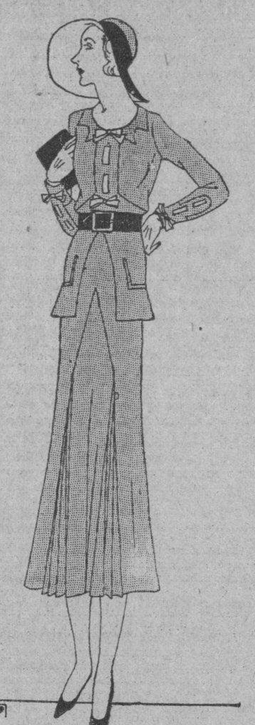
CUBA. — Revista, Comedia, Carne de Fuego.

MAXIM (Bruzón y Ayesterán). — Tarde y noche: Doña Mentiras; El Colibrí.

PARA ELLOS Y PARA ELLAS

CONSULTORIO

Por la DOCTORA HERMINIA PLANAS



POR CLAIRE SOURS

Traje de seda y lana con listones de organdí blancos y cinturón de charol negro.

Dra. Herminia Planas.
DIARIO DE LA MARINA.
Prado 103.
Habana.

A esta dirección deberá remitirse cualquier asunto relacionado con este Consultorio: «Para Ellas y para Ellos». (No respondiendo que sufra extravío la correspondencia remitida a otra dirección).

PENETRACION

'No me digas que no... He descen- (dido
a las profundidades de tu alma
y he visto tu dolor...

¡Como en un vaso,
entre tu corazón hay una lágrima!...

Hay un pesar oculto, acurrucado
en las sombras glaciales de tu entraña
como un niño con frío...
¡¡Hay una herida
que en tu carne perennemente sangra:

¿Qué nombre tiene tu dolor? ¡Quién (sabe!
¡Corazón que ha mordido la Desgracia,
con sus dientes voraces! ¡Pobre vida
que hizo pedazos la Injusticia hu- (mana!

Cansada de sufrir, traes la frente
melancólica y pálida,
y la luz de una lágrima palpita
en tus grises pupilas de nostalgia.

¡Oh, quién pudiera, corazón enfermo,
darte el soplo de vida que te falta,
y cerrar, una a una, las adelfas
dolorosas y rojas de tus llagas!

Balbucir a tu oído: «¡Oh Amor mío,
si todo ha sido un sueño, si está in- (tacta
la ilusión de tu pecho, la que un día
contemplaste caer, despedazada'...

Dame la mano, y ven... Por el sen- (dero
seguiremos, al par, la misma marcha,
juntémonos, mi bien, como se juntan
dos aves negras en la misma rama...

Como dos olas, en el agua turbia,
como dos nubes, en la tarde opaca,
cual dos hilos de llanto diferentes
que se funden en una sola lágrima'...

Gustavo Sánchez Galarraga.

JAPONESITA:
No tome café en la hora de la comida y sustitúyalo por la manzanilla «Ma-On».
Esta manzanilla es magnífica para después de las comidas y si le agrada también puede tomarla al acostarse.
Facilita la digestión y proporciona un sueño tranquilo y reparador.
El paquete de la manzanilla «Ma-On», contiene las instrucciones.
Puede pedirla a la «Casa Wilson», Obispo 52.

M. O. R. VUELTAS:
Siendo varias sus preguntas, es preferible mande sobre franqueado con la dirección escrita y el sello pegado. Recuerde sus deseos.
Su carta bien expresada, pero falta de buena presentación.

SRTA. MARIA C.:
Muchas gracias por el saludo y ofrecimiento.
La primera, está de viaje.
La segunda le desea mucha suerte en la nueva morada.

ANECDOTA DE CONNAN DOYLE:
Se hallaba Conan Doyle viajando por América en ocasión en que un comisionista de libros entraba en la sala del hotel adonde había ido a parar el insigne novelista.
—¿Quiere usted comprarme, «Le petit ministre», de Barrie?
— Lo he leído—respondió -secamente Conan Doyle.
—¿Y «Tess d-Urberville», de Tomás Hardy, ¿no le interesa a usted?
—Lo he leído.
Un tanto amoscado, el comisionista colocó sobre la mesa su tercer libro.
—¿Y «Ella», de Rider Haggard?
—¡Lo he leído!
Esta vez no pudo aquél reprimir su enojo.
—He ahí un libro publicado ayer noche dijo alzando el tono de su voz: una novela histórica del imponderable Conan Doyle. ¿Dirá usted que lo ha leído también?
—No la he leído; la he escrito.

CARMITA:
Para evitar la transpiración abundante de la cabeza, puede lavársela cada tres días.
Emplee agua tenplada y jabón líquido. Deje secar el cabello al aire. Para la caída del mismo, use la pomada «Lliana».
Con un pañito, tome parte de dicha pomada y frote el cráneo. En muy breve tiempo verá el cabello brotar.
Sea constante y su deseo será ampliamente complacido.

DIONISIA M.:
Los trajes de dos piezas, se han llevado todo el verano y con mucho mayor motivo, continuará la próxima estación.
Puede hacerlo de seda, de warandol o de alguna otra tela de material no muy ligero.

CAPRICHOSA:
Rompa con la costumbre de usar tantos ingredientes y medidas y emplee en sustitución el «Red-Plane».
Este es un preparado, que viene en paquetes y que evita todos los inconvenientes dichos.
Usándolo, no necesita nada más y le queda el pan qué tan sabroso, como el que más.
Contiene el paquete de harina «Red-Plane», las instrucciones y varias recetas exquisitas.
Para más informes llame al teléfono A-8884 Neptuno.

NENA: (Una clenfueguera).
Antes que nada, debe observar su estado general.
En muchos casos, el rostro es atacado de espinillas, grasa, etc., etc., precisamente por falta de atención en la salud.
Una vez que consulte a su médico sobre este extremo, puede emplear un buen astringente todas las noches en el momento de acostarse y después de hacer desaparecer completamente los polvos y colores.
Le haría mucho bien un buen jabón, emplándolo con agua templada.

EL OBSCURECIMIENTO DE LOS CABELLOS RUBIOS:
Uno de los problemas que preocupan con más frecuencia a las mujeres rubias es el obscurecimiento natural de sus cabellos.
Niñas que han sido admiradas en los días de colegio por el brillo de oro de sus cabelleras, las ven pronto transformadas en una mata de oro ceniciento, castaño claro y aun completamente negro.
Esta última transformación es la menos mala, ya que los cabellos acaban por adoptar un tono obscuro, pero uniforme, mientras que los más frecuente es observar cabelleras que fueron rubias, llenas de manchas y rayones claros que les dan el aspecto de cabellos postizos.
Con frecuencia el obscurecimiento de los cabellos se atribuye a los cortes frecuentes, pero hay que desechar esta suposición observando que las cabelleras rubias se obscurecen tanto siendo largas cama cortas.
Los diferentes tonos de color de los cabellos obedecen a composiciones químicas verificadas en el interior de los canales capilares y así los cambios de coloración obedecen a transformaciones del sistema.
Existen diferentes métodos para devolver a los cabellos su color primitivo y entre ellos el más generalizado con los tintes. Pero esto no es ni permanente ni higiénico, y hay que desecharlo, recurriendo a procedimientos más sanos, como son los sahmpoos que, si se aplican en forma inteligente, conservarán el color de los cabellos, sin restarles lustre, vida y belleza.
Los cabellos rubios necesitan un cuidado especial. Deben lavarse siempre con jabones muy suaves y con agua tibia, procurando enjuagarlos cuidadosamente y secarlos con toallas calientes, nunca con secador artificial.
He aquí un buen shampoo que se recomienda muy especialmente a las mujeres rubias: Bátanse las claras de dos huevos y agréguesele una cucharada de limón, otra de agua de rosa y otra de agua oxigeneda.
Añádase a esta mezcla una pinta de agua caliente, en la cual se habrá disuelto una cucharada de sal de tártaro.
Mójese primero el pelo en agua caliente y aplíquese en seguida el shampoo, frotando un poco el casco con las yemas de los dedos.
Déjese secar unos quince minutos y enjuáguese la cabeza en agua tibia.
Si algunas de mis lectoras se encuentra en el caso que venimos tratando y no desea usar la fórmula dicha, puede emplear en cambio la «Camomila Intea».
Es un producto de largos años conocido y que las Infantas de España lo usan desde muy pequeñas.
Todas tienen el cabello de un rubio precioso, que no aumenta de manera poderosa sus bellezas.
Vale dos pesos el frasco.
Si es para el interior, recuerde el franqueo.

DE BELLEZA

COMO DEBE CUIDARSE EL CUTIS EN LA PLAYA:
El aire del mar, tan benéfico para el organismo, conspira constantemente contra la belleza del rostro.
Por otra parte, el fuerte sol de las playas tuesta la mejillas, desescama la nariz y da origen a la aparición de las pecas que tanto afean.
La bañista que quiera mantener en buenas condiciones su cutis deberá, como primera medida, abstenerse de usar una crema crasa o aceitosa, pues es fatal en sus efectos.
El más elemental sentido común hará comprender que el sol fuerte hace el mismo efecto sobre la crema grasa que el fuego sobre las grasas o aceites.
Al volver de la playa se debe lavar bien la cara para quitar la loción y los polvos con un poco de leche o loción para limpiar el cutis.
Sólo después de esto puede aplicarse la crema y arreglarse según se acostumbra generalmente. De noche después de lavarse, debe emplearse un alimento para el cutis—con media hora basta—secándolo antes de meterse en cama.

CHASCARRILLOS:
En un restaurant entra un paleto y acercándose al mostrador pide de comer. Entonces el dueño llama al camarero diciéndole:
—Cámarero, dále la carta a este señor...
Y el paleto, algo mosqueado, exclama:
¡Rediez, me hablé colao en el Correo!

—¿Le molestará que la niña llore cuando duerme?
—¡Quia, lo que me molesta es que llore cuando duermo;
La mamá.—A ver, Juanito, ven a tomar café.
El niño.—No puedo, mamá.
La mamá.—Se puede lo que se quiere.
El niño.—¡Entonces, mamá, no quiero!

JABON HIEL DE VACA:
Para los lectores que amenudo se interesan por alguna receta buena y fácil de jabón para hacerla en sus casas, le facilito la siguiente:
Fórmula casera:—Se pone al fuego una cantidad de jabón de Castilla, raspado. Se añade un poco de agua y se deja hervir, removiendo para que se forme una pasta.
Se tendrá preparada una hiel de vaca, que habrá estado colgada al sereno toda la noche anterior.
Se incorpora la hiel al jabón derretido y se sigue moviendo para que se mezcle bien, hasta tomar la consistencia deseada.
Se baja del fuego y se sigue moviendo. Cuando se enfríe un poco, antes de que se endurezca, se añadirán unas gotas de perfume.
Luego se formarán las pastillas o se colocará la pasta en moldes para exponerlos al aire y secarlos, con lo que quedarán hechos los jabones.
Demás está el decirles, que la hiel pueden encargarla en la carnicería.
Después de darles esta receta, se me ocurre que muchos pensarán que estando el jabón de Hiel de Vacas de Crusellas, a precio tan económico, y siendo tan exquisito y bien perfumado, no vale la pena de tomarse tanto trabajo en hacerlo, con casi la seguridad, que no teniendo práctica, no quedará bien.
Después de todo, queda dicho y así hay para todos los gustos.

A MIS AMABLES LECTORAS:
Hace algunos días el Conservatorio «González-Molina», establecido en Malecón 310, comenzó sus clases.
Por petición de varias señoritas, he tomado estos informes, y a la vez les comunico que pueden solicitar su ingreso en horas hábiles.
Cualquier otro dato que deseen, fácilmente lo obtenen llamando al teléfono: U-6380.

Una tintura secreta para el cabello y el bigote

Es la cosa más fácil del mundo. Coja medio litro de agua una cucharada de glicerina y una caja de Compuesto de Barbo y echelo todo en una botella. Es cuestión de 5 minutos. Si desea puede agregar 3 cucharadas de bay rum o de agua de Colonia. Apliquese esta tintura según las instrucciones que lleva el Compuesto de Barbo para teñir el cabello y el bigote. Compre todos estos ingredientes en la botica.

Los niños lloran para que les den
CASTORIA
de Fletcher
Un remedio para bebés aprobado por médicos
LAXANTE Y PURGANTE SUAVE

M.E.C.D. 2016

Hoy contestarán...

(Continuación de la PRIMERA)

tas en su escrito por los fabricantes, sobre los motivos que les obligan a implantar un corte en el costo de la elaboración.

Según nos informaron, el criterio del Comité Central es de preferir el cierre de los talleres antes que admitir el reajuste.

EL CRITERIO DE LOS FABRICANTES

Ayer cambiamos impresiones con algunos importantes fabricantes sobre el problema industrial. Su criterio sigue siendo que es una necesidad el reajuste en todos los sectores, y alegan que si no se llegara a una solución a base del reajuste, no les quedaría más remedio que cerrar sus puertas, pues a la falta de órdenes que aseguren el trabajo, dicen que están cumpliendo algunas para el mercado de España, especialmente, que por la cotización de la peseta les dejan pérdida, y si no hay una reacción interna o externa—nos dijo un industrial—será probable que se dé el caso de que no puedan admitirse por ahora nuevas órdenes si éstas llegan. Y lo peor del caso es indudablemente que no hay órdenes de otros mercados, que nos permitan levantar las tareas ni ampliarlas, y se está trabajando en condiciones tales que no es posible resistir más.

Estas son las dos corrientes de opinión que hemos encontrado entre la Federación y los señores fabricantes.

El Comité Central, rechazando el reajuste. Los fabricantes, manteniéndolo. El problema, por tanto, sigue en pie, y sobre él actúan unos y otros en espera de una solución.

UNA ASAMBLEA DE DESPALILLADORAS

Ayer tarde se reunieron las despalilladoras del taller de Tamargo, para tratar del problema planteado por dicho fabricante, al querer rebajar los jornales, alegando que está abonando jornales superiores a los demás industriales.

Presidió Inocencia Valdés, asesorada por el señor Manuel Suárez. La discusión fué prolongada, por las quejas que allí presentaron muchas obreras, sobre distintos asuntos del trabajo.

Después de grandes debates, se acordó acceder a la rebaja solicitada, toda vez que el precio fijado es un centavo más del tipo que pagan otros industriales, fijado por la Federación de Despalilladoras, acordando a la vez recabar otras compensaciones de índole interna en el taller, que el Gremio de Despalilladoras entiende que son de derecho tales compensaciones. Se acordó que por el Gremio se comunique al citado tallerista el acuerdo y las peticiones aprobadas referentes a la «pesa del tabaco», a la distribución del trabajo, al horario de entrada que debe fijarse para las obreras, a fin de que no pierdan el día, las que por residir lejos del taller no puedan llegar demasiado temprano, y otros detalles.

LOS ESCOGEDORES SE ENTREVISTARON CON LA COMISION DE FABRICANTES

Ayer tarde se entrevistaron las comisiones de la Unión de Fabricantes y la de la Sociedad de Escogedores para tratar del reajuste de este sector. La Unión de Fabricantes les propuso sobre la tarifa que regía en 1918, un diez por ciento. Según nos informaron, la comisión de escogedores pidió que le informaran de las aspiraciones que tenían sobre la comunicación enviada, para dar cuenta a sus asociados, y pudieran éstos, previa la discusión en una junta general que convocarían, tomar resoluciones. La comisión de fabricantes informó de la necesidad que tenía la industria de recabar un sacrificio de todos los que viven de ella, para defenderla y procurar que no tenga que desaparecer en plazo breve, pues no se oculta a quien analice desapasionadamente su situación, que requiere se labore en tal sentido. Impuestos de las alegaciones que hicieron los fabricantes, los escogedores citarán a una junta general en la que tratarán el problema y acordarán las contraproposiciones que a su vez presentarán a los fabricantes.

LA ALIANZA TABACALERA

Celebró sesión anoche, acordando comunicar a sus respectivas sociedades los acuerdos tomados por el pleno de las colectividades de la industria, de que ayer dimos cuenta a nuestros lectores, para que cada una estudie el problema, lo discuta y resuelva, informando oportunamente al pleno de colectividades de sus resoluciones, siempre de acuerdo con el principio moral que se estableció por unanimidad en el referido pleno.

Se indultará...

(Continuación de la PRIMERA)

y la coacción que le hiciera el esposo de llevarse consigo, lejos, el fruto de ambos, le da muerte al padre para retener a su lado a la niña en quien ha cifrado su entrañable amor de madre.

El suceso conmovió a toda la sociedad de Camagüey, a toda la sociedad cubana. La ley, inexorable en el cumplimiento de preceptos, se mostró sorda a la voz del sentimiento, al derecho natural, inalienable, de la madre sobre su hija, y la sentencia, apelada ante el T. Supremo por el distinguido letrado que la defendiera, fué confirmada.

En grave estado—heridas en el espíritu acaso, más que lesiones físicas—está recluída Mrs. Kinsley en una Clínica Médica de Camagüey en cuyo lecho de dolor florece como único consuelo la sonrisa iluminada de su niña, y como suprema esperanza la gracia del indulto. Este, justo en verdad, ha sido informado favorablemente y probablemente se le otorgue antes del aniversario del Grito de Yara.

Baltimore...

(Continuación de la PRIMERA)

«Tengo el gusto de informar a usted que, recientemente hice un viaje a Washington D. C. y Baltimore, a entrevistarme con los directores de las Cámaras de Comercio respectivas y con algunos de los principales importadores de frutos y vegetales. En mi visita a Washington, pude apreciar que en todo el mercado de distribución, solo había una casa que tendría apoximadamente unas quince cajas de piñas de Cuba, y otra unos siete huacales, chicos de aguacates de Cuba. Ambos lotes se encontraban en pésimas condiciones, es decir deteriorados, debido a que éstas frutas procedían de los consignatarios de New York. La mayoría de éstos fruteros me expresaron su opinión de que tanto ese mercado como el de Baltimore y otros pequeños de esos alrededores, podrían mejorarse considerablemente si se destinarán a Baltimore las consignaciones necesarias para el abasto de frutos, y vegetales de esos mercados y los cercanos, pués no solo llegaban los frutos que procedían de New York, en malas condiciones, sino que, aumentaban su costo en unos ochenta centavos por huacal.»

«En Baltimore, visité al Director de la Cámara de Comercio y tuvimos una extensa conferencia relacionada con los distintos métodos que pudieran adoptarse para expansionar nuestro mercado de frutos en esas ciudades y él me informó, que estaba de acuerdo en mi opinión de que Cuba debería hacer de Baltimore un centro de distribución pues, allí tienen los Ferrocarriles de Baltimoré y Ohio, grandes almacenes de refrigeración y grandes salones donde diariamente se celebran las subastas de todos los productos que llegan de los países Sur y Norte (digo) Centro Americanos. Ahí acuden los compradores de todos los mercados cercanos y de ahí salen inmediatamente los trenes para hacer las distribuciones.

«Baltimore, puede utilizarse como centro de distribución tanto por mar como por tierra es decir puede llegar a ese puerto nuestros frutos, tanto por vapor como por ferrocarril, pero es mucho más ventajoso recibir por ferrocarril, pués según he sido informado habría competencia de flete, sería mucho más ventajoso que llevar a New York la fruta y de allí distribuirla, cuando por un mismo flete, semejante a los actuales, puede llevarse por ferrocarril a Baltimore vendiéndose allí lo necesario y continuando a los otros mercados con la distribución sin cobrar otro flete sino con el mismo estipulado desde Key West o Habana.»

«En Baltimore me entreviste también con los comerciantes fruteros siguientes: G. Fava Fruit Company. John M. Gressitt Co., A. Burkel Company y con W Allen Rhode que es el Director de la Association de Comercio de Baltimore, en el Departamento de Exportación e Importación».

«La Cámara de Comercio de Baltimore, se me brindó para hacer toda clase de propaganda y campaña a favor de nuestros frutos, y, he quedado de enviarle algunos informes los que serán publicados en revistas agrícolas y algunos diarios también espero dentro de unos días una conferencia con los Administradores de los Ferrocarriles de la Baltimore y Ohio, para tratar a fondo sobre las posibilidades y conveniencias de usar sus ferrocarriles, muelles, salones de subastas, almacenes de refrigeración y fletes de conducción, para entonces poder informar a usted más ampliamente sobre esos particulares y más conciso».

Habana, Sep. 15 1931

Al Pedir...

(Continuación de la PRIMERA)

Una proposición, redactada con la ayuda del Mahatma, fué presentada solicitando la «elección directa» para ambas Cámaras de la proyectada Legislatura, lo que contrasta con la elección indirecta que se practica en la India.

Opinan los príncipes indios, por el contrario, que cada principado debe tener el derecho de elegir los miembros de la Legislatura en la forma que estimen más conveniente.

Gandhi, usando solamente un pedazo de género de hilo blanco, fué seguido hasta el Salón de Comisiones de la Cámara de los Comunes para tener su entrevista con los miembros del partido laborista, por su discípula Miss Madeleine Slade o Mira Bhen, como prefiere que se la llame.

Ha sido la primera vez en los anales de la Cámara que tan extrañas figuras invadieron sus recintos.

Mientras el Mahatma hacía uso de la palabra, varios miembros conservadores del Parlamento, entre ellos Lord Witchfield, penetraron en el salón, creyendo que el acceso al mismo era libre a todos los diputados, pero fueron arrojados del mismo sin ceremonia alguna.

El salón en que Gandhi hizo uso de la palabra a los miembros del partido laborista parlamentario, que es el mayor de la Cámara de los Comunes, estaba lleno por completo cuando penetró Gandhi. Todos los presentes se pusieron en pie y le dieron una ovación. El Mahatma parecía estar cansado y permaneció sentado durante su discurso, escuchándose apenas su débil voz por todas las personas que ansiaban oirle. Habló por espacio de más de media hora y después contestó a preguntas durante otros veinte minutos.

Hizo uso de la palabra en la Comisión de Estructura entre otros Zafarullah Khan, abogado muslim de Punjab, quien sugirió que debía existir una calificación adicional para los miembros de la proyectada legislatura federal, exigiéndoles que no hayan cometido ninguno de los delitos calificados de torpeza moral.

Sardar Sahib Ujjal Singh, representante de los Sikhs de Punjab, lamentó que a éstos no se les hubiese concedido mayor representación en la Comisión y puso en duda que sea posible llegar a un acuerdo hasta que se solucionen las diferencias entre indostanes y muslimes. Agregó, sin embargo, que estando Gandhi presenta espera que pudiera llegarse a algún arreglo satisfactorio.

Gandhi irá a Manchester el 25 de este mes, donde vivirá entre los obreros y se reunirá con ellos a fin de cambiar impresiones. Espera explicar a los tejedores por qué él cree que el boicot es necesario y les expondrá la creencia de que una India libre significaría el restablecimiento de la industria de Lancashire, ahora tan combatida por el movimiento nacionalista de la India.

Sres. Comerciantes

de Santa Clara a Sancti Spíritus. Hagan sus pedidos por el **Expreso La Villareña, U-6552.** Es el Expreso de su Provincia, **La Villareña,** la más antigua, la que mejor servicios presta, y la más solvente.

365 2 d 17 y 20 sep.

UN TENEDOR...

(Continuación de la PRIMERA)

licía de lo sucedido, personándose en dicha casa el teniente Cuevas, quien procedió a iniciar las actuaciones, ocupando sobre una banqueta de madera cinco cartas cerradas y que eran dirigidas por Giroldo a las siguientes personas: Al juez de guardia, a sus hijos Miguel y Angel, a Juana Martínez y a Elena Pumarada, vecina de Aguila 76, altos, propietaria de varias casas entre las que se cuentan las de Flores 8 y 10.

El joven Miguel Giroldo, expuso que su padre era tenedor de libros y corría con todas las casas de la señora Elena, cobrándole los alquileres.

Agregó que ignora los motivos que tuviera para suicidarse, pues nunca lo vió preocupado ni le oyó decir que estaba hastiado de la vida.

El médico de guardia en el tercer centro de socorro, doctor M. Sánchez, que acudió al lugar del hecho, reconoció el cadáver, certificando que presentaba un surco equimótico alrededor del cuello.

El cadáver fué entregado por el juez de guardia al señor Miguel Giroldo Bermejo, vecino de Someruelos 13, con la obligación de presentarlo en la mañana de hoy en el Necrocomio.

DISPAROS Y AMENAZAS

J. A. Falcón, guarda jurado de los Ferrocarriles, condujo anoche a la octava Estación, a Aurelio Aldanal Avalos, de 21 años, vecino de Fernandina 43, por acusarlo Ana María Julia Sáez Montalvo, de 24 años, vecina de Fernandino 59, de que, encontrándose en la bodega sita en Omoa y Fernandina, se le presentó dicho sujeto, vejándola y tratando de agredirla con una navaja, cosa que no efectuó por la intervención de varias personas.

El acusado Aldanal, expuso que no era cierta la acusación que se le hacía y que cuando estaba conversando con su acusadora, se presentó un sujeto de pésimos antecedentes conocido por el alias de «Sandillú», quien con un revólver le hizo dos disparos, sin que lograra alcanzarlo, porque se ocultó en una casa de la calle de Omoa. «Sandillú» acto seguido, emprendió la fuga, desapareciendo.

DETENIDO POR LESIONES

El guarda jurado número 100, del Mercado Unico, procedió a la detención del asiático Luis Jan, sin domicilio conocido, por ser el mismo individuo que le causó graves lesiones en la mano derecha y rostro al requerirlo en el citado Mercado para que no se apropiara de un pedazo de carne que se le había caído a un carnicero.

El asiático fué remitido al vivac.

ESTAFABAN AL COMERCIO

El capitán Calvo, jefe de la Sección de Expertos, asistido de sus subalternos los vigilantes 448, 1306 y 28, procedió a la detención de Alberto Díaz Dalmau, de 34 años, vecino de Cuba 39 y de Mario Vázquez Díaz, de 23 años, vecino de Prado 117, porque titulándose empleados de la secretaría de Sanidad e invocando el nombre del jefe de una dependencia de esa secretaría, venían estafando al comercio.

Dichos sujetos, según la policía, se personaban en los establecimientos y trataban de vender papeletas de entrada a un circo que está situado en 12 y 17. En uno de los establecimiento que llevaron a cabo esa operación, café de San José y Lealtad, el propietario Néstor Santana, dándose cuenta de que trataban de estafarlo, empleando el nombre de un alto jefe de la secretaría de Sanidad, haciéndose además pasar como inspectores, ordenó su arresto, solicitando los servicios de la Policía.

Los detenidos serán presentados en la mañana de hoy ante el juez correspondiente.

HABANERAS

(Viene de la Página CINCO)

LA BODA DE ANOCHE

EN LA IGLESIA DEL VEDADO

Emma Carmelina Lamas y el Dr. Antonio Valdesuso

En el Vedado.

En la Iglesia Parroquial.

Allí, ante su altar mayor, se efectuó anoche la boda de la señorita Emma Carmelina Lamas y Martínez y el joven doctor Antonio Valdesuso del Campo.

Muy interesante la novia.

Graciosa y bonita.

A su vez el doctor Valdesuso, médico y cirujano dentista, pertenece a una de las principales familias de Villaclara.

La señorita Lamas, ataviada con elegancia, luciendo una **toilette** preciosa, llevaba un ramo que correspondía a uno de los modelos lanzados últimamente por los Armand.

De gardenias y rosas en afortunada combinación con caídas de finas cintas de raso bordeadas de tisú de plata.

Una de las creaciones del jardín **El Clavel** que han obtenido mayor éxito.

Fueron los padrinos la respetable señora Florentina Martínez viuda de Lamas, madre de la desposada, y su hermano, el compañero muy querido del **Heraldo de Cuba** señor Waldo Lamas.

Testigos.

Por la novia.

El doctor Angel Usategui y Lezama, abogado y notario de esta capital, el señor Leandro Brea, cuñado de la gentil Emma Carmelina, el señor Armando Armand y los compañeros Jesús Masdeu, novelista, perteneciente a la redacción del **Heraldo de Cuba,** y David Aizcorbe, Comisionado del Distrito Central de la Habana.

Como testigos del novio actuaron el señor Antonio González Quirós, Secretario de la Junta Municipal Electoral de la Habana, el señor Francisco García Méndez, Administrador de la Covadonga, el doctor Miguel Duque y el teniente Antonio Trujillo.

Emma Carmelina y Antonio.

¡Sean muy felices!

VIERNES DEL NAZARENO

Cultos semanales.

En honor de Jesús Nazareno.

Trátase de los Nueve Viernes que vienen celebrándose con gran brillantez en la Iglesia de Jesús María.

Para el de mañana, penúltimo del novenario, se vienen haciendo grandes preparativos.

Costea los cultos de este día la respetable señora Anita de Cañas viuda de Alvarez, madre amantísima de un confrere muy querido, el cronista de **El País** tan popular, Pablo Alvarez de Cañas.

Predicará el Padre Alfredo Llaguno, elocuente orador sagrado, considerado como uno de los primeros en su género.

Le prestará su concurso a la solemne fiesta religiosa un núcleo vocal e instrumental, bajo la dirección del ilustre maestro y académico Rafael Pastor, de la Academia de Artes y Letras de Cuba y de la de Bellas Artes de París.

El distinguido artista cubano Raimundo Toll y de Hoyos, Sub-Director del Conservatorio Pastor, ejecutará una melodía para violín escrita por el maestro Pastor y dedicada al compañero Alvarez de Cañas.

Un bello **Morceau** de carácter sacro, última creación del inspirado autor de **Resurrexit,** una de sus mas felices composiciones.

Cantarán Blanquita Fernández de Castro de Jardines y Titi Escobar, acompañadas al piano por la profesora Amelia Izquierdo, Condesa de Lewenhaupt.

El adorno floral del templo, que será de gran belleza, correrá de cuenta de la **Casa Trías,** el elegante jardín del Vedado.

El viernes 25 terminan los solemnes cultos al Nazareno, costeados por la mayor de las hijas de Honorable Presidente de la República, señora Nena Machado de Grau.

La gentil dama ha encomendado al buen gusto de los floristas de **El Fénix** el adorno de la Iglesia de Jesús María.

Un decorado valioso.

Del mejor gusto.

BODA INTIMA

De carácter familiar.

En intimidad completa.

Una boda celebrada anteayer, en plena mañana, de la que me complazco en dar cuenta.

Fueron los contrayentes la agraciada señorita Zunilda Rodríguez Peña y el apreciable joven Acacio López Rodríguez.

Ante un altar, improvisado en la residencia de la novia, se efectuó la ceremonia.

Interesante lucía Zunilda.

Ataviada con gusto.

La señora Rosa Rodríguez viuda de López, madre del novio, y el señor Crispín Rodríguez, padre de la desposada fueron los padrinos.

Como testigos actuaron, por ella, los señores Francisco J. Méndez y T. Vidal y, por el joven López Rodríguez, el doctor J. Alemany y el señor Miguel Pi.

Mis votos ya.

Por la felicidad de los novios.

LA TUBAU Y CLAREL

María Tubau.

Actriz y cancionista.

De nuevo en esta capital va a presentarse en una función que está combinada para el jueves de la entrante semana en el teatro Principal.

Función nocturna.

Llena de alicientes.

Asociada estará la Tubau de Pierre Clarel, artista francés, genial y simpático, que fué la sensación del memorable Espectáculo Sugráñez.

María Tubau cantará en carácter, con fina gracia, sus últimas creaciones.

A su vez, Clarel hará números deliciosos, entre ellos una imitación de Chevalier, que es un prodigio de espiritualidad.

Lo acompañará un jazz.

Especialmente.

Cuanto a la Tubau será acompañada por una orquesta bajo la dirección del maestro Severo Muguerza.

Bello espectáculo.

De chic y elegancia.

DE ALTA

En su casa ya.

Repuesta por completo.

Quiero referirme a la bella señorita Edilia Sierra Martínez, hija del conocido hombre político José Sierra González, ex-representante a la Cámara.

Dejó el Pabellón Inclán, en la Covadonga, donde estuvo recluida después de sufrir la operación de la apendicitis.

Operación feliz.

Hecha por el doctor Stincer.

Su médico de cabecera, el doctor Luis Ortega, le prestó una asistencia esmeradísima.

¡Enhorabuena, Edilia!

NUPCIAS

Simpático enlace.

En la intimidad mayor.

Días pasados contrajeron matrimonio la espiritual señorita Estela Prieto y Domínguez y el correcto joven Arsenio Reyes y Avalos.

Ofició el Juez del término de A. Arenas, celebrándose en la morada de la novia ante familiares y amigos, en corto y escogido grupo.

Dos los testigos.

Por ambos novios.

Fueron los señores Roberto La Torre y Nicolás Ravelo los que suscribieron el acta matrimonial.

¡Felicidades!

SUMMER CASINO

Fiesta original.

Muy simpática.

Es la que con el título de **Una noche de risa** está dispuesta para el sábado en el Summer Casino.

De su organización, rodeándola de múltiples alicientes, se encarga el manager Miró.

La aplaudida bailarina clásica Fernanflor interpretará, con su habitual maestría, los números mejores de su extenso repertorio.

Habrá otras sorpresas.

Todas en el cabaret.

Esta noche, como jueves de moda, se verá muy concurrido el Summer Casino.

Muchos los atractivos.

De todas clases.

LYCEUM

Rita Shelton.

Joven y linda doctora.

En los salones del Lyceum inaugurará esta tarde, a las cinco y media, el curso de homicultura que tenía anunciado.

Acerca de **El Aspecto Médico y Social de la Homicultura** versará la conferencia inicial.

Seguirán todos los jueves.

A igual hora.

RAMON GARATE

Cayó uno de la clase.

De los más queridos.

Es el pobre Ramón Gárate, que por espacio de largos años figuró en la redacción de **El Mundo,** labrándose un nombre honrado.

Gárate desempeñó, en fecha no muy lejana, la presidencia de la Asociación de Repórters.

Un hombre sencillo y bueno.

Que son muchos a llorar.

EN LA CLINICA DE REYES

De alta.

En el día de hoy.

Será dado el distinguido joven Ernesto Longa y Aguirre en la Clínica del Vedado después de sufrir una delicada operación de manos del eminente doctor Gustavo de los Reyes.

Rodeado de las mayores atenciones ha pasado todo el tiempo de su reclusión.

Sale ya repuesto.

Por completo.

A su vez hará su ingreso en la lujosa Clínica hoy la señora Elisa Ortiz viuda de Céspedes.

Va a ser sometida a una intervención quirúrgica la ilustre dama que está encomendada al doctor Julio Ortiz Cano.

Será mañana.

A primera hora.

Enrique FONTANILLS

PRINCIPIO EL DEBATE...

(Continuación de la PRIMERA)

De esas modificaciones hemos dado ya cuenta oportunamente.

Luego fué leída la comunicación del Comité Parlamentario Conservador Ortodoxo, explicando las razones por las cuales no asiste a los debates sobre la Reforma.

No recayó acuerdo sobre este asunto.

El doctor Castellanos solicita que la Cámara resuelva la situación de los representantes presos en la Fortaleza de la Cabaña. Dice que los representantes deben acordar suspender los debates de la Reforma hasta tanto sean libertados los congresistas Verdeja, Meneses, Aguiar y Martínez Fraga.

Guas Inclán dice que la solicitud debe ser apoyada por dos representantes.

Del banco de los conservadores sólo el doctor Soto Izquierdo apoya.

Todos los demás permanecen mudos.

De los bancos liberales alzan la mano en señal de adhesión al doctor Castellanos, los señores Mario Mendoza y Enrique Recio.

Se somete el caso a votación y es derrotado el doctor Castellanos.

Este dice que la Comisión Bicameral no celebró sesión para resolver la situación de los representantes detenidos porque a ella no quisieron asistir los liberales.

La Cámara no tratará por ahora de la libertad de los detenidos.

En seguida se pasa a discutir la Reforma Constitucional.

Se aprueban los siguientes artículos:

Enmienda al Artículo II del Proyecto, que modifica el V, de la Constitución:

El Artículo V, de la Constitución, se redactará así:

«Artículo V.—Son cubanos por nacimiento:

Primero: Los nacidos en el territorio de la República con excepción de los hijos de extranjeros que se encuentren en Cuba en servicio de su Gobierno. Estos podrán optar por la ciudadanía cubana al llegar a la mayoría de edad, solicitando su inscripción en el Registro correspondiente.

Segundo: Los nacidos en el extranjero de padre o madre cubanos.

Tercero: Los nacidos en el extranjero de padre o madre naturales de Cuba que hayan perdido la nacionalidad cubana, siempre que, cumplida la mayor edad, reclamen su inscripción como cubanos en el Registro correspondiente».

Artículo III.— El Artículo siete de la Constitución quedará redactado así:

«Artículo VII.— La condición de cubano se pierde:

Primero: Por adquirir la ciudadanía extranjera.

Segundo: Por admitir empleos u honores de otro Gobierno sin licencia del Senado.

Tercero. Por entrar en el servicio de las armas de una nación extranjera, sin la misma licencia.

Cuarto: Por residir el cubano naturalizado cinco años continuos en el país de su nacimiento; a no ser por razón de empleo o Comisión del Gobierno de la República.

La pérdida de la ciudadanía no libera a los cubanos de las obligaciones que hubieren contraído en tal concepto, con arreglo a lo que se determina en la Constitución o en las leyes».

Enmienda adicional al Artículo Treinta de la Constitución:

«Los extranjeros podrán ser expulsados del territorio nacional en los casos establecidos por las leyes o por resolución fundada, en la que sean declarados indeseables por virtud de sus ideas nocivas, prácticas, antecedentes personales o costumbres».

nómico del país.

Enmienda al Artículo IV.

El Artículo XV.—Nadie podrá ser detenido sino en los casos y en la forma que prescriban las leyes.

Se procederá en todos los casos y por todas las autoridades o sus agentes a levantar acta de la detención que se practique en la que se hará constar la causa de la detención, la autoridad que la ordene o el sujeto que la promueva y el lugar donde haya de ser conducido la persona. De esa acta se entregará copia antes de que transcurran veinticuatro horas a la autoridad judicial correspondiente. A estos efectos se creará un Registro de Detenidos y Presos.

Queda aplazada la discusión del presente artículo:

El Artículo XII de la Constitución queda redactado así:

«Artículo XII.— Ninguna Ley tendrá efecto retroactivo excepto las penales, cuando sean favorables al delincuente o procesado. No obstante las leyes penales, no tendrán efecto retroactivo en cuanto a los delitos electorales cometidos dolosamente».

Enmienda al Artículo V.

El Artículo XX de la Constitución queda redactado así:

«Artículo XX.— Toda persona detenida o presa sin las formalidades legales o fuera de los casos previstos en esta Constitución o en las leyes, será puesta en libertad a petición suya, o de cualquiera otra persona, mediante un sumarísimo procedimiento de Habeas Corpus, ante los tribunales ordinarios de justicia. Estos no podrán declinar su jurisdicción en ningún caso, ni por ninguna causa a favor de tribunales de otro orden. Será obligatorio bajo grave sanción que fijará la Ley, la presentación del detenido, cualquiera que sea la autoridad entidad o cuerpo que lo retenga.

Se pone a discusión la enmienda al artículo V del Proyecto, pero conteniendo un párrafo que determina que sólo los Tribunales ordinarios podrán conocer de los delitos cometidos por civiles, el doctor Urquiaga pide que sea retirado.

Lo defienden Soto Izquierdo, Rey, Castellanos y García Montes manifestando que nadie más que los civiles pueden conocer de los delitos realizados por civiles. El doctor Soto Izquierdo propone una enmienda sustrayendo a la jurisdicción militar a los civiles.

El doctor Urquiaga se opone manifestando que los Tribunales Militares son tan íntegros y justicieros como los civiles. Le riposta Castellanos.

Al cabo el doctor Rodríguez Ramírez accede a los deseos del doctor Urquiaga.

Se rechaza el párrafo siguiente: «La jurisdicción ordinaria será la única competente para conocer, investigar y castigar todos los delitos que se cometan contra toda persona civil que está bajo custodia o en prisión».

EL SISTEMA PARLAMENTARIO

Después de un debate en que intervinieron los señores Rodríguez Ramírez, García Montes y Soto Izquierdo, quedó aprobada la implantación del sistema parlamentario en la siguiente forma:

Enmienda al artículo XXXI:

El Art. 76 de la Constitución, quedará redactado así:

Art. 76.—Para el ejercicio del Poder Ejecutivo, el Presidente de la República estará asistido del Consejo de Ministros que determine la Ley, debiendo recaer el nombramiento de éstos en cubanos por nacimiento o naturalizados, y en este último caso, que hubiesen pertenecido al Ejército Libertador durante un año por lo menos, y se hallen en el pleno goce de sus derechos civiles y políticos.

El Consejo de Ministros tendrá su primer ministro, que podrá desempeñar su cargo con o sin cartera, el que será designado por el Presidente de la República. Los demás miembros del Consejo serán nombrados por el Presidente de la República a propuesta del primer ministro. El Presidente de la República presidirá el Consejo de Ministros, si estuviere presente, y en su ausencia, el primer ministro, quien tendrá en todos los casos la representación del Consejo.

De los acuerdos y disposiciones que adopte el Consejo de Ministros y que no tengan carácter reservado, se dará cuenta al Congreso; y para su aplicación y cumplimiento, en los casos procedentes, se publicarán en forma de decretos o resoluciones suscritas por el Presidente de la República y el ministro del Ramo correspondiente.

El primer ministro y los demás ministros, individualmente, o el Consejo, podrán asistir a las sesiones de los Cuerpos Colegisladores; pero deberán hacerlo en los casos de interpelación.

Tendrán voz en ambas Cámaras y cuando fueren Congresistas tendrán voto en la Cámara a que pertenezcan.

Estas interpelaciones se verificarán en el modo y forma previstos en el inciso XIII del artículo 59 de esta Constitución.

Enmienda al Art. 46 de la Constitución.

El Art. 46 quedará redactado así:

Artículo 46.—Para ser Senador se requiere:

1o.—Ser cubano por nacimiento o naturalizado, con diez años de residencia en la República, contados desde su naturalización, y haber servido con las armas a Cuba, durante más de un año, como miembro del Ejército Libertador.

RECHAZADA LA LIMITACION DE LA INMUNIDAD

Al ponerse a votación la enmienda que limita la inmunidad parlamentaria, solicitada por un mensaje del Ejecutivo, fué rechazada por mayoría esa limitación.

Defendieron la limitación los señores Guas Inclán y García Montes y el doctor Núñez Portuondo la combatió.

LOS MANTENEDORES DE LA SESION

En el curso de la sesión han mantenido el interés de la Cámara con sus debates los señores Castellanos, Urquiaga, García Montes, Lombard, Barrero, Núñez Portuondo, Soto Izquierdo, Gustavo Pino y el doctor Rodríguez Ramírez, que ha rendido la mayor parte de la labor, pues sin desmayo se ha mantenido defendiendo las Reformas hasta última hora.

LA EDAD PRESIDENCIAL

Con el voto en contra del doctor Guas Inclán, fué aprobado por la Cámara, puesta en pie, el artículo que se refiere a las condiciones para ser Presidente de la República.

El doctor Guas Inclán, desde un escaño, combatió la edad de 38 años exigida en la Reforma y manifestó que se oponía a ello porque ya se comenzaba a insinuar que él pudiera ser candidato presidencial.

Agregó que nunca pensó en ello y aseguró que no sería candidato.

El doctor Rodríguez Ramírez pronunció un discurso favorable a la enmienda que fué aprobada.

Se aprobó el artículo que se refiere a la Legislación del Congreso y la manera de votar las leyes.

Se aprobó el artículo que se contrae a la iniciativa de las leyes en el que se agrega que el Presidente de la República las redactará de acuerdo con el Consejo de Ministros.

Se aprobó el artículo que fija las facultades del Congreso.

A la hora de cerrar nuestra edición comienza el debate sobre la elección directa o indirecta del Presidente de la República.

Por 170 contra...

(Continuación de la PRIMERA)

Rafael Guerra del Río.

«Señores, voy ahora a trabajar porque España es un país de obreros», dijo el ministro de la Gobernación, señor Maura.

El ex ministro D. Santiago Alba declaró que la enmienda era «perjudicial para España ante el mundo entero, porque crea alarma y falta de confianza, pues lleva la impresión de que será un país de medidas radicales, especialmente contra la propiedad.

«La definición debiera decir: «España es una república de todas las clases, manuales e intelectuales», dijo el presidente provisional Alcalá Zamora. «La calidad de la palabra «obreros» crea una república de clase.»

La minoría federal pidió que la Constitución definiera a España como una República federal, pero la Comisión lo rechazó. Los federales sostuvieron que en el Pacto de San Sebastián se acordó que España fuese una república federal.

El jefe de los lerrouxistas señor Guerra del Río, anunció que los radicales votarían por el federalismo. Censuró que se hubiese definido a España como República de trabajadores a la manera que se hace en la Constitución de Rusia.

El diputado socialista señor Cordero, le preguntó si le molestaba el calificativo, a lo que contestó Guerra:

«Soy trabajador y vivo de mi trabajo sin cobrar dinero del presupuesto como usted.»

Con este motivo los socialistas arman un gran escándalo que no logra poner término la campanilla del presidente.

Restablecido el orden, a duras penas, continúa la sesión sobre la necesidad de que España sea definida como una República federal, pero en vista de que los disturbios se reproducen cada cinco minutos, Besteiro decide suspender la sesión.

Comenzó la sesión del Congreso de hoy con la continuación de la interpelación comenzada ayer por el exministro Santiago Alba acerca de la situación económica. Hicieron uso de la palabra los diputados Oreja y Elósegui, de Vizcaya, pidiendo la solución del problema del cambio y de protección a las industrias.

ITINERARIOS DE OMNIBUS MODIFICADOS

Se interesa del Distrito la resolución en un proyecto de empréstito para casas de pobres

Por el alcalde se ha prohibido que los ómnibus para pasaje de todas las líneas transiten por la calle de San Rafael de Galiano a Paseo de Martí y Galiano de San Lázaro a San Rafael. Esta prohibición existió ya, pero el alcalde la dejó sin efecto cuando dejaron de circular los tranvías. En beneficio de éstos es que se pone en vigor nuevamente la prohibición.

En este caso se deja en suspenso también el reciente decreto del alcalde que obliga a las empresas de ómnibus a anunciar con 30 días de anticipación los cambios en sus itinerarios, y el cambio anterior se pone en vigor inmediatamente.

Se ha dirigido al alcalde el señor Francisco Pérez Alderete, interesando se le conteste en qué forma se estima su indicación de que el Distrito Central confeccione un empréstito para destinar la cantidad que se adquiera a la construcción de viviendas baratas para vecinos pobres.

HERIDO DE UNA PUÑALADA

Esta madrugada fué asistido en el tercer centro de socorros, de una grave herida en la región intercostal derecha, el chauffeur José Lázaro Alvarez, de 25 años y vecino de Jesús del Monte 88.

A la policía de la 11a. Estación declaró el lesionado que encontrándose en la esquina de Jesús del Monte y Agua Dulce, un sujeto apellidado Rivero lo invitó a reñir, y como él se negó a ello, con un cuchillo que tenía lo agredió, dándole una puñalada.

Acto seguido Rivero emprendió la fuga, desapareciendo por Agua Dulce con dirección a Tamarindo.

EN LA ESCUELA INDUSTRIAL NO COBRAN HACE 8 MESES

Visitó ayer nuestra Redacción una nutrida Comisión de profesores y empleados de la Escuela Técnica Industrial «Presidente Machado», los cuales nos informaron la difícil situación porque atraviesan debido al retraso con que perciben sus haberes. Asimismo, nos significaron que desde hace ocho meses no se les abonan sus emolumentos a los empleados y jornaleros de la Escuela «Fundación Rosalía Abreu.»

UNA JOVEN RECLUSA QUISO SUICIDARSE EN LA CARCEL

Hortensia Castillo Basinder, de la Habana, de 27 años de edad, vecina de Habana 200, intentó ayer suicidarse en la Cárcel, donde se encontraba recluída a la disposición del juez correccional de la sección segunda.

EL PARAISO DE CUBA

GRAN HOTEL DEL BALNEARIO

A 800 Pies de Altura.

Tómese Una Vacación y Goce del Fresco y de la Tranquilidad de la Montaña

A dos horas y media de la Habana, en el centro de un valle encantador con un clima delicioso y aguas medicinales que le harán eliminar las toxinas del cansancio y de los disgustos y le curarán sus afecciones de las vías digestivas y urinarias. El más bello edificio del interior de la República. Gran Parque. Restaurant de primera clase. Habitaciones todas exteriores. Pensión completa incluyendo los baños y el uso de las aguas medicinales desde $3.75 al día.

Para los visitantes Table d'Hote excelente a $1.25 almuerzo y $1.50 comida.

EN EL GRAN HOTEL DEL BALNEARIO

SAN MIGUEL DE LOS BAÑOS

Pida las aguas de estos manantiales a sus únicos agentes. La Luna.

Calzada y Paseo. — Teléfonos: F-6298 y F-1078. — Vedado. — Habana.

M.E.C.D. 2016

SEPELIO DEL SR. R. GARATE

Todos los sectores de nuestra prensa estuvieron presentes

En la tarde de ayer se verificó el sepelio, en el Cementerio de Colón, de nuestro querido compañero en el periodismo, expresidente de la Asociación de Repórters de la Habana Sr. Ramón Gárate. El acto de acompañar su cadáver resultó una extraordinaria manifestación de duelo, exponente de los grandes afectos que supo conquistar en las diversas actividades a que dedicara su vida y especialmente en el reportaje, sector en el cual demostró cualidades notables.

Entre las muchas ofrendas florales pudimos anotar valiosas coronas enviadas por el Alcalde de la Habana, el secretario de Instrucción Pública y Bellas Artes, Dr. Carlos Miguel de Céspedes y por la redacción del periódico «El Mundo». También, varias ofrendas de sus deudos y familiares.

El Reverendo Padre José Viera, párroco de El Cerro y compañero de redacción de Ramón Garate, ofreció un responso en la casa mortuoria y acompañó el cadáver en la Necrópolis de Colón.

Numerosísima y valiosa la concurrencia al sepelio del infortunado compañero. Seguían a los familiares Rogelio Gárate, hermano de nuestro camarada, Ramón Garate, hijo, José Fortanet e Hilarión Cabrisas de «Heraldo de Cuba», las representaciones del Alcalde de la Habana, José Acea y José Ramón Egues del Mayor de la Ciudad Luis Basave, el general Enrique Loinaz del Castillo, el Dr. José Antonio López del Valle, el ex-alcalde Manuel Pereira Rolandelli, el Presidente y secretario respectivamente del Consejo Deliberativo del Distrito Central, Ruy de Lugo Viña y José Luciano Franco, el capitán de la Estación de Policía Constantino Albuerne, el Presidente de la Asociación de Repórters Gustavo Rey y Zayas y los expresidentes señores José A. Fernández, José Camilo Pérez, Agustín Marrero Pomares, César Rodríguez Expósito y Marcelino Blanco, presidente p. s., el vicepresidente Sr. Isidro A. Cideros, el presidente de la Comisión de Beneficencia, Sr. Carlos Ficazo Falcón, y el secretario Sr. Pedro Díaz. Los presidentes de Secciones, Sres. Mario Masen, de Expediente e Investigación,; Salvador Quesada Torre, de Sport; Osvaldo Valdés de la Paz, de Cultura; el secretario general Antonio Polo, el Tesorero Sr. Luis Rodríguez Lamoult, el Contador Sr. Guillermo Pérez Lavielles, el bibliotecario y sub, Dr. Manuel de V. Cañizares y Napoleón Gálvez; los directivos Diosdado del Pozo, Rogelio Franchi Alfaro, Julio César González Rebour, Miguel Angel Tamayo, los vocales de la sección de Beneficencia señores Jesús Soler de la Puente y Homero Delgado, los ex-secretarios generales señores Antonio de Torra Obar, A. Drubreuil y Tomás González Rodríguez; el presidente de la Asociación de la Prensa de Cuba, Dr. Rafael María Angulo y el expresidente Sr. Modesto Morales Díaz, Víctor Bilbao, ex-director de «La Prensa», Rafael Govín, Presidente de la Empresa de «El Mundo», y su administrador señor Enrique H. Moreno, expresidente de la Asociación de Repórters y los demás compañeros en las distintos diarios; Benigno Díaz Antonio Román, Wesceslao Guen y Luis Sotolongo de «La Semana», Ramón Blanco por la Revista «Bohemia», Ricardo Villares y Ernesto F Arrondo, del DIARIO DE LA MARINA, Dr. Evelio Fernández de Cárdenas, letrado de la Asociación de Repórters, Antonio Pardo Suárez expresidente de la Cámara de Representantes; Miguel Pelaez, Pablo Rodríguez Presno; Dr. Miguel de Marcos Suárez; Juan José y Rafael Herrera, Emilio Solís, Raoul Suarez Mendoza; José Gómez Sansaric, Lorenzo Balbi; José Pis, Antonio Guerrero; Mario Díaz Aguirre; Eugenio Bernal; J. Ponjuán; José Caminero; Ramón Gollurry, Francisco Butrón y Manterola; Conrado Massaguer, director de «Carteles»; José Notario José López López y sus hijos Jesús y Armando López Rivero; Juan Gómez Sánchez; Tomás Montero, Benito Faiña, socio número uno de la Asociación; Francisco Guerra; Alberto Lamar Schweyer; Dr. Guillermo Martínez Márquez; Francisco Javier Sierra, ex-jefe de Espectáculos; Fernando Fernández, Celestino Alvarez, Carmela Nieto de Herrera, Vocal de la directiva de la Asociación de la Prensa de Cuba; Emilio Boniche, Emilio Castillo; Santiago González, Raoul Marsan; José Enrique Perdomo, miembro de la Directiva de la Asociación de Repórters: Luis Arireta; Jesús Artigas, José Z. Tallet, Andrés Alonso, Antonio Conejo Palomo; José Fernández Araoz, Eugenio Mosqueda, Doctor Enrique Gayo Calbo; José Manuel Valdés Rodríguez; Angel Solano; Guillermo Menéndez; Adolfo Pequeño, Juan Borotau Casanova, ex-bibliotecario de la Asociación; Raoul Suárez Mendoza, Antonio Ferra, Dr. Ernesto R. de Aragon del Rotary Club; J. Pulido, Pagador de la Zona Fiscal de Oriente; Angel Gutiérrez, Francisco Muñiz, Gregorio Hernández, Juan Gómez Sánchez, Dr. José I. Laguardia, Dr. Ernesto Villaverde, Paco Muñoz, Antonio Jaume Flores; Julio Silvestre, Franck Mederos, Oscar González, Francisco Sales. Por la Unión de Linotipistas, los señores Miguel Zarza, Miguel Martínez y Tirso Yanez. En representación del Ministro de Chile Excmo. Sr. Emilio Edwar Bello, el señor Salvador Díaz Osca, Secretario de la Legación, Engenio Gárate, Domingo Ramos, Enrique Molina; José Fontanell, Francisco Pérez, Rafael Suárez, Eugenio Oliveras, Roberto y Julio Lagomasino; Desiderio Colina, Armando Rodríguez, David Aizcorbe, delegado de la Asociación en el Distrito Central, Juan Francisco Limonta, Luis de Juan Puñal, director de la Casa Club; César Faget, Eduardo Pintado, Alberto Pott, [illegible] Zoilo García; Nicolás Hernández, Dr. Pascual Díaz; Fernando Fernández, Armando Muller; Emilio Boniche; Juan Bautista González Quevedo; Lorenzo Tur; Alfredo Santiago, director del «Heraldo Comercial», Enrique González, Alberto Pavía.

Organización . . .

(Continuación de la PRIMERA)

«Después que los enumeradores hayan sido examinados por los Enumeradores-instructores (hay un Instructor en cada Término Municipal), se procede a instruirlos hasta que éstos quedan perfectamente aptos para el desempeño de sus funciones.

El enumerador debe de anotar: sesenta y cinco personas en los barrios urbanos y cuarenta en los barrios rurales diariamente, haciendo constar con claridad y precisión todos los datos que se exigen en la planilla de «Informes de Población».

Al enumerar un elector ciudadano cubano, varón, de más de veintiún años de edad en el «Día del Censo» (y que no está incluído en las excepciones que establece la Constitución), se procederá a entregarle su cédula electoral. Cuando al enumerador le surja alguna duda con respecto al derecho que alegue el elector el individuo que enumera, le exigirá la firma de un juramento en el que el elector hace constar que llena todos los requisitos que la Constitución exige para ser cubano y que ha cumplido los 21 años de edad, que conoce la penalidad establecida en el artículo 320 del Código Electoral para el que incurra en perjurio, y después de llenado este requisito el elector recibe la cédula electoral expedida por el enumerador.

Estas cédulas leectorales se hacen por duplicado. El original o sea la de papel de color, se llenara con lápiz tinta y será entregada al elector. El duplicado o sea la de papel blanco, será llenado al mismo tiempo que el original, utilizando papel carbón y permanecerá en la libreta o talonario, como ha sido colocado originalmente.

Siempre que fuere posible se entregará la cédula electoral al elector personalmente. En estos casos se obtendrá su firma, tanto en el original como en la copia de carbón. Cuando se tratare de un elector que no supiere escribir, el enumerador le hará trazar un signo y escribirá su nombre en la forma indicada a continuación: JOSE X LOPEZ el espacio correspondiente y firmará como test go.

Caso de que el elector a favor de quien fuere expedida la cedula electoral, no se encontrare en su residencia, ni se pudiere encontrar sin demoras perjudiciales para el trabajo del enumerador, éste entregará la cédula electoral al jefe de la familia o a un miembro de la misma. El enumerador hara las gestiones posibles para extender la cédula electoral a presencia del propio elector y entregársela personalmente y sólo en casos excepcionales en que notoriamente pueda perjudicarse o demorarse más tiempo del regular de su trabajo, debe emplear el procedimiento indicado en el párrafo anterior. En los casos en que el enumerador entregare la cedula electoral a otra persona que no fuere el elector a favor de quien está expedida, exigirá a la persona a quien hace la entrega, que firme su nombre y anote su residencia en los espacios correspondientes en el duplicado, y le exigirá que firme un juramento por el cual declara que son ciertos todos los datos suministrados al enumerador con respecto al elector que no se encuentra presente y que recibe del mismo la cédula electoral cuya serie y número se hace constar para entregarla al elector en persona.

En semejante caso, la cédula electoral original será entregada con el espacio para la firma del elector en blanco; pero el enumerador instruirá a la persona a quien se le entregare para que procure que el elector firme la cédula electoral inmediatamente que le sea entregada.

Así mismo se les hace saber a los enumeradores, que no deben incurrir en errores al llenar la cédula electoral, pues esta Dirección perseguirá implacablemente a los que no hagan constar de una manera exacta, clara y precisa, todos los particulares del enumerado, de tal modo que el elector pueda ejercer el derecho del sufragio sin tropiezo de ninguna clase.

Un especial cuidado deben de tener los enumeradores en cuanto a la enumeración de los electores en las zonas limítrofes con otros Términos. Es muy importante y será muy vigilada por esta Dirección el que cada elector sea enumerado en el propio Término en que reside.

Los enumeradores entregarán diariamente al Enumerador-Instructor una relación de las cédulas expedidas durante el día. En dicha relación se hará constar la serie y número de la cédula, nombre de la persona a favor de quien se extendió la cédula, raza de la misma, nombre de la persona a quien se le entregó la cédula y domicilio de la misma. Al pie de esta relación el enumerador firmará un juramento.

El Enumerador-Instructor, tan pronto recibe la relación jurada del enumerador, en que aparecen todas las cédulas extendidas por él durante el día, las confrontará con la planilla del «Informe de Población» y en dicho Informe de Población tienen que aparecer enumeradas, con todos sus detalles, las personas a quienes se les han entregado las cédulas electorales.

Tan pronto el Enumerador-Instructor termina la comprobación de las relaciones de cédulas electorales, procederá a confeccionar una relación por quintuplicado en la cual aparecen detalladamente todas las cédulas expedidas en su Término Municipal, la cual será certificada.

El original de esta relación es enviado a la Dirección General del Censo, una copia al Inspector Provincial, otra copia al Presidente de la Junta Municipal Electoral del Término y las dos restantes, una se remitirá para su publicación a los periódicos locales y la otra se fijará en la parte exterior de la puerta de la casa donde está instalada la oficina del Enumerador-Instructor de dicho Término.

Como puede observarse, todo ciudadano puede fiscalizar la labor de enumeración y la entrega de cédulas electorales, pues con solamente examinar la relación de cédulas entregadas en su barrio, puede poner en conocimiento de la Junta Nacional o del Director General del Censo, de cualquier cédula que haya sido extendida a cualquier persona que sea desconocido o no resida en dicho barrio, con la absoluta seguridad de que inmediatamente se abrirá una investigación y se publicará el resultado de la misma».

El Convenio. . .

(Continuación de la PRIMERA)

cial Panamericana, que va a celebrarse el próximo mes de octubre, se obtenga la modificación esencial que señala el doctor Gárate, quien nos ha dicho, entre otras cosas, que:

«El Convenio de Washington, sobre Marcas, es una arma contra los industriales de Cuba».

Y agregó:

—Este Convenio está inspirado en una gran fe comercial, pero dadas las disposiciones de algunos de sus artículos y la interpretación que a ellos viene dando la Administración, resulta un arma poderosa en favor de los industriales de Norte América y en contra de los industriales de Cuba.

LA MAS IMPORTANTE DE SUS DISPOSICIONES

—La más importante de sus disposiciones, en este sentido—dice—es la referente a la caducidad de marcas ya concedidas, aunque sean antiguas y acreditadas, cuyas disposiciones, tal como se han venido aplicando, constituyen, a mi juicio, una violación de nuestra Constitución, de muchas leyes y de la jurisprudencia del Tribunal Supremo.

—A pesar de esto, desde la vigencia del Convenio de Washington en 1929, se han repetido los casos de caducidad de antiguas y acreditadas marcas cubanas, llevando justificada alarma a esos propios industriales, que se ven amenazados y desamparados en la legítima propiedad de Marcas, que ya han acreditado con su tesonero esfuerzo, a través de muchos años y cuyas caducidades se acuerdan y disponen en un simple expediente administrativo, bastando para ello justificar con una sola prueba testifical, que puede ser parcial, amañada o interesada que una marca americana similar o parecida se ha usado en el mercado cubano o que dicha marca cubana ostente alguna palabra que esté comprendida en el nombre comercial de alguna entidad extranjera.

—Y este precepto, demasiado amplio en la protección de marcas extranjeras, no se aplica a las marcas cubanas inscriptas después de estar en vigor la Convención de Washington, sino que se aplica con efectos retroactivos a marcas inscriptas ha quince o veinte años y en beneficio de marcas americanas que no estén inscriptas en Cuba y en algunos casos que lo han sido, en su país de origen, con mucha posterioridad a la inscripción de la marca cubana en Cuba.

ESTIMACION LOGICA Y MORAL

—Estimo—continúa diciéndonos el doctor Gárate—que esos beneficios que concede la Convención para caducar marcas que visiblemente se comprende que son una usurpación de marcas extranjeras conocidas en el mercado cubano, son justas y morales; pero estimo, también, que esos beneficios deben aplicarse, solamente, a las marcas que se hayan solicitado o inscripto después de la vigencia de la misma y nunca aplicarlas a marcas concedidas con anterioridad y ya usadas y acreditadas en nuestro mercado por propietarios cubanos.

—Otro precepto de la Convención de Washington, que estimo concede una protección demasiado amplia—y por tanto peligrosa—es la que se refiere al nombre comercial, si basta que una marca nacional esté formada por una parte de un Nombre Comercial, cualquiera que sea la fecha en que se haya inscrito, para que pueda ser caducada, perdiendo todos los derechos adquiridos y el crédito que ella representa. Ese peligro, que estos preceptos de amplísima protección para los industriales extranjeros consigna el Convenio de Washington, justifica la alarma producida entre los industriales, en vista de las Marcas Nacionales cuya caducidad ha dispuesto ya nuestra Administración.

NO ES ACONSEJABLE LA DENUNCIA DEL TRATADO

—La solicitud de denuncia de ese Convenio por la Administración cubana no la aconsejo; porque, pensando cuerdamente, con el medio ambiente en que actualmente vivimos no la creo posible, y, además, porque indudablemente esa Convención es un paso de avance en el camino de la moral y la buena fe comercial entre los Estados contratantes, pero lo que sí aconsejo a la Asociación de Industriales es que solicite la modificación de los preceptos comentados, aprovechando la oportunidad que ofrece la próxima celebración de la Cuarta Conferencia Comercial, que habrá de celebrarse en Washington, en cuyo tema número veintiuno, que se refiere a la protección de marcas y derechos de patentes, encaja perfectamente la modificación o interpretación de los referidos preceptos.

MODIFICACIONES QUE DEBEN SOLICITARSE

—Las modificaciones o interpretaciones que, a mi juicio, deben solicitarse—nos dice, por último, el doctor Carlos Gárate—son las siguientes:

A) Que los preceptos sobre caducidades de marcas se apliquen a las solicitadas e inscriptas después de la vigencia de la Convención de Febrero de 1929, fijándose un término no mayor de un año para hacer uso de ese derecho.

B) Para que el propietario de un nombre comercial tenga derecho a solicitar la caducidad de una marca, es necesario que dicho nombre comercial sea usado como marca para distinguir los productos de su manufactura.

¿Revolución . . .

(Continuación de la PRIMERA)

periencia y de espíritu rectificador, una nueva España. Moría la España feudal, anárquica, en rebeldía con los tiempos, enquistada al rededor de unos mitos que llegaron a echar raíces en lo más íntimo del carácter español. Surgía una España anhelosa de una estructuración moderna del Estado y de la vida, surgía —en las ciudades, en las fábricas, en el campo mismo— una situación que traía consigo una problemática que rompía los moldes de posibilidades del régimen secular. España, la Espeña antirenacentista, antireformista y anticapitalista ganaba en treinta años de agitada fermentación interior el terreno perdido en siglos de una vana empresa, de un vano aislamiento. Y la Revolución se ha hecho. Cuando el pensamiento escribe esta frase esboza una categoría falsa, pero inexcusable para su trabajo: el proceso social, como el individual, es uno y el mismo y la nomenclatura de que nos servimos para explicárnoslo lleva en sí el vicio metodológico de presentar como cíclico un devenir que es constante. España ha violentado la organización que ya no correspondía al punto de su crecimiento. En tanto cuanto esto sea cierto cabe hablar en justicia de revolución española.

Pero el largo proceso no se verificó, ni podía verificarse, en un sentido rectilíneo de disciplina, de un objetivo común. Las cosas mientras operan libremente no se dejan reducir a una dirección. La dirección se impone cuando dejan de ser gérmen y nacen plenamente con el prurito, particular a cada uno y general a todos, de afirmación soberana. La República es la dirección en manos del sector central de las fuerzas sociales de España: ni el pseudo-capitalismo viejo, de mentalidad patriarcal y esclavista, y sus aliados confesionales y sentimentales, ni el anarco-sindicalismo plebeyo, ni el comunismo, que es el factor más insólito en la vida pública española y que es una interrogación para el porvenir aunque momentaneamente no asuma una eficiencia peligrosa. La República es el triunfo de una burguesía todavía liberal y progresista, fortalecida por el apoyo del proletariado socialista y de los grupos más inteligentes de la clase capitalista (parte del capital financiero, industrial y mercantil). Posiblemente también, robustecido por la alianza, pasiva o activa, de los pequeños propietarios agrícolas y de los arrendatarios.

Pero ningún país es un islote rodeado de soledad. Al contrario existe la propensión fácil de juzgar con los valores que otros fenómenos nos han dado las cuestiones recientes. El pensamiento se mueve perezosamente, y es más perezoso todavía para abandonarse a sí mismo y volver los pasos atrás. Así se explica el juicio que en algunos países europeos—Francia, Alemania, Inglaterra— ha merecido la revolución española y la República que ha desembocado. Así como para muchos la República española es, sin más, un régimen dogmáticamente revolucionario, para aquellos es un régimen anacrónico de conservadorismo. Ambas posiciones son simplistas. La República española es revolucionaria en toda la medida en que insufle posobilidades renovadas de desarrollo a los impulsos sociales de la nueva España. El duelo entre la Monarquía y la República vino a representar, en o profundo o siguiente: el discernir si el nuevo conjunto de fuerzas españolas era lo bastante recio para echar por tierra su obstáculo primordial —la Monarquía— o si era lo bastante débil para dejarse encerrar en sí mismo e ir a la estagnación. La respuesta ha sido decisiva. No obstante las vicisitudes fatales del cambio el nuevo Estado español ha tenido la suficiente confianza en sí mismo para convocar a Cortes a los dos meses de su constitución y para realizar una labor en todos los departamentos que le entrega sumiso— no es menester encarecer la relatividad de la expresión— el control de la situación.

Revolución española y República española. Todavía hay márgen para delimitar los conceptos, lo que es testimonio de que la realidad permanece aún en el crisol. Mañana, cuando sea, revolución y República serán en España términos tan irreconciliables como lo fueron hasta ahora los de Monarquía y República. Esa es la vida y lo que llamamos historia. Una ininterrumpida sucesión de conflictos eslabonados.

Madrid, 1931.

Caballeros de la. . .

(Continuación de la PRIMERA)

Caballeros comenzaban sus operaciones el 15 de septiembre. Previamente se había hecho saber a los cosecheros, que ya habían comenzado los preparativos de siembra, que no los continuasen. Poco después quince secaderos fueron incendiados misteriosamente.

Estas actividades de los Caballeros de la Noche son una inesperada y novísima fase de las dificultades que encuentran la venta de la cosecha de 25 millones de libras de tabaco, de la cual la mitad o la tercera parte está sin vender. Una cooperativa tabacalera ha informado a los agricultores portorriqueños que no deben sembrar hasta que no se haya vendido toda la cosecha anterior.

Se ha colocado una guardia policíaca en los principales almacenes, para impedir cualquier atentado.

MOVIMIENTO MARITIMO

NUEVA YORK, septiembre 16.—(AP).—Hoy llegó el vapor Shawnee, de la Habana, saliendo el Oriente, para el mismo puerto.

NO HAN PROGRESADO LAS NEGOCIACIONES NAVALES ENTRE FRANCIA E ITALIA

PARIS, septiembre 16. AP. En los círculos oficiales es dice que no se ha progresado mucho en relación con el posible acuerdo naval franco-italiano, pero «Pertinax» declara en «L-Echo de París» que se han reanudado activamente las negociaciones en Ginebra entre René Massigli y Augusto Rosso, representantes francés e italiano respectivamente.

VARIAS. . .

(Continuación de la PRIMERA)

por el norte de Veracruz, causando daños, hundiendo varias embarcaciones y siguiendo sobre tierra nacia Jalapa.

Ya en Ciudad Mexico, anoche, se sentían vientos de 50 millas por hora, con lluvias.

Es realmente interesante este caso de una perturbación que lleva nueve días desplazándose en línea recta hacia el Oeste, sin recurvar y sin perder relativamente fuerza, a pesar de haber cruzado sobre todas las montañas de Haití y Santo Domingo, sobre la Península de Yucatán y sobre el elevado territorio mejicano.

UNA PERTURBACION PASO POR VERACRUZ RUMBO A JALAPA

CIUDAD MEXICO, septiembre 16.—(AP).—Un despacho de Veracruz informa que un huracán azotó esta madrugada a dicha ciudad, hundiendo a varias embarcaciones en la bahía y causando considerables daños a las propiedades. El servicio de alumbrado eléctrico quedó temporalmente interrumpido.

Después de haber azotado a Veracruz, la perturbación se internó hacia Jalapa.

Hasta ahora no se tienen noticia de que hayan ocurrido desgracias personales, pero los daños materiales se calculan en más de cien mil dólares.

Las informaciones de Progreso, Yucatán, dicen que varias pequenas embarcaciones han sido sorprendidas por el temporal, frente a la costa, según se cree.

No se han recibido nuevas noticias de la Baja California desde los despachos en que se daba cuenta de la pérdida de algunas vidas y de grandes daños materiales en Santa Rosalía, causados por el huracán que pasó por la península el sábado y el domingo. También recibió importantes pérdidas la capital La Paz, del distrito.

De Mazatlán informan que aun nada se sabe de los buques costeros que fueron sorprendidos por la perturbación ciclónica, temiéndose que están embarrancados. El más grande de ellos tenía veinte personas a bordo.

LOS DAÑOS EN EL PUERTO

VERACRUZ, septiembre 16.—(AP) —Los mayores perjuicios causados por el ciclón fueron en la bahía, donde se hundieron ocho pailebotes de cabotaje, despedazándose algunos de ellos. También naufragaron nueve lanchas pescadoras, por imprevisión casi todas. No hubo desgracias personales.

Aunque todos los barcos son pequeños, su desaparición significa que se quedan sinmediosdevidanumerosse quedan sin medios de vida numerosas familias, máxime por ser los barcos de madera y carecer de seguro.

Otras poblaciones del Estado de Veracruz que azotó el ciclon, también sufrieron daños materiales.

FUE VIOLENTO EL CICLON QUE CASTIGO A VERACRUZ

VERACRUZ, septiembre 16.—(AP) —Veinte embarcaciones menores naufragaron hoy en el puerto de Veracruz, sufriendo al mismo tiempo daños de importancia la ciudad, al ciudad, al castigar ésta un ciclón procedente del golfo de México, y el cual siguió con rumbo a la costa del Pacífico.

Las autoridades portuarias están listas para enviar un barco en auxilio de otro que pidió auxilio desde el mar, a ochenta millas de Veracruz.

Noticias de Progreso, Yucatan, y otras poblaciones de la costa, dicen que cierto número de pesqueros fue sorprendido por la tormenta en el mar, temiéndose que se hayan hundido o embarrancado. En total los tripulaban unos cien hombres.

En Veracruz los árboles fueron arraneados de raiz en todo el litoral, y numerosos edificios quedaron sin techo. Se estima en cien mil pesos los perjuicios sufridos.

El ciclón de hoy ha sido el peor de un año a esta fecha. Se cree que debido a la gran altura que tenía el meteoro al cruzar la costa, los daños no han sido mayores.

Hubo cierto número de lesionados en la ciudad, pero ninguna desgracia.

NO SE HA. . .

(Continuación de la PRIMERA)

Parece cumplirse la ley del decrecimiento de la actividad ciclónica en la segunda quincena de septiembre. Después del día 15 no ha aparecido una nueva perturbación.

INFORME A LA C. T. R. C.

Reporte del tiempo, recibido del Observatorio de Washington por la Cuban Trasatlantic Radio Corporation.

—La perturbación tropical que se estaba moviendo el martes sobre el extremo suroeste del Golfo de México, se ha movido hacia el interior de Mexico, por las proximidades de Veracruz, al este del Golfo vientos frescos a moderados, del nordeste al este, y tiempo generalmente bueno esta noche y el jueves Al Oeste del Golfo, vientos moderados del Este al Sudeste y cielo parcialmente cubierto. Esta noche y el jueves, aguaceros locales sobre la porción occidental. Oeste del Mar Caribe y Paso de los Vientos, vientos moderados del Este al Sudeste y cielo cubierto, con aguaceros locales esta noche y el jueves.

OBSERVATORIO NACIONAL

Nota del mediodía del miércoles dada por el Observatorio Nacional de Cuba:

En mitad Norte del Golfo de Mejico, tercio oriental de los Estados Unidos y Atlantico hay buen tiempo con barómetro alto. En el Mar Caribe buen tiempo y barómetro normal.

Pronóstico para el Jueves: Buen tiempo. Vientos flojos a frescos de región Este. Algunas turbonadas.

TEMPERATURAS LOCALES

Durante las últimas 24 horas se han registrado en la Habana, las siguientes temperaturas en centígrados

Máxima 31—0.
Mínima 24—0.
Media 27—5

Observatorio Nacional

EL IMPERATIVO ECONOMICO...

(Continuación de la PRIMERA)

sionar gastos de manipulación y transporte, todo lo cual explica y justifica, según la persona que nos proporciona los datos expuestos, la morosidad en el pago de rentas, en la cual incurren forzosamente los agricultores que tienen tierras arrendadas, a quienes el fruto de su trabajo no les permite vivir sino a costa de inconcebibles privaciones. Pero es el caso, que la situación no resulta mucho mejor para aquellos que laboran en predios propios y no cuentan con otras entradas que las que les proporcianan sus cultivos.

No puede ser, en verdad, más desolador el cuadro, y lógicamente tenemos que pensar no es el más tetrico de los que se ven en nuestros campos. Claro está que el hecho de que los productos agrícolas, pecuarios y de granja hayan llegado a tan ínfimo nivel, no depende exclusivamente de la situación política. Es indudable que en lo fundamental obedece a que la merma progresiva de las exportaciones y desvalorización de las mismas ha ido debilitando y tiene casi agotado nuestro poder adquisitivo. Pero también es indudable que los temores que ha estado inspirando la agitación reinante en el país, al repercutir en el crédito y por consecuencia en todos los negocios, contribuye a restringir más los consumos.

Es innecesario decir que mientras perdure la crisis económica mundial y estén reducidos a la miseria los veinte millones de hombres desocupados que se calcula que existen en la actualidad (sólo en los Estados Unidos—nuestro principal mercado hay unos siete millones), nuestro comercio exterior, y por consecuencia el interior, no entrarán en franca bonanza. En cambio conviene decir y repetir hasta la saciedad para que se clave tanto en la mente como en la conciencia de todos los ciudadanos, que algo y aun mucho podría mejorar la situación de nuestro país, si ya que fatalmente se crearon las dificultades políticas que han ido aumentando nuestra penuria, fuésemos rectamente a un arreglo, dispuestos todos a cooperar con buena voluntad en la defensa de los intereses económicos, que nos son comunes.

La influencia desfavorable, o más exactamente, nefasta, que ejercen esas dificultades políticas en la economía, nos obliga a hacerlas desaparecer sin más tardanza que la estrictamente indispensable para la implantación de las medidas conducentes al cambio de régimen en principio acordado. Demorarlas sería prolongar una situación que mientras subsista seguirá despertando recelos y privándonos de crédito, aunque al gestionarlo ofrezcamos garantías materiales, porque éstas carecen de valor absoluto o no lo alcanzan suficiente,cuando falta la confianza mutua. El primer efecto del retorno a la normalidad institucional sería la salida a la circulación del dinero que hay en el país y que está retraido, y sólo con lograrlo tendríamos un alivio inmediato. Para imaginar el relativo bien que advendría, basta recordar el movimiento de público en las casas de comercio durante la pasada revolución y compararlo con el que actualmente tienen. Es más la diferencia se puede apreciar en las calles, que aparecían entonces casi desiertas y hoy están transitadas como de costumbre.

Si eso se produjo con el restablecimiento de la paz material, bien puede suponerse lo que se obtendría al quedar firmemente asegurada la paz moral, no menos necesaria que aquélla para que impere la confianza, sin la cual siempre es anormal la vida de un pueblo, porque detiene o entorpece sus actividades más fecundas.

Juzgando cada cual por las limitaciones a que está sujeta su propia economía, nadie puede ignorar que día que se demore el retorno a la normalidad institucional que todos debemos desear sinceramente es una dentellada más de la miseria a que nos hemos condenado y que está devorando al país.

Buenos días

LAS ARTERIAS

A la Habana le han devuelto sus tranvías. La ciudad ha recobrado su tamaño. Las cosas, como las ideas, se miden hoy a la velocidad que se mueven. El ritmo de la vida es la vida misma. La ciudad tiene un ritmo. Cuando lo pierde, cuando se para, cae en una postración grave.

La Habana, como un gran organismo postrado, sufrió un colapso con la paralización de los tranvías: esos glóbulos amarillos que dejaron de recorrer el sistema arterial de los rails, del corazón a las extremidades y de los barrios al Parque Central, en sístoles y diástoles isocrónicas. Fué necesario inyectar en el sistema circulatorio los óleos estimulantes de guaguas y automóviles de urgencia.

Larga crisis. Estado febril. Depauperación. Delirio. Reacción favorable un día. Convalecencia. El martes salió el pueblo a calentar al sol sus arterias nuevamente flexibles. Festejó la salud rescatada. Ayer la ciudad, recobrado el ritmo, se reintegró al trabajo. La circulación es perfecta. El corazón registra, isocrónicamente, sus sístoles y sus diástoles. La Habana tiene buen pulso y buen semblante.

¡Buenos días, Habana! ¡Felicidades!

El Encanto

Su hijo -como todos- rompe mucha ropa.

Pero El Encanto, por muy poco dinero, lo vuelve a habilitar.

Ahora hemos hecho una gran rebaja de precio en toda la ropa de niño.

Trajes unidos por botones y cinturón en gran variedad de estilos. Telas dobles, colores oscuros, pintas firmes. Tallas de 3 a 8 años.. 0.85

Pantalones bombachos de crash de algodón, tejido doble, colores oscuros, propios para entre tiempo. Tallas de 8 a 14 años, a..... 0.60 y 0.85

Blusas de cuello sport y manga corta, en poplín blanco y con dibujos de colores firmes. Buena tela y buena confección. Tallas de 6 a 16 años..... 0.60

Corbatas de seda, en varias calidades y colores, a..... 0.20

Trajes de saco y pantalón bombacho o largo, de muselina de lana de buena calidad. Corte y confección de nuestros talleres. Colores oscuros. Tallas de 8 a 14 años..... 5.00

Tercer piso.

El Encanto

TELF. A-7221.

M.E.C.D. 2016

9A SECCION

Teléfonos:
Máquinas. . A-3785
Dirección. . A-4151
Admón . . M-7911
Sports . . M-7912
Clasificados A-3333

DIARIO DE LA MARINA

Teléfonos
Dirección. . A-4151
Admón . . M-7911
Sports . . M-7912
Clasificados A-3333
Máquinas. . A-3785

9A SECCION

AÑO XCIX — EL PERIODICO MAS ANTIGUO DE CUBA — LA HABANA, JUEVES, 17 DE SEPTIEMBRE DE 1931. — ACOGIDO A LA FRANQUICIA POSTAL — PAGINA NUEVE

La España Actual

LA FUGA DE LOS CAPITALES

por León Ichaso

El ex-Ministro de Alfonso XIII, Santiago Alba apuntó en la Asamblea algunos remedios para resolver la fatal depreciación de la peseta y el problema económico. Este ha llegado a preocupar honda y seriamente a la opinión pública.

"No se puede contemplar impasible, —escribe el diario izquierdista de Madrid **La Libertad**— la situación económica que va creándose en España. Los valores representativos de la riqueza y de la solvencia van depreciándose a diario; el paro forzoso de obreros aumenta; el crédito se restringe; la exportación se debilita a pesar de la prima de cambio y ante estos hechos que revelan un estado de crisis general, el Gobierno y el país tienen el deber de hacer examen de conciencia para adoptar, uno y otro, la conducta que les imponen su patriotismo, su amor a España y al régimen republicano".

¿Causas de esta desastrosa situación a pesar de las muy cuantiosas economías hechas en el Ejército por el Ministro de la Guerra? Algo han contribuído la falta de una política económica coordinada en conjunto por el Gobierno y los errores y desaciertos del Ministro de Hacienda Indalecio Prieto, que ha confesado repetidas veces su incapacidad para el cargo que desempeña. Su medida de aumentar la circulación fiduciaria no pudo producir más funestas consecuencias. No fué menos nociva para el crédito y aun para la seriedad nacionales el rescindir primero el préstamo de Morgan de sesenta millones de pesetas para concertar pocos días después en condiciones gravosísimas otro préstamo con el Banco de Francia por seis millones de libras esterlinas.

Pero sobre estas causas hay otra más fundamental que ha empujado a España a la actual situación que el mismo diario **La Libertad** llama "caótica". El Gobierno Provisional ha despertado la desconfianza en todos los sectores económicos. Esta desconfianza es la que ha producido esa fuga de dinero de que acaba de lamentarse Santiago Alba en su discurso parlamentario. Ha llegado a mil doscientos millones de pesetas la cantidad de numerario que ha salido de las cuentas corrientes de los bancos españoles. La que ha rebasado las fronteras no puede calcularse. No lo extrañamos. ¿Cómo no han de inquietarse e intimidarse, cómo no han de buscar su seguridad esos capitales si el Gobierno parece que está empeñado en proceder de tal suerte que infunda zozobras e incertidumbre? Política agraria que alarma a los terratenientes y excita el apetito de los campesinos; embargo de los bienes artísticos de la Iglesia; propósitos de expulsión de las órdenes religiosas; persecución sañuda contra los próceres de la dictadura con la ley de responsabilidades; disposiciones inhábiles y contraproducentes de los Ministros de Hacienda, de Fomento y de Economía...

Y para acabar de intranquilizar y de alarmar ha venido como un siniestro alerta el proyecto de Constitución de la Comisión Parlamentaria que, como lo sabe el lector, hace casi trizas al derecho de propiedad. Si el Estado ha de proceder como lo quiere estatuír dicho proyecto, a la socialización gradual de la propiedad, si el Parlamento puede acordar en los casos en que la necesidad social así lo exigiere la expropiación, sin que el propietario sea indemnizado, ¿para qué mantener fincas, fábricas, tierras y otros bienes? ¿Para qué invertir capitales en empresas industriales y agrícolas, si se ha de correr el peligro de que el Estado los socialice y de que el Parlamento acuerde que no ha lugar a indemnización?

Con esta situación indefinida, incierta y ambigua de dudas y de vacilaciones, con esa perspectiva en que se vislumbra la violación de los derechos y principios más inconmovibles y más asidos a la naturaleza del hombre y de los pueblos, ¿cómo ha de sorprender que la economía del país se desequilibre y desconcierte y que se produzca el peligroso vacío del dinero? ¿Cómo ha de asombrar que el propietario vaya preparándose para futuras contingencias y procure enajenarse de sus pertenencias o buscar el modo, cualquiera que sea, de garantizarlas?

¡Consolidar la situación económica! ¡Estabilizar la peseta! ¿Cómo se logra eso si tras los errores económicos del Gobierno que tan acremente impugna el diario republicano **La Libertad**, el proyecto de Constitución pretende legalizar el despojo de la propiedad?

ANUNCIESE EN EL Diario de la Marina

MARTINEZ ANIDO ESTA DECIDIDO A QUE SE LE JUZGUE MILITAR Y POLITICAMENTE, PERO NO A QUE SE LE DEJE SIN LA PENSION QUE ES EL UNICO CAPITAL QUE POSEE

MADRID, Septiembre 16 (AP).—El general don Severiano Martínez Anido, ex-gobernador civil de Barcelona y ex-ministro de la Gobernación en el gabinete civil que presidió el Marqués de Estella, publica una carta en el diario «Informaciones» protestando que se le haya privado de la pensión que disfrutaba después de cincuenta años de continuos servicios prestados al país.

Manifiesta que está dispuesto a que se le juzgue militar y políticamente, por entender que ha servido a la patria lealmente, suprimiendo las huelgas y atentados en los seis años que ocupó la cartera de Gobernación.

Termina diciendo que es pobre y que no ha regresado a España por el temor de ser objeto de violencias injustas.

MARTINEZ ANIDO

DOS DIPUTADOS RADICALES, EL ALCALDE Y UN CONCEJAL E UN PUEBLO DE HUELVA, AGREDIDO

Miembros de la «Juventud Vasca», comunistas y nacionalistas presos en la cárcel de Bilbao-unos cincuenta en conjunto-han declarado la huelga del hambre en manifestación de protesta

HUELVA, septiembre 16. (AP).—Se ha sabido que los elementos comunistas que atacaron al alcalde del pueblo de Manzanilla, don José Barrigón, y a un concejal del Ayuntamiento, los que resultaron heridos, también agredieron a los diputados radicales José Terrero Coma y Luis Cordero, los que salieron de la localidad protegidos por la Guardia Civil.

HUELGA DEL HAMBRE EN LA CARCEL DE BILBAO

BILBAO, septiembre 16. (AP).—Ha ndeclarado la huelga del hambre varios de los miembros de la directiva de la «Juventud Vasca», que fueron encarcelados por orden del gobernador civil. A la actitud de los nacionalistas se han sumado también los comunistas y sindicalistas presos, sumando unos cincuenta los detenidos que practican la huelga del hambre.

El gobernador civil, señor Castro Casal, que ha regresado de Madrid, a donde fué para poner su dimisión en manos del ministro de la Gobernación, ha declarado que el señor Maura no le aceptó la renuncia, manifestándole que los centros nacionalistas vascos que han sido clausurados en estos días no volverán a abrirse en largo plazo.

SE VOLVERAN A ANULAR LAS ACTAS DE LUGO

MADRID, septiembre 16. (AP).—La provincia de Lugo probablemente quedará sin representación en el Congreso de los Diputados a causa de que la Asamblea, según se tiene entendido, intenta declarar nulas las actas obtenidas en las elecciones parciales celebradas recien emente en dicha provincia.

BARCELONA, septiembre 16 (AP). —La Policía ha encontrado cuatro pistolas, varios cargadores y seis bombas durante los registros practicados esta mañana en distintos domicilios de personas tachadas de agitadores.

Asegúrase que es importante la cantidad de armas que ha ocupado la Policía durante los registros que ha practicado desde los últimos desórdenes.

RECHAZAN UNA ENMIENDA DE ALCALAZAMORA

Pretendía que se reconociera a las diversas regiones el derecho al propio gobierno

MADRID, Septiembre 16 (AP).—La Comisión de Leyes Constitucionales del Congreso ha rechazado la enmienda que presentó el presidente provisional Alcalá Zamora referente a los poderes regionales.

La enmienda del jefe del Gobierno pretendía que la Constitución española reconociera los derechos de las regiones a gobernarse por sí mismas, señalando las atribuciones de todos los ordenes que tendrían

Los diputados que componen la Comisión citada dicen que la aprobación de la enmienda suponía que la Asamblea aprobaba el Estatuto de Cataluña sin someterlo a una discusión directa.

Creese que Alcalá Zamora retirará la enmienda en vista de que la Comisión la ha rechazado.

ORBE

ORBE — LEA ESTA NOCHE EN LA REVISTA ORBE

Una Semana del Mundo.
Ciclones, por Reinaldo Díaz Versón.
Nuevos Instrumentos Bélicos.
Lobos de Mar.
Roxyettes, por Jorge Losada.
Razón de Padre. Cuento, por M. Millares Vázquez.
Los Presidentes en el Destierro, por Zeta.
Caligula, el Emperador que se proclamó Dios, por Scrutateur.
Don Fernando de los Ríos, Ministro de Palabra y de Justicia, por Lino Novás Calvo.
Harry Richman, artista de la Canción, por George Andrés.
Lo que dice al Viajero la Ciudad de Caracas, por Rodolfo Arango.
Comer para Vivir, por Germán Gómez.
Porteros, por Francisco C. Bedriñana.
Balnearios Alemanes, por Oscar Lombardo.
El Gran Señor Salamanca, creador de riqueza, por el Conde del Rivero.
Modas. Desde la Quinta Avenida. La temporada Otoñal, por Eleonor Gray.
Cultura del Hogar. Las Fuentes. El Lacrosse.
Nudismo. La Formación de la línea, por E. S.
Una Semana en Sociedad, por Rubén Otero.
Aparte de las acostumbradas secciones de Balompié, por Kick-Off; Modas, Sugestiones, por E. Planas de la Moneda, Emociones, por Mary Morandeyra, Deportes y Cultura Física, por Aramís del Pino. Cine. Biografías de estrellas. Desde Hollywood. Por los Teatros y los Cines, etcétera. Además, en este número encontrará usted un selecto material gráfico informativo local y extranjero de palpitante actualidad.

CINCO EXPEDIENTES SOBRE INSTALACION DE MATADEROS

Para su debida clasificación, la Dirección de Sanidad ha remitido al Supervisor de Carnes y Mataderos los expedientes de instalación de mataderos en el barrio «Los Alfonsos», de Maniabón; de Yarey y Poblado de Yarey; en el barrio y poblado de Vedado; en el poblado de Vázquez, barrio Los Hoyos; en Cuatro Veredas, en Naya y en el barrio Chaparra, todos enclavados en el término municipal de Puerto Padre y el del central «Lugareño», en Nuevitas.

HOTEL ALAMAC

Broadway y Calle 71
New York

Es, desde hace años, el hotel preferido de todos los cubanos, por su edificio a prueba de incendio, su gran confort su cocina criolla, y el ambiente de «hogar» que en él se respira.

Estas circunstancias lo hacen el sitio ideal de residencia de todas las familias cubanas que visitan ésta ciudad así como de los más conocidos hombres de negocios de Cuba, de señoras que se ven obligadas por cualquier motivo a viajar solas, de jóvenes estudiantes en los Estados Unidos y de señoritas colegialas.

En el piso tercero se hallan instaladas las oficinas del DIARIO DE LA MARINA con un salón de descanso y lectura a la disposición de todos los cubanos.

Los intérpretes del Hotel estarán en los muelles y estaciones a la llegada de los vapores y trenes.

Cuartos con baño desde $3.00 diarios y $75.00 mensuales. Además la Dirección está dispuesta a estudiar arreglos especiales con los clientes.

Para más informes y solicitud de presupuestos dirigirse a:

Mrs. Evangelina Agüero
Gerente Hispano

Hotel ALAMAC
Broadway & 71st. Street, New York
CABLE ALAMIACOTEL, NEW YORK.

EL FILANTROPO D. RAMON NIETO HA LEGADO AL PUEBLO DE LAVADORES, EN PONTEVEDRA, SIETE MILLONES DE PESETAS, PARA CONSTRUIR ESCUELAS, A DE PRIMERA ENSEÑANZ,A ETC.

PARA ACORTAR LOS DEBATES DE LOS DIPUTADOS

Santander se niega a que el palacio de la Magdalena pase ahora a poder del Gobierno

MADRID, septiembre 15. (AP.)—El presidente provisional don Niceto Alcalá Zamora asistió hoy a una reunión de los jefes de las minorías de la Asamblea, declarando a la terminación del acto que se había tratado de acelerar los debates sobre el proyecto de Constitución, por entender que en la forma en que se viene realizando ese trabajo no podrá disponer España de una Carta Fundamental hasta el año 1932.

El ministro del Trabajo, señor Largo Caballero, manifestó que abriga la esperanza de que la Constitución este aprobada para principios del año próximo.

El señor Besteiro, presidente de la Asamblea, declaró que se ha acordado dividir el proyecto de Constitución en la siguiente forma: El debate sobre el título preliminar y primero terminará el 27 de este mes; el segundo y tercero el 11 de octubre; los cuatro títulos referentes a los poderes del Estado el 25 de octubre; el de Justicia el primero de noviembre; el de Hacienda el 15 del mismo mes y las garantías constitucionales y disposiciones complementarias el 22 de noviembre.

Quiere esto decir que España tendrá Constitución para Nochebuena.

INCAUTADO EL PALACIO DE LA MAGDALENA

SANTANDER, septiembre 16, (AP.—La delegación de Hacienda de esta provincia, cumpliendo órdenes del ministro del ramo, se ha incautado definitivamente del Palacio de la Magdalena que el Ayuntamiento de Santander regaló a Don Alfonso y que el ex monarca con su familia ocupaba todos los veranos.

Es probable que el Ayuntamiento santanderino que hizo el regalo del palacio a Don Alfonso formule la correspondiente protesta y que sostenga la tesis que en el caso de no reconocer el Gobierno al ex soberano la propiedad del mismo pase a poder de su donante.

Comienzan a regresar a su puesto los regimientos que han tomado parte en las maniobras efectuadas en Navarra los que están muy agradecidos a las muestras de simpatía

VIGO, septiembre 16. (AP).—Con natural regocijo se ha recibido en el pueblo de Lavadores, de la provincia de Pontevedra, la noticia de que el filántropo gallego don Ramón Nieto ha legado siete millones de pesetas para que se inviertan en la construcción de escuelas de primera enseñanza en dicho pueblo, así como la creación de una Escuela de Artes y Oficios y becas para los alumnos pobres aventajados, para que puedan completar sus estudios en las universidades españolas.

Se ha acordado crear un Patronato, que forman las autoridades y personas de mayor significación social, encargado de administrar el legado del señor Nieto.

TERMINARON LAS MANIOBRAS EN NAVARRA

PAMPLONA, septiembre 16. (AP). —Los batallones que tomaron parte en las maniobras que se celebraron recientemente en esta provincia han comenzado a regresar a sus respectivas guarniciones.

Las fuerzas que participaron en las operaciones militares se muestran satisfechas y entusiasmadas por las manifestaciones de simpatía de que fueron objeto en todos los pueblos que visitaron.

LOS AZULEJOS PAGAN ELEVADOS ARANCELES EN URUGUAY

VALENCIA, septiembre 16, (AP). —Los fabricantes de azulejos del pueblo de Palices, que han conseguido establecer una industria famosa en todo el mundo por lo artístico de sus trabajos, se han dirigido al Gobierno Provisional en solicitud de que gestione del Gobierno de la República uruguaya que reduzca los elevados aranceles que ha impuesto a los azulejos, porque los que existen actualmente les impide realizar ventas en ese país.

FALLECIO EL ESCRITOR Y CRITICO JOSE ZAHONERO

BARCELONA, septiembre 16 (AP). —Ha fallecido en esta ciudad, a consecuencia de una pulmonía con complicaciones, el ilustre periodista don José Zahonero, a los setenta y cuatro años de edad.

El señor Zahonero, cuya firma visitó todos los periódicos españoles, tratando de problemas políticos, se distinguió también como crítico de arte.

Al sepelio del finado, que contaba con generales simpatías en esta ciudad, asistirán las clases intelectuales barcelonesas.

UN PUEBLO HA SIDO TOMADO POR OBREROS

El gobierno autorizará a los sacerdotes a contraer nupcias si dejan el cargo

AGITACION ENTRE LOS ELEMENTOS DE LA IZQUIERDA CATALANA

BARCELONA, Septiembre 16 .—(AP).— Reina gran efervescencia entre los elementos extremistas de la izquierda catalana, llegándose a asegurar que están dispuestos a imponer el Estatuto por la violencia, caso de que no se apruebe la enmienda que ha presentado Alcalá Zamora pidiendo que la Constitución reconozca el derecho de las regiones a gobernarse por sí mismas.

PUEBLO CASTELLANO TOMADO POR LOS OBREROS

VALLADOLID, Septiembre 16.—(AP).— Doscientos obreros en huelga del pueblo de Alcazaren se apoderaron de la población e impidieron a los patronos que la abandonaran, sitiándoles en sus casas.

Los obreros amenazaron a los patronos con asaltar sus residencias en el caso de que no les faciliten trabajo.

Se han enviado destacamentos de la Guardia Civil para restaurar el orden.

LOS SACERDOTES PODRAN CONTRAER MATRIMONIO

MADRID, Septiembre 16. (AP). El ministro de Justicia, don Fernando de los Ríos, anunció esta noche la publicación de un decreto del Gobierno permitiendo a los sacerdotes católicos que puedan contraer matrimonio si abandonan sus deberes religiosos.

El código civil español, prohibía hasta ahora tales matrimonios.

EL EXMINISTRO GENERAL MARZO FUE DETENIDO

Santiago Alba declaró ante el comité de responsabilidad y también Rodríguez Viguri

SAN SEBASTIAN, septiembre 16, (AP.) — Ha sido detenido en esta ciudad en momentos en que iba a tomar un automóvil para dirigirse a Hendaya, en la frontera franco-española, el general Marzo, que fue ministro de la Gobernación en el gabinete que presidió el general Berenguer, a la caída del Gobierno de Primo de Rivera.

El general Marzo estaba reclamado por la Comisión de Responsabilidades del Congreso y las autoridades notificaron al exministro la obligación en que se hallaba de presentarse a la misma para prestar declaración en el sumario que se instruye por las responsabilidades del gobierno dictatorial de Berenguer.

ALBA NADA SABE DE LOS ACUERDOS DEL GOBIERNO

MADRID, septiembre 16, (AP.) — El ex ministro liberal don Santiago Alba declaró esta mañana ante la Comisión de Responsabilidades del Congreso diciendo que cuando ocurrió el golpe militar del 13 de septiembre de 1923 se hallaba en San Sebastián como ministro de Jornada y que, por ese motivo, ignora los acuerdos que adoptó el Gobierno que presidía el marqués de Alhucemas.

Ante la Comisión de responsabilidades que entiende en el proceso militar de Huesca declaró el ex ministro del gabinete del general Berenguer, señor Rodríguez Viguri, negando que tuviese la menor participación en el sumario contra los capitanes Fermín Galán y García Hernández.

Declaró también ante la misma comisión el capitán Sediles, quien hizo acusaciones concretas contra el capitán general de Aragón en aquella época, señor Fernández Heredia.

SANJURJO DECLARARA ANTE LA COMISION DE RESPONSABILIDADES

MADRID. Septiembre 16 (AP).—La Comisión de Responsabilidades ha citado a declarar al general Sanjurjo, anunciándose que lo hará el jueves por la tarde.

SON BIEN TRATADOS LOS INDIGENTES EN TISCORNIA

El señor Pedro J. Cartaya, Comisionado de Inmigración p. s. r., nos envía copia de la carta que le dirigiera al director de «El País», y la cual nos vemos impedidos de publicar por su extensión, en torno a una información aparecida en dicho colega sobre el trato que reciben los indigentes asilados en el campamento de Tiscornia.

En dicha comunicación el señor Cartaya aclara lo publicado, negando haya fallecido de hambre una señora allí recluída, y sí a consecuencia de una tuberculosis galopante, y explicando que el trato que reciben los sin trabajo en el campamento de referencia es inmejorable, como se puede comprobar por cuantas personas lo deseen.

Información Telegráfica del Interior de la Isla

POR NUESTROS CORRESPONSALES

ENCONTRADO UN CADAVER PUTREFACTO

CANDELARIA, septiembre 16. (Por telégrafo).—Hoy se presentó en el cuartel de la Guardia Rural de esta localidad el señor Eusebio Castaño, arrendatario de la finca «Santo Cristo», ubicada en el barrio Río Hondo, de este término, dando cuenta que recorriendo la finca encontró junto a una palma un cadáver perteneciente a un individuo de la raza blanca, en completo estado de putrefacción.

Constituído en el lugar del hecho el Juzgado Municipal en unión del teniente Leocadio Sosa, jefe del puesto, dispusieron el traslado del cadáver al cementerio local para verificar su autopsia, que revele las causas de la muerte, aunque se estima que obedece a congestión cerebral producida por embriaguez, pues fué ocupada cerca del cadáver una botella conteniendo aguardiente.

Hasta este momento no ha sido identificado, a pesar de las investigaciones practicadas por las fuerzas del Ejército.

Corresponsal.

LA SUBASTA PARA EL NUEVO MERCADO

SAGUA LA GRANDE, septiembre 16. (Por telégrafo).—En la tarde de hoy, en el despacho del alcalde municipal se efectuó en pública subasta el financiamiento y construcción del mercado local de abastos.

Concurrió una proposición solamente, con la firma Pardo y Cía., contratistas domiciliados en Bélgica número 7, Habana, representada por Cecilio Reigosa, proponiendo hacer dichas obras por un total de 74.980 pesos, a pagar en diez años, habiendo presentado como fianza de cumplimiento bonos de la República por 8,000 pesos.

Manifiestan que comenzarán las obras diez días después de firmadas las escrituras respectivamente, finalizándolas en el término de 230 días.

Leída la proposición, el alcalde municipal la pasó a la comisión respectiva para su estudio.

Concurrieron representaciones sociales, prensa local y habanera.

Corresponsal.

AMENAZADO CON UN REVOLVER

REMATES, septiembre 16. (Por teléVgrafo).—Con motivo de una discusión sostenida sobre el precio de una soga, el dependiente del comercio Gregorio Ledón de Guevara, de 19 años, amenazó con un revólver a Tomás Goberna, de 30 años, sin llegar a disparar. Guevara fué detenido.

Corresponsal.

HERIDO DE BALA EN UN PULMON

MATANZAS, septiembre 16. (Por telégrafo).—En la tarde de hoy ha sido conducido a esta ciudad, procedente de la finca «Amores», barrio de Beja, término de Cabezas, Rogelio Arencibia Cruz, quien fué asistido en el Hospital Civil de una herida por proyectil de arma de fuego que le interesó el pulmón izquierdo, sin orificio de salida, en estado tan grave que se teme fallezca. Dicha herida le fué causada por Florencio Ortiz Sánchez, hermano de la novia de Arencibia, al sostener ambos una reyerta en la mencionada finca. El agresor fué traído a esta ciudad por el policía de Cabezas Ramón Sánchez. Aquel presentaba varias heridas en la región frontal a consecuencia de las piedras que le fueron lanzadas por Arencibia. El Juzgado de Instrucción, actúa.

Corresponsal.

LESIONADOS EN UNA RIÑA

CAMAGUEY, septiembre 16. (Por telégrafo).—Con motivo de una riña que sostuvieron, han sido asistidos José Fuster, dueño del puesto de frutas «La Valenciana», de Avenida de los Mártires 20, de una herida incisa en la cara externa del tercio medio inferior del brazo derecho, de carácter grave y Antonio Bemis Medina de herida en la región infra escapular izquierda y herida incisa en la región externa del tercio inferior del brazo izquierdo, leve.

Por lo actuado se conoce que dichas heridas les fueron causadas en riña que sostuvieron con Miguel Blanco, a quien detuviera el vigilante Juan Hernández.

Corresponsal.

UNA INSPECCION OCULAR EN EL ESTABLECIMIENTO EN QUE FUE ASESINADO LUIS CAMPAÑA

CESPEDES, septiembre 16. (Por telégrafo.)—En la tarde de hoy el juez de instrucción de Florida, doctor Mario Vázquez, acompañado del secretario Lázaro Alemán, teniente Ramón Nordelo, sargento Simón Gutiérrez Quesada y cabo Miguel Borroto, así como del jefe de la policía municipal de Florida y sargento de la policía de Céspedes, practicó una inspección ocular en el establecimiento en que fué asesinado Luis Campaña, encontrando debajo de la cama del dependiente Carlos Tomás Toledo un puñal ensangrentado; no así indicios de la entrada de los asesinos, se encuentran cerradas con seguridad por medio de trancas de hierro, aseguradas con candados a excepción de la puerta porque salieron, que no aparece violentada y en la cual aparecen impresiones digitales de sangre.

Se acusa de complicidad al dependiente italiano Aldo Fragonet, detenido ayer en Ciego de Avila por el jefe de la policía municipal de Florida.—**Corresponsal.**

ABSUELTO UN PROCESADO PARA EL CUAL SE PEDIA LA PENA DE MUERTE

P. DEL RIO, septiembre 15, (por telégrafo). — Se ha celebrado ante la Sala de lo Criminal de la Audiencia, el juicio oral de la causa 145 de 1931 del Juzgado de Instrucción de Consolación del Sur, contra Juan Serrano Cordero, anciano acusado de que el 21 de mayo de 1929 dió muerte de varios machetazos a su sobrino Camilo Cordero, quien dormía en una hamaca, siendo el móvil del crimen los celos del acusado. Una vez cometido el crimen, hizo desaparecer el cadáver arrojándolo al mar.

Integraron el tribunal los magistrados Armisen y Chirino y los jueces Ruiz, Comesañas, Bohorques y Smith, el primero como Presidente. Representó al Ministerio Público el doctor Manuel Cañas, teniente fiscal de la Audiencia, y defendió al procesado el doctor Rafael Dominador Pérez.

Al practicarse la prueba de confesión el procesado negó los hechos. Declararon los testigos siguientes, cabo Benigno Espinosa, de la Rural; Encarnación Páez, Domingo Acosta, Agustín Castro, Bartola García, Nieves Ramos, Manuela Triguero y otros, sin que sus declaraciones fueran de importancia.

La señora Petrona González, concubina del procesado y por cuyo amor creía Serrano que su sobrino le había quitado, siendo esta mujer la principal testigo de cargos, ya que en el sumario formuló graves acusaciones contra su concubino, al prestar declaración ante la Audiencia, dijo que todo lo que anteriormente había dicho carecía de verdad, puesto que lo dijo obligada.

El teniente Benigno Torres, jefe de policía de Viñales y el sargento del Ejército, Eulogio Rodríguez, jefe del puesto de la Rural de Puerto Esperanza, declararon que de las investigaciones practicadas aparecía que el autor del hecho era el procesado. Los demás testigos fueron renunciados y en vista de que no existían cargos concretos contra el procesado y de que aun no ha aparecido el cadáver de la presunta víctima, sin lo que no es posible probar el asesinato, el teniente fiscal Cañas presentó a la Sala un escrito retirando su petición, que era de pena de muerte. En vista de eso la Sala ordenó la libertad del procesado Serrano Cordero, y el cual ha sido absuelto conforme lo interesaba su defensor, el talentoso letrado doctor Rafael Dominador Pérez.

CORRESPONSAL.

VUELCO DE UN CAMION EN LA CARRETERA CENTRAL

CAMAGÜEY, septiembre 16.—(Por telégrafo).—En el kilómetro 624, cerca de Cascorro, se volcó el camión expreso 71328 que iba rumbo a Oriente, resultando lesionado el ayudante del chófer, nombrado Rafael Gómez.

Las mercancías que transportaba sufrieron daños al rodar por la vía central. Gómez declaró que el chófer de apellido Martínez, se marchó en automóvil, abandonándolo.

UN HAITIANO HERIDO EN RIÑA

En Gualmaro resultó herido de gravedad el haitiano Narciso Pis, al ser objeto de agresión por Juan Francisco Pis. El agresor fué detenido.

OBITO

La señora Dolores Bigas, viuda de Alvarez, dejó de existir en esta localidad donde era estimadísima. A sus familiares, entre los que se cuenta su hijo, el señor Angel Alvarez, Presidente de la Cámara de Comercio de esta ciudad, expresamos nuestra condolencia.

Corresponsal.

eCONTRA EL ALTO COSTO DEL FLUIDO ELECTRICO

JATIBONICO, septiembre 16.—(Por telégrafo).—El Comité pro-abaratamiento del fluído eléctrico, me entrega la siguiente nota: «Se mantiene firme en esta localidad la protesta contra el alto costo del fluído eléctrico. Sólo, personas dignas de poca consideración y respeto son desertores de esta noble causa, mereciendo la censura del pueblo sensato que prefiere vivir sacrificado antes que dejarse explotar bochornosamente como lo son ellos, se espera que ante el ridículo papel que representan sepan rectificar ordenando sea retirado el servicio eléctrico. Así habrán contribuído con la voluntad del pueblo».

SENTIDO FALLECIMIENTO

UNION DE REYES, Septiembre. 16—(Por telégrafo).—Penosa impresión ha causado en esta localidad el sensible fallecimiento ocurrido hoy en Matanzas de la antigua vecina, señora Cristina Rodríguez, viuda de Cuervo, madre amantísima de la señora María Luisa Cuervo, profesora del centro escolar «Felipe Poey».

Al entierro asistirán familiares y amigos residentes en esta localidad. La Asociación Local de Maestros le ha dedicado una hermosa corona.

Reciban sus familiares nuestro más sentido pésame.

Corresponsal

VARIOS HERIDOS EN EL VUELCO DE UNA GUAGUA

SAN JOSE DE LAS LAJAS, Sep. 16.—(Por telégrafo). A las tres de la tarde de hoy, se volcó una guagua de la Empresa «La Nacional», número 44694, que se dirigía a Matanzas en las cercanías del poblado de Cuatro Caminos. El accidente se debió a un patinazo por estar el pavimento húmedo. A consecuencia del mismo resultaron heridas las siguientes personas: doctor Oscar S. Valdés, vecino de Madruga, menos grave; Armando Diopa, leve; Manuel Luis Magdaleno, leve; Sabino Lobo, leve, todos vecinos de Catalina de Güines.

EL SEÑOR SIMON SARDIÑAS, DETENIDO

AGUADA DE PASAJEROS, Sep. 16.— (Por telégrafo). En la cárcel de esta localidad, ha ingresado el señor Simón Sardiñas, connotado político que milita en las filas de la «Unión Nacionalista».

La detención la llevó a cabo el Capitán de la Guardia Rural al mando de este Puesto.

Corresponsal

MAS TELEGRAMAS EN LA PAGINA DOCE.

El Descubrimiento de Europa

Un Monumento de Francia

Por LUIS C. SEPULVEDA

(Propiedad Literaria asegurada. — Prohibida la reproducción)

El Alto Comisario del Turismo de Francia, M. Gastón Gerard, acaba de inaugurar en Auch, pequeña población de los Pirineos, una nueva estatua.

Esto así a secas no es noticia, ni siquiera motivo de crónica, pues es público y notorio que Francia tiene la manía de las estatuas. Acordémonos de que fueron los franceses los que no teniendo ya a quien erigirle más monumentos resolvieron inventar la comedia dramática del Soldado Desconocido para plantearle una luz a perpetuidad. Sin embargo.....

La inauguración de la nueva estatua de Auch —ésta es la exclamación de los norteamericanos cuando les pisan un callo—tiene carácter simbólico y probablemente sirve para iniciar una nueva serie monumental. Se trata nada menos que de una estatua a un héroe que no existió y que por lo mismo es el más alto representativo del heroismo de Francia: D'Artágnan, el cuarto de los "Tres Mosqueteros" de Alejandro Dumas.

Por supuesto que hay quienes aseveran que sí existió y los registros demográficos del lugar así lo constatan. Revolviendo documentos viejos han encontrado que efectivamente hubo en Auch un tal D'Artagnan que fué "guardia del Cardenal" y "mosquetero del Rey" y quien según los papeles de no se sabe qué oficina, resultó muerto combatiendo contra los holandeses.

Pero al examinar los registros de la sacristía se convencieron de que ese D'Artagnan tampoco era D'Artagnan. Me explicaré: El mosquetero que con ese nombre existió y murió se llamaba en verdad Charles de Baezt. Un día, por quién sabe qué desavenencia con las autoridades, o con los acreedores, resolvió adoptar el nombre de D'Artagnan que según parece le hambía pertenecido a alguien en la familia. Y si acaso no era un hombre de la familia, ¿que importaba? ¿Acaso Voltaire y Anatole France no adoptaron también nombres que no les pertenecían? Esto se dijo el señor de Baatz y zás, de una plumada, que varias llevaba en el sombrero, se convirtió nada menos que en D'Artagnan. (El anacronismo se le debe perdonar en gracia del que Don Anatolio cometió con el Vesubio en "El Procurador de Judea")

Y pasaron los años, "pasaron como un río de aguas turbias que marchan al mar a "se perder", que dijo el poeta para completar el verso, y el señor de Baatz resulta por casualidad el más famoso de los Tres Mosqueteros, y eso que no era ninguno de los tres. Cualquier fatalista diría que el tal señor Baatz, alias D'Artagnan, vino al mundo con el sino de llevarle la contraria a todo, inclusive a la tabla pitagórica. Porque eso que un cuarto resulte que no es un cuarto sino uno de los tres primeros, o lo que es más, el prototipo de éstos es algo que necesito de una espera de varios años para que Herr Docktor Einstein con sus teorías demostrara que "relativamente" sí puede ser.

Suponemos que es en acatamiento a ésta teoría que los habitantes de Auch resolvieron, no inmortalizar, que eso ya lo hizo Dumas, sino estatuizar a aquel ilustre fantasmón que se comía los vientos y luego usaba de limpiadientes la fúlgida espada mosqueteril.

En cuanto a la costumbre de erigirle estatuas a los héroes de la fantasía, hay mucho que decir. Por una parte, la virtud perfecta es la única que se debe ofrecer de ejemplo a las multitudes, pero ay! ella solo se encuentra en los héroes de novela (¡Qué frase! Si hasta parece de Arthur Brisbane, el filósofo del 2 y 2 son 4). Por otra parte, ¿qué lo queda a un Napoleón I, si a cualquier espadachín de novela se le conceden los mismos honores del mármol y del bronce?

Porque hay que aclarar que el D'Artagnan de verdad es decir, el señor de Baatz, que tampoco era D'Artagnan "de verdad", no fué ni con mucho eso que el héroe de Alejandro Dumas resulta ser en la novela famosa. El señor de Baaz fué un pobre diablo, como tantos otros, que marchó a la guerra como iban todos en aquellas épocas, (y como siguen yendo hoy) a buscar fortuna, y que en cambio encontró la muerte en una escaramuza sin gloria y sin valentía. Fué, en otras palabras, un "soldado desconocido" de aquel entonces.

Desde luego que si lo que Francia trata es de erigir un monumento a un símbolo nacional, el de Auch está perfectísimamente, porque el D'Artaguan de Dumas, espadachín de novela, emplumado y gritón, es el prototipo de los franceses cuando les dá por la belicosidad. Sólo que el monumento, para que verdaderamente represente a toda la nación, debe erigirse a una trilogía: al D'Artagnan de Dumas, al M. Berbere de Anátole France, y a la La Dame [illegible]

(Continúa en la página [illegible])

M.E.C.D. 2016

En el Debut de Apolo Aparece Blanco en Star

La nueva arena de boxeo en J. de Monte, será un gran éxito

Ha causado el mejor efecto en la populosa barriada de Jesús del Monte y en todos los círculos boxísticos la aparición de la nueva arena de pugilismo en el teatro Apolo, situado en Calzada de Jesús del Monte esquina a Santos Suárez. El domingo será el debut a base de un gran star bout entre Mario Blanco y Battling Nelson, lo mejorcito que hay en el patio en la división del lightweight.

En otros bouts veremos al diminuto Villa, paper weight muy popular. Otro Mario que le zumba y que participará del menu es Mario Toledo, el peso mediano de enorme punch capaz de derribar a un buey. Silvino Martínez, de la cuadra de los Black Cats será el oponente de Toledo y la caña se pondrá a tres trozos.

En los preliminares se vera la crema del preliminarismo criollo con Kid Charolito, Irizar, Carlos Castro y otros más de igual cartel. La nueva empresa está dispuesta a dar al fanatismo un pan grande de verdad, nada de cuentos ni de medias tintas.

Para que el público se de cuenta de la calidad de boxeo que se le ha de ofrece ren Apolo el proximo domingo dia 20, se le invita a presenciar todas las tardes el training de los pugilistas, entrada gratis, en la esquina de Jesús del Monte y Santos Suárez. Los precios son de rompe y raja, ring a 50 centavos, preferencia a 40, luneta, 30, gradas 20. Hoy y mañana habra training desde las cuatro de la tarde.

JUNTA DE BOXEADORES HOY EN ANTILLA S. C.

La Comisión Defensora de los intereses de los boxeadores, cita a junta para esta noche a las ocho en la casa del Antilla Sport Club, sita en Luz y Delicias. Se ruega a los interesados la más puntual asistencia. Por la Comisión, **Blas Hernández, Ignacio Rodríguez y César Díaz.**

Habana, diciembre 8, 1930.
Dr. Arturo C. Bosque.
Habana.
Muy Sr. mio:
Lo felicito por su magnífico preparado *Pepsina y Ruibarbo Bosque* que me ha curado completamente de una dispepsia muy molesta que me hacia sufrir enormemente. Pesadez en el estómago, digestión lenta y laboriosa, y un malestar que no podia dominar.
Sin otra cosa, queda de Ud. atta. s. s.
Otilia Torres de Domínguez

TOPICOS FUTBOLISTICOS
NOTICIAS Y COMENTARIOS

No se ha solucionado el conflicto balompédico porque no hay buena voluntad entre los señores que están al frente de él. Carta del señor Ernesto López al doctor Julián Modesto Ruiz. Comentarios.

SE ILUMINARA EL STADIUM «LA TROPICAL»

(Por Peter)

Rompamos el silencio, y al decir, así es para dar aviso a mis compañeros Pascual Jr., Camino, Giménez y Belorcio que pueden ya comentar cuanto deseen sobre el problema balompédico.

Y ahora expliquemos el porque de este aviso.

El miércoles pasado celebramos una entrevista con el señor Emeterio Zorrilla y le explicomas todo lo que pasaba en el balompié, al mismo tiempo que le hablamos de la necesidad de un arreglo para evitar cualquier división, que siempre es de resultados funestos.

El Sr. Zorrilla, hombre deportivista, nos comprendió y nos ayudó en la obra de reunir, no a los Presidentes de las sociedades y los de la Nacional y Habanera,, pero si a las personas que ostentan esos cargos para celebrar un cambio de impresiones del que podria salir más tarde un arreglo oficial.

El jueves de la semana pasada tuvo lugar la reunión en la finca del Sr. Zorrilla, en el Cano. Casi tres horas exactas duró el cambio de impresiones entre los señores Tenreiro, Rodríguez, Costa, Dr. Marrero y los señores Dr. Julián Modesto Ruiz, Emeterio Zorrilla y el que estas líneas escribe. Tambien estaban presentes el Dr Ismael López y el Sr. Fariñas.

Del cambio de impresiones salimos muy bien impresionados. Pues se creyó que el conflicto se podia arreglar «salvándose los principios», como muy acertadamente dijo el Dr. Ruiz. Tan bien impresionados estabamos todos, que se entendió que los que escriben de futbol deberian suspender toda clase de comentarios para no entorpecer la labor de acercamiento. De esto nos encargamos nosotros y gracias a una prueba más de amistad y compañerismo de los periodistas que citamos a lo cimero, se silenció por completo todo cuanto se relacionaba con este asunto.

Desde el sabado tienen la fórmula de arreglo los señores Tenreiro, Rodríguez, Marrero y Costa. La verdad es que a nada se comprometieron y nada puede echárseles en cara por no haber contestado aun. Pero como han transcurrido ya algunos días y no se ha solucionado el asunto, damos el aviso a los compañeros para librarlos de esa mordaza que apelando a la amistad y al compañerismo le impusimos. Nuestro amor al deporte nos obligó a sacrificarlos.

Sabemos que los representantes de los Clubs que están frente a la Nacional no querian contestar a la solución que se les habia planeado, hasta no conocer el fallo del Gobierno de la Provincia, pero una vez más esa institución ha rehuido actuar de árbitro en los asuntos deportivos, pues como con mucha lógica dice el señor Ernesto López, esos deben ser resueltos por las autoridades deportivas.

El Sr. Ernesto López, en una carta que dirigió ayer al Presidente de la Asociación de Fútbol de la República de Cuba, Dr. Julián Modesto Ruiz, le dice:

«Los Cronistas Futbolísticos, con honrosa unanimidad, vienen laborando a diario por la obtención de medidas cordializadoras y en sus juiciosos y desinteresadas gestiones aconsejan se aproveche esta oportunidad para un arreglo, pero no parcial sino para una consolidación que abarque todos los factores y todas las fuerzas que laboran en un sector u otro por el engrandecimiento del balompié.»

«Ustedes que también tienen que agradecer a los chicos de la Prensa que diariamente ponen sus inteligentes energias a la popularización del deporte de sus aficiones; no deben desatender sus desinteresados y nobles consejos ya que ellos no tienen otra finalidad que la de engrandecer el futbolismo restableciendo la cordialidad y el mutuo aprecio entre los que lo dirigen y practican.»

«Permitidme pues, que en la amable compañía de esos simpáticos colaboradores que ustedes tienen, una mis votos a los formulados por ellos para que a la mayor brevedad posibles queden resueltas todas las dificultades existentes y triunfalmente las organizaciones todas que integran en Cuba.»

Antes que nada, y por la parte que nos toca, damos las gracias al Sr. Ernesto López por sus frases laudatorias, ¡qué tan pocas veces oimos nosotros los cronistas balompédicos!, y al mismo tiempo nos felicitamos por coincidir con la manera de pensar del Sr. Secretario de la Administración Provincial. Y para que se vea que es cierto cuanto decimos vamos a reproducir tres párrafos del trabajo que vió la luz el domingo pasado en estos mismas columnas:

La situación actual del balompie en la Habana debe remediarse inmediatamente; pero no con un arreglo parcial, sino con una consolidacion que abarcara todos los factores y todas las fuerzas que laboran en un sector u otro por el engrandecimiento del balompié.

Preciso es que al llegar a una reconciliación, ésta debe alcanzar a todos los resentimientos, a todas las rencillas de tiempos pasados. Todos los sectores tienen que poner de su parte; no debe haber más que nobleza, más que generosidad. En la unión está la fuerza. El deporte necesita los entusiasmos de todos, la fe de cada uno.

Si la reconciliación se efectua, esa reconciliación debe llegar hasta el Club Deportivo Hispano America. En estos dias pasados distintas personas de ambos sectores de la Federación de Fútbol de la Habana pensaron atraerse al Hispano. Y si la sociedad de los Tigres es digna de tenerla como aliado estando el deporte dividido, tambien es igualmente digna que esté dentro del fútbol organizado cuando todos lleguen a un acuerdo.

Seguimos, pues, deseando la paz del futbol. Por ella seguiremos luchando siempre que veamos más disposición en todos los sectores. De lo contrario, nos cruzaremos tambien de brazos y a la hora de los fracasos no será por cierto nuestro nombre el que se mencione.

Hemos cumplido con nuestro deber.

Además del Campo Armada, del Deportivo Hispano América, vamos a tener otro estadio preparado «ad-hoc» para la práctica de los deportes por la noche. El Sr. Julio Blanco Herrera, Presidente de la Nueva Fabrica de Hielo, nos envia una nota que dice así:

«A LOS FANATICOS

Me es grato poner en conocimiento de los fanáticos deportivos y del pueblo en general que he ordenado a los ingenieros de la Compañía el estudio de la iluminación del STADIUM propiedad de esta Empresa, para ver qué juegos deportivos se pueden celebrar de noche, tales como Balompié, Football intercolegial, Base ball, Boxeo, etc.

El propósito de esta Compañía es el desarrollo de los deportes en Cuba, habiendo pensado que nuestras noches son ideales para el sport ya que no llueve tan a menudo como por el dia; no tenemos tanto calor como en nuestros dias tropicales y en invierno no coinciden las fiestas de nuestro STADIUM con las carreras de caballos, invernales.

En nuestro carácter de propietarios del STADIUM, procedemos al estudio antes expresado y el nos dirá hasta dónde podemos ofrecer al pueblo de la HABANA nuestros terrenos para la celebración de eventos deportivos.

LA HABANA, Septiembre 16 de 1931.

NUEVA FABRICA DE HIELO, S. A.
Julio Blanco Herrera.
Presidente».

Falleció en Kentucky el Notable Reproductor de Pur Sangs: Sweep

En la lid activa conquistó el hijo de Ben Brush los principales clásicos del turf norteamericano, con inclusión del Futurity y Belmont. — Sus descendientes ganaron premios por valor de más de dos millones de pesos hasta el final del año 1930. Murieron igualmente dos viejos conocidos de los fans: Lucky Play y Jem

(Por «SALVATOR»)

Sweep, uno de los más notables sementales que ha tenido la industria americana de la recria, acaba de morir en este acicionado mes de septiembre en la hermosa finca de su propietario John S. Barbee, situada cerca de la villa de Lexington, centro de la histórica región que es famosa por la «hierba azul», insuperable para nutrir en sus primeros meses a los campeones equinos del mañana.

Nacido en 1907, cuando el deporte hípico en los Estados Unidos penetraba en el árido desierto producido por las leyes anti-hípicas de los representantes Agnew y Hart, patrocinados por el austero Charles Hughes, entonces Gobernador del estado Nueva York, Sweep contaba a su muerte veinticuatro años de edad.

Dotado de gran velocidad y notable estamina, el hijo de Ben Brush y Pink Domino ganó un considerable número de stakes, siendo los clásicos de más renombre conquistados el Futurity, National Stallion, Belmont, Carleton y Lawrence Realization. Para su desventura los premios de los stakes en los años 1909 y 1910 eran muy inferiores a los que se le asignan en la actualidad, al extremo de que al derrotar en el Futurity a Candleberry y Grasmere, solo ganó $24,100, suma ínfima si se le compara con la fortuna de más de cien mil pesos que se adjudicó Whichone, de Harry Payne Whitney, en el clásico de 1929. Por virtud de ello, solo $63,000 pudo cosechar Sweep durante su carrera activa.

Si brillante fué su actuación en las lides del turf, centelleó aún a mayor altura cuando fué retirado a la quietud del harem equino en que durante veinte años habia de actuar como sultán.

GRAN DEMOSTRACION

En dos temporadas figuró a la cabeza de la lista de los sementales, por haber ganado sus descendientes el mayor total de premios, y en muchas otras ocupó prominente lugar entre los reproductores. Al finalizar el año 1930, sus productos habían ganado premios con un valor en exceso de $2,000.000.

Entre sus hijos figuran estrellas del turf de la talla de Eternal, The Porter, Sweep On, General Thatcher, Leonardo II, Cherokee y Sweep All y potrancas tan acreditadas como Regalo y Penroso.

En Oriental Park hemos conocido un sinnúmero de ejemplares que reconocían a Sweep como progenitor, distinguiéndose la gran mayoria por su afición al fango. El más distinguido fué posiblemente Sweep Clean, héroe del célebre duelo a chuchazos con Mayor House en que fueron suspendidos los jockeys Barnes y Fletcher.

Debido a su gran virilidad, Sweep cubrió cada temporada de recria gran número de yeguas, lo que hizo que abundaran sus descendientes, y como tampoco se empleó mucho cuidado para escoger los cruces, muchos pencos aparecen unidos a las estrellas que hicieron famoso al vencedor de Duke of Ormonde en el Belmont de 1910.

DOS DESAPARECIDOS

Y ya que estamos empeñados en convertir la presente crónica en una necrología equina, parece oportuno consignar que también han pasado a mejor vida Jem y Lucky Play. El primero de éstos llegó a la Habana con gran fama el pasado invierno. Cristian Suárez se encargó de pregonarlo como el indiscutible campeón de la temporada, pues para algo lo había visto en acción en Arlington Park. En la práctica resultó Jem un completo fracaso, no habiendo podido hacer la «cruz» en todo el meeting por mucho que le fueron bajando el lastre asignado de las 120 a las 102 libras.

Lucky Play era un caballo muy distinto a Jem. Hijo de Fair Play y Lucky Catch, nacido en el aristocrático «stud de recria» de August Belmont, fueron sus compañeros de cuadra Mad Play, Mad Hatter, Grey Lag y Bracadale, figurando todos en el Rancocas Stable, entonces en su apogeo que entrenaba el astuto Sam Hildreth.

Cuando Lucky Play vino a la Habana, era una ruina. Pertenecia a la cuadra de Charles Caffarelli, y estando tres cuartas partes lisiado, se le corría en las competencias más baratas sin que nadie se atreviera a reclamarlo. Pero a pesar de sus lesiones, Lucky Play tenía en abundancia lo que le faltaba a Jem: «clase». Así ganó Lucky Play en la Habana un sinnúmero de carreras, en distancias cortas y largas, quedándole en la recta final un residuo de esa misteriosa cualidad que distingue a los verdaderos pur sangs, por muy bajo que hayan caido.

El viejo Dr. Clark la tenía. Igualmente la poseía Lucky Play.

Muy Firme Tendrá que Luchar el Club Teléfonos

Le restan juegos de importancia en la campaña de base ball. Muy comentado el fallo de la Liga. — Se jugará el sábado y domingo próximos. — La retirada del Club Atlético

(Por M. F. DE LA REGUERA)

Se conoce desde antier el fallo de la Liga Nacional de base ball. Lo ofrecimos en nuestra edición de ayer y hoy lo ratificamos: el A. D. C. puede reanudar el encuentro de acuerdo con su solicitud, en el septimo inning con una carrera de ventaja a su favor y encontrándose Prieto al bate. Los Tigres del Atletico de Cuba, a pesar de su anunciada apelación a la Union Atletica de Amateurs, se retiran de la contienda como también participamos al lector. Más que el resultado adverso de este fallo parece que son motivos de fuerza mayor los que obligan a los anaranjados a sustraerse del resto de la campaña amateur.

¿Cómo ha sido recibido el fallo por los clubs? Es esta la pregunta que se nos hace. Nuestras impresiones no son nada favorables. Positivamente sabemos que ha sido un verdadero bombazo y que se habla de posibles retiradas de algunos miembros de la familia unionista que no son precisamente las mas insignificantes. Se estima agresion a sus intereses el acuerdo adoptado y se garantiza la posibilidad de la tormenta que se ha venido anunciando provocada principalmente por la comentada resolución.

La interpretación que se le ha dado a la regla basebolera que sale a relucir por estos motivos ha sido de una severidad que crispa los nervios. ¿No saco Valentin el reloj para tomar los treinta minutos establecidos? Es cierto, rigurosamente cierto, pero ¿el resplandor que siguió a la suspension se mantuvo los treinta minutos o hubiera permitido acabar el tan debatido septimo episodio? Creemos que no. Fue ligero, la calidad, escasamente se mantuvo el tiempo suficiente para provocar a Sirique un serio problema.

Estas consideraciones que se debieron haber tenido en cuenta en la junta de antier para evitar que hoy los clubs se quejen y hagan publicas manifestaciones de desagrado, anunciando su definitiva ruptura con los altos organismos amateurs.

Juegos para el sábado

Los campos de la Habana tienen señalado para el penultimo dia de esta semana dos programas de gran interés. En Regla nuevamente comenzarán su lucha Ferroviario y Teléfonos. La lluvia impidió que llegaran a los finales los telefonistas con un nuevo triunfo para reafirmarse en su posición de leader, que tan amenazada se encuentra en estos momentos. El segundo juego de Regla es también de interes y esta a cargo de A. D. C. y Vibora.

Será la primera demostracion de los detallistas después de su triunfo en la mesa de la Liga. Mantiene aun el team de Alonso aspiraciones que se justifican por sus victorias y pocas derrotas y por el camino que le queda por recorrer a sus adversarios más temibles.

En Vibora tienen un primer juego señalado el Regla y Atletico que será declarado forfeit a favor de los reglanos. A segunda hora Y. M. C. A. y Artesanos deben ofrecer una buena demostración si tenemos en cuenta los adelantos de los cristianos y su gran impulso a partir de la segunda vuelta.

Vibora y Hershey

En la Habana será el domingo un gran encuentro el que se anuncia entre las novenas de Barcenas y Viego. Es indudable que los azucareros competirán ese dia en mejores condiciones que sus adversarios por contar con un buen descanso mientras los viboreños tendran que pasar el dia anterior frente al A. D. C., otro fuerte contrincante. Ocupa este game el segundo turno del Regla y será precedido por otro desafío que se disputarán Fortuna y Regla. Este ultimo conjunto reaparece en sus terrenos despues de una ausencia prolongada y de una racha de triunfos importantisimos.

Los terrenos viboreños brindarán solitaria exhibición entre A. D. C. y Jóvenes Cristianos, pues el segundo turno se indicaba para ocuparlo al Atletico de Cuba y Ferroviario.

La mayor atraccion de la tarde dominical estará fuera de la Habana. Se remonta a Ariguanabo Park, el feudo de los Artesanos, que recibirá ese dia la visita del leader telefónico, gran rival del team local desde sus épocas brillantes de la Liga Intersocial.

El Teléfonos se encuentra en unas condiciones que no puede perder un desafío más. Caso de ocurrir esto su triunfo que dejará de pertenecer al capitulo de las cosas probables.

BASKET BALL EN LA Y.M.C.A.

Los teams de Manolo Zapico y Faura ganaron los primeros juegos. — Faura y sus muchachos necesitaron un buen rally final para ganar. — Hoy otros dos games interesantes

Comenzó el martes el campeonato local de basket ball de los Cristianos, y como hubimos de suponer, los dos partiditos celebrados resultaron de muchisimo interés, ganando los dos quintetos que mejor se comportaron en el floor.

En el primer choque ganó el team capitaneaba Manolo Zapico, cuando el quinteto de Trujillo tuvo su primer half muy pobre que dejó bastante que desear, y en el segundo salió airoso la gente de Tobita Faura gracias al eficiente juego de Navarro y Cartaya, que se presentaron muy efectivos en sus tiros al goal. Navarro, sobre todo, tiró siete canastas que pesaron bastante en el resultado del game.

Del primer juego jugaron bien Zapico y Fournier, que llevaron todo el peso del team, así como Mario Curbelo, que tuvo momentos aceptables.

Esta tarde se efectuarán otros dos games, comenzando el primero a las seis en punto de la tarde.

Los scores fueron:

TEAM NUMERO 1

	Fig	Fog	F.C.
R. Zapico	1	0	0
R. Trujillo	1	1	0
P. Galiana	8	3	2
R. Chavarry	2	1	3
T. Rajoy	0	0	2
A. González	1	2	3
Totales	13	7	10

TEAM NUMERO 4

	Fig	Fog	F.C.
G. Fournier	8	1	1
S. González	2	2	2
R. Ruiz	1	0	4
M. Sesma	1	0	4
C. López	0	0	0
M. Curbelo	2	1	4
M. Connill	0	0	0
M. Zapico	3	0	1
Totales	17	4	14

Anotación por halves
Team 1.—Primer half 13; segundo holf 20. Total 33.
Team 4.—Primer half 17; segundo half 21. Total 38.

Referee: J. Bolaños. Time keeper A. Ruiz. Anotador: M. J. Díaz.

TEAM NUMERO 3

	Fig	Fog	F.C.
E. Cartaya	4	2	1
A. Beltrán	1	0	2
A. Navarro	7	0	0
C. R. Polo	0	0	1
L. Zapico	0	1	1
E. Faura	4	0	3
Totales	16	3	8

TEAM NUMERO 2

	Fig	Fog	F.C.
P. La Rosa	3	0	1
A. Ríos	3	0	2
M. F. Reguera	1	0	2
G. Stincer	1	0	0
T. Maristany	2	5	0
F. Padrón	0	0	0
Totales	10	5	5

Anotación por halves
Team 3.—Primer half 10; segundo half 25. Total 35.
Team 2.—Primer half 18; segundo half 5. Total 23.

SE RUMORA QUE LOS DE BROOKLYN COMPRARAN UN TEAM DE CLASE A

NEW YORK, septiembre 16.—(AP).—Según los rumores, Buffalo será el club de clase AA que tendrán los Dodgers el año entrante.

Se dice que Ebbets Field está en tratos con ese club de la Liga Internacional. Brooklyn tiene un buen club de clase A en Hartford, bajo la dirección de Charley Moore, pero en su lucha por el campeonato desea tener una estancia más adecuada para la preparación de sus futuros jugadores y se entiende que Buffalo será adquirido y puesto bajo la dirección del mismo Charley Moore, cuya efectividad se ha notado en Hartfod este año y en Macon el pasado.

BIG SIX

LOS SEIS GRANDES

Jim Bottomley, inicialista de los Cardenales del St. Louis, se puso a la cabeza de los bateadores de la Liga Nacional ayer por vez primera este año cuando bateó un hit en dos veces al bat en contra del Filadelfia y elevó su average a 344. Desplazó a Chuck Klein de los Phillies, que cayó a 343 al quedar sin hits en dos veces al bate. Bill Terry, de los Gigantes, sigue fuerte en el tercer lugar, con 342, habiendo bateado ayer tres hits en ocho veces al bat. No hubo cambios en la Liga Americana.

	J	V	C	H	Av
Simmons At	121	485	101	185	381
Ruth Yan	133	489	135	183	374
Morgan Ind	127	453	85	161	355
Bottomley C	100	352	67	121	344
Klein Phi	140	560	119	192	343
Terry Giant	146	582	114	199	342

LAS nuevas y mejoradas bujías Champion aumentan considerablemente el rendimiento de cualquier motor, en potencia, velocidad, seguridad y economía. Adquiera un juego e instálelo en su motor hoy mismo.

Representante de la fábrica:
C. H. MacKay
Avenida 7, entre 34 y 36, Miramar
Habana

Bujías Champion
TOLEDO, OHIO, E. U. A.

CONVOCATORIA

ASOCIACION NACIONAL DE TENNIS DE CUBA

Por la presente se convoca a un Campeonato de Tennis, por eliminación en singles de damas y caballeros, en dobles de damas y caballeros y en dobles mixtos, entre los miembros activos de la Asociación Nacional de Tennis de Cuba.

BASES

1.—En este Campeonato se discutirá el título de Campeón de la Asociación Nacional de Tennis de Cuba.

2.—Los premios consistirán en medallas de oro para el primero y segundo lugar y medallas de plata para los semifinalistas, en singles de caballeros; y medallas de oro para los triunfadores y de plata para los finalistas en los demás eventos.

3.—Los juegos se efectuarán los sábados por la tarde y domingos y días festivos por la mañana y tarde. La hora en que se dará principio a los matches será a las ocho y media por la mañana y a las dos y media por la tarde.

4.—Los encuentros serán de tres-dos sets y semifinales y finales de cinco-tres sets.

5.—La cuota de inscripción será de un peso por persona y en cada evento.

6.—Este Campeonato se jugará con bolas Dunlop.

7.—Para la clasificación en le Ranking Nacional será preciso tomar parte en este Campeonato.

9.—El referee de esta competencia será el señor Colin Rose.

10.—El plazo de inscripción vencerá el día 17 del corriente a las cinco p. m. y se dará principio a los juegos el sábado 19 del actual. Las solicitudes pueden dirigirse al señor B. Alvarez, O-Reilly 76.

Vapores Correos de la Compañía Trasatlántica Española

SERVICIO REGULARES MENSUALES DE PASAJE, CARGA Y CORRESPONDENCIA
LINEA RAPIDA PARA VERACRUZ, NEW YORK Y NORTE DE ESPAÑA
Próximas salidas:

PARA VERACRUZ
48 horas de viaje.

HABANA	2 Oct
C. COLON	1 Nov.
HABANA	2 Dic
C. COLON	1 Ene.

PARA NEW YORK, VIGO, CORUÑA, GIJON, SANTANDER Y BILBAO

HABANA	10 Oct.
C. COLON	10 Nov.
HABANA	10 Dicb.
C. COLON	10 Ene 32

LINEA PARA NEW YORK, CADIZ Y BARCELONA:

M. COMILLAS	2 Oct.
M. ARNUS	1 Nov.
M. COMILLAS	2 Dicbre.
M. ARNUS	1 En-32

MANUEL CALVO 17 Dic.

Magníficas cámaras. Amplios comedores para pasajeros de tercera servidos por camareros. Camarotes para 3a. clase. Excelentes menús. Para más informes:

MANUEL OTADUY
AGENTE GENERAL.
Palacio Lonja. Telf. A-6588. A-7900. Apartado 707. Habana.

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE
VAPORES CORREOS FRANCESES

Bajo contrato postal con el Gobierno Francés
TODOS LOS VAPORES DE ESTA COMPAÑIA ATRACAN A LOS MUELLES DE SAN FRANCISCO O MACHINA
PROXIMAS SALIDAS

Para GALVESTON Y VERACRUZ		Para CORUÑA, SANTANDER, PLYMOUTH Y EL HAVRE	
«Mexique»	3 Sepbre.	«Mexique»	15 Sepbre.
«Espagne»	3 Octubre	A las 12 del dia.	
«Mexique»	3 Novbre.	«Espagne»	15 Octubre
«Espagne»	3 Dcbre.	«Mexique»	15 Novbre.

SESIONES DE CINEMATOGRAFO DIARIAS EN LOS VAPORES DE ESTA COMPAÑIA SEGUN CONTRATO CON LA CASA «PATHE»
IMPORTANTE
Buena comida a la española. Camareros y cocineros españoles.
LINEA DE NEW YORK al HAVRE, PLYMOUTH Y BURDEOS
En esta Agencia se expiden pasajes por esta linea, por los lujosos y rápidos trasatlánticos franceses ILE DE FRANCE; PARIS; FRANCE; LAFAYETTE», «DE GRASSE» etc. etc.

Para más informes, dirigirse a:
ERNEST GAYE
O.Reilly No. 9. — Apartado No. 1090.— Teléfono A-1476.— Habana.

EMPRESA NAVIERA DE CUBA, S. A.

Apartado No. 2490. Dirección Telegráfica: EMPRENAVE.
Claves en uso: A. B. C. 4a y 5a. Edición Western Unión
Walkins and Apendix
SAN PEDRO No. 6. — HABANA.

TELEFONOS: A-6236. Pasajes y Fletes A-5315 Información General. A-4730 Departamento de Tráfico A-3966 Almacén. A-5634 Segundo Espigón de Paula M-2860 Tercer Espigón de Paula.

VAPORES EN SERVICIO: «Presidente Machado», «Baracoa», «Cienfuegos», «Eusebio Coterillo», «Gibara», «Guantánamo», «Habana», «Joaquín Godoy», «Julián Alonso», «La Fé», «Las Villas», «Manzanillo», «Rápido», «Santiago de Cuba» y «Camagüey».

PUERTOS DE ESCALA: COSTA NORTE.— Puerto Tarafa, Nuevitas, Manatí, (Victoria de las Tunas), Puerto Padre, (Chaparra), Gibara (Holguín), Velasco Bocas), Vita, Banes, Nipe, (Mayarí), Antilla, Preston, Sagua de Tánamo (Cayo Mambí) Baracoa Guantánamo (Boquerón y El Deseo) y Santiago de Cuba.

COSTA SUR:— Cienfuegos, Casilda, Tunas de Zaza Santa Cruz del Sur, Manopla, Guayabal, Manzanillo, Campechuela, Media Luna, Niquero, Ensenada de Mora y Santiago de Cuba.

COSTA NORTE DE VUELTA ABAJO.— Bahía Honda Río Berracos, Puerto Esperanza, Santa Lucía, (Minas de Matahambre), Río del Medio, Dimas, Arroyos de Mantua y La Fe.

REPUBLICA DE HAITI.— Port-Au-Prince Aux-Cayes.

REPUBLICA DOMINICANA.— Santo Domingo, San Pedro de Macoris y Puerto Plata.

PUERTO RICO.— San Juan, Aguadilla, Mayagüez y Ponce.

JAMAICA.— Kingston.

NOTA.—Las escalas de Port-au-Prince, Aux-Cayes (Haití), San Pedro de Macoris, R. D. Aguadilla Mayaguez y Ponce P. R. Kingston, (Jamaica), son eventuales, esto es se harán cuando el pasaje o la carga lo amerite.

UNITED FRUIT COMPANY
La Gran Flota Blanca (Steamship Service) Itinerario

NEW YORK a la HABANA	ULUA	Sale	Septiembre	17	Llega	Septiembre 21
HABANA a NEW YORK	CALAMARES	"	"	17	"	" 20
NEW ORLEANS a la HABANA	TURRIALBA	"	"	12	"	" 14
" " a la	HEREDIA	"	"	16	"	" 18
HABANA a NEW ORLEANS	CARTAGO	"	"	19	"	" 21
BOSTON a la HABANA	SAN BENITO	"	"	22	"	" 28

Salidas regulares de la Habana a Jamaica, Cristóbal, Costa Rica y Panamá, conectando con todos los puertos Occidentales y Orientales de Centro y Sur América.

TODAS LAS SALIDAS SUJETAS A CAMBIO SIN PREVIO AVISO

Oficina General: Muelle de Sta. Clara, Telf. M-6978 Oficina de Pasajes: Prado No. 110-A Telf. M-8268

Próximamente comenzará a Editarse el "Diario de la Marina" en Stgo. de Cuba

M.E.C.D. 2016 .

Los Senadores Con Juego y Medio Sobre los Yankees

SPORTS DIARIO DE LA MARINA SPORTS

AÑO XCIX — LA HABANA, JUEVES, 17 DE SEPTIEMBRE DE 1931. — PAGINA ONCE

ASES QUE APARECERAN EN LA PROXIMA SERIE MUNDIAL

(Por Edward J NEIL) (Cronista de la Prensa Asociada)

FILADELFIA, septiembre 15. (A. P.)— Una de las figuras más sobresalientes que aparecerán en la próxima serie mundial es, sin duda alguna, Gordon Mickey Cochrane, catcher de los Atléticos, que está considerado por muchos como el mejor receptor que ha visto el base ball en los últimos veinte años.

Mickey lleva muy poco tiempo en las Mayores. Ingresó en las filas del team de Connie Mack en 1925, después de haber logrado una temporada bastante aceptable en el Portland de la Liga del Pacífico; pero desde entonces ha sido un verdadero «spark plug» para la trouppe de Shibe Park. Cada vez que ha hecho falta un hit sus compañeros han podido depender en él, y en todos los momentos ha secundado admirablemente a los pitchers.

Hace cuestión de ocho años Cochrane empezó a interesarse en el base ball. La presencia de los jugadores del Boston americano en el hotel Brunswick, donde casualmente se hospedaba le hizo pensar en la posibilidad de convertirse también en un big leaguer.

«Ojalá yo pudiera ser uno de esos —decía Cochrane cada vez que observaba un player del Boston en el lobby del hotel. Y ya ven ustedes cómo en poco tiempo ha podido satisfacer su capricho. Hoy en día, Mickey es el mejor catcher que se para en un diamante y tengo la seguridad de que Gabby Street y su gente daría cualquier cosa por

GORDON MICKEY COCHRANE, catcher de los Atléticos

que se enfermase de las muelas pocos días antes de comenzar la serie mundial.

Al principio Mickey quiso ser short stop; pero la suerte le obligó a trabajar de catcher. Todos los teams donde jugó primeramente tenían muchísimos torpederos y en cambio el departamento de receptores estaba flojo.

Cuando Mickey ingresó en su primer equipo profesional, el Dover, el manager le dijo en seguida que se encargase del catching. «Pero yo no quiero catchear—le dijo Cochrane. Y el manager le respondió: «O hace eso o no hace nada». Desde entonces Mickey ha sido catcher y prácticas constantes le han elevado al sitial que hoy ocupa.

Alguien dijo recientemente que Cochrane era el mejor receptor que había actuado en el diamante en todos los tiempos, sin excluir aquellos famosos ases de otros tiempos. Yo no quisiera establecer una comparación; pero puedo asegurarles que si famosos y buenos fueron Bresnaham, Schalk y los demás, no menos lo es Mickey, que es lo mejorcito que yo he visto en las Mayores en los últimos años.

En esta serie mundial que se avecina Mickey proyecta grandes cosas y no dudamos de que su trabajo eficiente detrás del plate y sus oportunos batazos sean factores decisivos para proporcionar a Connie Mack su tercer gallardete consecutivo.

Uno y Medio de Ventaja Tienen Ahora

Mientras los Yankees daban un buen descanso, Washington se anotó una victoria más

WASHINGTON, septiembre 16.—AP.—Venciendo a los Browns, 6 por 2, los Senadores del Washington se alejaron otro medio juego de los Yankees del New York, en la reñida lucha que ambos clubs sostienen por el segundo lugar.

Los Yankees descansaron hoy, colocando el resultado del juego de hoy a los Senadores a juego y medio de sus perseguidores.

Al Crowder se apuntó su octava victoria consecutiva al derrotar a los Browns, que jugaron hoy su último match del año contra los Senadores.

Firpo Marberry relevó a Crowder después del final del séptimo acto, permitiendo solamente uno de los diez hits que bateó el St Louis.

Bill Coffman, pitcher que comenzó por los Browns, permitió tres hits y tres carreras en los primeros dos innings. Otra vez en el séptimo le conectaron tres hits y le hicieron tres carreras más. Los errores ayudaron mucho a las anotaciones.

	C	H	E
St Louis . . . 010 000 100—	2	10	2
Washington . 210 000 30x—	6	8	0

Baterías: Coffman y Bengough Ferrell; Crowder, Marberry y Spencer.

CON GRAN JUBILO CELEBRARON LOS FANATICOS EN SAN LUIS EL CUARTO PENNANT GANADO POR LOS CARDENALES

Declaró Gabby Street que nunca se había preocupado por el triunfo porque sabía desde el principio que lo obtendría, pero que le alegra que haya terminado para prepararse para la Serie

ST LOUIS, septiembre 16. AP.—St Louis celebró esta noche su conquista del cuarto pennant de la Liga Nacional. El manager «Gabby» Street dijo que él sabía, desde el comienzo de la season, que su team iba a ganar y predijo la victoria para los Cardenales en la serie mundial con los Athletics del Filadelfia, que comenzará aquí el día primero de octubre.

Los fanáticos saludaron a los Cardenales con trompetas, matracas y confetti.

'Yo sé que mi club puede ganar»—dijo Street.—"Tengo un gran club, un club triunfador y me siento orgulloso de él. Nunca me sentí preocupado, pero me alegro de que todo esté terminado y que podamos dedicar nuestra atención a la serie mundial».

«Connie Mack ha estado bien cuando dijo que iba a tener que trabajar duro en la serie. Mi team va a esa serie en la misma forma que ha ido a los juegos del campeonato. Los muchachos nunca se han visto en un largo slump; han aceptado todos los retos y me siento confiado al contemplar nuestro futuro encuentro con los campeones de la Liga Americana.»

Con más de nueve juegos por efectuar, los Cardenales tienen un buen chance de resultar los primeros leaders de la Liga Nacional que ganan más de 100 juegos en una temporada, desde 1913, cuando los Gigantes se anotaron 101 victorias.

Los Cardenales tuvieron un trabajo fácil al ganar este año la bandera y gozarán de un buen descanso en preparación para la serie mundial. El team solo ha estado fuera del primer lugar tres veces: el día 21 de abril y 27 y 28 de mayo.

El manager Street dijo que continuaría usando sus regulares diariamente, aun cuando planea retirarlos después de cinco o seis innings de juego, durante lo que resta de temporada. Los pitchers seguirán cubriendo su turno regular, dijo, ya que considera este medio el mejor para mantenerlos en buena forma.

Un record establecido con la conquista de su segundo pennant consecutivo es que Street es el único manager que lleva al team a dos triunfos. Otros managers solo duraron una season. Rogers Hornsby llevó a los Cardenales a su primer triunfo en 38, cuando ganó el campeonato en 1926, y Bill McKechnnie fué el manager en 1928. «Gabby» Street ha sido firmado ya para la próxima campaña.

HOME RUN LEADERS

HOME RUNS DE AYER

Hafey, Cardenales	1
Barton, Cubs	1
Cuyler, Cubs	1
Berger, Braves	1
Suhr, Pirates	1
Mc Nair, Athletics	1

LOS LEADERS

Gehrig, Yankees	44
Ruth, Yankees	40
Klein, Phillies	31
Averill, Indians	30
Ott, Giants	28
Foxx, Athletics	27

TOTAL POR LIGAS

Americana	541
Nacional	476
Total	1017

El "San Luis" Ganó los Seis Encuentros

CINCINNATI GANO DOS A LOS GIANTS

Al perder el primero los de McGraw perdieron toda posibilidad del primer lugar

CINCINNATI, septiembre 16. (AP) —Los sotaneros Reds del Cincinnati propinaron una doble derrota a los Gigantes, ocupantes del segundo lugar, con scores de 7 por 3 y 4 por 3. La derrota en el match inicial elimina a los Giants en la lucha por el pennant.

John Ogden recibió crédito por el segundo triunfo, cuando, después de relevar a Owen Carroll, dejó a los Gigantes sin anotar en los últimos tres innings. Llegando al octavo con el score empatado, los Reds aseguraron la victoria al batear Hendrick, Ford y Sukeforth hits a Berly.

Anotación por Entradas:

GIGANTES . . .	100	002	000—3
CINCINNATI . .	130	000	21x—7

Segundo juego:

	C	H	E
New York . . . 000 102 000—	3	11	0
Cincinnati . . 200 001 01x—	4	6	1

Baterías: Parmalee, Berly y O-Farrell, Jackson. Carroll, Ogden y Sukeforth.

RAY CALWELL VENCIO EN UN GRAN DUELO AL GRAN PITCHER DEAN

BIRMINGHAM, septiembre 16.—(AP.)—Ray Caldwell, el viejo maestro, triunfó sobre Jerome «Dizzy» Dean en el mayor duelo de pitchers que se ha dado en una serie. Dixie, cuando el Birmingham derrotó al Houston 1 por 0, en el match inicial de la oncena serie anual, celebrado esta tarde aquí. Una concurrencia-record de 20.000 personas presenció el game.

Recibido con un par de hits en el primer acto, Caldwell se vió obligado a toda su estrategia de 23 años como profesional del base ball para salir de los sucesivos hoyos en que se vió metido.

VENCIERON LOS CUBS A LOS BRAVES

Le ganaron el primer juego con score de 6x5 y después también el segundo por 8 a 7

CHICAGO, septiembre 16. AP.—Los Cubs cortaron un rally de última hora y llevaron a cabo otro, para derrotar al Boston en los dos games de un double header, 6 por 5 y 8 por 7.

Pat Malone dominó a los Braves hasta el noveno inning del primer juego, cuando se debilitó y a duras penas pudo contener un rally, después que le habían anotado cuatro carreras. En el segundo game los Cubs se vieron superados, 7 por 2, hasta el octavo, cuando empataron anotando cinco carreras y empujaron otra en el noveno, para triunfar.

Woody English pegó un double y tres singles para encabezar el ataque de los Cubs en el primer game, mientras Vince Barton conectaba un home run, un double y dos singles en el segundo.

Primer juego:

	C	H	E
Boston . . . . 000 000 014—	5	12	0
Chicago . . . 011 031 00x—	6	12	0

Baterías: Seibold, Haid y Cronin; Malone y Hartnett.

Segundo juego:

	C	H	E
Boston . . . 031 100 200—	7	13	1
Chicago . . . 000 101 051—	8	15	3

Baterías: Cantwell, Frankhouse y Bool; Welch, Warneke, Teachout y Bush y Hemsley.

Bill Hallahan solamente le permitió a los Phillies seis hits en el match último

ST. LOUIS, septiembre 16. (AP.) —Los Cardenales vencieron a los Phillies con score de 6 por 3 esta tarde, cargando con los seis juegos de la serie.

Bill Hallahan, que probablemente se enfrentará a los Athletics en el segundo game de la serie mundial, conquistó honores hoy pitcheando un juego de solo seis hits y anotándose su 18a. victoria de la season.

Anotación por entradas

Philadelphia . . .	101	000	001—3
St. Louis	020	004	00x—6

MARVIN HART ESTA AL BORDE DE LA MUERTE. SEGUN LOS MEDICOS

LOUISVILLE, Ky., septiembre 16. (AP).—Solamente su extraordinaria vitalidad mantiene a Marvin Hart, excampeón mundial de peso completo con vida esta noche. Dicen los médicos que Hart, sufriendo de un crecimiento del hígado y alta presión sanguínea, puede morir durante la noche y a lo sumo, podrá vivir un día más.

El excampeón tiene cincuenta y cinco años y viene enfermo desde hace nueve meses.

Hart se convirtió en campeón cuando le ganó en Reno, Nevada, el día 3 de julio de 1905 a Jack Root, en el 12 round de un match anunciado a veinte. Jim Jeffries fué el réferee del bout después de haberse retirado del ring. Hart fué campeón durante ocho meses.

RENIDO EL CAMPEONATO DE BASE BALL DE LA LIGA INTERNACIONAL

NUEVA YORK, septiembre 16.—(A. P.)— Con sólo cuatro games por efectuar, los Red Wings de Rochester se pusieron a un juego de distancia del Newark esta noche, en su lucha por el pennant de la Liga Internacional.

El estado de los leaders, esta noche, es:

	G.	P.	Ave
Rochester	98	66	598
Newark	97	67	591

ALEXANDER ALEKHINE DERROTO A COLLE, DE HUNGRIA EN EL 8o. RD.

BLED, Jugoeslavia, septiembre 6 (AP.) — Alexander Alekhine, de Francia, leader del torneo internacional de maestros de ajedrez, ganó otra partida hoy en el décimo octavo round, al vencer a Colle, de Belgica.

Los resultados fueron:

Primer tablero: Stoltz, de Suecia contra Asztalos, de Jugoeslavia, suspendido.

Segundo tablero: Kostich, de Jugoeslavia, contra Vidmar, de Austria, ganado por este último.

Tercer tablero: Alekhine derrotó a Colle.

Cuarto tablero: Maroczy, de Hungria, contra Nimzowitch, de Dinamarca, tablas.

Quinto tablero: Kashdan, de Estados Unidos, contra Pirc, de Jugoeslavia,

Sexto tablero: Bogoljubow, de Alemania, venció a Flohr, de Checoeslovaquia.

Séptimo tablero: Spielmann, de Austria, contra Tartakower, de Polonia, tablas.

TERMINO LA HUELGA DE ARBITROS QUE HABIAN DECLARADO EN ESPAÑA

MADRID, Septiembre 16 (AP).—Se ha solucionado la huelga de arbitros que desde hacia semanas se había declarado. A partir del domingo entrante volverán los señores del silbo a sus difíciles labores de arbitrar.

Las sociedades balompédicas habían acordado crear jueces nuevos por votación pública, caso de que hubiera continuado la huelga.

COMPLETARON CIEN TRIUNFOS LOS DE "FILA"

Vencieron a los Indians del Cleveland con anotación de 7x5. McNair dió un home run

FILADELFIA, septiembre 16. AP —Los Campeones del Mundo, Athletics del Filadelfia, después de asegurar su noveno campeonato de la Liga Americana ayer, ganaron hoy su juego número 100 del año, derrotando a los Indios del Cleveland con score de 7 por 5.

El Cleveland tomó una delantera de 5 por 0 en el segundo inning y luego, con solo dos regulares en el line up, Earnshaw y Dykes, los As comenzaron a levantar presión y bien pronto se pusieron al frente. Un home run de McNair con un hombre en base contribuyó a la victoria.

Earnshaw permitió a los Indians solamente seis hits al anotarse su vigésima victoria del año. Mickey Cochrane tuvo que abandonar el juego, con una rodilla lesionada.

Los Athletics ganaron este año 18 de los 22 matches efectuados con el Cleveland.

	C	H	E
Cleveland . . 050 000 000—	5	6	0
Athletics. . . 000 043 00x—	7	10	1

Baterías. Ferrell y Myatt; Earnshaw y Cochrane, Palmisano.

ANTE LA MASA ENORME DE LOS FANS POPULARES SE PELOTEO EN EL H. MADRID

Un prólogo, que ganaron Pastrana-Azpeitia. Paragüearon Ozquila y José Mary. Nunca jugaron tanto y tan bien en el estelar, Sarmiento y Labat menor y Gayarre, Olaveaga mal y fatal. Ganaron el cierre Alí y Buendía maor.

Como era jueves popular y como en la cartelera aparecieron anunciados tres partidos y dos quinielas, todo casado con pericia por el Intendente Hungo, que en otro tiempo las cogía de flay que partía los corazones, los populares del jueves comparecemos en masa tan nutrida como impenetrable, porque para nosotros los del pueblo un buen cartel, con buenos partidos y con buenas quinielas, es el mejor gancho de oro, que nos lleva enganchados a la Habana-Madrid. Cierto que tres partidos de los intrincados y dos quinielas de las aviesas nos hacen cavilar, dándole vueltas, más vueltas que a un tío vivo, y hasta nos hacen hablar solos y con las paredes; pero cierto también que cuando más intrincado sea el intrincamiento y más traviesa la quiniela, más nos gusta, más nos domina y nos sugestiona hasta tal grado, que aunque después de pensar mucho, nos quedamos sin saber a qué carta quedarnos, lo cierto es que vamos «p-allá» encantados. La duda es para nosotros el más vivo acicate en materia de pelota y de peloteo.

Entremos en materia; con la disputa del primero, prólogo de la bulliciosa noche, que pelotearon los blancos Pastrana y Azpeitia contra los azules Ozquila y José Mary. Empates en dos, cuatro y seis y paren ustedes de contar, aunque pueden ustedes continuar contando hasta lo finito de lo infinito, los paraguazos que le dieron a la pelota Ozquila, que anoche parecía un huéspede de Mazorra jugando a la pelota, y José Mary, que estuvo a la altura enana de Ozquila con el paraguas. Los dos blancos, naturalmente, la mar de bien. Boletos a $2.60.

Se peloteó la primera quiniela; cargó con la sencilla José Mary, que pagó con $3.20, y la combinada José Mary y Ali, que pagaron con 24 pesos.

Y con la cara larga como un siglo, porque no ingresamos ni un solo centavo, ni en el primero ni en la primera, pasamos a ver los acontecimientos del gran estelar; pues lo peloteaban los blancos Olaveaga y Gayarre, contra los azules, contra los azules, Sarmiento y Labat Menor. Y salen peloteando que echan humo con las cestas y hacen silbar la pelota en un debate tan airado como elocuente para oir cuatro sonoras ovaciones en una, dos, tres, seis y siete; después dos tandas, soberbias las dos, dos portentos de gallardía pelotera; el avance azul y el contra-avance blanco, que no se empata; pero que poniéndonos a todos de pie, los blancos dan la alarma, poniéndose en 16 cuando los azules, que habían perdido la ventaja de su avance, tienen 17. El pánico al empate es tremebundo; pero el empate no se da; en primer lugar, porque los dos azules son un par de Sénecas formidables, y porque Olaveaga quiebra en las entradas y en todo lo que hace; y Gayarre, solo, altanero, tirando mordidas con la cesta, no gana; pero pierde, llegando a 26. Lo de Olaveaga una fatalidad; pero estupendo y sorprendente lo peloteado por Sarmiento, Labat Menor y Gayarre. Un estelar estupendo. Boletos a $1.80.

Y encantados con toda la grandeza anterior, porque cobramos, asistimos a la quiniela sencilla, que se llevó Gayarre, pagando con $3.60, y combinada de Gayarre y de Bernal, que pagaron con 30 pesos, que también nos embutimos.

Pelotearon el del cierre, los blancos. Alí y Buendía Mayor, contra los azules, Pascau y Bernal. Bien peloteado; empates en 1; 2; 3; 5; 7 y 8. Otro en 18. Y en la decena final ganan los blancos. Boletos a $1.80. Los azules quedaron en 27. Hoy gran estelar.

Don Fernando

Programa oficial para la función de hoy jueves 17 de septiembre, a las 8 y 45 p. m.

Primer partido a 30 tantos: Pastrana y Zamora (blancos); Gil y Cubota (azules). A sacar blancos y azules del 14½.

Primera quiniela a 6 tantos a sacar del 14: Gil; Zamora; Pastrana; Ozquila; José Mary; Guillermo.

Segundo partido a 30 tantos: Iturrino y Labat Menor (blancos); Emilio y Epifanio (azules). A sacar blancos del 14½; azules del 14.

Segunda quiniela a 6 tantos a sacar del 14: Iturrino; Gayarre; Guezala; Olaveaga; Epifanio; Labat Menor.

Tercer partido a 30 tantos: Ozquila y Montes Mayor (blancos); Guillermo y José Mary (azules): A sacar blancos y azules del 14½.

Estupendo Programa Presenta Esta Noche el Summer Casino

Los ases de la pelota vasca desfilarán por el asfalto en partidos y quinielas haciendo que el fanatismo se desborde de entusiasmo. Anoche se llenó hasta el «tejao»

Abarrotado de fanáticos desde el asfalto de la cancha al techo se vió ayer noche el Frontón del Summer casino. El entusiasmo fue creciendo a medida que se jugaban partidos y quinielas, que los ases del cuadro realizaban verdaderas filigranas con las cestas maravillosas despertando un frenesí loco en las multitudes que tenían apostados sus mantecosos a tal o cual pareja de esos gigantes de la pelota vasca.

Vales y Mir rompieron el fuego contra Ochoa y Llano al levantarse las cortinas en el partido a 25 cartones que marca siempre el comienzo de la función tras un empate apareció el otro y luego otro, mientras el semaforista sudaba tinta moviendo cartones rápidamente en lo alto de su campanario, quedando al fin de la jornada gloriosa dueños del terreno los azules Vales y Mir que dejaron a sus oponentes en 21 para 25, pagando sus boletos a $3.60.

El joven Llano cargó para casa con el vellocino en la quiniela virginal pagando a $3.00 el boleto. Le llegó su turno al partido estelar a 30 tantos que discutieron palmo a palmo Aguiar y Garate contra el matrimonio de Ochoa y Gutiérrez trajeados de blanco. El pamploneo de este partido fue feroz desde que se lanzó la primera pelota contra el frontis, no había cuartel para nadie, tejiéndose las igualadas unas tras otras como las olas del mar. Pero como uno de los dos bandos tenía que vencer que salir por la puerta grande, le tocó en suerte tal distinción a la formidable pareja de Aguilar y Garate que dejaron en 24 para 30 a sus contrarios, pagándose los boletos azules a $3.60.

Ochoa resultó ganador en la segunda quiniela de la noche a seis tantos como la virginal pagando los boletos de Ochoa, el lugose dividiendo de $8.40 Y el tercer partido, el de las buenas noches, se volvió a pelotear muy fuerte ganando Cortaberría y Ugalde a Morales y Florentino 30 por 24. El programa de esta noche es algo extraordinario.

POSESION DE LA DIRECTIVA DE LA F. A. F.

Se eligieron comisionados para siete deportes.—René Gálvez dió la bienvenida

La directiva de la Federacion Femenina tomo posesion en la tarde de ayer. El acto se verifico en la casa club del Telefonos y fueron recibidos amablemente los electos por su presidente, el señor Rene Galvez, que tuvo frases laudatorias para todos elogiando en primer termino la iniciativa de nuestro compañero La Villa y su determinacion de no figurar en el puesto de mas importancia del naciente organismo.

Bernardo Gonzalez Rebouli, presidente electo, contesto agradeciendo su exaltacion y destacando el esfuerzo de Galvez, Lopez y La Villa en la encauzacion del proyecto que es hoy alentadora realidad.

El primer asunto que abordo la mesa fué conocer las solicitudes iniciales que resultaron ser de los clubs Cuban Telephone y Vedado Tennis. En esto se hizo constar este importante extremo. Se trato de la convocatoria que inmediatamente sera lanzada para un proximo evento junior de basket ball al que seguira el senior. Tambien la natacion y el tiro ocupan lugares preferentes.

Inmediatamente se eligieron los comisionados para todos los sports resultando designados los senores:

Otilio Campuzano, basket ball
Manolo J. Diaz, natacion.
Teniente Gustavo Alfonso, tiro
Rafael Posso, remos.
Miguel A. Rivas, yachting.
Jesus Martell, track.
Paco Munoz, track.

DICE QUINN QUE LOMBARDI SERA PITCHER

Lo ha estado observando en las prácticas y ha podido apreciar su gran velocidad

New York, Septiembre 16 (AP).—Ernesto Lombardi, el gigantesco catcher de los Dodgers tal vez juegue como pitcher el año entrante.

Jack Quino el veterano que ha sido la salvación de los de Brooklyn este año afirma la que Lombardi sería un pitcher estupendo. Quinn debe saber lo que dice después de más de veinte años pitcheando en las Ligas Mayores.

«He estado observando a Lombardi con gran cuidado en los periodos matinales cuando sirve como pitcher de práctica para los bateadores y se me ha ocurrido que con el tiempo puede convertirse en uno de los mejores pitchers del juego», dijo Metusalen Quinn hoy.

«Lombardi es un gigante y sabe poner toda la fuerza de su espalda detrás de la pelota; el resultado es un fast ball muy difícil de batear. Tiene mucho control sobre la bola y he notado que emplea también algunas curvas que con un poco de cuidado podrían convertirse en curvas deficiles de batear.

«Por otro lado Lombardi no necesita emplear curvas; con la velocidad que su enorme brazo puede imprimir en la pelota y el control que tiene podrá ser un pitcher muy eficaz sin emplear repertorios variados de curvas».

Si Ebbets Field sigue los consejos del viejo Jack Quinn y Lombardi se nos presenta como pitcher en el año entrante, los Dodgers tendrán un bateador eficiente entre los pitchers. Uno de los grandes inconvenientes que ha tenido Brooklyn este año ha sido la falta de bateadores. Porque los sluggers del team han estado durmiendo casi todo el año. Lombardi podría ayudar su propia causa mucho con el poder de su bate.

BENNY LEONARD OFRECIO UNA EXHIBICION ANOCHE EN UN RING DE NEWARK

NEWARK, septiembre 16. (AP).—Anunciando que boxeará 6 rounds en su exhibición con vistas al «come back», Benny Leonard, excampeón mundial de peso ligero, dispuso de tres contrarios en menos de tres minutos esta noche. La exhibición tuvo lugar en el Newark Armory, escenario de algunos de los grandes triunfos de Leonard.

Leonard noqueó a Eddie Murray en un minuto y 26 segundos, a Manuel Madera en 48 segundos y obtuvo un K. O. técnico sobre Teddy Hayes en 23 segundos.

RESULTADO DEL SEGUNDO ROUND DEL CAMPEONATO PROFESIONAL DE GOLF

PROVIDENCE, Septiembre 16 (AP Los resultados de los matches del segundo round, a 36 hoyos en opción al campeonato profesional de golf, fueron:

Gene Sarazen, de Grea Neck, L. I. derrotó a Paul Runyan, de White Plains, N. Y. 7 y 6.

Horton Smith, de Detroit, derrotó a Willie MacFarlane de Tuckahoe, N. Y. 6 y 5.

Cyril Walker, de Ridgewood, N. J. derrotó a John Golden de Noroton, Conn. 5 a 4.

Billy Burke, de Greenwich, conn derrotó a Walter Murray, de Valparaiso, Ind. 5 y 3.

Tommy Armour, de Detroit, derrotó a Walter Murray, de Valparaiso, 5 y 3.

Tom Creavy, de Albany N. J. Venció a Peter O-Hara, de Verona Penn. 2 y 1.

Abe Espinosa, de Chicago, derrotó a Bill Mehlhorn, de New York, 2 y 1.

Densmore Shute, de Hudson Ohio derrotó a Jim Foulis, Chicago, 2 y 1.

DURHAM VENCIO EN UN DUELO DE PITCHERS A FRASIER. SCORE 2 A 1

BOSTON, septiembre 16. AP.—Los Red Sox de John Collins salieron del sótano de la Liga Americana con una victoria de 2 por 1, lograda esta tarde sobre los White Sox de Chicago. El ascenso se debió en gran parte a los two baggers números 62 y 63 del año conectados por Earl Webb, batazos que lo colocan a solo un doble del record mundial de George Burns.

El game fué un duelo de pitchers entre Ed Durham de Boston y Vic Frasier. Durham permitió a los visitantes solamente tres hits mientras Frasier mantenía a los bostonenses en cuatro.

El Boston perdió el primer juego de la serie, empató otro, pero ganó los tres restantes a los occidentales.

	C	H	E
Chicago . . . 000 100 000—	1	3	0
Boston . . . 010 001 00x—	2	4	2

Baterías: Frasier y Grube; Durham y Berry.

PITTSBURGH PERDIO CON LOS ROBINS

Los dos pitchers, Kremer y Shaute, saltaron como unos tapones de sidra en el 6o.

PITTSBURGH, septiembre 16 (AP).—Un ataque concentrado en el séptimo inning, en el cual acumularon siete hits para anotar seis carreras en contra de un par de lanzadores, permitió a los Robins del Brooklyn derrotar a los Piratas, 11 por 5, en el game final de la season entre ambos clubs.

Los dos pitchers que comenzaron, Kremer y Shaute, fueron expulsados del box en el sexto, pero Bill Clark, que relevó a Shaute, contuvo a los Piratas en el resto del juego. Brane, segundo lanzador de los Piratas, fué la victima del rally de siete carreras de los Robins.

Tres players visitantes, Lefty O-Doul, del Bissonette y Fresco Thompson fueron expulsados del terreno.

Anotación por entradas

Brooklyn . . .	203	002	601—11
Pittsburgh . . .	101	021	000— 5

EL MABUYA SE RETIRO DE LA JUSTA CON 18 PUNTOS EN SU HABER

PORT WASHINGTON, septiembre 16. AP.—Encontrando una buena brisa del Nordeste que muchole conviene, el Rhody, de la flota de Narrangansett Bay, se apuntó una victoria hoy en la cuarta regata internacional para yates estrella.

El Mabuya, de Enrique Gamba, representando a la flota de la Habana, fué retirado con 18 puntos en su haber.

El Coolleen, de Southporth, Conn. retiene el primer puesto con un total de 90 puntos, finalizando hoy en quinto puesto.

El yate británico Joy terminó a solo dos segundos del Rhody y conquistó el cuarto lugar.

VIENEN PARA LA HABANA LOS HERMANOS JOSEITO Y OSCAR RODRIGUEZ

NUEVA YORK, Septiembre 16. (AP).—A bordo del Oriente embarcaron hoy para la Habana los jugadores de base ball cubanos hermanos Oscar y Joseito Rodriguez quienes han estado jugando con tanto éxito con el Allentown, Club de la New York, Penn League.

Joseito antes de entrar con el Allentown, estuvo jugando con los Norfolk Stars y ha dicho que al regresar de la Habana posiblemente volverá a jugar con dicho Club pero que no está seguro de ello.

El average de Joseito fué de .279 y el de Oscar 303. En el fildeo se distinguieron ambos. Joseito va completamente restablecido del brazo enfermo que lo tuviera 18 días en cama a lo mejor de la temporada.

Resultado de los Juegos

LIGA NACIONAL

Brooklyn 11; Pittsburgh 5.
San Luis 6; Filadelfia 3.
Cincinnati 7; New York 3.
Cincinnati 4; New York 3.
Chicago 6; Boston 5.
Chicago 8; Boston 7.

LIGA AMERICANA

Washington 6; San Luis 2.

Filadelfia 7; Cleveland 5.

Boston 2; Chicago 1.

ESTADO DE LOS CLUBS

LIGA NACIONAL

Clubs	G.	P.	Ave.
San Luis	96	49	662
New York	84	61	579
Chicago	78	68	534
Brooklyn	75	70	517
Pittsburgh	71	73	493
Boston	61	83	424
Filadelfia	60	86	411
Cincinnati	55	90	379

LIGA AMERICANA

Clubs	G.	P.	Ave.
Filadelfia	100	43	699
Washington	86	56	606
New York	84	57	596
Cleveland	72	69	511
San Luis	59	84	413
Detroit	57	83	399
Boston	55	85	390
Chicago	55	87	387

JUEGOS SEÑALADOS PARA HOY

LIGA NACIONAL

Brooklyn en Chicago
New York en St. Louis.
Philadelphia en Cincinnati
Boston en Pittsburgh

LIGA AMERICANA

St. Louis en New York (2)
Chicago en Philadelphia (2)
Detroit en Washington
Cleveland en Boston

SUMMER CASINO

Programa para esta noche a las 9

PRIMER PARTIDO a 25 tantos:
Vales—Mir, (blancos)
(azules)
Ochoa menor—Florentino
Del 14 los dos.
PRIMERA QUINIELA a 6 tantos.
Vales, Mir, Ochoa menor, Florentino, Ugalde y Cortaberria.
Del catorce y medio.
SEGUNDO PARTIDO A 30 tantos
Ochoa—Ugalde (blancos)
Cortaberria—Gutiérrez (azules)
Del catorce y medio.
SEGUNDA QUINIELA a 6 tantos
Ochoa, Gutiérrez, Aguiar, Llano
Morales y Millán.
Del catorce y medio.
TERCER PARTIDO a 30 tantos:
Aguiar—Llano (blancos).
Morales—Millán (azules).
Del catorce y medio
Habrá función todos los días

M.E.C.D. 2016

Anuncios Clasificados de Ultima Hora

ALQUILERES

A-1. Habana.

SE ALQUILA una sala muy amplia y fresca. Un departamento en la azotea con terraza independiente de dos habitaciones y cocina. Luz toda la noche, agua abundante. Informan en la misma, Campanario 121 entre Reina y Salud.
UH B3 CR 11 ep ind

SE ALQUILAN los hermosos y modernos bajos de la casa Lealtad 38, entre Lagunas y Virtudes, compuesta de sala, recibidor, tres cuartos, comedor, cocina, baño intercalado, cuarto de criados y servicio. Precio, $38. La llave e informes en la misma y en la perfumería Crusellas, Monte 320.
A1 38378 16 sp 26

$40. PARQUE MACEO
A dos cuadras y una Marina, 27 número 7, modernos bajos, sala, saleta comedor, 3 grandes cuartos, baño intercalado, gran patio y cuarto y servicio criados. Llame número 2. Informes, U-3810.
A1 38402 16 sp 19

A-2. Vedado y Príncipe

ALQUILO altos, J número 255 entre 25 y 27, Vedado, con cuatro habitaciones, dos baños, garage. Bajos, informan.
A2 38345 16 sp 20

CALLE 13 número 6 esquina a M, bonito y moderno piso alto de sala, 3 habitaciones, comedor al fondo, cocina, baño completo, cuarto y servicios de criados. Renta $30. Informa el encargado, Telfs. F-3365 y F-4340.
A2 38405 16 sp 26

B-4. Habitaciones.

SITIOS 12. A unos pasos de Angeles y Monte, centro de la Habana, habitaciones nuevas, lindas y frescas, luz permanente, 7, 8 y 9 pesos.
B4 38410 16 sp 20

EMPEDRADO número 20, amplias y ventiladas habitaciones desde $6, con luz eléctrica. Informa el encargado. Telfs. F-3365 y F-4340.
B4 38404 16 sp 26

ZULUETA número 32, frente al Instituto, frescas y amplias habitaciones con luz eléctrica, desde $6. Informa el encargado, F-3365 y F-4340.
B4 38403 16 sp 26

SE SOLICITAN

S-1. Criadas y Criados.

SE SOLICITA joven española para criada de mano. Sueldo, $12, ropa limpia y uniformes. calle B 257, teléfono F-5655. Venir después de las 9.
S1 38374 16 sp 18

S-2. Cocineras y Cocineros.

SOLICITO cocinera española, que cocina a la criolla, ha de lavar ropa de tres de familia, que pueda decir dónde ha cocinado. Calle H 215 altos, entre 21 y 23, Vedado. De 9 de la mañana en adelante.
S2 38375 16 sp 18

PARA cocinar y hacer limpieza en casa matrimonio sin hijos, se desea una sirvienta joven y blanca, que tenga buenas referencias, deberá dormir en el acomodo. Sueldo, veinte pesos. Concordia 64 entre Perseverancia y Lealtad, segundo piso.
S2 38380 16 sp 18

S-12. Solicitudes Varias.

SE SOLICITA un muchacho para la limpieza de la farmacia de 23 y 10, Vedado, tiene que vivir cerca de la misma.
S12 38408 16 sp 19

SE OFRECEN

O-1. Criadas y Criados

JOVEN española, sin pretensiones, desea colocarse para cuartos y coser en casa de moralidad, sabe coser, cortar, bordar y planchar ropa fina de señora, tiene referencias. También se hace cargo de los quehaceres de matrimonio solo o corta familia. Avisar al teléfono FO-2487.
O1 38409 16 sp 20

ESPAÑOLA desea colocarse para todo el servicio de corta familia, teléfono A-5394.
O1 38407 16 sp 18

DESEA colocarse una muchacha española para todo el servicio de un matrimonio solo, sabe a la americana, también manejadora, sabe cumplir con s uobligación, tiene referencias. Teléfono M-4530.
O1 38406 16 sp 18

DESEA colocarse española para criada, no le importa cocinar y limpiar siendo un matrimonio solo, teléfono A-6257.
O1 38377 16 sp 19

SE OFRECE criada extranjera, habla español, de 36 años de edad, sabe cuidar enfermos, pone inyecciones, buenas referencias, teléfono A-3543, o cuidar niños.
O1 38392 16 sp 18

SE DESEA colocar joven española para cocinar y limpiar, tiene referencias, informan, F-3089, y por muchacha para limpieza por horas.
O1 38390 16 sp 18

DESEAN colocarse dos españolas, una de criada de mano o de cuartos y otra para cocinar y limpiar para corta familia, saben su obligación, F-2575.
O1 38239 16 sp 18

SE DESEA colocar una muchacha española para limpiar o manejar, también se coloca para cocinar y limpiar para matrimonio, no le importa por el trabajo. Telf. M-9102.

OFRECESE criado fino, con muy buenas referencias, sabe hacer cocktails y planchar, para más informes, llame al Telf. F-1849.
O1 38401 16 sp 18
O1 38399 16 sp 18

O-2. Cocineras y Cocineros.

SE DESEA colocar joven española para cocinar y limpiar, en la misma una criada de mano y un sereno. F-2675.
O2 38388 16 sp 18

DESEA colocarse una muchacha para cocinar y limpiar y una criada de mano, muy práctica, tienen referencias. Informan, U-6565.
O2 38387 16 sp 18

SE DESEA colocar joven española para cocinar y limpiar, sabe trabajar bien y tiene buenas referencias, teléfono M-4493.
O2 38386 16 sp 19

COCINERO joven español, desea prestar servicios en casa particular, conoce las tres cocinas, principalmente a la francesa, es buen repostero y dulcero, tiene referencias de casas distinguidas de la Habana. FO-2356.
O2 38396 16 sp 19

UNA JOVEN española desea colocarse para cocinar o cocinar y limpiar siendo corta familia, es formal y trabajadora, M-2111.
O2 38395 16 sp 19

SE OFRECE joven española para cocinar y limpiar, duerme fuera, prefiere la Habana, tiene buenas referencias, sabe hacer dulces, otra duerme en la colocación. A-3343.
O2 38394 16 sp 18

JOVEN española desea colocarse para cocinar y limpiar o manejar, sabe su obligación y tiene referencias. Informan, Virtudes número 107, teléfono M-5738, bodega.
O2 38383 16 sp 18

SE DESEA colocar una buena cocinera española, cocina a la española y criolla, da muy buenas referencias, si es corta familia, ayuda a la limpieza, teléfono A-3726.
O2 38381 16 sp 18

O-3. Manejadoras

SE OFRECE buena manejadora española, muy limpia y de buena presencia, habla inglés, tiene excelentes referencias de familias conocidas, no le importa salir fuera. A-3343.
O3 38393 16 sp 18

O-6. Choferes

CHOFER español, joven, mecánico, con los dos títulos, el de España y el de ésta, se ofrece a casa particular o comercio, referencias inmejorables. Telf. F-6295. Ignacio.
O6 38397 16 sp 20

O-9. Operarios y Aprendices

OPERARIO electricista, desea colocarse, tengo suficientes conocimientos e inmejorables referencias de donde ha trabajado, no tengo pretensiones. Llame al Telf. A-3742.
O9 38379 16 sp 19

O-12. Ofertas Varias.

SEÑORITA quisiera encontrar familia decente donde trabajar como señorita de compañía, para alguna señora. Quisiera encontrar familia preferentemente que embarcara a los Estados Unidos Telf. F-2202.
O12 38384 16 sp 19

SE VENDEN

V-2. Solares.

GANGA. Reparto Kohly, Alturas de Almendares, el terreno mejor situado, 2,653 varas, con 72 de frente, Avenida Bellavista, una cuadra tranvía, próximo Casino Alemán, $5 vara. Lugar alto espléndido panorama. Si quiere aprovechar esta oportunidad ha de ser hoy mismo. Dueño, U-6308 y A-0290.
V2 38400 16 sp 18

V-4. Establecimientos.

VENDO café fonda, billares, dominó, precio situación. Informes, Bustamante, café Primero Mercado Unico, por Monte.
V4 38385 16 sp 19

FARMACIA. Oportunidad, libre de gravamen, casi regalada. Informan, Aldaya o Bofill, Droguería Sarrá.
V4 38391 16 sp 18

V-7. Automóviles y Accesorios

VENDO Nash, último tipo, costó $1,600, por embarcarme lo doy en $400. Telf. A-5363, de 12 a 4 p. m.
V7 11 sep 17

REGALO un Auburn del 29 de 5 pasajeros, en buen estado, $200. Informan, Zanja 69.
V7 38376 16 sp 19

V-11. De Animales.

VENDO mulos, carros y arreos de todas clases, caballos, mulos de monta, un burro semental de 7 cuartas, caballitos ponies, faetones, arañas, cesta de mimbre, cochecitos. TODO MU YBARATO. — JARRO y CUERVO. Marina núm. 3. Jesús del Monte. Telf. X-2876.
V11 CT 16 oct 16

S-12. Solicitudes Varias.

SOLICITAMOS personas que sufran de caspa y caída de pelo. Diríjase al apartado número 1423, Habana y obtendrá informes confidenciales.
S12 37788 12 sp 23

Por $1.60 al mes, dos grandes periódicos: DIARIO DE LA MARINA e «Información».

Los Económicos del DIARIO

AS personas de ambos sexos que necesitan una colocación doméstica— de cocinero, niñera, criada de manos, etc.—también precisan asegurarse de que no les van a pagar con cuentos, sino con dinero, además de darles buen trato y buena comida,—y eso lo consiguen ofreciendo sus servicios a familias de orden como las que reciben el DIARIO DE LA MARINA.

LOS LEE

Quien Puede Pagar

PARA EL HOGAR

PH-6. De Interés para el Hogar.

CARBON

El Almacén

G Iglesias y Compañía

NUESTRA GRAN EXPERIENCIA EN EL RAMO más de 30 años NOS PERMITE OFRECER CALIDAD Y SERVICIO

SACOS A DOMICILIO POR NUESTROS CAMIONES

ORDENE O PIDA PRECIOS A NUESTRO TELEFONO

U-8282

SERA RAPIDAMENTE ATENDIDA.

PH6 37803 15 sp 18

PROFESIONALES

DR. FRANCISCO J. DE VELASCO
Corazón, Pulmones, Estómago. Intestinos.
DR. RUBEN DE VELASCO
Corazón. Pulmones. Enfermedades de los niños.
Consultas de 12 a 2 y de 1 a 3. Días laborables. Horas especiales previo aviso.
Salud 34. Telf. A-5418.
Prfs. 38026 14 oct 14

DR. MANUEL LOPEZ PRADES
Graduado Madrid y Habana, cuarenta y un años ejerciendo, enfermedades de la sangre, pecho. Señoras y niños, (partos), tratamiento especial curativo de las afecciones genitales femeninas. Consultas diarias: 9 a 11 y 1 a 5. Gratis: martes y viernes. Amistad 95, altos. Telf. A-0594.
Prof. 38035 14-14 Oc.

DR. ABELARDO LABRADOR
Consultas gratis de 8 a 12 a. m. Pagas de 3 a 5 p. m. Enfermedades señoras flujos crónicos, metritis, venéreas y sífiles. Pulmones, asma, bronquitis. Corazón, riñones, diabetes, reumatismo crónico enflaquecimiento. Inyecciones Neo Salvasán. Angeles 8, entre Reina y Estrella. Telf. A-0301.
Prof. 35471 29-28 Sep.

CIRUJANOS DENTISTAS

DR. VALDES MOLINA
Dentistas, Galiano 9-A, altos. Dentadura, $15; Puentes, $5; pieza empastadura, $2; limpieza, $3. Consulta de 8 a 7 p. m. Se garantiza. Telf. A-8583.
Prof. 36450 4-4 Oc.

HA FALLECIDO . . .

(Continuación de la PRIMERA)

la calle G y Avenida Reparto Sueño.

El cadáver presenta cuatro heridas de arma de fuego. La víctima vivía en la calzada Victoriano Garzón número 108.

Mastrapa no quiso hacerle manifestaciones a la policía, pero hizo extensa y detallada declaración ante el juez de Instrucción Dr. Meléndez García.

La esposa de Mastrapa, señora Zecina Carbó, nos declaró que ha presenciado cuando dos individuos, que son los agresores de su esposo, se daban a la fuga después de haberlo agredido, dejando a la víctima abandonada sobre el pavimento.

El cadáver ha sido tendido en la residencia particular del occiso. El doctor Lorié Bertot estuvo en el Hospital de Emergencias hasta la hora en que falleció Mastrapa, que era también procurador y su amigo.

Corresponsal.

PROFESIONALES

PROCURADORES

ELEUTERIO Pestana y Sánchez, Procurador Público. Aguiar 126, departamento 706. Telf. A-8294. Asuntos civiles, gestiones en las Oficinas Públicas, cobro de cuentas y administración de bienes.
Prfs. 35987 1 oct 1

DRES EN MEDICINA

DR. A. G. CASARIEGO
Catedrático de la Facultad de Medicina. Especialista de «Covadonga». Enfermedades urinarias y genitales (hombres y mujeres). Consultas de 2 a 6. Neptuno 125, bajos.
Prof. 37712 12-12 Oc.

DR. A. MARTH ARANGO
VIAS URINARIAS
y enfermedades venéreas. Consultas de 4 a 6 p. m. Neptuno 230 esquina a Oquendo. Telf. U-4773.
Prof. 35962 1-1 Oc.

ANUNCIESE EN EL Diario de la Marina

INGLES CON DISCO FONOGRAFICO MUESTRA GRATIS

Método nuevo Garantizamos por escrito que Ud. hablará, leerá y escribirá correctamente el inglés en poquito tiempo. 20 años de éxito Pida informes hoy

INSTITUTO UNIVERSAL (P56) 1265 LEXINGTON AVE. NEW YORK
Sírvase enviarme sin obligación ninguna muestra gratis y completos informes:
Nombre..... Dirección .....

Información Telegráfica del Interior

(Viene de la página NUEVE)

HERIDO HACIA EL HOSPITAL DE MATANZAS

CARLOS MIGUEL DE CESPEDES, septiembre 16. (Por telégrafo).—Procedente del término municipal de Cabezas, con destino al hospital civil de Matanzas, ha pasado por esta localidad Regino Arencibia Cruz, con una herida grave en la región infraespinosa derecha, producida por proyectil de arma de fuego, en reyerta que sostuvo en la finca «San José», de dicho término, con Florencio Ortiz Sánchez, del propio término de Cabezas. Desconozco el origen del hecho y demás circunstancias que hayan mediado en el mismo.

Corresponsal.

LA SESION UNICA EN LAS ESCUELAS DE MATANZAS

MATANZAS, septiembre 16. (Por telégrafo).—En sesión celebrada por la Junta de Educación, acordó dejar sobre la mesa la solicitud de un grupo de maestros solicitando la sesión única en las escuelas urbanas del distrito y que informe el inspector escolar el aspecto pedagógico de la solicitud.

Se acordó que las clases en las escuelas superiores fueran de doce a cinco.

—La Audiencia dictó sentencias condenando a Alberto Lazcano, por robo, del Juzgado de Cárdenas, a dos años, once meses, once días de prisión; Juan Delgado, por falsificación, del Juzgado de Matanzas, a cuatro años de presidio correccional.

—El juez de Pedro Betancourt señaló dos mil pesos de fianza a Fidel Alvarez Pinedo, por imprudencia. A este procesado, peón de reparaciones, se le acusa de dejar abierto el chucho de la estación de Baró, en Agramonte, proporcionando el accidente.

—El juez de instrucción de Matanzas señaló 400 pesos de fianza a Constantino Bouza por imprudencia.

Corresponsal.

SE ENCONTRO EN GRAVE ESTADO A UN HOMBRE EN UNA CUEVA

MATANZAS, septiembre 16. (Por telégrafo).—En la mañana de hoy fué encontrado en una cueva de la finca «Navarro», de «El henequén», por el guardia jurado de la compañía de jarcia de Matanzas, en gravísimo estado, el ciudadano de la raza de color Víctor Ramírez Alfonso, de Santa Clara, de 65 años, soltero, jornalero y vecino de Buen Viaje 19, quien fué conducido al Centro de Socorro y asistido de la fractura del húmero derecho por su tercio inferior y herida contusa en la región occipito frontal, declarando al volver en su conocimiento que en la noche del domingo último fué perseguido por un sujeto desconocido, por lo que trató de refugiarse en dicha cueva, donde sufrió tremenda caída. Ha sido conducido al hospital civil para su tratamiento, dándose cuenta del hecho al Juzgado de Instrucción.

Corresponsal.

AMENAZAS DE MUERTE.—DIVERSOS SUCESOS DE LA PROVINCIA DE SANTA CLARA

SANTA CLARA, septiembre 16. (Por telégrafo).—Angel F. Trespalacios, vecino de San Diego del Valle, acusa a Juan Felipe Pérez de haberle amenazado de muerte, ignorando los motivos.

—Manuel Guevara Castillo, mayor de edad, soltero, vecino del barrio Buenavista, término de Remedios, fué asistido por el médico municipal de lesiones graves que le fueron causadas por varios disparos de revólver que le hicieron, ignorando los autores. El Juzgado actúa

—En reyerta sostenida en la ciudad de Camajuaní, Ignacio Ruiz Morales y Justino Martínez, conocido por Mulengo, sufrió graves lesiones el primero que le causó Martínez.

—Leocadio Díaz Ortiz, en momentos de dirigirse a Rodas, al pasar frente a la finca «Tanteo» saliéronle al encuentro dos hombres armados a quienes desconoce, amenazándole de muerte y despojándole del dinero y prendas de vestir que llevaba, quienes después de cometer el delito internáronse en las maniguas de esa finca.

—Hermenegildo Ríos Pérez, vecino de la finca «La Esperanza», barrio Bellamota, en Taguasco, formuló denuncia contra Jacinto Abreu Alvarez y Catalino Pacheco, de la misma vecindad, quienes le hicieron abandonar la residencia debido a amenazas que éstos le hicieron.

—Lorenzo Núñez Beltrán, del barrio Bellamota, en Taguasco, formuló denuncia contra Tomás Núñez de haberlo lesionado a consecuencia de varios disparos de revólver que le hizo.

Corresponsal.

PENA DE MUERTE PARA LOS AUTORES DEL ASESINATO DEL SIRIO ALEJANDRO AYONUID

MATANZAS, septiembre 16. (Por telégrafo).—El abogado fiscal doctor César Fernández Pollo, ha formulado conclusiones provisionales en la causa seguida en el Juzgado de Instrucción de esta ciudad, por robo del que resultó homicidio del sirio Emir o Alejandro Ayonuid, hecho ocurrido en la finca «La Peña», del barrio Camarioca, de este término, el 5 de mayo último. En dicho escrito pide se sobresea provisionalmente conforme al caso segundo del artículo 61, en cuanto a las personas que pudieran haber tenido participación en los hechos en concepto de encubridores. Dice entre otras cosas el fiscal, que con conocimiento los procesados Alberto Rodríguez Trujillo (a) «Cotorra», José Luis Barreras Cormenate (a) «Pardito», vendedor ambulante, Alejandro Ayubio, conocido con los nombres de Felipe o Alejandro, recorría las fincas del barrio de Camarioca expendiendo mercancías, con el propósito de apoderarse de dichas mercancías y del dinero que llevaba consigo importe de las ventas del día; los referidos procesados provistos de grandes maderos, apostándose uno de ellos en el camino, que es de poco tránsito, en el lugar conocido por «Loma Diluvio», sitio por donde debía pasar, saliéndole de pronto al encuentro a la víctima e infiriéndole algunos golpes que le privaron del conocimiento y agrediéndole con el cuchillo que éste portaba con motivo de su oficio.

Una vez consumado el crimen, lo arrastraron a un espeso matorral de la finca «La Peña», después se apropiaron de las pertenencias del occiso.

Cinco días después fué hallado el cadáver en avanzado estado de putrefacción, y a los veinte días fueron depositados en el lugar del hecho, por personas desconocidas, a quienes los procesados se las dieron a depositar, algunos de los objetos robados, no siéndolo así ni la bolsa de malla, ni la libreta propiedad del occiso.

El fiscal califica los hechos de delito complejo de robo del que resultó homicidio, solicitando se les imponga la pena capital.

Corresponsal.

AGREDIDO POR RIVALIDADES AMOROSAS

CABEZAS, septiembre 16. (Por Telégrafo).—En la mañana de hoy en la finca San José, Barrio Bija de este Término, Florentino Ortiz Sánchez le hizo dos disparos de revólver a Regino Arencibia Cruz, quien ha sido trasladado en grave estado al Hospital de Matanzas. El agresor se dió a la fuga, siendo perseguido por fuerzas del Ejército. Según se rumora, han sido rivalidades amorosas el origen del

EN GRAVE ESTADO AL ATENTAR CONTRA SU VIDA

SANTIAGO DE CUBA, septiembre 16. (Por Telégrafo).— Un individuo nombrado Pedro Antomarchi, residente en la finca Gloria, en Río Frío, Término de El Cobre, atentó contra su vida rociándose el cuerpo de luz brillante y prendiéndose fuego, ocasionándose gravísimas quemaduras en todo el cuerpo.

Antomarchi declaró en el Hospital, que no se explicaba su idea de matarse, estimándose hayan influido en el suceso absurdas prácticas espíritas.

Matías Vega,
CORRESPONSAL.

Una reunión . . .

(Continuación de la PRIMERA)

(hoy jueves) a las tres de la tarde en el departamento de Pinar del Río del Senado, con el fin de considerar, desde un campo de vista patriótico el notable y elevado trabajo del ilustre Senador por nuestra provincia, señor Wifredo Fernández, publicado en un periódico de esta capital, ayer; que consecuente con su criterio y con su ejecutoria, estima que deben buscarse fórmulas de amor y de unión entre los cubanos todos, que ayuden a resolver las dificultades económicas y políticas que confronta actualmente nuestra Patria, colaborando en todo lo que sea posible a tan altos fines.

Ruego la asistencia al acto.

La Habana, septiembre 16 de 1931.

Dr. José Pérez Arias.

EL DESCUBRIMIENTO DE EUROPA

Continuación de la página NUEVE

las Camelias, que además resulta ser de la familia pues es hija del hijo del padre de D'Artagnan.

¡Ese sí que sería el Monumento de Francia!

Lago de Como, Italia 1931.

Mes de julio.

Copyright 1931 By Pallas Features Sindicate.— Prohibida la reproducción.

Corresponsal.

Los buques que son orgullo de la Marina...

(Continuación de la PRIMERA)

«Es evidente que estas reducciones son precursoras de tragedia, miseria e inmoralidad entre las familias de estos hombres y a menos de que se reciba una declaración por escrito del Almirantazgo, confirmada por el Parlamento, referente a que nuestros haberes serán revisados, nos negaremos a servir por las nuevas pagas.»

El despacho describe que «los buques que son orgullo de la Marina británica quedaron sin poder valerse porque 12.000 marineros se negaron a obedecer las órdenes de sus superiores.»

El corresponsal añade que observó desde la costa cuando los jefes del movimiento se dirigían a la marinería desde las torres de los cañones, y que los vivas de las dotaciones resonaban en las montañas de Cromarty Firth.

La huelga a bordo de los buques de guerra se efectuó con el mayor orden. Los marineros, dice el corresponsal, no obstante negarse a obedecer las órdenes de sus superores, atendieron a que los barcos se mantuviesen en las mejores condiciones

LO OCURRIDO AL MARTES EN EL ACORAZADO VALIANT

LONDRES, septiembre 16.—(AP).—La sensacional información sobre la flota publicada por el «Daily Herald», dice que la huelga de la marinería de la escuadra inglesa fué decidida en una reunión que se celebró en tierra el domingo, confirmándosela en otra reunión el lunes.

«El martes por la mañana era el momento designado—agrega el periódico— El comandante en jefe de la flota señaló al acorazado Valiant, cuya tripulación había tomado la iniciativa de la huelga, que se pusiera a la cabeza de la línea, para salir al mar. Los doce mil hombres de la flota esperaban ansiosamente. Los marinos de los restantes buques declararon después que si el Valiant obedece la orden y zarpa a la cabeza de la línea, todos los demás barcos le hubieran seguido, en sus respectivos puestos. Pero los marineros del Valiant se quedaron bajo cubierta, negándose a obedecer a los oficiales.

«Estos celebraron un consejo en el puente de mando. Todos se daban cuenta de que los ojos de la escuadar entera estaban fijos en el Valiant. Y resolvieron levar anclas por sí mismos. Los marinos no trataron de impedirlo, diciendo simplemente que tan pronto como fuese levada un ancla, ellos fondearían otra.

«El acorazado continuó anclado. Pronto subieron a cubierta los tripulantes, reuniéndose en la playa de proa. Los vivas que dieron tuvieron eco en los demás barcos de la flota, y la huelga continuó.»

Todo se efectuó ordenadamente, agrega el Herald y los marineros trataron a los oficiales con los máximos respetos, aunque sin cumplir sus órdenes.

El corresponsal dice que uno de los jefes huelguistas del crucero de batalla Hood le declaró:

—Estamos luchando por nuestras esposas y nuestros hijos. Las rebajas no nos afecta en los buques, pero nuestras esposas, después de pagar la casa, solo disponen de una libra esterlina. ¿Cómo van a resistir una reducción de siete chelines y seis peniques?...

DESCONTENTO EN MALTA

LONDRES, septiembre 17.—(jueves).— (AP).—El Daily Mail publica esta mañana un despacho de Malta diciendo que hay algún descontento entre los miembros de la Real Fuerza Aérea, por las reducciones de sueldo, pero que hasta el momento no ha ocurrido nada de particular. ..(Véase amplia información sobre el asunto en la última página.)

NORTH GERMAN LLOYD BREMEN

LLOYD — NORTE ALEMAN—

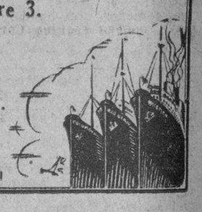
Para Vigo, Coruña, Gijón, Boulogne, Southampton y Bremen:

PROXIMA SALIDA

Vapor «KARLSRUHE» Septiembre 22.

Salida Extraordinaria

para las Islas Canarias, Vigo, y Bremen.
Vapor «LUETZOW» Octubre 3.



A. C. FABRICIUS & Co. S. en C.
AGENTES GENERALES

Pasajes Cámara	Pasajes Tercera	Fletes
Obispo 28	Amargura 1	Oficios 18
A 1455	M-8066	M-8082, M-3951

LINEA HOLANDESA AMERICANA
(HOLLAND AMERICA LINE)
El Vapor
"MAASDAM"
(De 17.000 toneladas)
Tan conocido del emigrante español saldrá de la Habana el día 21 de SEPTIEMBRE
EN VIAJE EXTRAORDINARIO
Para ISLAS CANARIAS
Santa Cruz de las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas de Gran Canaria.
Vigo, Coruña, Gijón, y Rotterdam

El barco entero está repartido en camarotes de 2, 4, y 6 literas.
Para informes dirigirse a:
R. Dussaq S. en C.
OFICIOS 24 y 26.— TELF. A-5639 y M-6278.—HABANA

FOLLETIN 18

EL VELO RASGADO

«COLECCION PRINCESA»
(NOVELAS ESCOGIDAS)
GLV
(Por MARY FLORAN)
ERSION DE LUIS DE G. UMBEST
De venta en «La Moderna Poesía», Obispo 135. Tel. A-1171)
«Cervantes», Galiano 62. Tel. A-4958

La madre de Odilia cerró un instante los ojos; ese pensamiento, que había sido con frecuencia el suyo, agravábase ahora al verlo compartido por otro; pero en su apasionada ternura hacia su hija, causa de todo aquel pesar, quiso defenderla.

—Mi marido era también de otra época. He consultado a mis hijas, a mis yernos, y se han mostrado favorables al proyecto de Odilia. ¿Podía oponerme? No había más remedio: hube de ceder.

—¡Pero de mala gana!— contestó irónicamente el conde.

—Sí, es verdad— convino tristemente la señora de Averjean.

—¡Esto es—repuso el señor de Lautouse,—la historia de siempre; se hacen disparates lamentándolo; pero, no hay más, se hacen!

Y por una reacción de su naturaleza cambiante, que había cedido un instante a la cólera, observando de nuevo la tristeza de su vieja amiga, volvió a sentarse a su lado, afectuoso, casi tierno:

—¡Ea!— exclamó; —estoy hablando de disparates, y si bien yo no los hago, en cambio lo digo; dispénseme ustedi ese malhumor. En lugar manfestárselo, mi deber era consolar a usted. ¡Soy un mal amigo!

—Al contrario—dijo la señora de Averjean sin mostrarse agraviada;—es usted un buen amigo porque habla con sinceridad; pero ¿qué quiere usted? hay circunstancias en que la fuerza sobrepuja la voluntad,

—Sí; testigo de ello la derrota de 1870.

Y hablando consigo mismo, añadió a media voz,

—Aguardemos el desquite.

La señora de Averjean no debió de oir estas últimas palabras, pues la puerta abríase en aquel momento dando paso a Odilia y a su novio. Este la conducía por el talle. Al verlo el conde de Lautouse experimentó un sobresalto.

—Mamá—dijo Odilia sonándose para dirigirse hacia ella.—¿No salimos esta noche? Me parece que ya es hora.

—Creo que será la hora— respondió el conde;—pero nosotros hacemos como usted, señorita; la olvidamos

—Pero no del mismo modo—replicó Otto.

—Tal vez de un modo mucho mejor, caballero —contestó secamente el conde de Lautouse.

Y a partir de aquella noche, el barón de Brück tuvo en él un enemigo declarado.

VII

HORA DE INQUIETUDES

A pesar de la antipatía que le inspiraba «el prusiano», no por eso el conde de Lautouse dejó de frecuentar asiduamente la «vlla Afortunada», de seguir a la señora de Averjean cada vez que ésta salía, y aun de acompañar a Odilia, a su novio y a sus amgas inglesas en sus paseos a caballo.

—Amiga mía—díjole a la señora de Averjean,—me parece que permite usted (dispénseme que se lo advierta) andar demasiado a solas a su hija por los caminos con ese teutón.

—¡Es su prometido, conde!

—¡Santo y bueno! Pero....

—No puedo retirarles la libertad que se concede hoy, no sólo a todos los novios, sino aun a tds los jóvenes. Si lo hiciese, después de haberme mostrado hostil a los deseos de Odilia, sería dar muestra de una resolución tomada de antemano, a la cual, en lo íntimo de mi misma, no estoy muy segura de que no cediese. Así, dejo que sigan las cosas, considerando además que Odilia no es yia una niña, y tengo confianza en ella, tanta confianza como en mi misma podría tener

—¡Eso, desde luego! Pero precisamente porque es tan seductora, no convendría exponerla... En fin —dijo interrumpiendose, —usted es mejor juez que yo, que en resumidas cuentas no soy más que un viejo loco y que tal vez—añadió con su acostumbrado tono de chanza— no desempeña en todo esto, sin figurársejo, más papel que el del perro del hortelano.

Con todo, el conde de Lautouse no se dió por convencido, y prevaliéndose del título del amigo del padre de Odilia, arrogóse, aparte del que competía a la señora de Averjean, el derecho de ejercer una vigilancia disimulada sobre su hija.

Esa vigilancia, a pesar de no ser muy estrecha, tuvo sin embargo el don de exasperar a Otto.

—¡Caramba, con ese vejancón pegado siempre a nuestros talones!— decía.

Y añadía sin tacto alguno:

—¿Por qué no galantea a su mamá? Esto sería más propio de su edad. ¡No se diría sino que está enamorado de usted, y celoso por añadidura!

Estas palabras despertaban la hilaridad de Odillia y la de las señoritas Werturton, que las oían.

En sus cabalgadas, al contrario, sin Werburton experimentaba gran placer en platicar con el conde de Latouse. Manteníase con él detrás de la pequeña caravana, cuyo frente ocupaba la juventud, la cual, a veces, dábase el placer de lanzarse a un galope para «rezagar a los papás», decía Otto. Pero: excelentes jinetes ambos caballeros, pronto se reunían a la comitiva, cuando esto se les hacía.

Pora la tarde, encontrábanse todos en el Concurso hípico, y por la noche en el casino. Pero antes, con frecuencia, comían juntos en la «villa Afortunada».

Una noche, estaba sojo en ella el conde de Lautouse con la señora de Averjean y los novios.

—Parec--dijo el conde a su vieja amiga—que se enreda la madeja entre Serbia y Austria.

—¡Bah!— contestó con indiferencia la señora de Averjean.

—¡Oh, es que si la cosa se agrava, podría traer funestas consecuencias.

—¿Consecuencias?

—Indudablemtente. Los Balkanes son volcanes cuya actividad, si despierta, puede hacer saltar a Europa.

Otto, que se había aislado con su novia, acercóse al oir estas palabras.

—¡Oh, oh!— dijo mezclándose en la conversación. —No es fácil que se lo consientan.

—No sé quién pudiera oponerse a ella—contestó con cierta chocarrería el conde.

—¡Pues nos opondríamos nosotros! —repuso Otto en jactancia. —Nuestrr Kaiser es amigo de la paz, y la impondrá si es interés del Imperio.

—¡La impondrá, la impondrá!...— replicó el conde.—Oyéndo|e a usted, cualquiera creería que el Kaiser es el amo del mundo.

—¿Quién lo duda, caballero? —exclamó el barón, asombrado de la con troversia. —El Emperador de Alemana tiene entre sus manos los destinos de Europa. Nuestra pujanza militar es tal, que nadie se atreverá nunca a afrontarla. En estas condiciones, nuestro Kaiser puede dictar sus voluntades a todas las naciones del continente.

—Permita usted— contestó el señor de Lautouse;—hay colosos con pies de arcilla. El imperio alemán es uno de estos colosos. Que hayan ustedes desarrollado su ejército, no he de negarlo; pero no olvide usted que en Francia se ha hecho lo mismo.

Otto encogiéndose de hombros, diciendo:

—¿En Francia?... ¡Con ese servicio de dos años que ha desorganizado todos los cuadros!...

—Temporalmente — interrumpió el conde de Lautouse, —ya que los tres años se han restablecido.

—Pero de tan poco tiempo acá, que el efecto no puede producirse todavía. Y con esa desorganización, con las divisiones interiores que les debilitan, con sus antimilitaristas, sus pacifistas y socialistas, ¿cómo quiere usted que a una unación como Alemania, unida, fuerte, disciplinada, puedan preocuparle los medios de defensa de ustedes?

—Son más serios de lo que usted se figura, joveu—contestó el conde; —existen en la nación francesa fuerzas vivas que no sosu cha usted; un patriotismo, latente acaso en horas de paz y que intestinas querellas pueden ocultar temporalmente, pero que despertará íntegra, créalo usted, en el momento de peligro.

—¡Oh, oh!—dijo el barón con un gesto de duda que podía apreciarse como una negación.

Pero el conde de Lautouse, sin interrumpirse, continuó:

—¡El sentimiento nacional es un poderio! ¡Sostiene, anima, fortalece las tropas! ¡Muchas armas, mucha artillería, mucho mando, bien está! Pero el valor personal de los combatientes, nada es capaz de reemplazarlo.

—¿Y usted cree que el alemán no es un buen soldado?

—Puede serlo, y sin duda lo es; pero no es mejor que el soldado francés.

—¡Bah! — dijo desdeñosamtente

M.E.C.D. 2016

PROCESADOS POR INFRACCION DE LA LEY DE EXPLOSIVOS

MANZANILLO, septiembre 16. (Por telégrafo).—Con motivo de los explosivos hallados en días pasados, han sido procesados con exclusión de fianza Ernesto Moreno, Alberto Rey, Antonio Rodríguez Gamboa, Antonio Rodríguez Rodríguez, Carlos García Peláez, Char Montejo y Manuel Bonet.

ALQUILERES

Habana.

A-1.

ARRENDADORES PARA CASAS DE INQUILINATO

Se alquila la hermosa casa Maloja 1, esquina Monte y Aguila, con frente a las dos calles, para casa de inquilinato. Llaves en la misma. Informes edificio «Bacardí». Apartamento número A-7830.

A1 38308 16-21 Sep.

SAN RAFAEL 263

Entre Infanta, Basarrate, modernos bajos, sala, comedor, tres habitaciones, baño intercalado, cocina, servicio criados. Llaves, informes: Infanta 30, altos.

A1 38285 16-23 Sep.

VILLEGAS 35, altos, entre O-Reilly y Progreso, sala, comedor, un cuarto, demás servicios. Llave al lado. Informes: F-2608.

A1 38299 18-21 Sep.

LOMA de Universidad, Mazón 2-A, piso segundo, esquina Neptuno sala, tres cuartos, baño intercalado, comedor y cocina gas. Llaves en la misma de 2 a 6. Telf. M-1541.

A1 38293 16-25 Sep.

SAN LAZARO 98, altos modernos, sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado, hall; otro departamento interior, sala, dos cuartos. Informes: M-2863. F-2124. Llave en los altos.

A1 38294 16-26 Sep.

VILLEGAS 111, se alquila primer piso, fabricación nueva con sala, recibidor, cuatro habitaciones, dos servicios, comedor, cocina gas, calentador, baño intercalado. Precio reajustado. Informes: A-9745.

A1 38295 16-1 Oc.

MALECON 236, bajos, sala, dos cuartos, comedor, baño y cocina, para familia honorable. Llaves en Campanario 24. Informes: Telf. M-1541.

A1 38290 16-25 Sep.

SE ALQUILAN dos modernos altos, en Manrique 27. Constan de sala, comedor, cuatro cuartos, baño y cocina. Se dan muy baratas. Informan: Telf. A-3061.

A1 38278 16-26 Sep.

BENJUMEDA 56, ALTOS

En 30 pesos, se alquilan los lujosos, modernos y frescos altos, de Benjumeda número 56, entre Marqués González y Oquendo, compuestos de sala, saleta corrida, tres habitaciones, baño intercalado completo y calentador. Las llaves en la bodega esquina a Oquendo. Informes: edificio «Bacardí» número 401. Telf. A-7830. Francisco Torres.

A1 38309 16-21 Sep.

EN $25, POR SU PRECIO NADA MEJOR

Se alquilan en 25 pesos las cómodas y ventiladas casas bajas, calle de Agustín Alvarez números 15 y 21, entre Marqués González y Oquendo, a dos cuadras de Belascoaín y una del Nuevo Frontón, acabadas de pintar. Compuestas de sala, saleta corrida, tres habitaciones, patio y demás servicios con abundante agua. Calle pavimentada y mucha luz. Vecindario de moralidad. Las llaves en el número 10. Informes: Edificio «Bacardí», Apartamento 401. Sr. Francisco Torres. Telf. A-7830.

A1 38312 16-21 Sep.

18 PESOS, se alquila, Marqués González 11, hombres solos o matrimonio. 18 pesos Moreno 61-A., (Cerro), muy grande, patio y traspatio. Dueño: Campanario 164, casa empeño. Telf. XO-1514.

A1 38328 16-23 Sep.

ALQUILO 26 pesos, Lealtad 247, sala, comedor, tres cuartos, baño, etc. Llave, bodega esquina Carmen. Dueña: F-2123.

A1 38327 16-19 Sep.

CONCORDIA 154, altos y bajos, baratísimos, amplios, frescos, independientes, siempre agua. Llaves: bodega Oquendo. Informes: Habana 70. A-5650.

A1 38320 16-19 Sep.

SANTIAGO 36, altos, modernos, a media cuadra de Belascoaín, media de Carlos III. Sala, comedor, cuatro cuartos, baño intercalado. Llaves, bodega, Pocito. Informes: A-5650.

A1 38317 16-19 Sep.

ALQUILO a la entrada del Vedado, en Jovellar esquina San Francisco, preciosos altos, con cuatro habitaciones, sala, saleta. Precio muy barato, vista hace fe.

A1 38350 16-22 Sep.

ALQUILO un piso alto de la nueva casa de San José 152-A., tiene tres habitaciones, sala, saleta, bien decoradas, cuarto criada. Precio de situación.

A1 38349 16-22 Sep.

ALQUILO baratos, en lo mejor de la ciudad, Belascoaín 95, un segundo piso, más otro en la azotea y Chávez 6, hay elevador. Véalos.

A1 38351 16-22 Sep.

EN 35 PESOS alquilo moderno segundo piso, calle Cerrada del Paseo entre Zanja y Salud, sala, saleta, comedor, cuatro cuartos y baño completo. Llavines, primer piso. Informan: U- 4065.

A1 38339 16-19 Sep.

SE ALQUILAN los bajos de Antón Recio 73, esquina a Vives, sala, comedor, dos cuartos, baño, muy frescos, 25 pesos. La llave en los altos. M-5172.

A1 38301 16-19 Sep.

SAN LAZARO 69, altos, entre Crespo e Industria, sala, recibidor, comedor al fondo, cinco cuartos, baño completo, cocina de gas y carbón y cuarto y servicio de criados. La llave en la bodega. Informan. Telf. I-2154.

A1 38370 16-24 Sep.

SE ALQUILAN modernos altos, Consulado 30, sala, saleta, comedor, cuatro cuartos, dos cuartos altos, baño. Llave número 18, altos. Informan: Refugio 9.

A1 38371 16-19 Sep.

SE ALQUILA, Trocadero 103, altos, es amplia y fresca, abundante, se da barata, la llave en los bajos, teléfono M-6596.

A1 38100 15 sp 19

SE ALQUILAN los frescos y ventilados pisos, primero y segundo de O-Reilly número 57, lo más céntrico de La Habana, compuestos de sala, comedor, cuatro habitaciones, baño moderno completo, cocina de gas y servicio de criados. Agua siempre en abundancia. Precios de situación. Informan en los bajos.

A1 38151 15-18 Sep.

SE ALQUILAN los modernos altos de la calle 25 número 251, altos, la llave en la bodega, para más informes, M-5984.

A1 38253 15 sp 18

SE ALQUILAN SAN MIGUEL 118

Modernos pisos altos y bajos, muy amplios, con todas comodidades. Alquiler 65 pesos. Verlos de 2 a 6.

SUAREZ No. 137

Altos y bajos, con sala, dos habitaciones, baño completo, comedor y cocina, muy fresco, alquiler 27 pesos. Verlos de 8 a 12 a. m.

SANTA CLARA No. 5

Amplio local fabricado para establecimiento, alquiler muy barato. La llave enfrente.

INFORMAN: COMPAÑIA DE SEGUROS EL IRIS

Empedrado No. 34. Telf. A-1294

A1 37773 16-17 Sep.

SE ALQUILA EN $34.00

Los altos, Cienfuegos y Apodaca, acabados de pintar, tres cuartos grandes, sala y comedor. La llave en la lechería. Informan: U-6829.

A1 38173 15-20 Sep.

GANGAS SE ALQUILAN

CASAS

Aguacate 27, altos, Habana	$ 20.00
Aguacate 75, Habana	$ 25.00
Enna 91 B y E., Luyanó, sala, 2 cuartos, comedor cocina y baño	$ 12.00
Concordia 12, 19, Habana, sala, saleta, 3 cuartos, servicio criados	$ 55.00
Cruz del Padre 6, Cerro, sala, cuarto baño, comedor, cocina	$ 15.00
Luyanó 72, sala, 3 cuartos, baño, comedor, cocina	$ 30.00
Velázquez 28, sala, comedor, 3 cuartos, baño, cocina	$ 20.00
Vigía 11, Habana, sala, recibidor, 3 cuartos, baño, comedor, cocina	$ 20.00
18 entre 9 y 11, Vedado casa 1, sala, comedor, dos cuartos, baño, comedor, cocina	$ 15.00
Malecón 75, altos, Habana, 2 salas, 2 recibidores, diez cuartos, 4 baños, terraza comedor, 4 baños, terraza	$ 95.00
Alejandro Ramírez 4, Deptos. Habana, sala, 2 cuartos, baño, comedor, cocina	$ 12.00
Atocha 8 y medio, Cerro, sala, 2 cuartos, baño comedor cocina	$ 10.00
S. Lázaro 222, Depto. 31, Habana, sala 2 cuartos, baño, comedor, cocina	$ 18.00
Vigía 11, Deps. 3 y 5, Habana sala, comedor, 2 cuartos, baño, cocina	$12.00
Marina 5, propia para Colegio. Sociedad, etc., 40 cuartos	$110.00
Omoa 31, C. F. G. y N., 3 cuartos, baño, comedor, cocina, patio	$ 15.00
S. Bernardino 93 A y B y D. Santos Suárez, sala, comedor, dos cuartos, cocina y baño	$ 12.00
San Ignacio 25, altos, 12 cuartos, gran comedor	$ 80.00
20 y 21, Casa 10 Vedado. Sala, comedor, tres habitaciones, cocina y baño	$ 20.00
Línea número 209-211. Vedado, sala, hall, 5 cuartos, baño, comedor, cocina	$ 95.00
Correa 5 C, bajos, sala, 2 habitaciones, baño, comedor, cocina	$ 18.00
S. Lázaro 222, departamentos, desde	$ 15.00
Omoa 31, C. F. G. y N, sala, cuartos, baño, comedor, cocina, patio	$ 15.00
Pedro Pernas 13, Luyanó, sala, 3 cuartos, baño, comedor, cocina, etc.	$ 25.00

LOCALES

Lindero 24	$100.00
Ave. Serrano y Línea, S. Suárez	$ 20.00
Genios y Morro	$ 20.00
Muralla 20	$ 55.00
Zulueta 32, Dep. Nº 3 y 4	$ 50.00
Inquisidor 31 en	$ 40.00

HABITACIONES

Alej. Ramírez	$ 6.00
Atocha 31½ $3.00 y	$ 5.00
Concepción 56	$ 8.00
Castillo 62	$ 5.00
Flores y S. Bernardino	$ 4.00
12 y 23	$ 6.00
H. entre 5 y 7. A $3.00 y	$ 4.00
S. Bernardino 93	$ 4.00
Velázquez 91	$ 5.00
Zanja 111 y 115	$ 5.00
Peñalver 116	$ 6.00

A-4358. M-6263. M-2096.

C-6549-15 jl Ind.

ALQUILAMOS CASAS MODERNAS

Lucena 21, entre San Rafael y San José, primer piso alto, con sala, recibidor, cuatro habitaciones, comedor, baño moderno, cocina gas, cuarto baño criados y patio.

A2 37958 14-19 Sep.

LUCENA 15 y medio, esquina San Rafael, pisos altos, con sala, saleta, cuatro habitaciones, comedor, baño moderno cocina gas, cuarto baño criados.

SAN RAFAEL 153, esquina Hospital, piso bajo y alto, con sala, saleta, tres habitaciones, baño moderno, cocina gas, 35 y 40 pesos.

PEREZ esquina Fábrica, casa con portal, sala, dos habitaciones grandes, cocina, baño y patio, 18 pesos.

HOSPITAL 58, entre San Rafael y San José, casa baja, antigua, con sala, saleta, tres habitaciones, baño, cocina carbón y patio, 30 pesos.

INFORMAN: FERRETERIA BELASCOAIN, esq. SAN RAFAEL. U-5215.

A1 37541 11-21 Sep.

OQUENDO 5-D

Bajos, sala, saleta, cinco habitaciones, dos baños, comedor, cocina de gas, carbón, lavadero de ropa. Precio 40 y 50 pesos. Informan: F-2134.

A1 38223 15-21 Sep.

O-REILLY 90

Sala, saleta, comedor al fondo, cuatro habitaciones, baño y cocina. Precio: 60 pesos. Informan: F-2134.

A1 38217 15-21 Sep.

POCITO 51

Bajos, sala, dos habitaciones, baño intercalado, cocina de gas. Precio 30 pesos. Informan: F-2134.

A1 38220 15-21 Sep.

VIRTUDES 144-A.

Altos, sala, recibidor, cinco habitaciones, dos baños intercalados, comedor al fondo, pantry, cocina de gas. Informan: F-2134. Precio 90 pesos.

A1 38221 15-21 Sep.

35 PESOS, frescos altos: sala, saleta, dos cuartos, comedor, cocina y baño, San José 218, entre Mazón y Basarrate. Llave en los bajos. Informes: F-3055.

A1 38215 15-18 Sep.

SE ALQUILA San Lázaro número 305 piso primero, en 50 pesos y segundo piso en 45 pesos, modernos, con hall, sala, gabinete, cuatro habitaciones, cocina de gas y cuarto con servicio de criados. Informan: Manzana de Gómez número 240. Telf. A-4893.

A1 38213 15-23 Sep.

SE ALQUILA en Monserrate número 139, frente a la nueva estación de policía, piso alto, acabado de fabricar, con sala, comedor al fondo, cocina y calentador de gas. Informan: Manzana de Gómez 240. Telf. A-4893

A1 38212 15-23 Sep.

SE ALQUILAN los altos de Corrales 104, la llave en la bodega. Informes, teléfono A-6490, de 12 a 3 y de 8 a 10 p. m. Alquiler, $25.

A1 38240 15 sp 20

NEPTUNO 211, esquina a Oquendo, se alquila un segundo piso muy fresco, casa moderna, en 30 pesos. Informan, teléfono U-3445. Llave, bodega.

A1 38232 15 sp 17

HABANA 20. Bajos con recibidor, sala, cuatro habitaciones, baño intercalado, comedor, cocina, dos habitaciones de criados y servicios y gran patio. Informan, teléfono A-9553, desde las 10 a. m.

A1 38241 15 sp 18

ACCESORIAS B, C, D. Oquendo 13 A, entre Salud y J. Peregrino, sala, dos habitaciones, patio, cocina, baño. Informes, muebleria La Moda, Galiano y Neptuno, A-4454.

A1 38242 15 sp 20

ALTOS, sala, comedor, 5 cuartos, 2 baños, alquiler, $28. Calle Fundición número 2 entre Compostela y Picota. Informes, FO-2495.

A1 38124 15 sp 20

ALQUILO moderno segundo piso, Infanta 103 A, casi esquina San Rafael, sala, recibidor, dos cuartos, baño intercalado, agua abundante, luz, limpieza escalera, llaves. Isidoro, encargado. Informes, F-6581.

A1 38148 15 sp 18

ALQUILERES

SE ALQUILA, Belascoaín 125 entre Reina y Estrella, primer y tercer piso en 40 y $45 pesos, acabado de fabricar, con sala, comedor, tres habitaciones, baño intercalado, cocina gas. Están sin estrenar. Más informes, Manzana de Gómez 240, teléfono A-4893.

A1 36713 5 sp 23

SAN LAZARO 478, entre M. y N., Se alquila el alto, compuesto de portal, sala, recibidor, cuatro cuartos, baño intercalado, comedor, pantry, cocina, cuarto y servicio de criados. Precio: 60 pesos. Informan: bufete de Arellano. M-2936.

A1 37731 12-26 Sep.

ENSANCHE de la Habana. Se alquilan muy baratos los altos más frescos de la Habana, con terraza, sala, tres cuartos, baño intercalado, cocina de gas y carbón y servicio de criada. Lugareño 19 entre Montoro y Pozos Dulces. Informan en los bajos, doctor Labrador Teléfono U-2256.

A1 38255 15 sp 18

MODERNOS altos, rebajados, Refugio 20, sala, recibidor, gabinete, comedor, dos baños, 6 habitaciones. Informan, San José 2 A, bajos, A-6048.

A1 38203 15 sp 25

SE ALQUILA en $22 mensuales, Desagüe, sala, comedor, tres habitaciones, patio grande, cocina, servicios, mucha agua. La llave, la bodega. Informan, Lealtad 238, teléfonos A-2689 y U-2256.

A1 38256 15 sp 18

REVILLAGIGEDO número 1, se alquilan independientes las dos plantas, con sala, recibidor, tres cuartos, comedor, baño intercalado y criados, en la azotea habitación con servicio y baño. Puede verse de 9 a 11 y 3 a 5.

A1 37835 13 sp 20

SE ALQUILA la ventilada casa, San Rafael 295, bajos, con sala, saleta, 4 habitaciones, baño comedor al fondo, amplia cocina. Rebajada, $45. Informan, F-1654.

A1 38263 15 sp 18

EN 15 pesos se alquila una magnífica casita con dos habitaciones grandes, baño, cocina y luz. Zequeira 13 entre San Joaquín y Romay

A1 37993 1 sp 19

ALQUILO espaciosa, moderna casa Trocadero 63, cinco habitaciones, 3 baños, sala, saleta, comedor, pantry, etc. Precio módico. Informes, teléfono A-4889.

A1 37848 13 sep 17

SAN LAZARO 328, bajos, con sala, saleta, tres cuartos, baño intercalado y cocina. Informan, F-3862. $30.

A1 38048 14 sep 23

SE ALQUILAN los espléndidos bajos de Zulueta 36 D, propios para sociedad, oficinas o comisionista. Informan en Prado 111, teléfono A-1544.

A1 38052 14 sep 18

NEPTUNO Y MANRIQUE

Se alquila el primer piso, recibidor, sala, cinco habitaciones, comedor, dos baños, todas las habitaciones con vista a la calle. Telf. F-5120.

A1 38031 14-17 Sep.

EN 50 PESOS. Se alquilan los modernos altos de San José 98, entre Escobar y Gervasio, sala, recibidor, cinco habitaciones, comedor al fondo, baño intercalado, servicio criados. La llave en la joyería. Informes: La Regente. Telf. A-4376

A1 38022 14-22 Sep.

ALQUILO bajos de San José 91-A., entre Gervasio y Belascoaín, compuestos, sala, recibidor, tres habitaciones, baño, comedor, cocina, servicios criados y un gran patio. Informes: Ferretería Capitolio. Belascoaín 48.

A1 38024 14-22 Sep.

SE ALQUILA una accesoria en Jesús Peregrino y Santiago. Precio de situación. Informes: Luis Gonzalez. U-1157.

A1 38019 14-20 Sep.

SE ALQUILA Infanta 43-D, altos, compuesta de sala, comedor, gabinete, terraza, tres y cuatro habitaciones, baño completo intercalado. Informes: Luis González. Telf. U-1157

A1 38020 14-20 Sep.

ALQUILO: Hornos y Vapor, una cuadra del parque Maceo, el lugar más fresco de La Habana, bonitos pisos modernos, sala, comedor, dos habitaciones, cuarto baño intercalado y cocina, desde 25 pesos. Informes: Telf. M-2837. Llaves en la Carnicería.

A1 37957 14-17 Sep.

SE ALQUILA en Estrella 237, altos, entre Infanta y Ayestarán, tiene sala, saleta, tres habitaciones, baño y cocina de gas. Informa: Luis González. U-1157.

A1 38010 14-20 Sep.

SE ALQUILA casa Cuba 156, compuesta de sala, comedor, cinco habitaciones, cocina, doble servicios sanitarios y patio. Informa: Dr. Cuadrado. Telf. M-2602. Gana 45 pesos.

A1 38142 15-20 Sep.

SE ALQUILA la casa Luz 43, tiene sala, recibidor, cuatro habitaciones, comedor, cocina, baño completo, patio y una habitación grande en la azotea. Informa: Dr. Cuadrado. M-2602. Gana 50 pesos.

A1 38144 15-20 Sep.

LUJOSO piso con cuatro habitaciones sala, comedor, baño y servicio de criados, cocina, etc., luz y limpieza de escalera. Neptuno 216, esquina a Soledad. Telf. F-5039.

A1 28122 15-18 Sep.

ALTOS MODERNOS, Revillagigedo 62 casi esquina a Misión, sala, saleta, tres cuartos, cocina, baño intercalado y agua abundante, muy fresca y barata. A-2394.

A1 38135 15-20 Sep.

CONCORDIA 271, bajos, modernos, sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado, cocina gas, patio, etc. Informes: M-2862 F-3196. Llave en los altos.

A1 38133 15-25 Sep.

CORRALES 230, (altos), sala, saleta, tres cuartos, baño. Dr. Arturo Fernández, Habana 86. M-2602.

A1 38103 15-23 Sep.

MODERNOS, lujosos bajos y altos, Alcantarilla 21 y 23, sala, saleta, cinco habitaciones, comedor baño completo, 35 pesos.

COMPOSTELA 86, (altos), sala, comedor, cinco habitaciones, terraza, servicios, 40 pesos.

SOL 28¾, (altos), sala, recibidor, tres cuartos, comedor al fondo, baño intercalado, 45 pesos.

ACABADOS de fabricar, lujosos pisos, Cuba esquina a Sol, tres y cuatro habitaciones, desde 40 hasta 55 pesos. Dr. Arturo Fernández, Habana 86. Telf. M-2602.

A1 38107 15-23 Sep.

SAN IGNACIO 84, dos pisos altos, modernos, lujosos, sala, recibidor, cinco hermosas habitaciones, baño intercalado, comedor, cocina y servicios criados. Dr. Arturo Fernández, Habana 86. M-2602.

A1 38105 15-23 Sep.

SITIOS 70, entre San Nicolás y Manrique, casa de moralidad, habitaciones frescas, desde 7 pesos, con luz, altas y bajas. La encargada.

A1 38163 15-19 Sep.

SE ALQUILAN entresuelos, principales y azoteas de Mercado de Tacón (Plaza del Vapor), por Reina, números 15 y 16, verlos de 8 a 11 de la mañana. Informa: Sr. Rodríguez, Empedrado núm. 34.

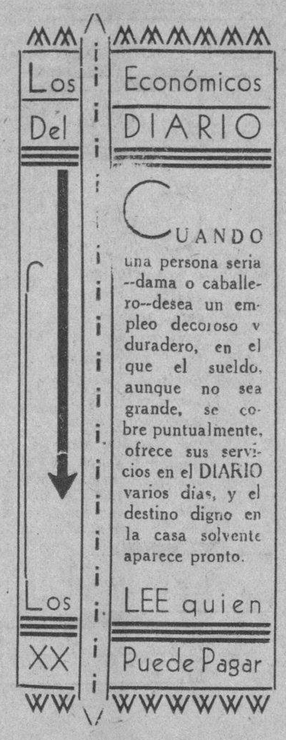
A1 38169 15-19 Sep.

ALQUILO en $30 los bajos y el segundo piso de Hospital número 18. Tienen sala, tres cuartos, baño intercalado, comedor y cuarto de criados. Informan, teléfono A-1481. Llave en el primer piso.

A1 37953 14 sp 18

SE ALQUILA Desagüe casi esquina a Infanta, bajos, compuestos de sala, comedor, dos cuartos, baño y cocina. Informa: Luis González. Telf. U-1157.

A1 38011 14-20 Sep.



ALQUILERES

SE ALQUILA en Animas 177-A., bajos, entre Oquendo y Soledad, sala, comedor, tres habitaciones, cocina y baño completo. Informa: Luis González. U-1157.

A1 38012 14-20 Sep.

SE ALQUILA Virtudes número 162, bajos, compuestos de sala, comedor, tres habitaciones, cocina y baño completo. Informa: Luis González. Telf. U-1157.

A1 38013 14-20 Sep.

SE ALQUILAN los bajos y el segundo piso de la casa Jesús María número 64, compuesta de sala, comedor, dos cuartos y la casa de Conde 14, de sala, comedor, cuatro cuartos. Informan: Telf. F-2099. 19 número 7, Vedado.

A1 38030 14-18 Sep.

BAJOS y altos, baratos, casas nuevas, cómodas, baratas, véalas Romay 25, media cuadra de Monte. Abierta todo día. Librería Albela. U-5783.

A1 38095 14 sp 17

SE ALQUILAN los modernos altos y planta baja, Salud 128, situados cuadra y media Belascoaín, compuestos sala, comedor, tres habitaciones, baño intercalado Informan, San Rafael 113, Telf. U-9763.

A1 38094 14 sp 19

EN PEÑALVER letra A, entre Belascoaín y San Carlos, alquilo preciosos pisos, con sala, recibidor, tres cuartos, servicio y cuarto, comedor, baño moderno, patio interior o terraza, cocina de gas. Teléfonos F-5904, M-4590.

A1 37947 14 sp 17

EN MALECON 356 entre Gervasio y Belascoaín, alquilo pisos con sala, recibidor, tres o cuatro cuartos, comedor, baño moderno, servicios de criados, cocina de gas. Teléfonos F-3904. M-4590.

A1 37946 14 sp 17

APODACA 71. Ventiladas casas compuestas de sala, saleta, comedor, 4 hermosas habitaciones, servicios sanitarios completos. Alquiler económico Informan, U-1964.

A1 38062 14 sp 17

SAN RAFAEL 41 C, en $35, se alquila el alto con sala, comedor, dos habitaciones y baño, la llave en la bodega. Informan, F-3040.

A1 38091 14 sep 20

SE ALQUILA, San Rafael 117, segundo, izquierda, propio para corta familia la llave en los bajos, bodega. Informes, A-2738.

A1 38085 14 sp 19

ALQUILO, Cienfuegos 21, altos, sala, comedor, dos cuartos, otro en la azotea, baño completo. Llaves bodega. Telf. U-3058.

A1 37921 14-22 Sep.

quilo altos, casa San Francisco 3, entre Jovellar y San Lázaro Llaves en la misma, de 1 a 6. Informes: Penabad: Mercado Colón, por Monserrate, puesto frutas. Telf. M-8162.

A1 37956 14-19 Sep.

CASA moderna, Tejar 15 entre San Lázaro y San Anastasio, sala, tres habitaciones, comedor, demás servicios, agua abundante. Llave bodega. Telf. M-3713.

A5 37965 14-21 Sep.

EN 35 PESOS la casa Estrella 34, dos plantas, sala, saleta, servicios en los bajos; cuatro habitaciones en los altos. La llave el zapatero al lado.

A1 37963 14-18 Sep.

37 PESOS alquilo Sol 10, primer piso, sala, recibidor, comedor, tres cuartos, cuarto de baño, cocina y servicio de criados. Informes y llaves: Cuba 100. A-2596.

A1 37973 14-21 Sep.

ESCOBAR 15, bajos, entre Lagunas, San Lázaro, sala, recibidor corrido, tres cuartos, baño, cocina. Llave bodega esquina. Informes: Habana 186, altos. Telf. M-5141, F-1795.

A1 37059 14 sp 20

LAGUNAS número 2, altos y bajos, sala, comedor, tres cuartos, cocina, baño y patio. Informan: M-2863 y F-3199. Llave enfrente, tintorería.

A1 37955 14-24 Sep.

ESPLENDIDOS altos, Monte 313, casi esquina a Cuatro Caminos, propios para vivienda o casa de comidas, cuatro habitaciones, gran baño intercalado y de criados, cocina, 50 pesos.

A1 37941 14 sp 18

ALQUILO hermosa casa en Factoría, Puerta Cerrada, frente Terminal, sala, dos cuartos y demás servicios, muy cómoda, con luz 20 pesos. Allí informan.

A1 37927 14-19 Sep.

CARMEN 47, HABANA

Se alquila casa con cuatro cuartos. La llave esquina Vives. Informan: Castillo 45.

A1 37988 14-22 Sep.

AMISTAD 30 y Concordia 163, bajos, bien situados, precios de situación. Llaves en la bodega y en la botica. Informan, F-5012, A-8837.

A1 37757 12 sp 19

SAN MIGUEL 254-D., altos modernos, sala, comedor, cuatro cuartos, servicios completos y de criados, cocina carbón, calentador, no falta agua. Verse: 3 a 5 p. m. Telf. F-2635

A1 37932 14-23 Sep.

REBAJADOS, septiembre 19, San Lázaro 200 y Malecón 62, frescos, modernos apartamentos y habitaciones, con luz, para comisionistas y familias. Informan: encargado. A-6189. Dueño: M-2863.

A1 37954 14-24 Sep.

SAN NICOLAS 64 B, 1o., entre Concordia y Neptuno, sala, recibidor, tres habitaciones, baño intercalado, comedor, cocina de gas, calentador y cuarto con servicio para criados. La Regente. Telf. A-4376.

A1 37718 12 sp 17

ALQUILERES

SE ALQUILAN los bajos de la casita Corrales 251 entre Rastro y Carmen, compuestos de sala, comedor, 2 cuartos, cocina y servicio, acabada de pintar. Precio, $25. La llave en la bodega. Informan, Monte 329, perfumería Crusellas.

A1 37896 12 sep 20

SAN NICOLAS 130 entre Salud y Reina, primer piso, sala, comedor, cuatro habitaciones, baño completo, cocina gas y carbón. Informes, bajos y Galiano 126.

A1 37281 12 sp 22

ALQUILASE fresco y hermoso primer piso, Damas 18, casi esquina Luz, compuesto recibidor, sala, cinco amplias habitaciones baño intercalado con agua fría y caliente, comedor, cocina gas cuarto criados con todos sus servicios. Precio situación. Llave e informes, los bajos. Telf. M-3039

A1 37720 12-22 Sep.

ALTOS sala, comedor, dos habitaciones, cocina, servicios 22 pesos, San José 153 B casi esquina Espada. Informes: I-6366. M. Martínez. Llaves cartel dice.

A1 37694 12-17 Sep.

NEPTUNO Y AGUILA, $50.00

Esquina, primero, moderno, fresquísimo, sala, comedor, tres habitaciones, lujoso baño, cocina, patio, balcones a dos calles, limpieza escalera. Informan, M-8049. Llaves, bar Trío.

A1 37896 13 sep 17

GALIANO número 110, se alquila el primer piso, sala, comedor, recibidor, tres habitaciones, baño completo, todo moderno. Informan en los bajos.

A1 37895 13 sep 18

OQUENDO 9-C.

Alquilo entre San Rafael y San José, altos modernos, sala, saleta, dos cuartos, baño moderno y cocina gas, muy rebajados. Informa: Carlos Rodríguez San Miguel 100

A1 37799 12-17 Sep.

SE ALQUILAN los bajos de Escobar 70 compuestos de comedor, sala, dos cuartos, baño intercalado, cocina de gas. La llave en el tercer piso. Informan: F-5294.

A1 37625 11-17 Sep

CARLOS III número 7 esquina a Marqués González. Se alquila esta hermosa y cómoda casa propia para una legación, club, clínica, colegio o sociedad de cualquier clase que sea y también para familia de gusto Informan en la misma. Precio de situación.

A1 37887 13 sep 17

ALQUILO modernos y frescos bajos de Marina 44, compuestos de sala, comedor, dos habitaciones, baño intercalado, cocina, patio y servicios de criados. Informan, Ferretería Capitolio, Belascoaín 48. Lla llave en los altos.

A1 37540 11-19 Sep.

SE ALQUILA el moderno primer piso de la casa Máximo Gómez 285 con sala, recibidor 4 cuartos, comedor al fondo, baño intercalado, cuarto y servicio de criados. Informes Telf. A-3073.

A1 37659 11—17 Sep

CARLOS III Y ALMENDARES, primer piso moderno sala, saleta, comedor 4 cuartos magnífico cuarto de baño, cocina, servicios y cuarto de criados. Informan Telf U-1564.

A1 37665 11—17 Sep.

LUZ 26: Se alquila el primer piso, compuesto de recibidor, sala, tres cuartos, baño, comedor, cuarto de criados, cocina y servicio. Precio: 50 pesos. Informan: bufete de Arellano. M-2936.

A1 37730 12-26 Sep

SE ALQUILAN los altos de Muralla 83 y 85. Informan en los bajos Humara. Telf. M-9093.

A1 36509 4-4 Oc.

SE ALQUILA una casita de sala, comedor, dos habitaciones y servicios en Salud 51, por Campanario.

A1 37519 11-17 Sep.

LAS CASAS Arsenal 48, 50 y 56, y Factoría 80, próximas a la Estación Terminal, entre las calles de Someruelos y Factoría, las primeras y entre Esperanza y Misión la última, en precio cada una de 28 pesos. Abiertas de 10 a 12 m. y las llaves en Factoría 76.

A1 37522 11-19 Sep.

OBRAPIA 55, alquilo primer piso, sala, comedor, cinco habitaciones, agua abundante. Precio situación. Llaves e informes en la azotea, con servicios independientes.

A1 37734 12-17 Sep.

ESCOBAR 32, bajos, propia para profesionales, sala, saleta, comedor, cuatro cuartos, baño completo, cocina y calentador de agua, pantry, con cuarto y servicio para criados. Informes y llave en el número 26.

A1 37737 12-19 Sep.

SAN NICOLAS 28, dos cuadras Malecón, moderno segundo piso cuatro habitaciones, servicio criados, demás comodidades. Puede verse de 2 a 6. Informan: Muralla 111, A-7468.

A1 37706 12-19 Sep.

HABANA esquina Luz, frente a Obras Públicas, alquilo lindo piso alto, moderno, fresco, barato, sala, comedor, dos habitaciones, baño intercalado, cocina. Informes: bodega. Telf. A-6070.

A1 37587 11-17 Sep.

JOVELLAR número 8, entre Aramburo y Hospital, magnífico piso bajo, compuesto de sala saleta, tres grandes dormitorios, baño completo intercalado, comedor, patio, cocina, cuarto y servicios criados, último precio 45 pesos. Informes la misma. Telfs. M-1429 U-2255.

A1 37591 1-21 Sep.

ALQUILERES

CASAS DE BALCELLS

ARAMBURU 23 F. Se alquila la planta alta con sala, comedor, tres cuartos y baño intercalado, en $34.

CARDENAS 25. Se alquilan estos hermosos altos con sala, recibidor, comedor, baño, tres cuartos y uno en la azotea, en $43.

CASTILLO 19. Amplio local inmediato a la Calzada del Monte, propio para comercio o garage, se alquila en $60.

COMPOSTELA 20. Se alquilan los altos con sala, comedor, recibidor, tres cuartos y servicios, en $36.

DIEZ No. 57 entre Avenida Acosta y Lagueruela. Se alquila en $20 bonita y cómoda casa.

INDIO 36. Se alquilan las dos plantas de esta casa, inmediata a Corrales, con sala y tres cuartos en los altos y dos cuartos en los bajos.

INFANTA 26. Se alquilan las casas letras B y C, situadas entre Santa Rosa y Cádiz, con sala, comedor y tres cuartos, a $32.

LAGUNAS 111. Planta alta con sala, comedor, recibidor, tres cuartos y cuarto de baño, en $35.

JUAN DELGADO y LIBERTAD. Se alquila en $25 la casa letra B, con sala, comedor, dos cuartos, baño y jardín.

NUEVA DEL PILAR 22. En $43 se alquilan estos amplios, cómodos y bien ventilados altos que hacen esquina a Benjumeda. Cuatro cuartos de cuatro por cuatro.

OBRAPIA 93. Amplio local apropiado para garage, almacén o industria, se alquila en $85.

PAULA 33. Moderna y amplia casa con cinco cuartos, sala, comedor y cuarto de baño, se alquila en $45.

PUERTA CERRADA 7. Planta baja con sala, comedor, amplia cocina y cuatro cuartos, se alquila en $34.

PRADO 96. En la acera de la sombra se alquila el segundo piso alto, con tres cuartos, sala, saleta, recibidor, despacho, comedor, cocina de gas, baño intercalado, despensa, cuarto y servicio para criados, en $55.

PROGRESO 15 Y 17. Se alquilan los primeros pisos altos de ambas casas, con sala, saleta, comedor al fondo, cuatro cuartos y baño intercalado, en $50.

ROMAY entre MONTE y OMOA. Se alquilan varias casas del número 39 al 49, con sala, comedor, tres cuartos y servicios, en $26.

SAN JOAQUIN 12 y 14. Se alquilan estas casas situadas entre Santa Rosa y Cádiz, con sala, saleta, comedor, tres cuartos y cuarto de baño, en $30.

SAN LAZARO 309 y 311. Se alquilan los altos de ambas casas, inmediatas a Espada, en $52 y $40, respectivamente.

SOLEDAD 36 entre SALUD y JESUS PEREGRINO. Se alquilan varias casas con sala, comedor y tres cuartos en $31. En la propia manzana otras de $28 y $25. Departamentos en el pasaje a $16.

TROCADERO 67. Se alquila la planta alta con sala, comedor, tres cuartos, cuarto de baño, servicios y bomba para elevar el agua.

CALLE 23 No. 183. Inmediata a la calle I, se alquila en el Vedado, la planta baja de esta hermosa casa con espaciosa sala, amplio comedor, cinco grandes habitaciones, habitaciones para criados y garage para 2 automóviles, en $100.

Para informes sobre las anteriores casas dirigirse a J. BALCELLS y Cía., San Ignacio 33, A-2766.

A1 C-6566 12-20 Sep.

AMARGURA 88, a unas cuadras de su oficina o trabajo, le alquilo los modernos y espaciosos bajos para establecimiento, oficina o particular. Informes en los altos. Telf. M-8994.

A1 37902 13 sep 17

SE ALQUILAN los bajos de la calle Barcelona número 10, con todas las comodidades y precio de situación. Informan en la misma.

A1 37246 9-18 Sep.

PISO en la HABANA

San Lázaro 299-A

Sala, saleta, comedor cuatro cuartos baño moderno

THE TRUST COMPANY OF CUBA

Informes en el Departamento de Bienes Obispo 53. M-6917.

A1 36469 36993 7-17 Sep.

VIRTUDES 123, altos, sala, cuatro cuartos, comedor, cocina, baño y servicio. Llave en los bajos e informes: Telf. A-2950.

A1 37259 9-9 Oc.

CONCORDIA 20, bajos, entre Aguila y Galiano sala, antesala, cinco dormitorios, cuarto de baño, cocina, comed

ALQUILERES

CALLE 17 No. 150

Entre J. y K., Vedado, se alquilan estos hermosos y ventilados altos, compuestos de gran terraza al frente, sala, saleta, gabinete en la sala, cinco espléndidas habitaciones, pasillo central, dos baños completos, gran comedor al fondo, cuarto de criados con su baño, pantry, cocina de gas, calentador, agua abundante por motor. Informan: Agúacate número 124. La llave en los bajos. Telf. A-2878.

A2 37105 8-23 Sep.

CALLE 23 y 4, sala, gabinete, siete habitaciones, tres baños, comedor, cocina, cuarto criados, garage, jardín, portal, más cinco habitaciones altas con dos baños. Llaves la misma 2 a 6. Telf. M-1541.

A2 37001 7-17 Sep.

VEDADO. Alquilo esquina moderna, fresquísima, sala, comedor, tres grandes cuartos, lujoso baño, cocina, cuarto y servicio criados. 21 esquina 14. Precio de hoy. Informan en los bajos.

A2 36934 7-17 Sep.

21 ESQUINA F, casas modernas, decoradas, de tres habitaciones, baños espléndidos, frescas, precios módicos. Informan en la bodega A 1051.

A2 37405 9-19 Sep.

ONCE entre 20 y 22, chalet moderno a una cuadra de los tranvías de Línea, baño completo moderno, calentador. Precio, $30. Informan en la bodega A-1051.

A2 OF 9 sep 19

PROPIA PARA HOTEL

Casa de huéspedes, colegio, sociedad o clínica. Se alquila esta propiedad con cincuenta habitaciones y rodeada de jardines, calle 17, esquina a J, donde estuvo el hotel Maison Royale. Informan, M-6944.

A2 37736 12 sep 27

GARAGE EN EL VEDADO

17 número 482 entre 10 y 12, se alquila amplio garage con agua corriente. Tiene entrada completamente independiente a las casas. Informa, Goizueta. F-3937. Precio rebajadísimo.

A2 37826 6 sep 18

PRECIOSA RESIDENCIA

Calzada entre H e I, altos, hermoso palacete en lo más céntrico del Vedado, compuesto de entrada escalera, recibidor, lujosa sala, siete amplísimas habitaciones de 5 x 5, hall al centro, dos baños completos, gran comedor al fondo, pantry, cocina, lavandería, 3 cuartos de servidumbre, garage para dos máquinas, cuarto y servicio chófer. Precio rebajadísimo. Informa, Goizueta, F-3937. Llave, bajos.

A2 37827 12 sp 18

QUINTA entre Paseo y A, Vedado, cuatro cuartos, garage, agua caliente, servicios criados, dos cuartos, acabada de pintar. Precio, $65. Informes, teléfono F-4323.

A2 37814 12 sep 18

A CASI esquina a Tercera, Vedado, pequeña casita antigua, compuesta jardín, portal, sala, comedor, dos cuartos, baño, patio, etc. Precio, $20. Informa, Goizueta. F-3937.

A2 37824 12 sp 18

SE ALQUILA calle C número 63 entre 19 y 21. Sala, cuatro habitaciones, cocina, baño, etc. Tres cuadras del colegio La Salle, precio, $45. Informan, C 67. Telf. F-3366.

A2 37829 12 sp 17

ESPLENDIDOS bajos, modernos, jardín, portal, sala, recibidos, tres cuartos, pasillo lavadero y demás servicios. 21-283, entre C y D., Vedado.

A2 37538 11-21 Sep.

ALQUILO: Línea 114 bajos, Vedado, recibidor, gabinete, sala, saleta, comedor, cuatro habitaciones para familias, dos para criados, servicios portal, garage y patios. Llave en la misma. Telf. X-2875, de 8 a 5.

A2 37549 11-21 Sep.

CALZADA número 169, entre I e J., elegante piso, con cuatro grandes cuartos, dos baños, gran jardín al fondo y demás comodidades. Informan: Telf. F-5469.

A2 37449 10-17 Sep.

23 NUMERO 474, entre 12 y 14, bajos con cuatro habitaciones y demás comodidades. Informan: Telf. F-5469.

A2 37448 10-17 Sep.

SE ALQUILA: Paseo 271, entre 27 y 29, Vedado, magníficos altos, muy frescos, salones, cinco cuartos, dos baños, dos cuartos criados, servicio, garage. Informan: M-8413 FO-3360.

A2 37389 10-20 Sep.

CALLE F, número 5, entre Tercera y Quinta, Vedado, se alquila, compuesta de sala, saleta, cinco habitaciones, hermoso patio, dos cuartos de criados. La llave e informes en la misma.

A2 37398 10 sep 24

A-3 Cerro y Palatino.

CERRO: Alquilo, Primelles 78, 81, cómodas, nuevas casas a 10, 11 y 20 pesos, son de lo mejor, independientes; tienen paradero de guaguas por su frente.

A3 38348 16-22 Sep.

CERRO: Alquilo lo más fresco, cómodo, nuevo y barato, que hay en él, que son los altos Infanta esquina Santa Teresa, tienen dos habitaciones, sala, saleta.

A3 38346 16-22 Sep.

CASA MODERNA, se alquila en 22 pesos, con sala, omedor y dos cuartos, cocina y baño intercalado, en Santa Rosa 2, altos, a dos cuadras del Mercdo Unico.

A3 38118 15-20 Sep.

SE ALQUILAN los altos, moderna y ventilada casa con terraza, sala, saleta, tres amplias habitaciones, baño, comedor, cocina, baño y cuarto criados. Santo Tomás 4, teléfono I-2816.

A3 38125 15 sp 20

MUY BARATA, se alquila la casa calle de Chaple 40 A, entre Esperanza y Armonía, Palatino, sala, saleta, tres cuartos, cocina, servicios completos, en $25. Informan, café Palatino y Esperanza.

A3 37933 14 sp 21

A MEDIA cuadra de la Calzada del Cerro, Monasterio 2-D, lujosa casa, sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado completo, 25 pesos. Dr. Arturo Fernández, Habana 86, M-2602.

A3 38104 15-23 Sep.

Muy barata, Manila y Ayuntamiento, (Cerro). Se alquila casa con sala, saleta y cuatro hermosas habitaciones. Informan: Monte 317. Casa Vila. Telf. A-1988.

A3 37920 14-19 Sep.

ARZOBISPO número 1, casi esquina a San Salvador, Cerro, pequeña casita, terminada de reedificar. Precio, $15. Informa, Goizueta, F-3937.

A3 37825 12 sp 18

SE ALQUILAN casitas independientes, con sala, cuarto, cocina, servicios y patio, en 11 pesos, Magnolia, Pasaje Cogul. Informan: fábrica de confituras o al lado. Magnolia letra B., entre Buenos Aires y San Antonio Cerro.

A3 37781 12-25 Sep.

ZEQUEIRA 52-A., casa fresca, moderna, sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado, cocina gas. Informan: M- 2863, F-2124. Llave en la bodega de enfrente.

A3 37421 10-20 Sep.

A-4. Marianao y sus Repartos

PEQUEÑAS RESIDENCIAS en Miramar. Frente a las Ursulinas; tres y cuatro habitaciones, dos cuartos de criados, garage doble, agua abundante, lujo y confort. Informan Teléfono: FO-1423.

A4 38207 16-18 Sep.

SE ALQUILA la casa Piñera letra E, entre Vista Hermosa y Línea, sala, dos habitaciones, cocina, servicios y patio, se da barata, la llave, bodega.

A3 38201 15-1 Oc.

MARIANAO: Calle Real, chalet dos pisos, garage, tres cuartos, frente clínica «La Purísima». Telf. F-5208.

A4 38359 16-19 Sep.

AMPLIACION de Almendares, calle 10, entre Avenida 1a. y 2a., alquilo casa compuesta de portal, sala, dos cuartos, baño intercalado, comedor, cocina, patio y garage. Informes, Telf. U-2559.

A4 38057 14 sp 18

ALQUILO hermosísima casa para colegio, clínica o familia numerosa, en Marianao, una cuadra de fondo, a media cuadra tren. Inmenso patio, árboles frutales. Véala. FO-7172.

A4 37268 9-18 Sep.

LA SIERRA 1ra. entre 6 y 8, alquilo una hermosa casa con jardín, portal, sala, cuatro cuartos, half, dos baños, comedor, cuarto criados y de chofer, garage Telf. F-1704.

A4 37648 11—19 Sep.

GANGA: en 20 pesos alquilo casa mampostería, portal, sala, comedor, tres habitaciones, baño cocina y patio, todo muy amplio. Calle 2 número 5, pegado a Paradero Orfila de los tranvías Marianao y una cuadra Calzada Columbia. Informes: 1-4433. Llaves bodega.

A4 37616 11-21 Sep.

CALLE 12, entre Avenidas 5 y 6, Ampliación Almendares, Marianao: Se compone de sala, recibidor cinco cuartos, dos baños, cocina, cuarto y servicio criado, garage y cuarto chofer. Precio: 60 pesos. Informan: bufete de Arellano. M-3936.

A4 37728 12-26 Sep.

AVENIDA 10, entre calles 9 y 10. Ampliación Almendares, Marianao: Se compone de sala, recibidor, tres cuartos, baño, comedor, cocina, cuarto y servicio criado. Precio: 35 pesos. Informan: bufete de Arellano. M-3936.

A4 37729 12-26 Sep

PANORAMA esquina a San Jacinto, reparto Buen Retiro, Marianao, compuestos los bajos de jardín, portal, recibidor, sala, comedor, pantry, cocina, cuarto y servicio de criados. Los altos de cuatro cuartos, baño y terraza. Precio 45 pesos. Informa: Claudio R. Arellano. A-3297 y M-3936

A4 37725 12-26 Sep.

AMPLIACION de Almendares, calle Cuarta Avenida, entre 9 y 10, se alquila con o sin muebles, una confortable casa, compuesta de 4 habitaciones y dos de criados, pantry, garage y jardín. Precio reducidísimo.

A4 37253 9 sep 17

ALQUILO hermoso chalecito 11, esquina a 16, Alturas Almendares, fresco, saludable, próximo a tres tranvías, correos, colegios, iglesia, tenis, propio para familia fino gusto. Informan: FO-2187.

A4 37696 12-18 Sep.

REPARTO Almendares frente Ursulinas, alquilo casitas independientes, completas, jardín, sala, cuarto, servicios, patio. Precio de 7 a 17 pesos. Informes: Encargado calle 13, esquina a 2. M-2863.

A4 37017 7-17 Sep.

A-5. J. del Monte y Víbora

SE ALQUILA la casa Avenida Diez de Octubre número 52, portal, sala, comedor, tres cuartos, baño, cocina y servicios de criados. Informan: edificio «Nova Scotia» número 221, Telf. A-6961.

A5 38284 18-23 Sep.

ALQUILO: Concejal Veiga número 5 entre Estrada Palma y Libertad casita interior, con sala, saleta, dos cuartos, baño y cocina; al frente, portal, sala, dos cuartos, comedor, baño intercalado y cocina. Informan: en la misma.

A5 38369 16-24 Sep.

ALQUILO hermosos altos, Jesús del Monte, Toyo, 258, sala, saleta, recibidor, cinco cuartos, comedor al fondo, baño intercalado, otro más. Llaves: M., altos. Informan: A-5650.

A5 38318 16-19 Sep.

ALQUILO cuartería con 22 habitaciones, Jesús del Monte 258, Toyo, es un lugar espléndidamente situado para todo, barata.

A5 38319 16-19 Sep.

SE ALQUILA, Lawton 46, entre Milagros y Santa Catalina, es cómoda y amplia agua abundante, la llave en el 48. Telf. M-6596.

A5 38099 15 sp 19

LOMA de Chaple. Se alquila el chalet más fresco de la Víbora. En los bajos, jardines, portal, sala, recibidor, comedor, cocina, lujoso baño y servicio de criados. En los altos, cuatro grandes cuartos y baño intercalado. Todo rodeado de terrazas. Garage y cuarto para chófer. Luz y Fasaje Iznaga. Informan, teléfonos A-2689 y U-2256.

A5 38254 15 sp 18

FELIPE Poey 31, entre Milagros y Santa Catalina, portal, sala, recibidor, cinco cuartos, comedor, baño intercalado, patio, traspatio, cocina. Llave al lado. Informes: C. número 8, Vedado. Telf. F-6405, barata.

A5 37951 14-19 Sep.

¡GANGA! Alquilo 35 pesos, Chaple 11, 13, 15 y Luis Estévez 9, una cuadra del tranvía, jardín, portal, baño intercalado, cinco y tres habitaciones, patio cementado. Informan: I-1354.

A5 38002 14-17 Sep.

SE ALQUILA en 28 pesos, casa moderna, en lo más alto de la loma del Mazo, jardín, portal, sala, tres cuartos, baño moderno, comedor, patio, servicios de criados. Telf. F-2134

A5 37716 12-17 Sep.

CORREA 15, entre Rabí e Indalecio, sala, saleta comedor, cuatro cuartos, servicios familia y criados. 32 pesos. Calle D-137, Vedado. F-2315.

A5 37753 12-19 Sep.

10 DE OCTUBRE 696

Se alquila con sala, comedor, cinco cuartos, baño, dos cuartos de criados, servicios y garage, agua abundante, alquiler 45 pesos. La llave en la bodega. Informan: 10 de Octubre 697. Telf. I-4252.

A5 37774 12-18 Sep.

JESUS DEL MONTE 59, cerca Esquina de Tejas; amplio primer piso; cuatro habitaciones y demás comodidades. Precio rebajado. Informan: Muralla 111. A-7468.

A5 37705 12-19 Sep.

SANTA CATALINA 23, Víbora: Se alquila una casa compuesta de sala, comedor, tres cuartos, servicio, cocina y patio. Precio: 27 pesos. Informan: bufete de Arellano. M-3936.

A5 37727 12-26 Sep.

SE ALQUILA en lo mejor y más alto del Reparto Mendoza, D'Estrampes y Patrocinio, Víbora. Hermoso chalet de dos plantas con todas las comodidades. Terreno anexo con arboleda muy propio para recreo y cría de aves. Informan: Teléfono I-6303.

A 5 JIR. Ind.

SE ALQUILAN los modernos altos de Correa Esquina a Flores Compuestos de sala, comedor, 4 cuartos doble servicio frente a los Escolapios. Muy baratos. Informan en los bajos Tel I7744.

A5 37508 10_18 Sep.

CONCEPCION 32, Víbora, alquilo casa moderna, muy barata, con cinco habitaciones, sala, comedor, baño, cuarto de criados, garage. Llave bodega San Anastasio. Informes: Telfs. X-1749 A-6070.

A5 37589 11-17 Sep.

LAWTON y Milagros, Víbora, alquilo muy barata, bonita casa, planta baja, lugar céntrico, a una cuadra de la línea. Informes, bodega. Telf. X-1749

A5 37588 11-17 Sep.

VIBORA y Batista, casitas con portal, sala, dos cuartos, sin luz 10 pesos, con luz 12 pesos. Dueño: Novena y C., Batista; hay otra casita de 8 pesos.

A5 37596 11-17 Sep.

SE ALQUILA Armas 123, altos, entre San Francisco y Milagros, compuesta de sala, saleta, comedor y dos habitaciones, baño completo y cocina. Informa: Luis González: U-1157.

A5 38007 14-20 Sep.

SE ALQUILA, Benito Lagueruela 1o, entre Primera y Segunda, Víbora, muy hermosa y con comodidades, no falta el agua, por tener tanques. Precio de situación, informan en la misma, de 2 a 4, todos los días.

A5 38016 14 sep 19

SE ALQUILA casa moderna, fresca, pintada recientemente, una cuadra de la Calzada. Milagros 34 entre Delicias y Buenaventura, Víbora, compuesta de portal, cuatro cuartos, sala amplia, recibidor, saleta de comer amplia al fondo, baño completo, servicios de criados, garage y cuarto para chófer, patio y traspatio, alquiler $52. Informes, Belascoaín 14, teléfonos U-5153, U-1505.

A5 37977 14 sp 19

40 PESOS alquilo casa San Benigno 57, casi esquina a Correa, portal, sala saleta, cuatro habitaciones, comedor, baño intercalado, dos patios y servicio criados. Llave al frente, en el 22, altos. Informes: La Regente. A-4376.

A5 38023 14-22 Sep.

SAN LAZARO 77, Carmen. Una cuadra calzada, modernos altos, inmejorable vecindario. Portal, sala, cuatro cuartos, comedor, baño nuevo abundante agua. 27 pesos. Informan F-3375.

A5 38093 14 sp 17

SE ALQUILA en Armas número 123. Entre San Francisco y Milagros un departamento compuesto de sala, comedor, cuarto, cocina y baño. Informa: Luis González. Telf. U-1157.

A5 38008 14-20 Sep.

MILAGROS 109 entre Octava y Novena, moderna, elegante, sala, comedor, seis cuartos, hermosísimo patio, agua abundante con motor eléctrico, rebajada 35 pesos. Dr. Arturo Fernández, Habana 86. M-2602.

A5 38102 15-23 Sep.

SE ALQUILAN los espaciosos y frescos altos de Correa 29, esquina a Flores, con sala, comedor, cinco cuartos, baño intercalado completo, cocina cuarto y servicio de criados. Informan: F-2923.

A5 38119 15-18 Sep.

A-6. Concha y Luyanó.

ALQUILO en Ensenada 16, bodega del pasaje, hermosas casas, con dos y tres habitaciones, sala, saleta, a 16 y 20 pesos. Las llaves, bodega del pasaje.

A6 38347 16-22 Sep.

SE ALQUILA 20 pesos, portal, sala, comedor, dos cuartos, buen baño, cocina, patio esquina, Calzada, tranvías, acabadas pintar. Informan: Calzada 147, Vedado.

A6 38324 16-18 Sep.

SE ALQUILA en Concha y Guasabacoa, bajos modernos con portal, sala, dos habitaciones, cocina y servicios, rebajada a 20 pesos. Informan: Manzana de Gómez 240. Telf. A-4893.

A6 38208 15-23 Sep.

LUYANO: Santana y Luco, se alquilan los altos, con sala, saleta, tres cuartos y servicios, barata. Informan en la bodega, bajos:

A6 38183 15-23 Sep.

SE ALQUILAN casitas modernas, Luyanó 134, a $10, $11, $12. Tamarindo 70, altos, sala, cuatro habitaciones y servicio completo. Informan teléfono M-2659.

A6 38068 14 sp 17

SE ALQUILAN altos, Concha y Velázquez, compuestos de sala, comedor, tres habitaciones, cocina y baño. Informa: Luis González. Telf. U-1157

A6 38009 14-20 Sep.

GUASABACOA 24, LUYANO

Entre Herrera y Compromiso, sala, saleta, dos cuartos grandes, agua abundante, 20 pesos. Sr. Pasarón. San Rafael 39, altos.

A6 37631 11-21 Sep.

ALQUILO en Arango y Fomento dos casas; una de altos; otra de bajos; portal, sala, comedor y baño completo y todo lo demás para personas de gusto. Precio módico.

A6 36921 7-17 Sep.

CUETO y Arango, Luyanó. Se alquilan casitas con dos y tres departamentos, baño intercalado, muy frescas, a 15, 17 y 18 pesos. Informan en la misma, a todas horas.

A6 36620 5-20 Sep.

A-7. Sto. Suárez y Mendoza.

SAN BERNARDINO 24, a una cuadra de las guaguas y dos de tranvías Santos Suárez, se alquilan casitas modernas y ventiladas, con luz, a 12, 13, 14 y 15 pesos. M-5172.

A7 38300 16-19 Sep.

LUIS Estévez y Este, a dos cuadras del tranvía de Santos Suárez, modernas y frescas casas a 16, 18 y 25 pesos. Informes y llaves en la esquina.

A7 38363 16-19 Sep.

SE ALQUILAN frescos altos de esquina, en Libertad y Juan Delgado, tienen sala, comedor, dos cuartos y baños. Informan en el Telf. A-3128. La llave en los bajos.

A7 38341 16-21 Sep.

SE ALQUILA

Santa Emilia 17, casa moderna, muy barata. La llave en la bodega esquina San Benigno. Informan, A-3480.

A7 37805 12 sp 18

ALQUILO casitas modernas, sala, cuarto, $12, San Benigno número 68, pasaje, entre Tamarindo y Rodríguez. Otra, portal, sala, cuarto, luz, $16, servicios completos. Tamarindo número 88, teléfono X-2757.

A7 37793 12-21 Sep.

SE ALQUILA Santa Emilia 17, casa moderna, muy barata. La llave en la bodega esquina San Benigno. Informan, A-3480.

A7 37805 12 sep 18

A $11.00 Y $13.00

En Serafines 83, entre Vega y Flores alquilo casitas independientes, de mampostería y pisos de mosaico, tienen dos habitaciones, cocina, servicios, patio y luz. Encargado en el 21. Telf. A-3970.

A7 37621 11-18 Sep.

YA POR SOLO 10 pesos con luz, casitas interiores, independientes, a media cuadra de la línea de Santos Suárez, Figueroa 21, entre Santa Catalina y Milagros.

A7 37474 10-20 Sep.

SE ALQUILA, San Benigno 14, entre San Leonardo y Enamorados, portal, sala, dos cuartos, comedor, cocina, baño, dos patios, acabado de pintar. Informan: Benjumeda 19, altos.

A7 38165 15-18 Sep.

B-1. Casas-Apartamentos.

EN 60 PESOS alquilo el alto de San Lázaro número 54, sala, comedor, cuatro cuartos, baño, cuarto y servicio criados, la llave, Malecón número 12, altos. Telf. A-9033, de 8 a 12 de 2 a 5.

B1 38286 15-24 Sep.

APARTAMENTOS, Paula 12, sala, comedor, dos habitaciones, cocina de gas y calentador, baño de lujo y lavandería. Precio de situación. Telf. M-1921.

B1 37992 14-29 Sep.

16 a 25 PESOS apartamentos modernos, sala, cuarto, comedor, baño completo, calentador, cocina. Edificio estilo español, San Lázaro entre Hospital y Espada, Botica informa.

B1 37545 11-21 Sep.

APARTAMENTOS
Desde $27

Edificio Balaguer
Animas número 1 entre Zulueta y Monserrate.

Palacio Díaz Blanco
Belascoaín 120 entre Clavel y Antonio Díaz

CONSERJE Y SERVICIO ESMERADO EN AMBOS EDIFICIOS

THE TRUST COMPANY OF CUBA
Informes en el
Departamento de Bienes
Obispo 53. M-6917.

B1 36996 7-17 Sep.

Los Económicos del DIARIO

CASAS de 40 á 100 o más pesos mensuales, sólo pueden alquilarse hoy día a los Jefes de Familia que están suscriptos al DIARIO, únicos que todavía pueden ser llamados con razón clases pudientes.

Los LEE quien Puede Pagar

ALQUILERES

SE ALQUILAN apartamentos, Malecón 250, edificio «Collazo».

B1 38372 16-1 Oc.

SE ALQUILAN muy baratos los apartamentos de Hornos 26 y 28 casi esquina aa Vapor, 18 pesos con luz. Informa el encargado.

B1 37861 14-19 Sep.

HABANA 165, entre Jesús María y Merced; cómodo apartamento alto, independiente, sala, comedor, habitación, cocina, servicios. Informan: Muralla 111. A-7468.

B1 37707 12-19 Sep.

APARTAMENTOS modernos, pintados, decorados, sala, dos cuartos, comedor, lujoso baño intercalado completo, cocina de gas y servicio de criados, alquiler reducido, Edificio Padrón, Neptuno 251 entre Aramburo y Hospital. Teléfonos U-5158, U-1565.

B1 37976 14 sep 19

MAGNIFICOS apartamentos. Hospital 20. Sala, comedor, tres cuartos, baño intercalado, servicios de criados, Frigidaire, puertas de seguridad contra ladrones e incendios. Informan, F-6345, U-2279.

B1 37940 14 sp 17

SE ALQUILA hermoso apartamento, servicio completo, con vista a la calle Reina 13, altos.

B1 36563 4 sep 19

SE ALQUILAN a matrimonios de todo orden, buenos y frescos apartamentos con sin muebles, agua fría caliente, se exigen referencias, precios situación, O-Reilly 5

B1 38083 14 sp 30

LOMA UNIVERSIDAD San José 226, frente parque Carlitos Aguirre, alquilo apartamento alto, de lujo, acabado fabricar, sala, dos cuartos, baño, cocina gas, etc. M-2863 F-2124.

B1 38137 15-25 Sep.

8 y 19, Vedado, F-6625. Precios de verano, apartamentos de lujo, con luz, teléfono, Frigidaire, radio, agua caliente, garage y restaurant.

B1 34732 24 sep 24

B-2. Locales y Naves.

ESPLENDIDOS locales en Toyo, Jesús del Monte 258 B., C., D. Se alquilan baratos, con todas las comodidades: Llaves: B., altos. Informes: A-5650.

B2 38316 16-19 Sep.

PARA ESTABLECIMIENTO

Se alquilan los bajos de Monte esquina a Aguila. Informes: Edificio «Bacardí». Apartamento 401, señor Francisco Torres. A-7830.

B2 38310 16-21 Sep.

PADRE VARELA 66

Local propio para zapatería, sastrería o tienda, con tres habitaciones, cocina y servicios. Informan: F-2134. Precio 85 pesos.

B2 38218 15-21 Sep.

SE ALQUILA en Habana y Muralla, segundo piso, con un gran salón para industria y habitaciones para vivienda. Informan, Manzana de Gómez 240. Telf. A-4893.

B2 38214 15-23 Sep.

ALQUILO O-Reilly 106 y 108, edificio de cuatro plantas, antigua casa Harris Bros, entrada por O-Reilly y por el fondo. Hay elevador pasajeros y carga. Informes: Manzana de Gómez 240. Telf. A-4893.

B2 38206 15-23 Sep.

SE ALQUILA en la Calzada de Concha número 16, espaciosa nave de cemento, propia para industria o depósito. Informan: Manzana de Gómez 240. Telf. A-4893.

B2 38210 15-23 Sep.

ALQUILO Obispo número 34, gran local con vidriera, propio para establecimiento, con varias habitaciones en los altos, se da muy barato. Informan: Manzana de Gómez 240. Telf. A-4893.

B2 38209 15-23 Sep.

SE ALQUILA un local para carnicería, con dos accesorias, Freyre de Andrade y D-Strampes, precio de situación. Informa: Luis González. U-1157.

B2 38021 14-20 Sep.

ALCANTARILLA 36

Se alquila con armatostes, vidriera, cuatro habitaciones altas La llave en los altos. Para informes, venga a Reina 82, que será complacido. Teléfono A-1805.

B2 38051 14 sep 18

VEDADO. Alquilo para comercio, esquina a tres calles, con salón corrido, Once esquina a M. Informa su dueño en la misma.

B2 37949 14 sep 17

SE ALQUILA en Desagüe casi esquina a Infanta, un local propio para industria. Precio de situación. Informa: Luis González. Telf. U-1157.

B2 38014 14-20 Sep.

SE ALQUILA un local propio para bodega, con armatostes, en Infanta esquina Desagüe. Informes: Luis González. Telf. U-1157.

B2 38017 14-20 Sep.

SE ALQUILA en Concepción de la Valla 2 esquina a Campanario, local propio para comercio o industria. Informes: Luis González. Telf. U-1157.

B2 38018 14-20 Sep.

PARA ESTABLECIMIENTO. Se alquila planta baja de la casa Amargura 34, entre Cuba y Aguiar, gran local, sobre columnas, 18 metros frente x 22. Llave en los altos. Informes: La Regente. A-4376.

B2 38025 14-29 Sep.

ALQUILO local preparado para almacén de tabaco, con cabida para cuatro mil tercios, precio módico. Amistad número 138.

B2 37945 14 sp 17

SAN IGNACIO 84, gran nave para comercio, con entresuelos para oficina. Precio rebajado. Dr. Arturo Fernández. Habana 86. M-2602.

B2 38106 15-23 Sep.

ALQUILERES

ALQUILO, San Nicolás y Corrales, un hermoso local propio para barbería o lechería o carbonería u otro negocio, se da muy barata, 15 pesos, casa, luz, informan al teléfono M-4211.

B2 38043 14 sep 20

SE ALQUILA un local para bodega u otra clase de establecimiento, instalación, nevera y mostrador, barrio industrial. Se da contrato y se regalan tres meses. Alquiler 25 pesos, Serafines y Vega, reparto Tamarindo. Informan: Vega letra C.

B2 38192 15-19 Sep.

ALQUILO hermoso local en centro Habana, Virtudes y Escobar, frente dos calles, cinco puertas metálicas, propio para cualquier establecimiento, baratísimo. Informan: Virtudes y Gervasio bodega.

B2 38197 15-30 Sep.

COCINEROS

Se alquila la carnicería de Cerro y Peñón, lista para trabajar. Informan, bodega. I-7390.

B2 37936 14-20 Sep.

ALQUILO local, Corrales 218, a una cuadra Mercado Unico, propio para industria, depósito u otra cosa análoga. Informes: Telf. A-9735.

B2 37985 14-22 Sep.

SE ALQUILA en el Paradero del Cerro, un local propio para relojero, barbería, o tintorería. Precio de situación. Informan en el café «El Tibes». Telf. I-7514.

B2 37579 11-17 Sep.

SE ALQUILA

Un local propio para botica, fabricación moderna, frente a tres avenidas. General Lee y J. Bruno Zayas. Teléfono I-7849.

B2 37804 12-19 Sep.

PEQUEÑO local se alquila en Monte 2 G, ent. Zulueta y Prado. Informan en el mismo.

B2 37714 12-22 Sep.

NAVE. Se alquila con 400 metros, propia para industria o depósito. Situada en J. del Monte 115, frente a la Quinta de Dependientes. Tiene entrada y salida por dos calles. Alquiler módico. Informes, M-1782.

B2 37759 12 sep 19

¡OPORTUNIDAD!

Para el que quiera establecerse en el negocio de panadería se alquila con 440 metros de terreno y dos hornos ya fabricados. Arbol Seco número 3, entre Estrella y Maloja. La llave en la bodega. Informan: Telf. F-2269.

Rad. B2 37537 11-20 Sep.

NAVE: Se alquila. Estévez número 96. 14 x 60. Telf. A-3861.

B2 37704 12-22 Sep.

MURALLA 26, se alquila para almacén o comercio. Informan y llaves en Lamparilla número 9. Telf A-2950.

B2 37258 9-9 Oc.

SE ADMITEN proposiciones de un local grande, patio cubierto y un cenario, propio para cine, o cualquier industria situado media cuadra de Belascoaín, Zanja, Lucena. Informes en el mismo.

B2 37690 12-22 Sep.

SE ALQUILA la planta baja de la casa Máximo Gómez (antes Monte), número 485, compuesta de un gran salón, preparado para establecimiento y dos habitaciones interiores, en precio de 60 pesos. Abierta de 1 a 3 p. m. Informan en la misma.

B2 37523 11-19 Sep.

A Precios Módicos

Ofrecemos los siguientes locales

Aguiar 71

Bajos, entre Obispo y Obrapía, propio para oficina de banco, compañía de vapores o agencia de seguros, con servicio de limpieza, renta mensual 250 pesos

Animas 1

Bajos, frente a la plaza del Polvorín en 50 pesos.

THE TRUST COMPANY OF CUBA
Informes en el
Departamento de Bienes
Obispo 53. M-6917.

B2 36995 7-17 Sep.

PRADO 109, frente al Capitolio, se alquila el local del tiro al blanco, propio para café o establecimiento. Informes de 3 a 4.

B2 36926 7-22 Sep.

COMERCIANTES

Aprovechen esta ganga en lo mejor de la Calzada de Jesús del Monte número 218, pegado a Toyo, salón 12 metros por 7 sin columnas; tiene para vivienda y se puede partir en dos, si conviene. Alquiler muy barato.

B2 36894 7-17 Sep.

B-3 Departamentos.

VILLEGAS 112, segundo piso, alquilo departamento amplio y fresco, con lavabo y vista a la calle, casa de moralidad. Informan: en la misma.

B3 38336 16-19 Sep.

GERVASIO 96, esquina a Neptuno, departamentos propios para familias, cómodos, amplios, económicos, con su cocina y baño. Informa el encargado.

B3 38274 16-6 Oc.

UN DEPARTAMENTO alto de la casa Máximo Gómez (antes Monte número 485, con cuatro habitaciones y todos los servicios, con frente a la calle, en 30 pesos. Informan en la misma casa.

B3 37524 11-19 Sep.

ALQUILERES

DEPARTAMENTO independiente, bajo, amplio, claro, ventilado, entre líneas de tranvías, Espada 24, entre San Rafael y San Miguel. Informes: Encargada, Carmen García.

B3 37695 12-17 Sep.

SAN IGNACIO No. 25, entre Lamparilla y Amargura, hermosos y frescos departamentos para familias, con luz eléctrica, desde $8.00 Informan el encargado y Telfs. F-3365 y F-4340

B3 37657 11—21 Sep

VEDADO Baños y 17 edificio Menéndez, alquilo apartamentos baratos muy frescos, con sala dos cuartos, baño, cocina de gas o carbón.

B3 37649 11—19 Sep.

SANTA IRENE No. 94 entre Serrano y Durege, frescos y amplios departamentos, de sala, cuarto, cocina y baño, con luz desde $10.00. Informan el encargado. Telfs F-3365 y F-4340

B3 37653 11—21 Sep.

BARATOS, alquilo departamento bajo, calle, con salita, dos habitaciones, servicios completos, en agunas 84, entre Gervasio y Belascoaín, también uno interior. Informes, encargada.

B3 37841 13 sep 19

SE ALQUILA un departamento en Galiano y Trocadero, altos del bar; Informa: Luis González. Telf. U-1157

B3 38015 14-20 Sep.

SE ALQUILA un departamento en Galiano y Trocadero, altos del bar Informa, Luis González, teléfono U-1157.

B3 38015 14 sp 20

BERNAZA 65, se alquilan departamentos independientes, de varios precios y con distintas comodidades desde 10 a 20 pesos. Informa la encargada.

B3 38090 14 sep 20

B-4. Habitaciones.

REINA y Belascoaín, se alquilan amplias y frescas habitaciones, altos del café.

B4 38245 15 sp 22

EN CAMPANARIO y San Miguel, altos de la carnicería, se alquila una habitación muy amplia y fresca, en la azotea e independiente, con luz toda la noche.

B4 38251 15 sp 18

AGUILA 66, altos, casa de moralidad, pegado a Neptuno, preciosas habitaciones. Precios situación, con luz, La encargada.

B4 38162 15-19 Sep.

VEDADO: Familia americana, alquila 16 pesos, cuarto grande amueblado, toda comodidad, tranquilidad, fresquísimo, asistencia. Telf., persona seria, único inquilino. Pasaje Crecherie 25, altos, entre 23 y 21.

B4 38121 15-18 Sep.

EN LAS CASAS Habana 157, Luz 59, Villegas 93, Aguila 164 y Animas 121, alquilo habitaciones y departamentos. Precios de situación, pueden verse a todas horas.

B4 37974 14-21 Sep.

SE ALQUILA una habitación, con balcón a la calle, a matrimonios u hombre solo, con comida, precio de situación. Aguacate 76, altos, esquina Obrapía. Telf. M-8893.

B4 38033 14-17 Sep.

HABITACION pequeña, gran ventana Norte, propia hombres solos; otra preciosamente amueblada, lavabo, baño lujoso, baratas, comida si desean, casa familia. Reina número 6, tercer piso. Telf. M-9209.

B4 37780 12 sp 23

HABITACIONES, se alquilan en Villegas 58, esquina a Obrapía. Telf. A-1832.

B4 37761 12-17 Sep.

HOMBRES solos, viven decente y tranquilamente en habitaciones que alquilamos desde ocho pesos, Neptuno 57.

B4 37777 12-17 Sep.

SE ALQUILAN varias habitaciones, altas, en Máximo Gómez (antes Monte), número 485, con sus servicios, en precios reducidos. Informan en la misma.

B4 37525 11-19 Sep.

REVILLAGIGEDO No. 70, entre Misión y Esperanza, frescas y amplias habitaciones con luz, desde $7.00 Informes el encargado Telfs. F-3365 y F-4340.

B4 37656 11—21 Sep.

MURALLA No. 20, altos entre Habana y Compostela, frescas y hermosas habitaciones con luz eléctrica desde $9.00, informes el encargado Teléfonos F-3365 y F-4340.

B4 37655 11—21 Sep.

HABITACIONES cómodas y muy baratas, dotadas de modernísimos servicios. Lugar céntrico, Monte 15, altos. La Nueva Retreta, frente a la Plaza de la Fraternidad.

B4 C6561 9 sep 20

OBRAPIA 96 Y 98

Se alquilan habitaciones con balcón a la calle y un gabinete de mamparas y otras interiores, grandes y frescas, lavabos de agua corriente, luz toda la noche. Son especiales para oficinas u hombres solos, matrimonio solo. Precio de situación. Informes: Portero.

B4 37288 8-18 Sep.

EDIFICIO Catedral, casa para familias honorables Hay ascensor, agua abundante, Habitaciones y departamentos muy frescos. Visitando este edificio ningún otro le gustará después. Empedrado núm. 4.

B4 6559 9-9 Oc.

CASA Neptuno. Se alquilan hermosas habitaciones con servicios. Neptuno 189 entre Gervasio y Belascoaín. Telf. U-6940.

B4 36706-36733 5 oct 5

ZULUETA 34

Frente al Instituto, alquilamos habitaciones con baño y agua corriente, muy baratas. Véalas antes de mudarse. Hay con frente a la calle.

B4 37066 7 sep 17

HABITACION amueblada con baño privado, se alquila en casa de familia a persona de moralidad. Lamparilla 64, altos entre Aguacate y Villegas

B4 33978 18 sp 17

BERNAZA 62, ALTOS

A 5 y 6 pesos, habitaciones de distintos tamaños, todas muy frescas. Estricta moralidad.

B4 37417-18 10-20 Sep.

AGUACATE 30, segundo piso, casa particular, una habitación lindísima, con todas comodidades modernas, más informes al Telf. M-9450.

B4 37391 10-18 Sep.

B-6. Hoteles.

HOTEL DE LUZ

SE OFRECEN

SE OFRECE criado de mano español, sin pretensiones, práctico en servicio fino de comedor, cumplidor, con buenas referencias, Tintorería Inglesa. A-6503.
O1 38101 15-18 Sep.

DESEA colocarse una española para limpiar y coser, sabe lavar ropa fina. Informan: FO-2942.
O1 37969 14-17 Sep.

SE DESEA colocar una joven española, para criada de mano o comedor. Informan: Telf. U-6436.
O1 37994 14-18 Sep.

DESEA colocarse muchacha española para habitaciones, comedor, o los quehaceres de matrimonio, sabe cocinar bien, tiene buenas referencias. Telf. A-1769.
O1 37936 14-17 Sep.

JOVEN español, desea colocarse de criado de mano, es limpio y formal; tiene buenas referencias, no tiene pretensiones. Informan: Telf. FO-2793.
O1 37919 14-17 Sep.

DESEA colocarse joven española, en casa particular, de criada, corta familia, no tiene pretensiones. San Rafael 147 esquina a Espada. Telf. U-4592.
O1 37526 11 sep 20

DESEA colocarse un joven japonés, muy obediente, para criado de mano o jardinero, sabe de todo, tiene buenas referencias. Informa, Manuel Guama, teléfono A-9814.
O1 37862 13 sep 16

UNA JOVEN española desea colocarse de criada de mano o para criada de un matrimonio solo, es seria y trabajadora, sabe cumplir bien con su obligación, y tiene buenas recomendaciones. Informan en el teléfono F-1737.
O1 38089 14-17 Sep.

O-2. Cocineras y Cocineros.

DESEA colocarse una señora española, de mediana edad, para cocinar y ayudar a la limpieza. Telf. M-3353
O2 38358 16-18 Sep.

COCINERA, repostera, española, desea colocarse; tiene referencias, no tiene inconveniente hacer plaza, no duerme en la casa. F-3011.
O2 38326 16-19 Sep

SE DESEA colocar una joven española para cocinar o para limpiar por horas, es formal; tiene referencias. Informan en el Telf. M-4154.
O2 38360 16-18 Sep.

DESEA colocarse una cocinera española, hace dulces bien, para un matrimonio solo, o para cocinar solamente, sin familia, ninguna duerme en la colocación. Telf. X-3075.
O2 38361 16-18 Sep.

DESEA colocarse una señora de criada de mano o manejadora; también entiende de cocina, para más informes llame al telf. A-3039.
O1 38364 16-18 Sep.

BUENA cocinera de inglés, muy limpia, tranquila en su oficio, desea colocarse en casa cubana o americana, sabe hacer dulces excelentes; tiene referencias. Carlos III 267, entre Zapata apartamento 31, altos.
O2 38364 16-19 Sep.

ME OFREZCO para cocinar y limpiar, tengo buenas referencias, duermo en la colocación, soy joven y de color, se cocinar y voy todas partes. A8066.
O2 38332 16-18 Sep.

MUY BUENA cocinera, de color, de 40 años, para cocinar y ayudar, con buenas referencias, prefiere dormir en la colocación, si no duerme no saca comida. M-5241.
O2 38332 16-18 Sep.

SE DESEA colocar una joven española, de cocinera, o quehaceres a corta familia, prefiere en el Vedado. F-6094.
O2 38334 16-18 Sep.

DESEA colocarse una buena cocinera española, o para cocinar y limpiar, siendo corta familia; tiene referencias de buenas casas. Telf. A-4792.
O2 38340 16-18 Sep.

DESEA colocarse una señora española, de cocinera, siendo corta familia, no le importa hacer otros quehaceres; otra en la misma para criada de mano o manejadora. A-7431.
O2 38343 16-18 Sep.

SE DESEA colocar una cocinera española, de mediana edad, en casa de moralidad, cocina a la criolla y española y sabe de repostería; tiene quien la recomiende. Telf. F-6075.
O2 38331 16-18 Sep.

SE DESEA colocar cocinero asiático en casa particular, cocina española y criolla, referencias generales. Telf. F-6134. Pregunten José Lam.
O2 38269 16-23 Sep.

DESEA colocarse una cocinera y repostera, a la española y a la criolla, muy limpia. Telf. M-4132.
O2 38271 16-19 Sep.

SE DESEA colocar una muchacha joven, de color, del campo, muy formal, para cocinar o limpiar, para una casa chica, de corta familia y duerme fuera. Telf. A-3189.
O2 38272 16-18 Sep.

DESEA colocarse joven chino, cocinero y repostero, a casa particular, huéspedes o del comercio, cocina criolla y española, con buenas referencias. Informan: Dragones 80, altos. A-4091. Francisco Chong.
O2 38282 16-18 Sep.

COCINERO joven, español, se ofrece para casa particular, sabe las tres cocinas, práctico en repostería y pastelería y helados, con buenas referencias. Informan: M-3416.
O2 38298 16-18 Sep.

SE OFRECE cocinera de color, muy buena cocinera, lo mismo para repartos, otra criada, cocinar y limpiar o manejadora, tienen muy buenas referencias. M-7122.
O2 37852 13-17 Sep.

DESEA colocarse una muchacha inglesa que habla inglés y español, de cocinera y repostera, para trabajar general, cocina criolla y americana, mejores referencias, llamen teléfono F-5221.
O2 38205 15 sp 17

MUCHACHA española, desea colocarse para cocinar y limpiar, es formal y trabajadora y tiene referencias, y en la misma la otra de criada de mano. Telf. F-5141.
O2 38098 15 sp 17

RELIABLE american cook coloured man seek work with americans on Cuban. Call William. Telf. FO-2644.
O2 38127 15-18 Sep.

UN CHINO joven, cocinero, desea colocarse para casa particular en la ciudad o para campo, sabe cocinar criolla y americana, repostería y pastelería y pan estilo americano, tiene buenas referencias. Informa, Guillermo Ah Kawong, calle Compostela número 37. Telf. A-8156.
O2 37984 14 sep 17

SE DESEA colocar una muchacha española para cocinar y limpiar a corta familia, duerme fuera y otra para criada de mano o servir mesa a la rusa, teléfono M-4736.
O2 38041 14 sep 16

DESEA colocarse una joven de color, inglesa, que habla el español, para cocinar o servicio general, sabe desempeñar su obligación, entiende la cocina eléctrica, tiene inmejorable recomendación, duerme fuera, teléfono M-5396.
O2 38235 15 sp 18

BUEN cocinero y repostero, asiático, desea colocarse en casa particular, cocina bien a la criolla, española francesa y americana, tiene buenas recomendaciones. Informan, teléfono M-5010, preguntar por José Wong.
O2 38239 15 sp 17

DESEA colocarse joven española, para cocinar o los quehaceres de corta familia, teléfono A-5604.
O2 38231 15 sp 17

DESEA colocarse una muchacha española, cocina, limpia, lava; en la misma otra para atender a hombres solos y otra que se coloca por horas, teléfono M-4372.
O2 38233 15 sp 18

DESEA colocarse muchacha española, para cocinar y limpiar o cocinar solo, cocinar bien, es muchacha formal, desea casa moralidad, sale al campo, referencias de las casas que ha trabajado. M-2120.
O2 38155 15 sp 18

SE DESEA colocar una joven española para cocinar y limpiar. Informan, teléfono F-5072.
O2 38186 15 sp 18

SE OFRECE joven española para cocinar y limpiar o para limpiar sólo, tiene buenas referencias, teléfono F-2253.
O2 38097 15 sp 17

SE OFRECEN

SE DESEA colocar una cocinera española, sabe de repostería, tiene buenas referencias, teléfono F-2545. No duerme en la colocación.
O2 38194 15 sp 18

DESEA colocarse joven española para cocinar y limpiar para un matrimonio solo, prefiere dormir fuera, teléfono I-7269. Prefiere Santo Suárez.
O2 38188 15 sp 17

S EDESEA colocar española para cocinar y limpiar a corta familia, tiene buenas referencias, teléfono FO-2635.
O2 38111 15 sp 17

SEÑORA mediana edad (color) desea colocarse para cocinar y cualquier cosa, sin pretensiones, habla francés, inglés y poco español, teléfono FO-9165, Mathilde.
O2 38116 15 sp 17

SE OFRECE señora joven, española, buena cocinera, lo mismo hace demás quehaceres, sabe cumplir su obligación, inmejorables referencias, casa estricta moralidad. Santa Emilia 136, teléfono I-3385.
O2 38260 15 sp 17

DESEA colocarse joven española, sabe cocinar y coser, en la misma otra para ayudar a los quehaceres, no tienen pretensiones, tienen referencias, FO-2678.
O2 38257 15 sp 17

UNA SEÑORA de color, desea colocarse para cocinera, hace dulces. Informan en Quinta número 61, esquina a B, Vedado. Telf. F-1764.
O2 38147 15-18 Sep.

SE DESEA colocar una señora española de cocinera y repostera; tiene referencias y duerme en la colocación. Telf. F-4074.
O2 38182 15-18 Sep.

COCINERA y repostera, se ofrece. Cerro 675. A-5867.
O2 38176 15-17 Sep.

SE OFRECE señora española de mediana edad, para cocinar y limpiar para corta familia, cocina a la española y a la criolla, lleva tiempo en el país y tiene referencias. Telf. A-8855.
O2 38177 15-17 Sep.

UNA BUENA cocinera, de mediana edad, desea colocarse, es competente para el trabajo; tiene buenas referencias. Informes: Telf. F-6067.
O2 38110 15-17 Sep.

SE OFRECE buen cocinero español, cocina criolla, española y francesa, repostería y pastelería, agradable sazón, limpio en su trabajo, es hombre solo, sale al campo. Informan: A-3090 Antonio Vega.
O2 38138 15-17 Sep.

UN JOVEN cocinero, asiático, repostero, desea colocarse casa familia, sabe cocinar bien a la criolla y española, muy limpio, siempre cumple con su obligación. Informan: Telf. U-7902
O2 37726 15-17 Sep.

DEL CAMPO se ofrece una buena cocinera, quiere casa formal, sabe cocinar bien, sabe hacer dulces, es cariñosa con los niños, es práctica y trabajadora. M-3272.
O2 38128 15-19 Sep.

DESEA colocarse una señora española de cocinera; tiene referencias. Telf. M-1637.
O2 37909 14-17 Sep.

COCINERO fino, reposteró, asiático, desea colocarse para particular, cocina perfectamente a la criolla, española y francesa. Muy limpio y formal. Sabe cumplir con su obligación y tiene buenas referencias. U-5332.
O2 37934 14-17 Sep.

SE DESEA colocar una señora de cocinera para una corta familia o para lavar en casa particular; tiene quien la garantice. Telf. FO-9389; en la misma otra para criada de manos, manejadora o para los quehaceres de corta familia.
O2 37910 14-17 Sep.

UNA MUJER de color, desea colocarse para cocinar, sabe cocinar bien hace postres; tiene buenas referencias. Telf. A-7665. Preguntar por María.
O2 37943 14-17 Sep.

JOVEN de color, para cocinar y limpiar, señora de color, para cocinar solo, son buenas cocineras, duermen en la colocación, con muy buenas referencias. A-8066.
O2 37989 14-19 Sep.

SE OFRECE chino cocinero repostero, para casa particular o comercio, es muy práctico, cocina criolla, española y francesa, sabe cumplir con su obligación. Informan, San José número 36 teléfono M-5171, Pregunte por Guillermo Wong.
O2 37836 13 sep 18

SE DESEA colocar un buen cocinero para casa de huéspedes o particular, teléfono U-1320.
O2 37837 13 sep 20

O-3. Manejadoras.

UNA JOVEN inglesa, desea colocarse de manejadora o criada de mano. Llamar a Clara. Telf. F-6442.
O2 38303 16-19 Sep.

SE DESEA colocar una muchacha española para manejadora o cuartos, lleva tiempo en el país, muy cariñosa para los niños, informan al teléfono A-6716.
O2 38216 15 sp 17

O-5 Jardineros.

ALBERTO PEREZ

Ofrece sus servicios como jardinero en casa particular, o para finca de cultivo, sabe injertar; no tiene pretensiones, con referencias. Informan: F-6265.
O5 38273 16-19 Sep.

O-6. Choferes

CHOFER blanco desea colocarse en casa particular, comercio, manejo toda clase máquinas. Especialidad en Packard, Buick, Marmon, tengo magníficas referencias de casa americana, donde trabajé 3 años, sueldo de situación. Telf. I-1091.
O6 38323 16-18 Sep.

SE DESEA colocar un chofer de color, mecánico, con mucha práctica, tiene muy buenas referencias de las casa donde ha trabajado. Cecilio Gómez, Telf. F-5806.
O6 38195 15-22 Sep.

ENGLISH Speakein woman Needed poshion laudrys or general house work. Calle Nelly. M-5581.
O8 38096 15-19 Sep.

DESEA colocarse chofer español, experto en toda clase de máquinas y mecánica sin pretensiones, y con referencias de casas conocidas. Telf. A-4732.
O6 38180 15-17 Sep.

SE OFRECE chófer, 14 años de experiencia, sueldo arreglado situación. Informan, Telf. U-7762.
O6 37915 14 sp 17

CHOFER mecánico, español, experto en manejo y reparación de toda clase de autos, con banco y toda clase de herramientas propias ,ofrece sus servicios a familia honorable y solvente. Garantía absoluta. F-3801.
O6 37975 14 sep 21

O-7 Costureras, modistas y sombreras

MODISTA se ofrece casa particular, corta por figurín, especialidad copiar modelos; tiene buenas referencias. Telf. I-7536.
O7 37966 14-17 Sep.

O-8 Lavanderas.

ENGLISH speaking maid would like to do washing whole or half day. Reference. Telf. M-5040.
O8 38366 16-18 Sep.

SE DESEA colocar una muchacha de color, de lavandera, medio día o por horas. Llame: Telf. A-3757.
O8 37939 14-17 Sep.

O-10. Oficinistas

CORRESPONSAL inglés, español, 15 años de práctica en los Estados Unidos, conocimiento general de oficina, se ofrece por horas o permanente. Sr. López. Apartado 1356. Habana.
O10 37918 14-19 Sep.

O-12. Ofertas Varias.

JOVEN alemán, acepta cualquier trabajo casa particular, habla bien el español, sabe servir a la rusa. Informan: Telf. M-6253.
O12 38305 16-18 Sep.

SE OFRECEN

DESEA colocarse un matrimonio joven, sin niños, ella de cocinera, él de chofer, saben bien sus obligaciones tienen buenas referencias donde han trabajado, salen al campo. Informan: Cuba 58, altos. Telf. A-7839.
O12 38280 16-18 Sep.

ENFERMERO GRADUADO

Con especialidad en clínica y enfermos mentales, ofrece sus servicios. Aguacate número 76. Telf. M-8893.
O12 38166 15-18 Sep.

AGENCIAS DE COLOCACIONES

X- Agencias de Colocaciones.

"LA MATANCERA"

A-7740. Sirve rápidamente cr neras, criadas, toda clase de servidumbre y empleados de ambos sexos, con referencias. Calle Sol 103. Servicio permanente a todas horas.
X 35996 4-4 Oc.

SE COMPRAN

C-1. Casas.

COMPRO CASAS

En todos los barrios y de todos precios hago negocio en 24 horas. Véame en San José y Belascoaín, café, de 2 a 5. Telf. U-6900. Pregunten por Miguel Tamargo.
C1 37093 15-21 Sep.

COMPRO CASAS CHICAS

Solares y Establecimientos. Facilito dinero en hipoteca, interés barato. Mi seriedad y honradez, es bien conocida. Neptuno 208 entre Oquendo y Soledad. Manuel Llenín. U-1802.
C1 37473 10-17 Sep.

C-2. Solares.

COMPRO parcela solar de esquina, de 14 o 18 varas de frente aproximadamente, en La Sierra o Almendares, precio de situación. Escriba a señor Nieto, Calle 27, número 342. Vedado.
C2 37937 14-17 Sep.

C-3. Fincas Rústicas.

INGENIO de fabricar azúcar. Deseo comprar ingenio en la provincia de la Habana. Ofertas por escrito con todos los detalles. A Caliger Apartado 1010. Habana
C3 C-R. ind.

C-4. Establecimientos.

COMPRA y venta de establecimientos de todas clases, también hago cambios por propiedades. Informan, Amistad y Dragones, café, de 2 a 5, Carballo.
C4 38229 15 sp 19

C-5. Muebles y Prendas

COMPRO muebles, radios, ropa, novelas, discos, ortofónicas, piano y aves de todas clases, como cotorra. Pagamos más que nadie. A-2826.
C5 37981 14-17 Sep.

COMPRO oro y plata en todas cantidades. Recoja los pedacitos y prendas rotas. Rayo 47, teléfono A-6847.
C5 37906 13 sep 15

ORO, ORO, ORO

Compramos oro, platino, plata, en todas cantidades, pagamos el más alto precio de plaza. Telf. A-6454, Luz 28
C5 36190 2-2 Oc.

A-4559. COMPRO muebles finos. Objetos arte. Bronces, porcelanas, plata, oro, pianos, máquinas escribir, coser, archivos, ortofónicas, antigüedades, casas enteras, baúles, maletas, ropa, todo valor. A-4559.
C5 37758 12 sep 18

COMPRAMOS JOYAS VIEJAS

De oro, platino y plata; sanas o rotas, en cualquier prenda y monedas de oro Fabricamos joyas y componemos relojes. Carballal Hermanos. San Rafael 133. Telf. U-5744.
C5 34943 26-25 Sep.

C-7. Automóviles y Accesorios

COMPRO un camión Ford o Chevrolet 1929-30, de 1 1-2 tonelada, cerrado, en buen estado, precio de situación. Informes, finca V. María, kilómetro 23, carretera de Güines.
C7 38234 15 sp 17

C-12. Objetos Varios.

MARTINEZ. TELEFONO M-9654 COMPRO

Ropa usada, zapatos y toda clase de objetos de vestir. Monserrate 133 entre Teniente Rey y Dragones.
C12 37786 12 oct 12

SE VENDEN

V-1. Casas.

VENDO casa sin estrenar, Avenida de La Tropical, Alturas de Almendares. Su dueño: FO-1430.
V1 38338 16-21 Sep.

CASA, vendo moderna; fíjese 800 pesos contado, pegadita tranvías, elegante, fuerte, Avenida 10 entre 9 y 8 Ampliación Almendares, fíjese bien 2,400 pesos, situación excelente, apúrese.
V1 38296 16-20 Sep.

TERRENO de esquina compraría uno o parte esquina en Almendares, dígame precio razonable. Arquitecto M. Ricoy, Avenida 10 entre 9 y 8, Ampliación Almendares. Rápidamente.
V1 38304 16-18 Sep.

VENDO una bodega sola en esquina, mucho barrio, buen contrato, también se cambia por propiedad Informes en Villanueva 16, tostadero de café, B. Suárez.
V4 38200 15 sp 30

OPORTUNIDAD. En el reparto Ampliación de Almendares, se vende una casa baratísima con grandes facilidades de pago, 4 cuartos, 2 de criados y demás comodidades, FO-1882.
V1 38117 38276 15-18 Sep.

REPARTO ALMENDARES

Casa a plazos. En lo mejor del Reparto, vendemos una casa compuesta jardín, portal, sala, saleta, tres cuartos, baño y cocina. Precio 3,500 pesos, dando de contado 500 pesos y 35 pesos al mes, como quien paga el alquiler. Aproveche esta oportunidad, hágase de una casa. Las llaves: Dumás y Alpendre. 9 esquina a 12. Telf FO-2746, Reparto Almendares.
V1 38174 15-18 Sep.

EN LA LOMA de Chaple: Se vende una casa, calle Chaple número 23, de jardín, portal, sala, hall, comedor al fondo espléndido cinco habitaciones, dos baños completos, cocina, terraza y jardín al fondo. Su dueño informa en la misma.
V1 38150 15-19 Sep.

ESTUPENDA OPORTUNIDAD

Reparto Almendares. Casa con portal, sala, comedor, baño completo, 5-4 y patio, construída en un solar de 450 varas. Precio, $4,500, que vale $7,000. Véala hoy, mañana será tarde. Informes y llaves, Fuentes 49 esquina a B, reparto Almendares. Teléfono FO-2188. A todas horas.
V1 38080 14 sp 18

CAMBIO una soberbia casa de dos plantas por establecimiento situada en la calle 23, no corredores. Para más informes, Vives y Figuras, bar «La Central Cantinera». Sr. Faustino García.
V1 38028 14-21 Sep.

CAMBIO casas en la Habana y repartos. M-3813, M-6589.
V1 38045 14 sep 17

SE VENDE POR $4,500

y algunas mensualidades, una casa por estrenar, en Almendares, calle Lanuza, entre B y C., media cuadra de tranvía, con jardín, portal, sala, saleta, hall, tres cuartos, baño intercalado, comedor, cocina, pantry, garage, cuarto y servicio de chofer, cuarto y servicio de criado y un hermoso patio. Informan, en la misma, su dueño, Antonio Selleras.
V1 37999 14-20 Sep.

Los Económicos del DIARIO

Dondequiera que en Cuba hayatodavía Unos PESOS

Pesos 5 Pesos

Allí habrá un DIARIO y personas con poder de compra. :: :: :: ::

Envíe usted su Anuncio en busca de ese dinero. :: ::: ::

Los LEE quien Puede PAGAR

SE VENDEN

ESPLENDIDO NEGOCIO VEA ESTO

Vedado, moderna casa, dos plantas independientes, solar completo, 4 y 5 habitaciones, dos garages, cuarto chófer y criados. $25,000, poco efectivo; también un precioso chalet, vale $60,000, se da por $25,000. Una regia esquina, es algo extraordinario, una ganga. Llame al FO-7815. Gerardo Máuriz. Pasaré a informar.
V1 37767 12 sep 17

VENDO la fresca y bonita casa de madera, calle Reyes 10, entre Pocito y Luz, reparto San Miguel, Vibora, de portal, sala, dos cuartos, hall comedor, servicios y patio, acera sombra, todo urbanizado, se dan facilidades de pago. Informes: Oficina del Reparto, Sr. Claudio R. Arellano. A-8297. Empedrado 16.
V1 37732 12-20 Sep.

UNA CUADRA colegio Belén, chalet, dos plantas, sala, recibidor, comedor, cinco cuartos, garage, dos máquinas, 1,500 metros terreno, facilidades pago. García: U-1363, de 12 a 2, solamente.
V1 38000 14-17 Sep.

V-2. Solares.

MIRAMAR: Calle 18, esquina, a $2.90 calle 14, a $2.70; 8, a $3.50; 12, a $4.50, el mejor de la Quinta Avenida, a 8 pesos. García: U-1363, de 12 a 2, solamente. de

V2 37997 14-22 Sep.

SE VENDE, a plazo o al contado en lo mejor de Santos Suárez, reparto Mendoza, un solar de 240 varas a $7.50, la vara, terreno y fabricación, tiene fabricado 54 metros cuadrados, de mampostería y cielo raso. Más informes: Milagros 44, entre San Lázaro y Buenaventura.
V2 37394 10-18 Sep.

EN LA LOMA de Chaple: Se vende una manzana de terreno, propio para una gran residencia, da a cuatro calles. Mil varas en 4,000 pesos, último precio. Informan en Chaple núm. 23.
V2 38149 15-19 Sep.

AFPLIACION DE ALMENDARES SOLARES a $1.75

En los mejores puntos y rodeados de buenas residencias, vendemos dos solares, a $1.75 vara. Dumás y Alpendre. 9 esquina a 12. Telf. FO-2746. Reparto Almendares.
V2 38176 15-18 Sep.

V-2. Solares.

LUYANO, Calle Pérez, vendo solar, 12 x 39, a $2 vara. Teléfono FO-2188.

REPARTO La Rosabal, vendo manzana de terreno, de 10,000 varas a $1.50 vara; esta manzana está frente al Asilo Varona Suárez. Teléfono FO-2188.

AMPLIACION Almendares, Avenida 7a. entre 9 y 10, vendo solar de 14.74 x 47, a $2; otro calle 9 entre Primera y Segunda, 30 x 60, a $2; otro, calle 6, en La Sierra, 12 x 47, a $3.50; otro en Miramar, calle 14 y Tercera, a $2.70. Informan, Fuentes 49 esquina a B, reparto Almendares, Telf. FO-2188.
V2 38079 14 sp 18

LUYANO. Calle Pérez, vendo solar, 12 x 39, a $2 vara. Teléfono FO-2188. Reparto La Rosabal, vendo manzana de terreno de 10,000 varas. a $1.50 vara, está manzana está frente al Asilo Varona Suárez. Teléfono FO-2188. Ampliación Almendares, Ave. 7a. entre 9 y 10, vendo solar de 14.74 x 47, a $2; otro calle 9 entre 1a. y 2a., 30 x 60, a $2; otro, calle 6 en La Sierra, 12 x 47, a $3.50; otro en Miramar, calle 14 y Tercera, a $2.70. Informan, Fuentes 49 esquina a B, reparto Almendares, teléfono FO-2188.
V2 38079 14 sep 18

V-3. Fincas Rústicas.

HERMOSA finca dentro Municipio Habana, lindando con pueblo Arroyo Naranjo y Río Almendares, se vende o arrienda, regadío tuberías, bombeo eléctrico, arietes, tanques, casas, tierra excelente, todos cultivos. Ideal para reparto, finquitas. Precio reducido. Facilidades pago. Calzada 70, Arroyo Naranjo.
V3 38139 15-18 Sep.

DOS Y MEDIA caballerías tierra colorada, 4,500 pesos; otra de 12 caballerías en 15,000 pesos; otra en Rincón una caballería en 3,500 pesos. García: U-1363, de 12 a 2, solamente.
V3 37998 14-18 Sep.

SIEMBRE sus viandas, líbrese del alquiler y tenga su cría de gallinas. Vendemos lotes de terreno a plazos, sin interés, desde 30 centavos metro, junto a la Carretera Central. Seis líneas guaguas a 5 centavos pasaje. Finca «San Pedro» en San Francisco de Paula. Bárcenas y Rodríguez. Empedrado número 19. Telf. M-3577.
V3 37269 9-20 Sep.

V-4. Establecimientos.

HOTEL SIBONEY, PRADO 89

40 habitaciones con baño, completamente equipado. Se admiten proposiciones. Se da contrato. Puede verse de 8 a 12, todos los días.
V4 38222 15-21 Sep.

VENDO módico precio, negocio fábrica de dulces, establecido local de mi propiedad, con excelentes condiciones sanitarias, horno grande. Es negocio de porvenir, para persona experta en el giro, está en marcha con productos acreditados, pastas y dulces en almíbar, marca registrada y con patente de envases y carro de reparto, todo muy barato, por no poder atender negocio. Urge hacer negocio. Informes, Telf. X-1430.
V4 38248 15 sp 20

SE VENDEN

VENDO casi regalado almacén de víveres con camiones de reparto y tostadero de café, junto o separado, buen punto, alquiler barato, toda clase de facilidades; admito propiedades en cambio, su dueño, en Cuba Cooperativa, San Lázaro y Belascoaín, puede agregársele panadería y dulcería por tener casa amplia y buen local.
V4 38330 16-19 Sep.

GANGA VERDAD

Una lechería pegada a los muelles, con 30 años de establecida, vende 25 pesos, se vende en 700 pesos, con 400 de contado, a pagar cómodamente. Informan, Prado y Dragones, vidriera de tabacos, Pérez.
V4 38259 15 sp 18

GRAN OPORTUNIDAD, por tener que embarcarme, vendo una magnífica fonda situada en lo mejor de la Víbora, frente al Juzgado Correccional de la Quinta Sección, sin deudas y con ventajoso contrato. Diez de Octubre 559¾, entre San Francisco y Milagros.
V4 38178 15-19 Sep.

BODEGA cantinera 5,000 pesos, con 2,500 contado, toda su venta es casi de cantina, buen contrato y diez pesos alquiler. Se vende por motivos que diré al comprador. Informan: Vidriera del café Marte y Belona, de 1 a 5. Vázquez.
V4 38184 15-23Sep.

VENDO casa huéspedes, por no poderla atender, 24 habitaciones, media cuadra Parque Central, poco alquiler, se da contrato, se hace sociedad. Informan: O-Reilly 85, altos.
V4 38187 15-19 Sep.

LECHERIA, vendo una montada a la moderna, con facilidad de pago, poco alquiler, buena venta. Informan: café «Los Alpes», Reina y Rayo. Federico Peraza, de 2 a 5.
V4 38141 15-23 Sep.

GRAN VIDRIERA tabacos, quincalla, billetes, vendo por embarcarme, buen contrato, fácil pago, buena esquina, sin competencia. Informan: Muralla 103, segundo piso, de 7 a 8 y de 12 a 2. S. Lizando.
V4 38157 15-20 Sep.

IMPRENTA completa, máquina nueva, tipos comerciales, lista para trabajar, se vende, 500 pesos por no poderse atender. San Ignacio 44, altos.
V4 38123 15-22 Sep.

VENDO vidriera de tabacos y cigarros, el mejor sitio de la Habana, café y restaurant, venta diaria, $14, doy facilidad de pago. Monte y Cárdenas, café, Cuenya.
V4 37860 13 sep 17

BODEGA CON $500, CONTADO

y $500, a pagar sola, en esquina en la Habana. Bien surtida y libre de deudas, no haga caso de palucheros, antes de hacer negocio infórmese con sus amistades y así evitará el ser engañado. Informes gratis en San Rafael y Oquendo, Café de 2 a 5. Angel Alvarez.
V4 37677-37820 11 sp 21

SE VENDE fonda muy acreditada, lleva 6 años con el mismo dueño, se vende regalada, por tener necesidad de ir a España, valen más los enseres, que lo que se pide por ella. Informan: Teniente Rey y Aguacate, Antonio, vidriera de tabacos.
V4 37763 12-19 Sep.

AVISO: Se vende una casa de huéspedes con 60 habitaciones, frente al Parque de la Fraternidad, poco alquiler, mucho contrato. Informan: Iglesias. Monte 10, lechería.
V4 37546 11-17 Sep.

SE VENDE una panadería, almacén de víveres finos y depósito de mantequilla del País. Informes: Telf. FO-9313. Rodríguez.
V4 36922 7-22 Sep.

V-5. Muebles y Prendas.

MUEBLES BARATOS

Díaz y Chao. Gran rebaja de precios en nuestras existencias; muebles de cuarto, comedor, sala y recibidor, finos y corrientes, piezas sueltas al contado y a plazos. Tomamos muebles a cambio. Neptuno 197, entre Belascoaín y Lucena. Telf. U-5154.
V5 38027 14-14 Oc.

POR EMBARCARME vendo todos los muebles de mi casa, el juego de sala, que costó 200 pesos, 35 pesos; el de cuarto, que costó 220 pesos en 40 pesos; el piano 19 pesos; el radio 40 pesos y ortofónico 12 pesos; la nevera, moderna, de botellón, costó 120 pesos, en 17 pesos; cuadros, lámparas, a como quiera. Lealtad 183 y medio. A-2826.
V5 37982 14-17 Sep.

SE VENDEN barato dos camas caoba, juego cuarto esmaltado, flamante, cinco piezas, mesas, mesitas, cosedores, repisas, otros muebles. 23 número 211, Vedado, F-2383, entre G y H.
V5 B7877 13 sep 17

MAQUINA Singer, de ovillo central, completamente nueva, con piezas de bordar, 30 pesos; otra en 25 pesos, véala en Consulado 21 bajos, entre Genios y Prado.
V5 37968 14-19 Sep.

MUEBLES y joyas a plazos. Juegos cuarto, sala, comedor, Arte Moderno, hasta con 10 pesos entrada y pagar como usted quiera. También joyas de todas clases. Grandes facilidades de pago. «La Eminencia», Neptuno 188, entre Gervasio y Belascoaín.
V5 38161 15-15 Oc.

JUEGO de sala Luix XVI, caoba, macizo ocho piezas, con espejo, vitrina lindísimo, lujoso extraordinariamente barato, 45 pesos; también buró cortina, sanito, 5 pesos; gran espejo para modista, sociedad, nuevo, 20 pesos, vale triple. Reina 74, Lealtad, Campanario. A-8270.
V5 38190 15-18 Sep.

SE VENDEN

MUEBLES clásicos y Arte Moderno muy baratos, al contado y a plazos. Fabricación rápida a elección del cliente. Liquidación de enormes existencias, así como Joyería, Relojería, Lámparas, etc., con el fondo y mensualidades que convenga al comprador. Cambiamos, y alquilamos muebles con opción a comprarlos, rebajando el 50 por ciento de lo pagado. La Casa Ruisánchez, Angeles y Estrella. Telf. A-2024.
V5 37409 10-10 Oc.

MUEBLES

Gran liquidación juegos de cuarto desde $30; juegos Arte Moderno, caoba, desde $65; comedor Renacimiento, caoba, de los más finos, $130; juegos de sala desde $20; id. recibidor, juegos mimbre, $20; y toda clase de piezas sueltas damos facilidades de pago. San Rafael 187. Telf. U-2110. La Universal.
V5 36596 4 sep 19

MUEBLES BARATOS

Liquidamos los que quedan nuevos para dedicarnos a compra-venta, hacemos encargos, arreglos y compramos. Neveras casi regaladas. El Cedro, Galiano 123 entre Zanja y Barcelona.
V5 37408 22-21 Sep.

V-7. Automóviles y Accesorios

LUJOSO Essex, cerrado, buena pintura y vestidura, 160 pesos. Chacón 16. Su dueño: Corrales 217, (bajos).
V7 38191 15-17 Sep.

VENDO lujoso Chevrolet cerrado, del 28, cinco pasajeros, cuatro puertas magníficas condiciones motor, pintura, gomas, chapa particular pagada un año, 225 pesos. A-5704, Jesús del Monte 27.
V7 38153 15-18 Sep.

FORD cerrado, cuatro puertas, muy poco uso. Compostela entre O-Reilly y Progreso. Chapa 2012. Telf. U-3764.
V7 38131 15-18 Sep.

GANGA: Se vende automóvil Marmon cinco pasajeros, abierto, todo nuevo, solo 300 millas de uso, aproveche la oportunidad. Informan: Telf. FO-1090.
V7 38158 15-25 Sep.

FLAMANTE cuña «Studebaker», se vende barata, para verla en el garage Blanco 29.
V7 37536 11-17 Sep.

SE VENDE un Ford cerrado del año 30, completamente nuevo, baratísimo. Cuarta Avenida entre 9 y 10, Ampliación de Almendares.
V7 37252 9 sep 17

GRAN TALLER DE CHAPISTERIA

Reparación en general de radiadores pintura «Duco», soldadura autógena, de Enrique Padilla, Infanta 5, entre Jovellar y San Lázaro. Telf. U-7267. Esta casa pinta con «Duco» todas las reparaciones de los trabajos de chapistería, con precios muy reducidos y con toda garantía en las reparaciones generales. Mi interés es que sea usted un cliente para siempre.
V7 12462 J. I. R Indf.

V-8. Instrumentos de Música.

RADIO VICTOR», completamente nuevo, costó 240 pesos, de lujosísimo mueble, por embarcarme a la carrera lo doy en mucho menos de 100 pesos. Lealtad 183 y medio. A-2826.
V8 38355 16-19 Sep.

EN 20 PESOS se vende por embarcar, precioso piano propio para estudios, buenas voces y teclado muy blanco. Escobar 254, bajos, entre Figuras y Carmen.
V8 38170 15-17 Sep.

DOS BUENISIMOS pianos, famosas marcas, sin comején, tres pedales, tipo flamante, grandes voces, véalos, seguros le gustarán, 20, 40 pesos, con banqueta, Reian 74, Lealtad, Campanario.
V8 38189 15-18 Sep.

VENDO Radio «Majestic», gabinete lujoso «Screed Greed», costó 216 pesos, regalo 125 pesos; una ortofónica «Victor» gabinete «Renacimiento», nuevecita, 40 discos, 25 pesos. A-5704. Jesús del Monte 27, altos.
V8 38154 15-21 Sep.

RADIO eléctrico, tocando con gran volumen y claridad de voz, de acreditada marca, 28 pesos. Lealtad 183 y medio. A-2826.
V8 37978 14-17 Sep.

ESTEVAN Guagne, el único más moderno y de mejor mueble, preparado para televisión, costó 250 pesos, lo doy en menos de 100 pesos. Lealtad 183 y medio. A-2826.
V8 37979 14-17 Sep.

RADIO R. C. A., modelo 66, recocido el mejor, con mucho alcance, costó 300 pesos, lo doy en menos de 100 pesos. Lealtad 183 y medio. A-2826.
V8 37980 14-17 Sep.

AFINE su piano, pianola, por $2.50. Absoluta garantía. Virgilio Fernández, procedente de grandes fábricas europeas. Taller de reparaciones de pianos y autopianos. Zulueta 36½ y medio. M-3040.
V8 37924 14-29 Sep.

LIQUIDAMOS por ocho días, pianos de garantía análoga a nuevos, facilidades de pago. Guitarras, violines, mandolinas, saxofones y todo lo que sea música. La Predilecta, San Rafael y Oquendo.
V8 37597 11-19 Sep.

VENDO un piano de caoba de la famosa marca Giralt, poco uso. Se da con facilidades de pago, Aguila número 139, entre San José y Barcelona.
V8 37580 11-19 Sep.

V-9. Utiles de Oficina

SE VENDE máquina de sumar «Burroughs», 9 columnas; una de escribir «Underwood» y otra «Remington»; no se repara en precio. Aguila 139.
V9 38329 16-20 Sep.

SE VENDE: precioso buró doble, ministro, $10; máquina escribir, $30; mimeógrafo, último tipo, Edison-Dick, $100; máquina cheques, $10, Edificio de la Lonja, 444.
V9 37876 13 sep 17

V-10. Cajas Registradoras

GRAN rebaja de precios. Tenemos cajas contadoras, de caudales, sillas Viena, mesas vitrolite y mármol, vidrieras y una cocina hierro para fonda y muebles en general. Suárez 15.
V10 37885 13 sep 23

V-11. De Animales.

VENDO hermoso acuario de cristal, con peces tropicales de ornamentación, cualquier precio; una pianola Krakauer, completamente nueva y 80 rollos. Jovellar 12, bajos entre Aramburo y Hospital. U-7608.
V11 38306 16-19 Sep.

A TRAVES DE LA VIDA

por Héctor de SAAVEDRA

¡ALELUYA!

Ha sido un día de gloria, el del martes, cuando salieron los tranvías. Todo era placer y contento y hasta la lluvia se retiró discretamente para que el sol luciera esplendoroso. Dice el Dr. Topsius, que como ustedes saben ha escrito un libro titulado. "Jerusalem paseada y comentada que ni cuando el Mesias hizo su entrada entre palmas, en aquella cuidad, hubo mas alegría que en la Habana cuando le devolvieron sus tranvías después de mes y medio de abstinencia. ¡Parecía imposible!

La gente, desde hora muy temprana se echó a la calle y tomaba cualquier carro, no importa a donde los condujera. La cuestión era montar en "su" tranvía, sentir la campanilla y pisar el tablado; suyo, y muy suyo, del pueblo de la Habana.

Había personas que esparaban el carro de su preferencia, en la línea en que discurrian diariamente. En la esquina de Palatino y Cerro, un señor subió conmigo en un "Cerro-Muelle Luz" y me dijo conmovido:

—En este carro me sacaron una vez, la cartera, pero el conductor fué tan listo que se dirigió al hombre y simulando que no le había pagado armó un alboroto impidiendo que se marchara, hasta que apareció un Vigilante, que era lo que él quería y entonces lo denunció por la sustracción. Lo particular fué que el mas sorprendido era yo, cuando me entregaron mi cartera que creía tener en el bolsillo.

—En efecto, fué un hecho curioso.

—Y que demuestra el carácter de estos empleados. Yo soy un eléctrico convencido....

Un poco mas adelante subió una mujer y encarándose con el conductor le dijo:

—¡Oiga! ¿Qué se ha hecho de uno rubito muy simpático, que estaba en este carro?

—¡Ay, señora! Lo perdimos.

—¡El pobre! ¿Cómo fué? ¿Se ahorcó?

—¡No señora! Lo cambiaron de línea. Ahora ejerce en "Marianao Parque Central".

—Vaya, hombre ¡Me dió un susto!

Así han sido muchas escenas donde palpitaba el interés y el cariño. Yo no imaginaba que el pueblo quisiera tanto sus tranvías al ver el delirio que mostraba por las guaguas. Yo encuentro a estas muy estimables y dignas de consideración, pero a la verdad no me agrada mucho la familiaridad que reina en ellas desde el chauffeur hasta el conductor. Y luego que voy con muchísimo miedo al ver la tertulia que sostiene el criollito que se sienta al volante y que habla hasta por los codos.

En cambio el tranvía no corre tanto pero es seguro de que si choca con alguien nada le ocurre al pasajero, que va muy cómodo, leyendo las muertes y accidentes que trae el periódico como única cosa interesante, o bien contemplando por la ventanilla la gente que pasa, entre los que hay caras conocidas que le hacen a uno pensar: ¿A dónde irá Fulano por esta calle? ¡Hum!....

Todo esto sin miedo ni molestias porque para el tranvía no hay baches ni calles intransitables.

El pueblo que es irreflexivo y pesimista creía que ya nunca mas volverían sus carros que se destruirían a fuerza del tiempo, y la Empresa liquidaría sus efectos por no querer sus empleados el 24. Hubo un tiempo en que este número era una dignidad que solo poseía el "Caballero 24 de Jerez de la Frontera" que eran algo así como los "Infantes de Lara" o los "Monteros de Espinosa".

En resumen: que ha sido un largo calvario el de esos 45 días en que muchos han comido mal o no han comido. ¡Es asombrosa la vitalidad de un pueblo; por ello dicen que no hay agonía que pueda comparársele. Ya hemos vuelto, y con alguna más experiencia, a la normalidad de la vida, que es, después de todo el mayor anhelo, porque en ella es donde se desarrollan esos buenos sentimientos que son los que a todos nos impulsa.

BARCOS QUE SE ESPERAN

Septiembre 17:
Florida, de Key West; Munargo, de Miami; Santa María, de Cristóbal.
Septiembre 18:
Atenas, de New Orleans; Cuba, de Tampa y Key West.
Septiembre 19:
Maasdam, de Galveston; Cartago, de Puerto Barrio; Florida, de Key West; Oriente, de New York; Orcoma, de Valparaiso.

PROMETE EL ALMIRANTAZGO BRITANICO REVISAR LA NUEVA ESCALA DE SUELDOS REDUCIDOS DE LA MARINERIA, LO QUE APASIONA A LA CAMARA

No se han facilitado detalles respecto a lo que se ha hecho con los marineros de la flota de guerra que se han amotinado como propuesta por dichas anunciadas rebajas

LONDRES, septiembre 16 (A. P.) La marinería de la flota de guerra británica del Atlántico, después de una serie de manifestaciones de descontento contra la reducción de las soldadas, ha obtenido la promesa del Almirantazgo de que volverá a examinar la nueva escala de sueldos con el fin de aliviar los excesos que pudieran haberse cometido en la confección de la misma.

El anuncio se hizo en ese sentido en la Cámara de los Comunes por Sir Austen Chamberlain, primer Lord del Almirantazgo, agregando que se ha ordenado a los buques de la flota del Atlántico que inmediatamente pongan rumbo a los puertos ingleses.

El Gobierno ha autorizado al Almirantazgo, añadió Sir Austen, para proponer las medidas que considera convenientes al objeto de aliviar las penalidades de aquellos casos en que la reducción de los sueldos les crease serios problemas.

No dió detalles acerca del origen del malestar ni de lo que se ha hecho con los marineros de la flota que llevaron a cabo una especie de amotinamiento en señal de protesta contra las anunciadas reducciones de sus salarios.

Lo que dijo, sin embargo, dió a entender claramente que el Gobierno había capitulado, comprometiéndose por lo menos a investigar las quejas con ánimo de remediar cualquiera injusticia que advirtiera.

Las noticias de Invergordon, donde la flota del Atlántico de la Gran Bretaña está anclada en espera de que se investigue lo que se ha atribuído a algunos de los marineros descontentos con las reducciones en perspectivas de sus sueldos, indican que el malestar no parece constituir una seria amenaza.

Cuando aparecieron los primeros clarores del día esta mañana, dice uno de los despachos, centenares de marineros del acorazado «Rodney» abandonaron sus hamacas y se reunieron en las torres para dar un viva al rey Jorge.

Después cantaron el «Frothblowers Anthem» de otros tiempos, favorito de la flota, y alguien dió un grito diciendo: «¿Tenemos miedo?» respondiendo todos los demás:

«¡No!»

Una escena análoga ocurrió en los demás buques de la Armada anclados en el puerto.

LA NOTA DEL ALMIRANTAZGO PRODUJO UN ESCANDALO EN LA CAMARA DE LOS COMUNES

LONDRES, septiembre 16. (A. P.) — El Almirantazgo dió esta noche a la publicidad una larga nota para desvanecer los temores que se pudieran abrigar por la opinión pública respecto a las reducciones de salarios a la Armada.

La nota, a la que se dió lectura en la Cámara de los Comunes por Sir Austen Chamberlain, dice:

«La Junta del Almirantazgo tiene para inmediato estudio las recomendaciones que ha recibido del jefe de la flota del Atlántico acerca de los sacrificios que supondría para ciertas clases de casos las reducciones ordenadas por el Gobierno de Su Majestad de los sueldos que se pagan a la marinería.

«Su Señoría ha ordenado a los buques de la flota del Atlántico que se dirijan inmediatamente a sus puertos respectivos. Después se hará una investigación personal por el comandante en jefe, y los representantes del Almirantazgo de esas clases de casos en que las reducciones de los sueldos crearía sacrificios.

«El Gobierno de Su Majestad ha autorizado a la Junta del Almirantazgo para que haga proposiciones a fin de aliviar la situación en esos casos tan pronto como conozca los hechos por medio de la investigación que se llevará a cabo».

El anuncio de Sir Austen referente a que la Junta del Almirantazgo había acordado revisar las propuestas reducciones de las pagas oc la Armada creó un momentáneo desorden en la Cámara de los Comunes.

Los laboristas se pusieron de pie pidiendo que se entablara un debate inmediatamente. El Gobierno se negó a acceder a la peticion y los laboristas presentaron entonces una moción solicitando que a las once de la noche se suspendieran los preceptos reglamentarios, siendo desechada por 286 contra 195 votos.

Con ese motivo se originó un gran desorden en la Cámara, siendo muchos los diputados que hacian preguntas a gritos y muchos tambien los que las contestaban en igual forma. Los laboristas preguntaron si también se revisaría la reducción del diez por ciento que intenta hacerse en las pensiones de los obreros sin trabajo, y si se consultara también a los soldados y a la policía acerca de la rebaja de sus haberes. Señalaron que los sueldos de la Armada se reducen en algunos casos hasta un veinticinco por ciento, mientras el primer Lord del Almirantazgo y algunos de los miembros del Gabinete solamente se rebajan un diez por ciento.

El primer ministro Ramsay Mac Donald contestó que el Gobierno ajustaria las cargas.

PROTESTA LA FLOTA DEL MEDITERRANEO

GIBRALTAR, septiembre 16. (A. P.)— Los marineros de la flota británica del Mediterráneo han protestado contra la rebaja de sus haberes de acuerdo con el programa de economías del Gobierno, y esperan tranquilamente los resultados

TRESCIENTOS PRESOS HAN SIDO PERDONADOS EN EL DIA DE MEJICO

CIUDAD MEXICO, septiembre 16. (AP).—El presidente Ortiz Rubio observó el día de la Independencia perdonando a trescientos reclusos que cumplen condenas en las cárceles federales. Se trata de penados que han cumplido los dos tercios de la pena y que no cometieron delitos graves.

TOPICOS MUNDIALES

POR SCRUTATEUR

Energías inagotables.
La natalidad en el Japón.
Vandervelde contra la culpabilidad de Hungría.

El problema capital de la industria consiste en buscar energías que sean inagotables o se renueven con un trabajo insignificante. Hasta ahora hemos producido vapor por la energía química de la hulla en combustión; pero la hulla es difícil de extraer y su caudal disminuye de día en día. Es, pues, preciso pensar en otra cosa; es preciso utilizar el calor del sol y el calor del globo terrestre, así como la energía de las mareas.

Hay fundadas esperanzas de que estas tres grandes fuentes de energía se podrán explotar ilimitadamente. Horadar un pozo de tres a cuatro mil metros de profundidad no es empresa que no esté al alcance de los actuales ingenieros, y mucho menos al de los futuros. Así se obtendría el generador de todo calor y de toda industria; con la ayuda del agua se podrían activar en toda la tierra todas las máquinas imaginables, y la fuente de energía no sufriría disminución apreciable en centenares de años.

Por medio del calor central se logrará la solución de una infinidad de problemas químicos, entre otros el transcendental de la producción de los alimentos por la vía química. En principio está ya resuelto este problema; la síntesis de las grasas y aceites se conoce desde hace bastante tiempo; lo mismo sucede con el azúcar y los hidratos de carbono, y pronto se conocerá también la composición de los elementos azoados. El problema de la alimentación es puramente químico; el día que se obtenga la energía barata enorme a que antes hemos aludido, se fabricarán toda clase de alimentos con carbono extraído del ácido carbónico, con hidrógeno y oxígeno extraídos del agua, y con ázoe extraído de la atmósfera.

Lo que hasta la fecha han hecho los vegetales será tarea de la industria, que tendrá productos más perfectos que la propia naturaleza. Tiempo vendrá en que todo el mundo llevará consigo un bote lleno de productos químicos del que surtirá su estómago con la cantidad necesaria de albúmina, grasas e hidratos carbónicos, sin preocuparse de las estaciones, del tiempo que reina, de la sequía, de las heladas, de los insectos devastadores... Entonces tampoco habrá diferencias entre regiones feraces y estériles, y quizá los desiertos lleguen a ser los sitios donde con preferencia habiten los hombres, porque allí el clima es mucho más sano que en las humedades de los terrenos cultivados.

Entonces también el arte y todos los encantos de la vida humana llegarán a la plenitud de su desarrollo. A la tierra no la desfigurarán las figuras geométricas de la actual agricultura, sino que vendrá a ser un jardín en que crecerán las flores y las hierbas, las matas y los árboles según el gusto de sus moradores, que vivirán en la fabulosa abundancia de la edad de oro.

No por eso la humanidad se abandonará a la holgazanería y la corrupción moral. Siendo el trabajo inherente a la felicidad, en la futura edad de oro el hombre trabajará tanto como antes, con el fin de lograr su perfección moral e intelectual.

Las anteriores palabras pertenecen al célebre Berthelot, que las pronunció en un discurso así terminado:

«¡Esta es mi esperanza!»

La Asociación Médica de Igakushikai ha celebrado recientemente en Tokío su XLVII reunión, y entre otras cuestiones se ha ocupado del problema de la natalidad y su vigilancia, para lo cual ha creído necesario someter al Gobierno una proposición.

Los miembros de la Asociación han reconocido que este problema debía ser estudiado más atentamente, lo mismo desde el punto de vista de la Eugenesia que del de la Sociología. Tal fué la opinión expresada por el doctor Kurimoto, presidente de la Comisión encargada de estudiar el asunto.

Dentro de poco se harán públicas las decisiones tomadas sobre el particular.

El «leader» socialista belga señor Vandervelde, ha declarado en el curso de una asamblea celebrada por los socialdemócratas húngaros, que Hungría no es culpable del desencadenamiento de la guerra, como lo prueban los numerosos documentos publicados al terminar ésta.

Polly Scott no alcanzó jamás, pese a sus talentos, unir un arte superior a su superior belleza. Porque, no hay duda—el lector puede juzgarla—que es bella Poly Scott. Pero si bien impuso al público el atractivo de sus encantos personales, no logró sin embargo hacerse aplaudir como artista en los teatros de Broadway.

Entendámonos; hacerse aplaudir con el espontáneo estruendo con que los espectadores saludan a las estrellas de primera magnitud. Y Polly Scott no es un astro ,aun cuando de toda su linda personita irradie la luz propia de las estrellas.

Mas Earl Carroll, conocido y popular bataclanista, es además de empresario, hombre inteligente y ha dado a Polly Scott la oportunidad de brillar, aunque como «portera» en su teatro. Y allí Poly es admiración de los hombres y envidia de las mujeres.

No puede decirse de Carroll que no es empresario de ingenio. Por lo que su teatro es una constante exposición de bellezas desde la portería a las tablas.

DORET RELATA EL DESASTRE DEL "GUION II"

«El avión dió un salto como un pájaro herido, echándose sobre un ala, hasta su caída»

MOSCU, septiembre 16.—(AP).—Marcel Doret, que se lanzó en un paracaidas el jueves de la semana pasada cuando el aeroplano «Guion II» cayó violentamente a tierra, pereciendo Joseph Lebrix y René Mesmin, cerca de Ufa, dió hoy al corresponsal de la agencia Ufa en esa ciudad, algunos detalles del accidente.

«El sábado por la noche—dijo—volábamos por una densa niebla valiéndonos únicamente del compas. Debimos separarnos de nuestro rumbo pues el combustible se estaba agotando y se obstruyó el tubo conductor de la gasolina.

«El aeroplano dió un salto en el aire como si fuera un pájaro herido, se acostó sobre una de las alas y perdió altitud. Entonces me di cuenta del peligro que corriamos, pero no pude evitarlo.

«Me volvó, pues estaba en el timón y preparé el paracaidas. Después salté. Estábamos a unos quinientos pies de altura.

«Cuando toqué en tierra el aeroplano cayó cerca de mi produciendo el choque un ruido semejante al de un trueno. Fué un milagro que no me alcanzara como también otro milagro que no hiciera explosión el tanque de la gasolina.»

Los despachos anteriores de Ufa decían que Mesmin estaba piloteando el aeroplano cuando ocurrió el accidente y que los tanques de gasolina hicieron explosión en el aire.

Los cadáveres de los dos aviadores que perecieron en el accidente han salido hoy en un vapor para Ufa, donde serán transportados al tren que los llevará a Moscú. Doret vendrá a esta capital con los cuerpos de sus dos compañeros.

LA NOTICIA DEL HALLAZGO DE MOYLE Y ALLEN, ENTRISTECIDA POR NO SABERSE NADA DE LOS AVIADORES TRANSATLANTICOS

N. YORK, septiembre 16. (AP.)— La grata noticia de que los aviadores transpacíficos Don Moyle y Cecil Allen habían sido encontrados vivos en una remota isla deshabitada, llegó hoy horas después de recibirse un sencillo mensaje informando que un vaporcito inglés había encontrado en el Mar del Norte los restos del aeroplano en que Park Cramer y Oliver Pacquette intentaban el vuelo Detroit-Copenhague.

Pero nada se ha vuelto a saber de los tres aviadores, dos alemanes y uno portugués, que el domingo pasado iniciaron cerca de Lisboa un vuelo transatlántico hasta Nueva York.

Allen y Moyle, quienes desaparecieron hace una semana cuando volaban del Japón a Seattle, estan a bordo del barco soviético Pialy Krabelove actualmente en el golfo de Olyutoski, norte de Kamchatka.

Los mensajes informando del aterrizaje de los dos aviadores en la islita en que se les encontró, fueron interceptados por la estación naval de radio de los Estados Unidos en la isla de San Pablo, mar de Bering, y por el guardacostas Itasca.

En cuanto al aeroplano de Cramer y Pacquette, se pudo hacer la identificación por ciertas señales especiales que tenían sus piezas.

Hoy ocurrió un accidente aéreo de importancia en la bahía de San Francisco, en la cual cayó un aeroplano de transporte, pereciendo tres pasajeros y el pilcto.

Otro aeroplano que llevaba auxilios a los damnificados de Beliza, se destrozó en Panamá, muriendo dos pilotos y un maquinista. El radiotelegrafista quedó mortalmente herido.

NO NEGOCIAN CONCORDATO CON ESPAÑA

Asegúrase que es inminente la visita de Mussolini al Papa, desconociéndose fecha

CIUDAD VATICANA, septiembre 16. (AP).—Se ha desmentido oficialmente hoy que esté negociándose un nuevo Concordato con España.

La Iglesia no puede entrar en arreglos con España, se dice en los centros oficiales de la Santa Sede, hasta que exista en ese país un gobierno estable y permanente, lo que significa que habrá que esperar a que se establezca la República bajo la Constitución que está discutiéndo actualmente el Congreso de Madrid.

Monseñor Federico Tedeschini, Nuncio de Su Santidad en la capital española, se encuentra, sin embargo, en contacto con el Gobierno Provisional español en todo cuanto afecta a los asuntos de la Iglesia.

CIUDAD VATICANA, septiembre 16. (AP).—Los planes para la esperada visita del primer ministro Mussolini al Papa Pío XI se encuentran camino del Vaticano, según se cree en ésta.

El Padre Tacchi Venturi, que negoció el arreglo de la Acción Católica entre el Papa y el Duce, conferenció esta mañana con el Cardenal Pacelli, secretario de Estado papel, y con otros funcionarios del Vaticano, entre ellos Gaccia Dominioni, maestro de ceremonias, que está a cargo de las visitas de tal clase.

En los círculos gubernamentales italianos se cree que la visita del primer ministro es inminente, pero entienden que no se anunciará con mucha anticipación.

VICTIMAS DE LA FIESTA DE MEJICO, AYER

A consecuencia de los varios actos resultaron un muerto y doce heridos

CIUDAD MEXICO, septiembre 16. (AP).—Con motivo de las fiestas del aniversario de la independencia de México perdió la vida una persona, resultando otras doce con heridas, en la noche de ayer.

Una mujer se cayó de la ventana de un tercer piso mientras observaba los grupos de gente divertida que recorría las calles. Dos oficiales del Ejército recibieron heridas causadas por los disparos que hicieron los celebrantes de la fiesta. Los restantes fueron heridos por voladores o arrollados por automóviles.

Comunican desde El Paso que en el día de ayer varios automóviles con turistas americanos que regresaban a aquella ciudad fueron atacados por grupos de mexicanos que comenzaban a celebrar el aniversario de la Independencia al sur del puente internacional.

El ataque se registró poco antes de que los conductores de los automóviles, que esperaban en línea para regresar a los Estados Unidos penetrasen en territorio americano desde Juárez. Una dama resultó herida con los añicos de un cristal de su automóvil que rompió uno de los manifestantes con una barra de hierro.

MENOS SECRETOS Y MAS PUBLICIDAD RESPECTO A LAS PETICIONES HECHAS POR LAS MINORIAS, PIDE EN GINEBRA EL MINISTRO ALEMAN CURTIUS

Las diferencias que, respecto a los armamentos navales existen entre Italia y Francia, siguen todavía en pie, no obstante las varias gestiones hechas para vencerlas

NO SE HAN RESUELTO LAS DIFERENCIAS FRANCO-ITALIANAS

GINEBRA, septiembre 16. (AP.)— Circularon hoy muchos rumores acerca de que los delegados italiano y francés están tratando activamente de solucionar las diferencias navales franco-italianas, pero en los centros oficiales se han desmentido discretamente.

Después de varios contactos entre los representantes políticos y técnicos italianos y franceses durante las dos últimas semanas, parece esta noche que cada uno de los gobiernos espera que la iniciativa de proseguir las negociaciones parta del otro.

Rene Masigli, experto francés y Augusto Rosso, representante técnico italiano, han cambiado breves memorandums desde que comenzaron las reuniones de la Liga de las Naciones ha dos semanas.

El ministro de Estado Dino Grandi, de Italia, celebró una entrevista con el ministro de Estado monsieur Briand, de Francia, el lunes por la noche, pero en los centros franceses se dice que no trataron de las diferencias navales.

Créese que señor Grandi tiene deseos de saber por qué M. Briand ignoró en su discurso ante la Asamblea de la Liga de las Naciones la proposición italiana para una tregua de los armamentos. M. Briand, según se dice, ha contestado que en vista de que no estaba en condiciones de aceptar la proposición, le pareció mejor no mencionarla.

La subcomisión que trata con la proposición del Soviet de un pacto económico de no agresión, ha recomendado hoy que la Asamblea autorice el estudio de ese asunto a una comisión especial de la que formen parte representantes de paises no europeos.

CURTIUS PIDE MAYOR PUBLICIDAD PARA LAS CUESTIONES DE LAS MINORIAS

GINEBRA, septiembre 16. (AP.)— El doctor Julius Curtius, ministro de Estado alemán, pidió ante una de las comisiones de la Asamblea de la Liga de las Naciones, menos secreto y más publicidad en relación con las peticiones formuladas por las minorías.

El estadista alemán dijo que una comisión especial ha examinado sesenta y una peticiones de grupos en minorías o individuos desde 1929. pero que hasta ahora solamente se han publicado las decisiones adoptadas en once de esos casos.

El senador Beaubien, del Canadá, dijo que su gobierno aboga por la creación de una Comisión permanente de la Liga que supervise la ejecución de los tratados de minorías y Lord Cecil de Inglaterra apoyó esa proposición, sobre la cual no se adoptó, sin embargo, ningún acuerdo.

La Comisión para la Unión europea recibió una licencia modificada para continuar trabajando otro año más. La Comisión política le autorizó a proseguir sus actividades, pero recomienda que «recurra cuando sea posible a los órganos técnicos de la Liga y refiera a ésta el arreglo de cualquiera de los problemas que crea capaces de resolverse en un plano universal.

La proposición de la Gran Bretaña para el establecimiento de una Comisión permanente contra la esclavitud fué reiterada por Lord Lytton, quien dijo que la esclavitud en una forma u otra existe en «más de doce áreas geográficas del mundo», citando entre ellas a Etiopía, China, Arabia y Liberia.

EL HALLAZGO DEL CADAVER DE BENJAMIN COLLINGS NO ACLARA EL MISTERIO DE SU ASESINATO

La noche del 9 del actual estaba en el yate de su propiedad con su esposa, cuando, según ésta, dos hombres lo mataron y amarraron achándole al agua, haciéndola objeto de ultrajes

Ayer apareció en una playa de Oyster Bay (Nueva York) el cadáver del ricachón Benjamin P. Collings, cuya esposa dice que estando ambos en su yate, el «Penguin», surgieron de la oscuridad, la noche del 9 de septiembre, dos hombres misteriosos, quienes amarraron a aquél, y tras de darle varias cuchilladas, lanzaron su cuerpo al agua. La señora Collings fué víctima después de bárbaros ultrajes, según sus declaraciones, tan confusas y fantásticas que la policía la declaró bajo arresto, mientras todo se diafaniza. En esta foto, hecha el lunes por la tarde y trasmitida por teléfono y correo aéreo al DIARIO, aparecen la señora Collings y su cuñada, Miss Helen P. Collings, cuando la primera declaraba ante la policía, por centésima vez, lo que según ella ocurrió la trágica noche en la cubierta del «Penguin».

NUEVA YORK, septiembre 16. (AP).—El hallazgo del cadáver de Benjamín Collings, en una playa de Long Island, al amanecer de hoy, presentando numerosas lesiones, confirma ciertas frases del relato que hizo su viuda, pero deja en el misterio quién le mató y la razón del crimen.

La resaca llevó durante la noche el cadáver a la playa, no lejos del sitio donde el barco «Penguin», de Collings, había estado anclado hace una semana, desapareciendo aquella noche.

Las manos y los pies del cadáver estaban amarrados con una cuerda de diez pies de largo y media pulgada de diámetro, y el occiso presenta un agujero en la cabeza. Los brazos y los hombros tienen numerosas lesiones.

El fiscal del distrito, Alexander Blue, del condado de Suffolk, dijo esta noche que el resultado de la autopsia le ha convencido de que Collings fué muerto a golpes a bordo del «Penguin» y que cuando perdió el conocimiento los agresores le amarraron las manos y los tobillos.

«Estoy seguro de ésto porque las ligaduras están hechas fuertemente, lo que no hubiera podido ocurrir en caso de lucha.»

Los médicos forenses afirman que el cadáver ha estado en el mar desde que desapareció el miércoles de la semana pasada.

Las descripciones de los dos asesinos, dadas por la viuda, se han enviado a la Policía de seis Estados y se ha ofrecido la inmunidad al más joven si declara lo que hizo el de más edad.

EL VOLCAN ETNA HA ENTRADO EN PERIODO DE NUEVA ACTIVIDAD

MESSINA, Sicilia, septiembre 16. (AP).—La actividad del Etna, que entró hoy en erupción, ha sido más aguda esta tarde, lanzando grandes cantidades de lava acompañada de sacudidas sísmicas.

El volcán ha estado manifestando gradual pero creciente intensidad durante los tres últimos meses.

Las sacudidas fueron causa de que se cayera la pared de una iglesia, matando a dos niños e hiriendo a otros dos.

La erupción no resulta peligrosa porque las aldeas que se hallaban en el camino que tomó la lava en 1928 no han sido reconstruidas.

TEORIAS

por Gastón MORA

El Dr. A. Reyes Gavilán ha publicado un folleto titulado "Encuesta", en el que expone "Nuevas Teorías Físicas". Como no somos ni astrónomos, ni físicos, ni biólogos, ni naturalistas, sino muy humildes abogados y periodistas, no podemos emitir juicio sobre las cuestiones a que se refiere el folleto, y las cuales se relacionan con todas esas ciencias, a las que somos ajenos. En ellas **no** tenemos la erudición que posée el autor. Pero en el trabajo en que nosotros nos ocupamos, leemos lo siguiente, que ha atraído nuestra atención: "**Las sustancias pantanosas que formaron a los grandes animales, entre ellos al hombre,** se han esterilizado al evolucionar, por fermentación, de un elemento a otro, convirtiéndose en materia prima para otras evoluciones". El Diccionario dice: "Pantanoso".-Terreno cubierto de pantanos. Pantano. - Terreno anegado por las aguas estancadas y de fondo más o menos cenagoso". Dicen algúnos sabios que los hombres **primitivos,** o vivían en cavernas o en aldeas **"lacustres",** edificadas sobre **pilotes** en los lagos, o a sus orillas". Resulta, pues, con arreglo a esas teorías de los eruditos, que los orígenes del hombre deben buscarse en esas **aguas estancadas y cenagosas,** en las cuales apareció el hombre **prehistórico.** Para Emerson, "el hombre es un río cuyo origen permanece oculto". Para la Biblia, Dios hizo al hombre a su imagen y semejanza. Respecto a esta cuestión se hallan en desacuerdo, en contradicción, ciertas teorías científicas y las creencias de las almas religiosas. Según esas teorías, en "medios pantanosos" surgió lo que se ha llamado "la planta humana". Y como "el medio" influye formidable y decisivamente en todo lo que forma, lo que produce, lo que engendra, si el medio es bueno, bueno será su producto. Si es malo, malo será el producto. Pantanosa la fuerza creadora, pantanoso lo que produjo. Pantanoso "el medio". Pantanosos los animales que en él nacieron. Físicamente, orgánicamente sucios. Y moralmente, deformes, repelentes. Cuanto en el hombre hay de feo y repulsivo, en el orden moral, habría que atribuírlo a su origen "pantanoso". Es verdad que a través de siglos incontables, la evolución ha ido transformando al hombre. Lo ha ido **intelectualizando, espiritualizándolo.** Un abismo hay entre el hombre actual, y el hombre primitivo, surgido en "medios pantanosos", en habitaciones **lacustres,** en cavernas.

Pero, ¿cómo pudo darse el hombre en "medios" cenagosos? ¿Qué fuerza hubo de crearlo? Hay en él inteligencia, memoria, voluntad. Verdaderas potencias del alma; verdaderas facultades espirituales. ¿Cómo estas cualidades, que lo ponen por encima de la animalidad, que lo hacen progresar idefinidamente, que le han permitido elaborar, construír, nuestra actual estupenda civilización, nuestra admirable cultura, no se han dado, no se han manifestado en los otros "grandes animales" salidos de los terrenos "pantanosos". Si el hombre es el producto de una generación espontánea, originada en medios **lacustres, pantanosos,** ¿cómo puede conciliarse esta teoría con la del sabio **Pasteur,** que ha demostrado, científicamente, que **no** hay generación espontánea, porque está probado 'que la destrucción de los gérmenes asegura la supresión de la vida". "Está probado, dice **Toussaint Bigou,** por una **infinidad de experiencias** que **no** hay generaciones sin gérmenes". Ahora bien; ¿cómo han podido "los gérmenes" que **han generado** al hombre aparecer y organizarse y funcionar en "medios pantanosos", y cómo esta materia, desprovista de vida ha dado vida a otra materia orgánica, como la de "los grandes animales?" Para Toussaint Bigou, "el origen de los principales organismos vivos es inexplicable sin Dios". Así lo declara terminantemente. El sabio **Laffite** dice: "Uno de los más importantes resultados de la **paleontología** humana es mostrar que, desde su principio, la humanidad ha constituído, aparte y por encima de la animalidad, un orden propio, tan distinto de ésta, como el orden de la animalidad es distinto de la materia bruta y le es superior. Es, para hablar claro, **una creación".** De tal modo se desconoce por la ciencia el origen del hombre, que **Remy Perrier** —materialista,— ha escrito lo que sigue: "La aurora misma de la humanidad permanece absolutamente desconocida". —"La ciencia nada sabe acerca del origen del hombre", ha dicho Brunetiere.

M.E.C.D. 2016